

INSTRUCTION MANUAL

HITACHI
Inspire the Next

УПАТСТВО ЗА КОРИСТЕЊЕ
NAVODILA ZA UPORABO
MANUALI I PERDORIMIT
INSTRUKCJA OBSŁUGI
NÁVOD K POUŽITÍ
NÁVOD NA POUŽÍVANIE
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

FLAT DIGITAL TV

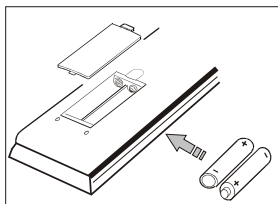
РАМЕН ТВ СО ДИГИТАЛЕН ТЈУНЕР
DIGITALNI PLOSKI TELEVIZOR
TELEVIZOR DIGITAL I THJESHT
PŁASKI TELEWIZOR CYFROWY
PŁOCHÁ DIGITÁLNÍ TV
PŁOCHÁ DIGITÁLNY TV
SÍKKÉPERNYŐS DIGITÁLIS TV

32H8S02	19H8L02
40H6C03	19H8S02
40H6L03	22H8L03
46H8L03	22H8S03
19H8S02-R	24H8L03
19H8L02-R	24H8S03
22H8L03-R	26H8L02
22H8S03-R	26H8S02
24H8S03-R	32H6C02
24H8L03-R	46H8L01
32H8S02-R	32H6C03
32H8L02-R	32H8L02



1 Вметнете ги батериите во далечинскиот управувач.

Ставете две **AAA/R3** или други батерии со еквивалентен квалитет. Пазете на точниот пол (+/-) кога ги ставате батериите и го вратете го поклопецот на батеријата.



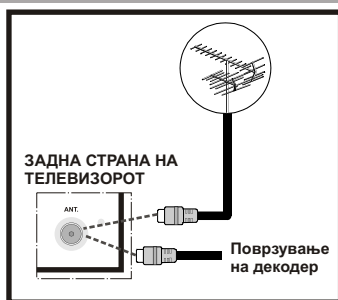
RC5100

Или

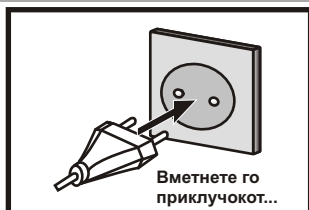


RC1910

2 Поврзете ја антената директно на вашиот ТВ

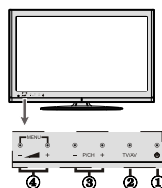


3 Поврзете го телевизорот во струјното коло



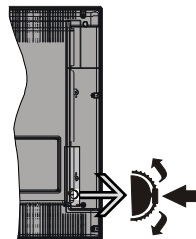
4 За да го вклучите телевизорот (во зависност од моделот)

- Поврзете го кабелот за струја на 220-240V AC 50 Hz.
- Притиснете го копчето **STANDBY**. Во тој момент, ќе светне **STANDBY LED** диодата.
- За да го вклучите ТВ-уредот од режимот на мирување сторете го следното:
- Притиснете го копчето **"O"**, **P+/P-** или некое нумеричко копче на далечинскиот управувач.
- Притиснете го копчето **-P/CH** или **P/CH+** на ТВ-уредот. Во тој момент, ТВ уредот ќе се вклучи. Телевизорот ќе се вклучи со помош на двата начина.



-или-

- Поврзете го кабелот за струја на 220-240V AC 50 Hz. Тогаш се вклучува црвената диода (диодата ќе трепери за време на вклучување/исклучување на приправност).
- За да го вклучите ТВ-уредот од режимот на мирување сторете го следното:
- Притиснете го копчето **"O"**, **CH▲** или **CH▼** или некое нумеричко копче на далечинскиот управувач.
- Притиснете во средината на контролниот прекинувач, кој се наоѓа на задната страна на вашиот ТВ. Во тој момент, ТВ уредот ќе се клучи.



5 Почнување на процедурата за Автоматско подесување

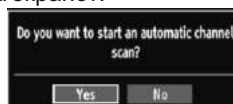
Забелешка: Не исклучувајте го ТВ-уредот при иницијализирање на првата инсталација.

Кога телевизорот ќе се вклучи за прв пат, волшебникот за инсталација ќе ве води низ процесот. Прво, ќе се прикаже екранот за избор на јазик:

Посочете го саканиот јазик со притиснување на копчињата **▲** или **▼** и притиснете го копчето **OK**. Потоа, на екранот ќе се прикаже мениот „Прва инсталација“, кое ќе побара од вас да ги поставите опциите за Земја, Јазик на телетекст, Скенирање на кодирани и Активна антена (опционално):



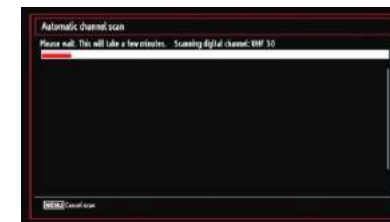
Откако ќе ги поставите овие опции со помош на копчињата за навигација, притиснете на **OK** за да продолжите. Следната порака се појавува на екранот:



За да почнете автоматско пребарување, изберете **ДА**, за да откажете изберете **НЕ** и притиснете на **OK**. Потоа, ОСД за дигитално пребарување ќе се прикаже на екранот: Ако ја изберете опцијата **КАБЕЛ**, ќе се прикаже следниот екран:



Од овој екран можете да изберете опсег на фреквенција. За избирање на линиите кои ги гледате, користете ги копчињата **▲** или **▼**. Можете рачно да го внесете опсегот на фреквенцијата користејќи ги нумеричките копчиња на далечинскиот управувач. Подесете ги **Start** и **Stop Frequency** според вашата желба со помош на нумеричките копчиња на далечинскиот управувач. Потоа, можете да селектирате **Пребарување** на чекор и да го подесете на **8000 KHz** или **1000 KHz**. Ако селектирате **1000 KHz**, ТВ ќе започне детално да пребарува. Времетраењето на пребарувањето ќе се зголеми. Кога ќе заврши, притиснете на копчето **OK** за да започне со автоматско пребарување. Ако ја селектирате опцијата **АНТЕНА** од екранот за вид на пребарување, дигиталната телевизија ќе почне да ги пребарува сите ТВ преноси.

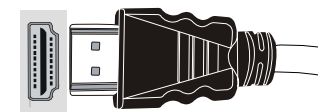


Забелешка: Можете да откажете со копчето **MENU**.

Кога сите достапни станици се зачувани, листата со канали ќе биде прикажана на екранот. Ако сакате да ги сортирате каналите, според бројот на канали, селектирајте „Да“ и потоа „OK“. Притиснете на копчето **OK** за да ја напуштете листата со канали и да гледате телевизија.

6 HDMI кон HDMI поврзување со кабел

Кон HDMI врска на уредот



7 HDMI-влез

За да изберете HDMI влез, притиснете на копчето **SOURCE** на далечинскиот управувач. Со секое притискање, мениот на екран го потврдува изборот.



RC1910

Или



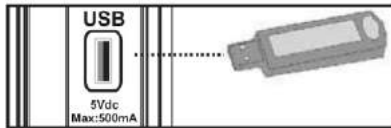
RC5100

8 Поврзете УСБ мемориско стапче на вашиот ТВ.



ВАЖНО: За да ја снимате програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање. Во друг случај, снимањето не е достапно.

Треба да ги зачувате вашите датотеки пред да направите било какво поврзување со телевизорот за да избегнете губење на податоци. Имајте во предвид дека производителот нема да биде одговорен за било какво оштетување на датотеките или загуба на податоци.



ВНИМАНИЕ!

- Брзото исклучување и вклучување на USB уредите е многу опасна операција. Особено не приклучувајте го или извлекувајте го уредот неколку пати по ред. Ова може да предизвика физичко оштетување на USB плеерот и посебно на самиот USB уред.
- Не го влечете USB модулот додека пуштате или снимате датотека.

За повеќе информација за поврзување на УСБ мемориски стапчиња, типови на снимање и пуштање на снимки, ве молиме обратете се до книгата со инструкции.

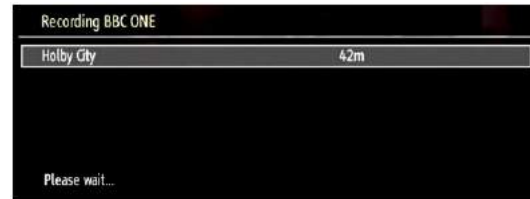
ВАЖНО: Телевизорот може да снима само на дискови форматирали во FAT32. Форматот NTFS не е достапен за снимање. Ако поврзвате USB диск со NTFS формат, телевизорот ќе Ве замоли да ја форматира содржината. Видете ја секцијата “Форматирање на дискета” во книгата со инструкции за повеќе информации за форматирање на дискови.

Во тој случај, сите податоци на Вашата дискета ќе бидат изгубени и ќе бидат претворени во FAT32.

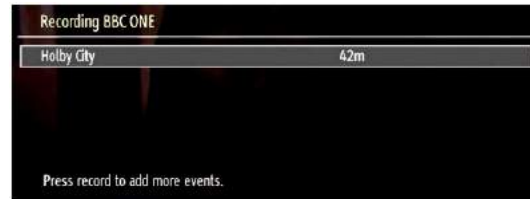
9 Снимање



Притиснете на копчето  (**RECORD**) за да започнете со снимање на некоја програма за време додека ја гледате. Следната порака се појавува на екранот:



Приказот за снимање тогаш ќе биде прикажан за кратко време и програмата ќе биде снимена. Можете да притиснете на копчето  (**RECORD**) уште еднаш за да ја снимате следната програма. Во овој случај, ќе биде прикажана програмата за снимање.



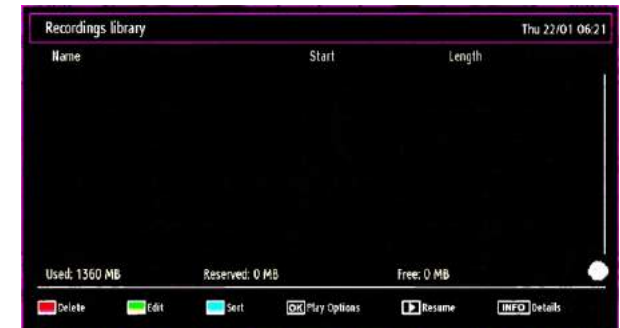
Притиснете на копчето  (**STOP**) за да го запрете снимањето. Ќе се прикаже следниот екран: Одберете **Yes** со помош на копчињата лево или десно и **OK** за да го откажете моменталното снимање.



10 Репродукција на снимени програми



Во главното мените искористете ги копчињата лево или десно за да изберете пребарувач на медиуми. Одберете „Библиотека на снимки“ со копчето лево или десно и притиснете на **OK** за да влезете. Ќе биде прикажана библиотеката со снимки.



Одберете снимка (доколку има некоја претходно снимано) од листата со копчето горе или долу. Притиснете на **OK** за да ги видите опциите за пуштање на програмата. Одберете опцијата со копчињата горе или долу и **OK**.



Достапни опции за плејбек:

- Пуштање од почеток: Ја пушта снимката од почеток до крај.
- Повторување: Ги повторува снимките.
- Пушта од одредена снимка: Определува момент за репродукција

Забелешка: За време на плејбекот главното мени и опциите на мените нема да бидат достапни.

Притиснете на копчето  (**STOP**) за да го запрете плејбекот и да се вратите на Библиотеката со снимки.

Содржина

Безбедност	2 - 3
Поврзувања	4 - 5
Почеток	6 - 12
Функции и карактеристики	13 - 19

Подготовка и безбедносни мерки

Оставете простор од најмалку 10 cm. од сите страни на уредот за вентилација. За да се заштитете од некоја грешка или несигурна ситуација, не поставувајте предмети на горниот дел од телевизорот. Употребете го овој уред само под умерена температура. Ве молиме прочитајте ги следните сигурносни информации внимателно за ваша сигурност.

Извор на енергија Телевизорот поддржува само приклучок од 220-240 V AC, 50 Hz. Проверете дали сте ја одбрале правилната поставка на волтажата.

Кабел за напојување Не ставајте го ТВ-уредот или делови од мебелот, итн. врз кабелот, (кабел за напојување), ниту да го прештипувате. Факајте го кабелот за приклучокот, а не за самиот кабел. Не извлекувајте го кабелот со сила и никогаш не допирајте го со водени раце бидејќи тоа може да предизвика краток спој или струен удар. Никогаш не врзувајте го кабелот во чвор и не врзувајте го со други кабли. Каблите за напојување треба да се постават за да не се гази врз нив. Оштетен кабел за напојување може да предизвика пожар или струен удар. Кога е оштетен и треба да се смени, треба да биде сменет од страна на стручно лице.

Овој уред е доставен со излиен приклучок на кабелот. Приклучокот на кабелот не смее да се отсекува, бидејќи може да содржи специјален филтер за радио пречки чие отстранување може да доведе до намалени перформанси. Доколку сакате да го продолжите кабелот, набавете соодветен продолжителен кабел со соодветна безбедносна дозвола или советувајте се со вашиот продавач.

Следете ги упатствата на производителот при поврзување на продолжителни кабли на телевизорот.

МВлага и вода Не употребувајте го овој уред на влажни и мокри места (избегнувајте ги бањата, мијалникот во кујната, како и близината на машината за перење алишта). Не изложувајте го уредот на дожд или вода, бидејќи тоа може да биде опасно и не ставајте врз него предмети со течност, како што се вазни со цвеќе. Избегнувајте покапување или прскање. Доколку во кутијата навлезе некој цврст предмет или течност,

исклучете го ТВ-уредот од напојување и пред понатамошно ракување, повикајте стручно лице да го провери.



Чистење Извлечете го приклучокот на ТВ-уредот од штекер пред чистење. Не употребувајте течни средства за чистење или спрејови. Употребувајте мека и сува крпа.

Вентилација: Процепите и отворите на ТВ-уредот се наменети за вентилација и за обезбедување на сигурна работа. За да се спречи прегревање, овие отвори не смеат да се блокираат или покриваат на кој било начин.

Топлина и пламен: Уредот не смее да се поставува во близина на отворен пламен и извори на силна топлина, како на пример електрична греалка. Не ставајте извори на отворен пламен, како запалени свеќи, врз ТВ-уредот. Батериите не треба да се изложуваат на висока топлина како на пример на сонце, оган или сл.

Гром: Во случај на невреме проследено со грмежи или кога одите на одмор, исклучете ја струјата од штекерот.

Резервни делови: Кога се потребни резервни делови, уверете се дека техничарот ги употребува деловите наведени од производителот или делови кои имаат исти спецификации како оригиналите. Непрописните замени може да предизвикаат пожар, струен удар или други опасности.

Сервисирање: Обратете се кај квалификуван сервисен персонал за одржување. Не отстранувајте го капакот сами бидејќи со тоа може да предизвикате струен удар.

Фрлање на отпад:

Амбалажата и помошните делови од амбалажата можат и треба да се рециклираат. Материјалите од амбалажата, како на пример пластични кеси, треба да се чуваат подалеку од децата. Батериите, вклучувајќи ги и оние што не содржат тешки метали, не треба да се фрлаат со домашниот смет. Фрлајте ги батериите на еколошки начин. Запознајте се со законските прописи во вашето место.

• Не се обидувајте да ги наполните батериите. Постои опасност од експлозија. Заменете ги батериите со ист или соодветен тип.



• Горниот знак е во склад со Директивата за отпадна електрична и електронска опрема 2002/96/EC (WEEE). Знакот го покажува неопходноста да НЕ се фрла опремата, вклучувајќи било какви потрошени батерии, како несортирано градско ѓубре, туку да се користат достапните системи за враќање и собирање. Доколку батериите или акумулаторите доставени со оваа опрема го имаат хемискиот знак Hg, Cd или Pb, тогаш тоа значи дека батериите содржат тешки метали во концентрација повеќе од 0,0005% жива, или повеќе од 0,002% кадмиум или повеќе од 0,004% олово.

Исклучување на уредот ТВ-уредот се исклучува од напојување од штекер и затоа тој мора секогаш да е во исправна форма.

Јачина на звук во слушалките Прекумереното пуштање на звук од слушалките може да доведе до губење на слухот.

Инсталација За да спречите повреда, овој уред мора да биде безбедно закачен на сидот во согласност со упатствата за монтажа (доколку таа опција е достапна).

LCD - Екран

LCD-панелот е производ со многу висока технологија, со околу милион тенки филм-транзистори и ги прикажува најситните детали на сликата. Понекогаш, на екранот може да останат неколку неактивни пиксели, како фиксна сина, зелена или црвена точка. Треба да знаете дека тоа не влијае врз изведбата на производот. За да го избегнете ова, не го оставајте екранот во статична слика подолг временски период.

Предупредување! Не оставајте го ТВ-уредот во режим на мирување или да работи кога не сте дома.

Приклучување на систем за телевизиска дистрибуција (кабелска ТВ итн.) преку тјунерот Уредот што е поврзан на заштитно заземјување на инсталацијата во објектот со директно приклучување на напојувањето или преку други апарати кои се приклучени на заштитно заземјување – како и на систем за телевизиска дистрибуција со помош на коаксијален кабел, можат во некои услови да претставуваат опасност од пожар. Поврзувањето на кабелски дистрибуциски систем треба да биде направено преку уред којшто обезбедува електрична изолација под одреден опсег на фреквенција (галванска изолација, видете EN 60728-11).

Електричниот уред да не е во дофат на деца.

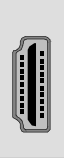
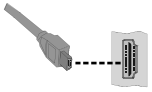
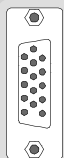
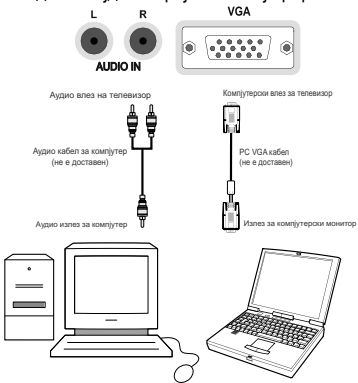
Не ги пуштајте децата да користат електричен уред без надгледување. Децата не можат секогаш да ги препознаат сите опасности. Батериите / полначите може да се опасни по живот ако се проголтаат. Чувајте ги батериите подалеку од дофатот на децата. Во случај да проголтате батерија под итно треба да се побара медицинска помош. Исто така чувајте ги фолиите за пакување подалеку од децата. Постои опасност од задушување.

Функциите и карактеристиките може да се разликуваат во зависност од моделот.

Ве молиме да го проверите овој прирачник во врска со достапните функции.

Преглед на поврзувањата (опционално)

Забелешка: Поврзувањата може да се разликуваат во зависност од вашиот модел.

Поврзување	Опис	Други детали
	Приклучокот SCART се користи за вклучување и исклучување на влезни уреди. Забелешка: Ако преку приклучницата за SCART се приклучи екстерен уред, ТВ-уредот автоматски ќе се префрли во AV-режим.	
	Влезовите за компонентно видео (YPbPr) се користат за поврзување на компонентно видео.	Зелено, сино, црвено; задна страна, опционално
	PC/YPbPr Аудио излезите се користат за поврзување на аудио сигнали од компјутер или уред кој се поврзува со телевизорот преку YPbPr. За да овозможите аудио поврзување, мора да го користите доставениот кабел за компјутер/компонентно аудио.	Бело, црвено; задна страна, опционално
	ХДМИ влезовите служат за поврзување на уред кој има ХДМИ приклучница (ДВД плеер, декодер, итн.). Вашиот ЛЦД ТВ може да прикажува слики со Висока дефиниција од поврзаните уреди. Можете да користете HDMI-влез од телевизорот за да се поврзете со HDMI-уред. Користете HDMI-кабел за да се поврзете. HDMI УРЕД СТРАНИЧЕН ВЛЕЗ 	Одзади и/или странично
	PC Input се користи за поврзување на персоналниот компјутер со телевизорот. За да го видите екранот од вашиот компјутер на вашиот LCD ТВ, треба да го поврзете компјутерот со вашиот телевизор. Информацијата за резолуција може да се најде на крајот на овој прирачник.  Забелешка: Доколку вашиот ТВ нема YPbPr влезови, можете да поврзете YPbPr уред на вашиот ТВ користејќи Компјутерски влез со YPbPr-кон-компјутер кабел (достапноста зависи од моделот). Во таков случај користете странични АВ поврзувачи за да овозможите звучно поврзување.	Врската YPbPr кон компјутер е опционална, зависи од моделот.

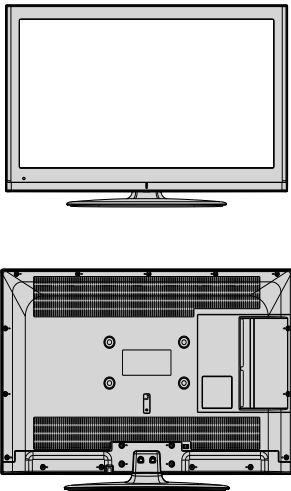
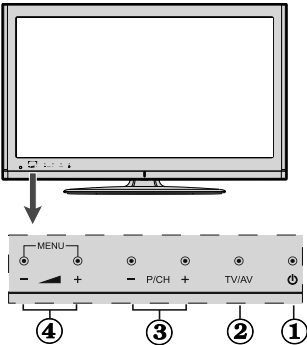
Преглед на поврзувањата -продолжено

Забелешка: Поврзувањата може да се разликуваат во зависност од вашиот модел.

Поврзување	Опис	Други детали
	Конекторот на слушалките се користи за поврзување на надворешни слушалки со системот.	
	Страничниот видео влез се користи за поврзување на видео сигнали од камера или било кој друг видео уред. Користете странични аудио влезови за да овозможите аудио врска.	Странично, жолт RCA џек, опционално.
	Страничните аудио влезови се користат за поврзување аудио сигнали од АВ уред.	Странично, црвен и бел RCA џек, опционално.
	Влез за поврзување на аудио –видео се користи за поврзување на аудио и видео сигнал на надворешни уреди. Користете го доставениот кабел за АВ врска за да овозможите странично АВ поврзување. (зависи од моделите) Користете го ЖОЛТИОТ влез да поврзете видео кабел, а ЦРВЕН и БЕЛ за аудио кабел. (зависи од моделот)	Странично, АВ фоно џек, опционално. Доколку овој поврзувач е достапен на вашиот модел, ќе биде доставен еден (1) кабел за видео и аудио поврзување. 
	SPDIF Coaxial Out дава аудио сигнали од изворот кој моментално с егледа. Користете соодветен SPDIF кабел за да овозможите звучно поврзување преку SPDIF излезот на телевизорот.	Црно, задна страна
	RF влезот поврзува со антена или кабел.	
	CI картичката овозможува да ги следите сите канали на кои сте претплатени.	
	УСБ влез(ови)	Странично



ЛЦД ТВ и оперативни копчиња (во зависност од моделот)

Предно и задно гледање	ПРЕГЛЕД на контролни копчиња	Контролни копчиња
		1. Standby/On копче 2. Копче TV/AV 3. Програма напред/назад 4. Копчиња за намалување / зголемување на гласноста Забелешка: Притиснете на копчињата “” “” за да го видите главното мени.

Вклучување/исклучување на уредот

Вклучување на ТВ-уредот

- Поврзете го кабелот за струја на 220-240V AC 50 Hz.
- Притиснете го копчето STANDBY. Во тој момент, ќе светне STANDBY LED сијаличката. Ќ
- За да го вклучите ТВ-уредот од режимот на мирување сторете го следното:
- Притиснете го копчето “”, P+/P- или некое нумеричко копче на далечинскиот управувач.
- Притиснете го копчето P/CH или P/CH+ на ТВ-уредот. Во тој момент, ТВ уредот ќе се вклучи.

Забелешка: Ако го вклучите ТВ-уредот преку копчињата за ПРОГРАМА НАГОРЕ/НАДОЛУ на далечинскиот управувач или на самиот ТВ-уред, ќе ја изберете програмата којашто последна сте ја гледале.

Телевизорот ќе се вклучи со помош на двата начина.

Исклучување на телевизорот

- Притиснете го копчето “” на далечинскиот управувач или притиснете го копчето „STANDBY“, така што телевизорот ќе се префрли во режим на мирување.
- За да го прекинете напојувањето на телевизорот целосно, извлекете го кабелот за напојување од штекер.

Функција на копчињата на телевизорот

Подесување на волумен на звук

- Притиснете го копчето “” за да ја намалите “” гласноста или за да ја зголемите, со тоа што во долниот дел од екранот ќе се појави степен на гласност.

Селектирање на програма

- Притиснете го копчето „P/CH+“ за да ја одберете следната програма или копчето „P/CH-“ за да ја одберете претходната програма.

Преглед на главно мени

- Притиснете ги истовремено копчињата „V+“/„V-“ за да го видите главното мени. Во главното меени изберете под-мени со копчето „AV“ и подесете го со копчињата “” или “”. За да научите како да ги користите менијата, погледнете го одделот за систем на менија

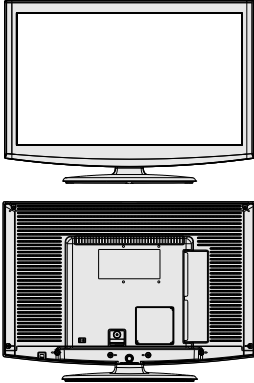
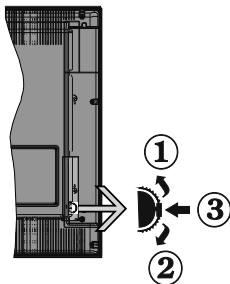
AV-режим

- Притиснувајте го копчето AV на контролниот панел на ТВ-уредот за да се префрлувате меѓу AV-режимите.

Macedonian - 6 -



ЛЦД ТВ и оперативни копчиња (во зависност од моделот)

Предно и задно гледање	ИЗГЛЕД на контролниот прекинувач	Контролен прекинувач
		1. Насока нагоре 2. Насока надолу 3. Прекинувач за избор на Програма/Јачина на звук/АВ/Приправност-вклучено Забелешка: Притиснете на средината од прекинувачот за да го вклучите телевизорот. За да преминете во режим на приправност, притиснете во средината на прекинувачот и задржете неколку секунди. Движете го прекинувачот нагоре или надолу за да ја промените јачината на гласот. Ако сакате да смените канали, притиснете ја средината на прекинувачот еднаш (позиција 3) и потоа движете нагоре или надолу. Ако уште еднаш ја допрете средината на прекинувачот, ќе се појави OSD екран на изворот. За да го изберете посакуваниот извор, придвижете го прекинувачот нагоре или надолу и потоа пуштете го. ОСД на главното мени не може да се прикаже со контролните копчиња.

Вклучување/исклучување на уредот

Вклучување на ТВ-уредот

Поврзете го кабелот за струја на 220-240V AC 50 Hz. Тогаш се вклучува црвената сијаличка.

За да го вклучите ТВ-уредот од режимот на мирување сторете го следното:

Притиснете го копчето "⏻", **CH▲** или **CH▼** или некое нумеричко копче на далечинскиот управувач.

Притиснете го контролниот прекинувач на десната страна на вашиот ТВ. Во тој момент, ТВ уредот ќе се вклучи.

Забелешка: Ако го вклучите ТВ-уредот преку копчињата **CH▲** или **CH▼** од далечинскиот управувач, ќе ја изберете програмата којашто последна сте ја гледале.

Телевизорот ќе се вклучи со помош на двата начина.

Исклучување на телевизорот

Притиснете го копчето "⏻" на далечинскиот управувач или задржете го контролниот прекинувач на телевизорот до исклучување, така да ТВ-от преминува во приправност.

За да го прекинете напојувањето на телевизорот целосно, извлекете го кабелот за напојување од штекер.

Забелешка: Кога ТВ-уредот се префрлува во режим за мирување, LED-сијаличката трепка за да посочи дека опциите како што се Пребарување во мирување (Standby Search), Безжично преземање (Over Air Download) или Тајмер (Timer) се активни.

Функција на копчињата на телевизорот

Подесување на волумен на звук

- Може да го движите прекинувачот нагоре или надолу за да ја промените јачината на гласот. За да го појачате звукот, движете нагоре. Движете надолу за да стижете. На долниот дел од екранот ќе се прикаже степенот на јачината на тонот.

Селектирање на програма

- Прво притиснете еднаш на контролниот прекинувач за да го смените каналот. Можете да го придвижите нагоре за да ја изберете следната програма или надолу за претходната.

AV-режим

- Притискајте го контролниот прекинувач последователно се додека не се појави ОСД на изворот.

Чекор 1 – Проверка на телевизорот и додатоците

Забелешка: Ве молиме да ги проверите додатоците после купувањето. Осигурете се дека секој додаток е вклучен.

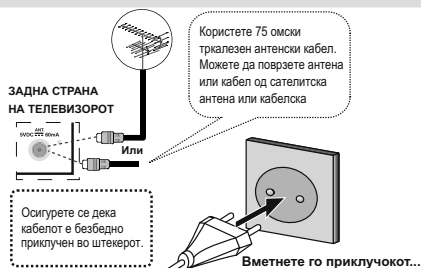
Сите модели испшани на предната корица се доставуваат со следните предмети: Книга со инструкции, Брз водич, далечински управувач, 2 батерии AAA и во зависност од купениот модел, кабли за АВ поврзување. Ве молиме да се обратите до табелата долу за да видите кои кабли се доставени со вашиот модел.

Број на моделот	Страничен АВ кабел	YPbPr кабел
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Чекор 2 – Инсталирање на батериите во далечинскиот управувач

1. Нежно кренете го капакот на грбот на управувачот.
2. Вметнете две батерии тип AAA. Осигурете се дека половите на батериите соодветствуваат со означените на одделот за батерии (запазете го поларитетот).
3. Вратете го капакот.

Чекор 3 – Поврзување на напојување и антена/кабелска



Чекор 5 – Вклучување/исклучување

Вклучување на ТВ-уредот

- Поврзете го кабелот за струја на 220-240V AC 50 Hz.
- Притиснете го копчето . Во тој момент, ќе светне STANDBY LED сијаличката. ѓ
- За да го вклучите ТВ-уредот од режимот на мирување сторете го следното:
- Притиснете го копчето "P+/P-", P+/P- или некое нумеричко копче на далечинскиот управувач.

Контролни копчиња на телевизорот (опционално)

- Притиснете го копчето -P/CH или P/CH+ на ТВ-уредот. Во тој момент, ТВ уредот ќе се вклучи.

-или-

- Притиснете го контролниот прекинувач на десната страна на вашиот ТВ. Во тој момент, ТВ уредот ќе се вклучи.

Исклучување на телевизорот (опционално)

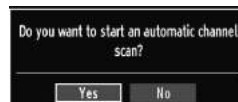
- Притиснете го копчето "P" на далечинскиот управувач или задржете го контролниот "P" прекинувач на телевизорот до исклучување, така да ТВ-от преминува во приправност. (зависи од моделот)
- За да го прекинете напојувањето на телевизорот целосно, извлечете го кабелот за напојување од штекер.

Забелешка: Кога ТВ-уредот се префрлува во режим за мирување, LED-сијаличката трепка за да посочи дека опциите како што се Пребарување во мирување (Standby Search), Безжично преземање (Over Air Download) или Тајмер (Timer) се активни. ЛЕД диодата може и да трепери кога го вклучувате телевизорот од режим на мирување.

Чекор 6 – Прва инсталација

ВАЖНО: Осигурете се дека антената е поврзана пред да го вклучите телевизорот за првата инсталација.

Кога телевизорот ќе се вклучи за прв пат, волшебникот за инсталација ќе ве води низ процесот. Прво, ќе се прикаже екранот за избор на јазик: Изберете го вашиот јазик со копчињата "▼" или "▲" и потоа притиснете на ОК. Откако ќе го изберете јазикот, ќе се прикаже екранот "Welcome!" и ќе Ви побара да поставите Земја, Активна антена и опции за енкриптирано скенирање (опционално). Користете ги копчињата за навигација за да поставите преференци. Струјата на антената ќе биде исклучена кога се користи стандардна антена место активна антена. Кога ќе завршите, притиснете го копчето ОК на далечинскиот управувач за да продолжите и на екранот ќе се прикаже следната порака:



Изберете ДА и продолжете. Потоа, на екранот ќе се прикаже ОСД од тип на пребарување: Ако ја селектирате опцијата КАБЕЛ, ќе се прикаже следниот екран:



Од овој екран можете да изберете опсег на фреквенција. За селектирање на линиите кои ги гледате, користете ги копчињата "▼" или "▲". Можете рачно да го внесете опсегот на фреквенцијата користејќи ги нумеричките копчиња на далечинскиот управувач. Подесете ги Start и Stop Frequency според вашата желба со помош на нумеричките копчиња на далечинскиот управувач. Потоа, можете да изберете Чекор на пребарување и да го поставите на 8000 KHz или 1000 KHz. Ако селектирате 1000 KHz, ТВ ќе започне детално да пребарува. Времетраењето на пребарувањето ќе се зголеми. Кога ќе заврши, притиснете на копчето OK за да започне со автоматско пребарување. Ако ја селектирате опцијата АНТЕНА од екранот за вид на пребарување, дигиталната телевизија ќе почне да ги пребарува сите ТВ преноси. Можете да откажете со копчето MENU. Кога сите достапни станици се зачувани, листата со канали ќе биде прикажана на екранот. Ако сакате да ги сортирате каналите, според бројот на канали, селектирајте "Yes" и потоа "OK". Притиснете на копчето OK за да ја напуштете листата со канали и да гледате телевизија.

Работење со мени

Притиснете на копчето МЕНИ на далечинскиот за да се прикаже екранот на главното мени. Изберете јазиче од менито со помошна копчето за лево или десно и притиснете OK за да влезете. Изберете ставка со копчињата Гор/Долу/Лево/Десно. Притиснете RETURN/BACK или МЕНИ за да излезете од екран на мени.

Избор на влез

Штом ќе поврзете надворешни системи на ТВ-уредот, може да се префрлувате на различни извори на влезови. Притискајте по ред на копчето SOURCE на далечинскиот за да изберете различни извори.

Сменување на канали и звук

Можете да ги сменувате каналите и да го прилагодувате звукот со копчињата V+/- и P+/- на далечинскиот. Исто така може да смените канал со притискање на копчињата на предната плоча на телевизорот.

Пуштање на медиуми преку УСБ

Можете да поврзете USB хард диск со USB меморија со вашиот телевизор со помош на USB влезот на телевизорот. Оваа опција овозможува да ги гледате фајловите зачувани на USB диск. 2.5" и 3.5" инчни (hdd со надворешна електрична енергија) надворешни хард дискови се поддржани.

ВАЖНО! Треба да ги зачувате вашите датотеки пред да направите било какво поврзување со телевизорот за да избегнете губење на податоци. Имајте во предвид дека производителот нема да биде одговорен за било какво оштетување на датотеките или загуба на податоци. Можно е одредени видови на USB-уреди (на пр. MP3-плеери) да не се компатибилни со овој ТВ-уред. Телевизорот поддржува FAT32 и NTFS форматирање на дискови, но снимањето нема да биде можно на NTFS дискови. Забелешка: Кога форматираате USB хард диск кој има 1TB (тера бајт) или поголем капацитет, можете да имате проблем со форматирањето. Брзото исклучување и вклучување на USB уредите е многу опасна операција. Особено не приклучувајте го или извлекувајте го уредот неколку пати по ред. Ова може да предизвика физичко оштетување на USB плеерот и посебно на самиот USB уред. Не извлекувајте го USB-модулот додека се репродуцира датотека.

Мени на Прелистувачот на медиуми

Со помош на Прелистувачот можете да пуштате фотографии, музика и филмови кои се зачувани на УСБ диск преку негово поврзување со вашиот ТВ. За да го направите тоа, извршете го следново: Поврзете УСБ диск на УСБ влезот кој се наоѓа странично на телевизорот. Притиснете МЕНИ и изберете го јазичето Прелистувач со помош на копчињата Лево/Десно и OK. Ќе се прикаже главниот екран на прелистувачот по медиуми. Можете да ја прикажете соодветната содржина со избирање на јазичето за Видео, Музика или Слика. За особените на репродукцијата на медиуми, следете ги индикациите на копчињата под секое мени на екранот.

Менување на големината на сликата Формати на слики

Програмите може да се гледаат во различен формат на слика, во зависност од добиенауа трансмисија. Може да ја смените пропорционалноста на аспектот на ТВ-уредот за гледање на сликата во различни режими на зумирање. Притиснете на копчето SCREEN неколку пати за да ја промените големината на сликата.

Користење на листата со канали

Телевизијата ги сортира сите канали во Листа со канали. Можете да ја промените листата со канали, подесете омилени канали или активни канали со опциите за Листа со канали.. • За да го видете главното мени, притиснете го копчето MENU. Со помош на копчето Лево или Десно селектирајте ја опцијата Листа со канали. Притиснете Ok за да ја видете содржината на менито. Селектирајте Edit Channel List за да ги уредите сите зачувани канали. Користете ги копчињата Гор/Долу и OK за да ја изберете Edit Channel List. Притиснете ги копчињата Гор/Долу за да го изберете каналот што ќе се промени. Притиснете на Лево или Десно за да селектирате функција на менито со Листа на канали. Копчињата P+/P- служат за движење на страницата напред или назад. Притиснете на копчето MENU за да излезете.

Дефиниции на важни термини - ТВ

Сооднос на слика

Се однесува на односот на ширината кон висината на сликата.

AVL

Автоматско ограничување на звук.

Осветленост

Го дефинира севкупното ниво на светлина на целата слика.

Контраст

Ќе го прилагоди опсегот на оптичката густина и тонот на целата слика.

Компонентни аудио влезови

Се користат за стандардно аналого аудио за меѓусебно поврзување на делови.

Компонентни видео влезови (Y/Pb/Pr)

Овој видео сигнал се состои од разлики во бои и светлосен сигнал.

ДТВ

Емитирања на дигитална телевизија.

HDMI (ХДМИ)

High Definition Multimedia Interface (Мултимедијален интерфејс за висока дефиниција) Оваа врска овозможува висококвалитетни некомпресирани дигитални звук и слика, комбинирајќи ги обете звук и слика преку една врска.

Мултиканално аудио

Значи дека ТВ програмата се емитира во неколку аудио верзии, на пример во два различни јазици. Ова е можно, доколку на аналоген ТВ, секој од двата канали од стереото за лев и десен канал се зафатени со една аудио трака во моно (еден канал). Во дигитален ТВ, многубројните аудио емитирања може да се емитираат и да се изберат на страната на приемот.

NTSC

Стандард од САД за скенирање на телевизиски сигнали кој е прифатен и од некои други земји.

LCN

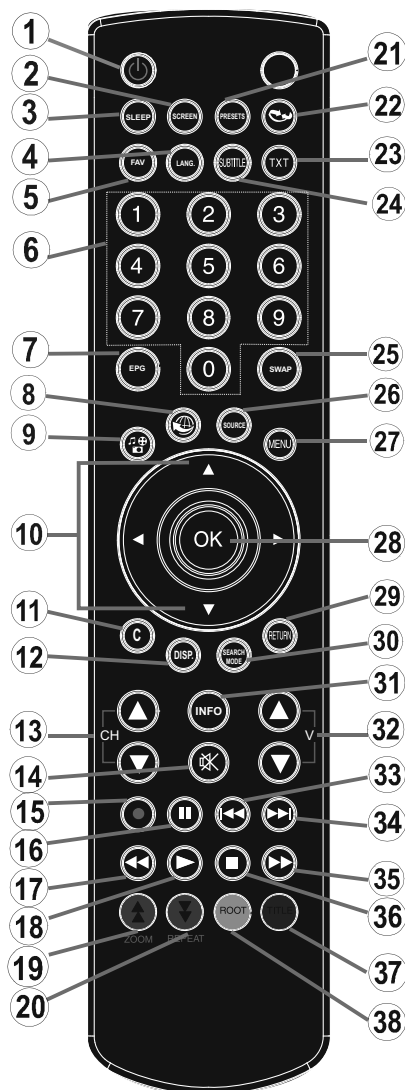
LCN (ЛБК) е систем на Логички број на каналот кој ги организира достапните емитирања во согласност со препознатлива секвенца на каналот.

OSD Приказ на екран

Информацијата, како на пример бројот на каналот и јачина на звукот, на екранот на телевизорот.

Копчиња на далечинскиот управувач

1. Мирување
2. Aieaieia ia neeee / Caieaioaa?a (coiega?a) aeaaa (ai ga?ei ia Igaeeoaaa? ia aeaaia iaeeioe)
3. Tajмер за гасење
4. Iiii / Noagai - Aoae I-II / Escagai ?acee (*) (ai DTV-eaiaieo)
5. Омилени канали
6. Нумерички копчиња
7. Електронски водич низ програми (во режим на DTV)
8. Нема функција
9. Прелистувач низ медиуми
10. Навигациски копчиња (Горе/Долу/Лево/Десно)
11. Нема функција
12. Библиотека на снимки
13. Програма надолу / Страница нагоре - Програма нагоре / Страница надолу
14. Без тон
15. Снимање на програма
16. Пауза (во режим за Прлистувач по медиуми)
17. Брзо движење назад (во режим за Прелистувач на медиуми)
18. Play (ai ga?ei ca Igeeeoaaa? ii iaeeioe)
19. Ogaaii eii?a / Stop (igaeepoaaa?io iee iaeeioe)
20. Зелено копче / Листа Распоред (при EPG) / Tag / Untag Сите (во омилени листа) / Репродуцирај -Приказ по слајдови(Прелистувач на медиуми)
21. Ecaig ia ga?ei ia neeee. / Ai iaioaa ga?eio ia neeee (ai aeaaia ga?eio Media Browser)
22. Нема функција
23. Oaeaoaeeno / Iaoaii (ai ga?ei ca oaeaoaeeno)
24. Превод вклучи - исклучи (за DVB канали)
25. Претходна програма
26. AV / Aega?a ia ecaig
27. Eneeo?aii/aeoo?aii iaie
28. Добро (потврда) / Задржување (во TXT на владата) / Промена на листа на канали
29. Eсеас / Iacaa / Ii?aoia nogaia (ai TXT ninoi?aa)
30. Нема функција
31. Инфо / Откривање (во режим за текст)
32. Саое li?a?oaa?a/Noeeoaaa?a
33. Нема функција
34. Нема функција
35. Брзо движење напред (во режим за Прлистувач по медиуми)
36. Запирање (во режим за Прлистувач по медиуми)



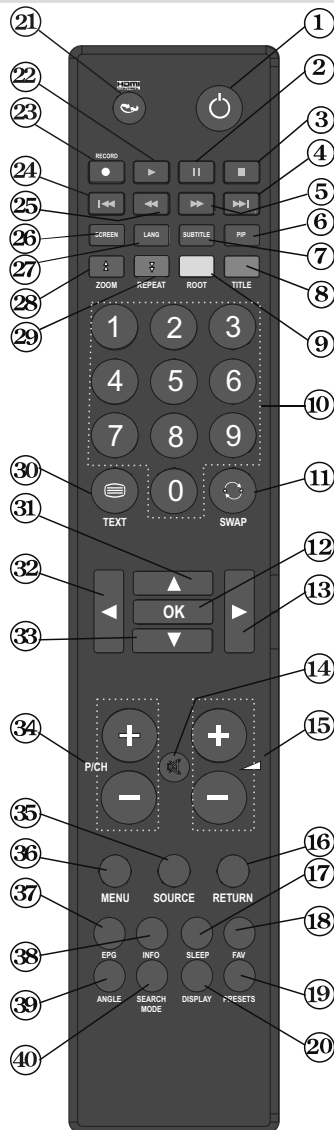
37. Сино копче / Уредување на листата со канали / Филтер (омилени канали) / Преместување (во Media Browser)
38. Жолто копче / Пауза (Прелистувач на медиуми) / Хронологија Распоред (при EPG)

Достапни за овие модели:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Копчиња на далечинскиот управувач

1. Мирување
2. Пауза (во режим за Прлистувач по медиуми)
3. Запирање (во режим за Прлистувач по медиуми)
4. Нема функција
5. Брзо движење напред (во режим за Прлистувач по медиуми)
6. Нема функција
7. Вклучување - исклучување превод / TXT превод (аналоген ТВ режим)/ поднаслов (во режим за Прлистувач на медиуми)
8. Сино копче
9. Жолто копче: Активна листа со канали
10. Нумерички копчиња
11. Претходна програма
12. ОК / Избор / Задржување (во режим за текст) / Списокот со канали
13. Курсор десно
14. Без тон
15. Зголемен / намелен тон
16. Есеас / Iасаа / li?aoia nogaia (ai TXT ninoi?aa)
17. Тајмер за спиење
18. Омилена состојба
19. Избор на режим на слика / Го менува режимот на слика (во видео режим на Прелистувач на медиуми)
20. Библиотека на снимки
21. Нема функција
22. Play (ai ga?ei са lgeepooaa? ii iaeeoie)
23. Снимање на програма
24. Нема функција
25. Брзо движење назад (во режим за Прелистувач на медиуми)
26. Големина на слика
27. Моно / стерео - Дуал I-II / Тековен јазик
28. Aieaieia ia neea / Caieaioaa?a (coiega?a) aeaaa (ai ga?ei ia lgaepooaa? ia aeaaia iaeeoie)
29. Зелено копче
30. Телетекст / Мешано
31. Курсор нагоре
32. Курсор лево
33. Курсор долу
34. Програма надолу -Страница нагоре / Програма нагоре -Страница надолу
35. AV /Извор
36. Исклучено/вклучено мени
37. Водич за електронско програмирање
38. Инфо / Откривање (во режим за текст)
39. Нема функција
40. Нема функција



Достапни за овие модели:

HITACHI 40H6C03
HITACHI 40H6L03
HITACHI 46H8L03
HITACHI 32H8S02
HITACHI 46H8L01
HITACHI 19H8S02-R
HITACHI 22H8S03-R
HITACHI 24H8S03-R
HITACHI 32H8S02-R
HITACHI 32H8L02-R

HITACHI 19H8L02
HITACHI 19H8S02
HITACHI 22H8L03
HITACHI 22H8S03
HITACHI 24H8L03
HITACHI 24H8S03
HITACHI 26H8L02
HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H6C02
HITACHI 32H8L02



Карактеристики и функции на мени (опционално)

Содржина на менито на слика	
Режим	За вашите потреби за подесување на сликата може да ја подесете соодветната опција за режим. Режимот на слика може да биде подесен како една од овие опции: Кино, Игра, Динамичен и Природно
Контраст	Ги подесува светлината и темнината на екранот.
Осветленост	Ја подесува светлината на екранот.
Острина	Ја подесува острината на предметите прикажани на екранот.
Боја	Ја подесува бојата .
Температура на бојата	Го подесува тонот на бојата.
Намалување на шум	Ако сигналот на емитување е слаб и сликата е со шум, искористете ја поставката Noise Reduction за намалување на шумот. Сликата може да се подесе според една од следниве опции: Low, Medium, High или Off.
Режим за игрици	Кога е вклучен режимот за игри, ќе се вчитаат одредени специфични поставки за овој режим кои се оптимизираат за подобар видеокавалитет. Забелешка: Кога овој режим е вклучен, некои опции во менито за поставки на слика нема да бидат достапни за подесување.
Чувство за филм	Со помош на "◀" или "▶" поставете го на Ниско, Средно, Високо или Исклучено. Кога е активно чувството за филм, на тој начин се оптимизираат видео-поставките на ТВ-уредот за подвижните слики за да се добијат подобар квалитет и доверливост. Кога опцијата за чувство за филм е поставена на ниско „Low“, средно „Med“ или „High“ високо, ќе биде достапна демо-опцијата на чувството за филм. Ако една од овие опции се избере и ако го притиснете копчето ОК, тогаш се вклучува демо-режимот. Додека е активен демо-режимот, екранот ќе се подели на два дела, во едниот ќе се прикажува активноста за чувство за филм, а во другиот ќе се прикажуваат нормалните поставки за ТВ-екранот.
Зумирање на сликата	Го поставува форматот на сликата на Автоматски, 16:9, Превод, 14:9, 14:9 зум, 4:3, Панорама или Кино.
Ресетирање	Ги подесува поставките на сликата на почетните поставки.
Автопозиција (во режим компјутер)	Го оптимизира приказот автоматски. Притиснете ОК за оптимизација.
Х позиција (во режим компјутер)	Оваа опција ја поставува сликата во хоризонтална положба на десната или левата страна на екранот.
В позиција (во режим компјутер)	Оваа опција ја поставува сликата во вертикална положба кон горниот или долниот дел од екранот.
Фреквенција на точки (во режим компјутер)	Подесувањето на фреквенцијата на точките ги поправаат пречките кога се јавуваат вертикални ленти во интензивно точкести презентации, како табели или параграфи, или се појавува текст во помали фонтови.
Фаза (во режим компјутер)	Во зависност од резолуцијата и од фреквенцијата на пребарување која ја применувате кај ТВ-уредот, сликата на екранот може да биде магловита или да има пречки. Во тој случај, може да добиете почиста слика по пат на методата со обид и грешка со помош на оваа опција.
Содржина на менито за звук	
Јачина на тонот	Го одредува нивото на звукот.
Стабилизатор	Во менито за стабилизаторот, режимот може да се смени на Music, Movie, Speech, Flat, Classic и User. За да се вратите на претходното мени, притиснете на копчето "MENU". Поставките во менито за стабилизаторот може да се менуваат рачно само кога режимот е поставен како User.
Баланс (Balance)	Оваа опција се користи за истакнување на балансот во левиот или десниот звучник.
Слушалки	Го подесува звукот на слушалките.
Режим на звукот	Можете да селектирате Mono, Stereo, Dual I или режим Dual II , само ако селектираниот канал го поддржува тој режим.
AVL	Автоматско ограничување на звук (AVL) го подесува звукот за да достигне фиксно излезно ниво меѓу програмите (На пр.звукот на рекламните е погласен од звукот на програмата).
Динамичен бас:.	Се користи за зголемување на бас ефектот на телевизорот.
Режим на сараунд	Режимот на опкружувачки звук може да се сменени во Вклучен или Исклучен.
Дигитален излез	Го подесува дигиталниот излез.

Macedonian - 13 -



Карактеристики и функции на мени (опционално)

Содржина на менито за поставки	
Условен пристап	Ги контролира модулите на условениот пристап кога се достапни.
Јазик	Ги подесува поставките за јазик.
Родителска заштита	Ги подесува поставките за родителска заштита.
Тајмери	Ги подесува тајмерите за одбраните програми.
Датум/Време	Ги подесува времето и датумот
Извори	Ги вклучува и исклучува сите опции за извор.
Други поставки: Ги прикажува другите опции за подесување на телевизорот.	
Временско исклучување на менито	Го менува времетраењето на појавата на менито на екранот.
Активна Антена	Оваа опција ги приклучува или исклучува активната антена. Кога опцијата за активна антена е подесена на Оп, +5V ќе бидат пренесеи на влезот на антената.
Енкриптирано скенирање	Кога оваа опција е вклучена, пребарување ќе ги наоѓа и кодираните канали. Ако е исклучена, кодираните канали нема да бидат лоцирани ни со автоматско ниту до рачно пребарување.
Задно светло	Оваа поставка го контролира нивото на задно светло и може да биде поставена на Ниско, Средно, Високо, Автоматски и Еко режим (по избор).
Сина заднина	Ја активира плавата позадина кога сигналот е слаб или го нема.
Надградба на софтвер	За да се осигурате дека телевизорот ги има најновите информации, користете ја оваа опција. За да користете правилно, осигурете се дека телевизорот е во режим на мирување.
За лица со оштетен слух	Ако емитувачот овозможува специјални сигнали за аудиото, може да ја изберете оваа поставка на Оп за да ги примате тие сигнали.
Аудио опис	Аудио описот се однесува на дополнителен говорен запис за слепи лица и лица со потешкотии при гледање визуелни медиуми, вклучително телевизија и филмови. Може да ја користите оваа опција, само ако преносот поддржува дополнителен запис со говор.
Автоматско исклучување	Можете да го подесете времето на исклучување на телевизорот. Откако ќе се достигне, и телевизорот нема да работи одредено време телевизорот ќе се исклучи.
Вид на пренос	Кога ќе го подесете посакуваниот вид на пренос со копчето "◀" или "▶", телевизорот ќе ја прикаже соодветната листа на канали. Ако изворот не содржи ниту еден зачуван канал, пораката "Ваков вид на канал не е пронајден" ќе се појави на екранот.
Пребарување при приправност	Ако го смените Пребарување во режим на мирување (Standby Search) на Off, оваа функција нема да биде достапна. За да го користете Standby осигурете се дека Standby е ставено на Оп.
Содржина на менито за инсталации	
Автоматско скенирање на канали	Ги прикажува опциите за автоматско штелување. Дигитални: Пребарува и зачувува антенски DVB станици. Аналогни: Пребарува и зачувува аналогни станици. Целосно пребарување : Пребарува и зачувува аналогни и антенски станици.
Рачно скенирање на канали	Оваа опција се користи за внесување на директен пренос.
Аналогно Фино приспособување	Можете да ја користите оваа поставка за фино поставување на аналогни канали.
Прва Инсталација	Ги бриши сите зачувани канали и поставки, го ресетира телевизорот до фабричките поставки и ја почнува Првата инсталација.

Снимање на програма

За да ја снимете програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање.

ВАЖНО: Кога користете нов USB, прво форматирајте го дискот со опцијата “Форматирај диск”.

- За да ја користете функцијата –снимање, поврзете го USB или некој надворешен хард диск со телевизорот и поврзаниот USB треба да има најмал капацитет од 1 GB и компатибилна брзина од 2.0. Ако поврзаниот USB не поддржува 2.0 брзина, ќе се појави порака со грешка.
- Забелешка: Снимените програми се зачувуваат на поврзаниот УСБ диск. Доколку сакате, можете да ги зачувате/копирате снимките на компјутер, сепак, овие датотеки нема да може да се пуштаат на компјутер. Можете да ги пуштате снимките само преку вашиот ТВ.
- За повеќе информации, видете во секциите “Снимање”, “Промена на време”, “Водич за електронска програма”, “Библиотека со снимки” и “Тајмери за снимање”.
- Забелешка: За време на Тајмшифтинг може да се појави доцнење во синхронизацијата на усните.
- Снимањето на радио не е поддржано.
- Снимените програми се поделени во делови од 4 GB.
- Ако брзината на запишување на поврзаниот USB не е доволна, запишувањето може да прекине и временскиот промена може да не биде достапна.
- Снимање на HD програми може да завземат поголем простор на USB во зависност од резолуцијата на преносот. Заради ова, не е препорачано за го користите USB за снимање на HD програми.
- Не го исклучувајте USB/HDD за време на снимање. Ова може да го оштети USB/HDD.
- Достапна е поддршка за повеќе партиции. Се поддржуваат најмногу две партиции. Доколку дискот има повеќе од две партиции, може да настане паѓање на дискот. Првата партиција на дискот се користи за PVR ready карактеристики. Таа исто така мора да биде форматирана како примарна партиција за да може да се користи за PVR ready карактеристики.
- Некои стримувани пакети нема да бидат снимени заради проблеми со сигналот, па понекогаш видеото може да се замрзне за време на плејбекот.
- Копчињата Record, Play, Pause, Display (за PlaylistDialog) не може да се користат кога е приклучен телетекстот. Ако снимањето започне со тајмер кога е приклучен телетекстот истиот автоматски се исклучува. Исто така употребата на телетекстот онеспособена кога е приклучено некое снимање или плејбек.
- Телевизорот може да снима програми до десет часа.

Снимање преку EPG екран

ВАЖНО: За да ја снимете програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот

е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање. Во друг случај, снимањето не е достапно.



(СНИМАЊЕ): Телевизорот ја снима селектираната програма. Притиснете уште еднаш за да го прекинете снимањето.

Забелешка: Промена во друг вид на пренос или извор не е достапно за време на снимањето.

◀ / ▶: Страница лево/ Страница десно.

Програмски опции

Во мениот EPG притиснете го копчето OK за да влезете во мениот „Програмски опции“.



Избирање канал

Во мениот за електронска програма, можете да се префрлите на одредена програма.

Тајмер за Снимање/Бришење на снимка

ВАЖНО: За да ја снимете програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање. Во друг случај, снимањето не е достапно.

- Откако ќе одберете програма од мениот, притиснете на копчето OK и ќе се појави екранот со Опции. Одберете ја опцијата “Record” и притиснете на копчето OK. После оваа операција, снимањето ќе биде подесено за одбраната програма.
- За да откажете снимка која веќе сте ја подесиле, селектирајте ја таа програма и притиснете на копчето OK за одберете ја опцијата “Delete Rec. Тајмер”. Снимањето ќе се откаже.

Забелешка: Не можете да се префрлите на друга програма или на друг извор ако следите се снима.

Подесување на тајмер / Бришење на тајмер

Откако ќе одберете програма од мениот, притиснете на копчето OK и ќе се појави екранот со Опции. Одберете ја опцијата “Set Timer” и притиснете на копчето OK. Можете да подесете тајмер за следните програми.

За да откажете некој тајмер којшто веќе е подесен, селектирајте ја таа програма и притиснете на копчето OK.

Потоа селектирајте ја опцијата "Delete Timer". Тајмерот ќе се откаже.

Забелешка: Не можете да снимете или да подесете тајмер за две или повеќе програми во исто време.

Снимање со временско поместување

ВАЖНО: За да ја снимете програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање. Во друг случај, снимањето не е достапно.

Притиснете на копчето **II** (PAUSE) додека се емитува програмата за да се префрлите на режим за временско поместување. Во режимот за временско поместување, програмата се пазира и се снима на **tiāŕŕāiōi USB (*)**. Притиснете на копчето **►** (PLAY) за да ја гледате паузираната програма од моментот на стопирање. Можете да ја видите паузата меѓу програмата во живо и програмата која оди на плејбек во делот за информации.

Снимање

Притиснете на копчето **■** (RECORD) за да започнете со снимање на некоја програма за време додека ја гледате. Можете да притиснете на копчето **■** (RECORD) уште еднаш за да ја снимете следната програма. Во овој случај, ОСД ќе ги прикаже настаните програмирани за снимање. Притиснете на копчето **■** СТОП за да го откажете инстант снимањето. Промена на друг вид на пренос или извор;и преглед на Media Browser не се достапни за време на снимањето.

Гледање на снимени програми

Во главното мение искористете ги копчињата **◀** или **▶** за да селектирате медиа браузер. Одберете Recordings Library со копчето **◀** или **▶** и притиснете на ОК за да влезете. Recordings Library ќе биде прикажана. **ВАЖНО:** За да ја снимете програмата, прво треба да поврзете USB со Вашиот телевизор додека телевизорот е исклучен. Потоа вклучете го телевизорот за да почнете со снимање. Во друг случај, снимањето не е достапно. Одберете снимка од листата со копчето **▼** или **▲**. Притиснете на ОК за да ги видите опциите за пуштање на програмата. Одберете опцијата со копчињата **▼** / **▲** или ОК.



Достапни опции за плејбек:

- Пуштање од почеток: Ја пушта снимката од почеток до крај.
- Продолжување: Ги повторува снимките.
- Пушта од одредена точка: Одредува специфична точка.

Забелешка: За време на плејбекот главното мени и опциите на мениите нема да бидат достапни.

Притиснете на копчето **■** (STOP) за да го запрете плејбекот и да се вратете на Recordings Library.

Бавно напред

Ако притиснете на **II** (PAUSE) додека гледате некоја снимена програма, опцијата за одење бавно напред ќе биде достапна. Можете да ја користете **►►** ова копче за да одете бавно напред. Постојано притискање на **►►** копчето ќе ја смени брзината на движење напред.

Библиотека на снимки

За да ја видите листата со снимки, изберете Библиотека на снимки и притиснете на ОК. Библиотеката на снимки со достапните снимки ќе биде прикажана. Сите снимки се чуваат во листа во библиотеката.

ЦРВЕНО копче (Бриши): ја брише избраната снимка

ЗЕЛЕНО копче (Уреди): Прави промени на избраната снимка.

СИНО копче (сортирај): Го менува редоследот на снимките. Можете да изберете од широк опсег на опции за подредување.

Копче ОК: Го активира мениот за опции на пуштање.

► (Продолжување): Ги продолжува репродукциите.

INFO (детали): Ги прикажува сите програми во детали.

Конфигурација на снимање

Одберете Recording Configuration во мениот за поставки за да ги подесете поставките за снимање.

Форматирање на диск Можете да ја користите особината Форматирање на диск за да го форматираат поврзаниот УСБ диск. **ВАЖНО:** Белешка: При форматирање, сите податоци на Вашата дискета ќе бидат изгубени и ќе бидат претворени во FAT32. Ако вашиот USB диск не работи, пробајте да го форматираат USB дискот. Во повеќето случаи, форматирањето на USB не делува на неговото работење, сепак, СИТЕ информации зачувани на USB дискот ќе бидат изгубени.

Забелешка: Ако пораката "USB is too slow" се прикаже на екранот додека започнувате со снимање, пробајте да го рестартирате снимањето. Ако сепак ја добивате истата грешка, тоа не значи дека USB –то не ги исполнува зададените услови. Пробајте да поврзете друг USB диск.

Типични режими на приказ на компјутер (опционално)

Следната табела е илустрација на некои од типичните режими на видео приказ. Вашиот телевизор можеби не ги поддржува сите резолуции. Вашиот ТВ поддржува до 1360x768 (за WXGA екрани) или 1920x1080 – 1200 (за целосни ХД екрани).

Почетна страна	Резолуција	Фреквенција
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85 Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Информации за околината

Овој телевизор е дизајниран за да троши помалку енергија. Не само што ќе помогнете за зачувување на околината но и ќе заштедите пари со намалување на потрошувачката на електрична енергија со намалување на сметката за струја со функцијата на телевизорот за ефикасност на струјата. За да се намали потрошувачката на струја, треба да ги направите следните чекори:

Можете да ја користите поставката Режим на заштеда која се наоѓа во мениот Други поставки. Доколку го вклучите режимот на заштеда на енергија, телевизорот ќе се префрли во режим на штедење и осветленоста на телевизорот ќе се намали до оптимално ниво. Некои поставки за сликата нема да бидат достапни кога телевизорот е во овој режим.

Power Save Mode Off

Кога телевизорот не се користи, ве молиме исклучете го од главниот штекер. Ова ќе ја намали потрошувачката на енергија.

Исклучете го телевизорот од струја кога заминувате некаде на подолго време.

Сепак, особено се препорачува активирањето на Режимот на заштеда со цел намалување на годишната потрошувачка на енергија. Исто така, исклучете го телевизорот од електричната мрежа за да заштедите енергија кога не го користите.

Ве молиме да ни помогнете да ја зачуваме околината со следниве чекори.

Информации за поправка

Обратете се кај квалификуван сервисен персонал за одржување. Само квалификуван кадар мора да го поправа телевизорот. Ве молиме да го контактирате локалниот дилер, каде сте го купиле телевизорот за повеќе информации.

Поддржани фајл датотеки во USB – режим (опционално)

Медиум	Екстензија на датотека	Формат		Забелешки (Максимална резолуција/бит-стапка, итн.)
		Видео	Аудио	
Репрод-уција на	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec
	.dat	MPEG1,2	MPEG2	
	.vob	MPEG2		
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/AC3	
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3	
	.avi	MPEG2, MPEG4	PCM	
Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264				
Музика	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32Kbps ~ 320Kbps (бит стапка) 32KHz ~ 48KHz (стапка на семплување)
Фотогр-афија	.jpg .jpeg	Основен JPEG	-	max WxH = 15360x8640 4147200bytes
	.	прогресивен JPEG	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
Превод	.sub .srt	-	-	-

Спецификации (зависи од моделот)

Телевизиски пренос

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

ПРИЕМ НА КАНАЛИ

VHF (ОПСЕГ I/III)

UHF (ОПСЕГ U)

ГОЛЕМ ОПСЕГ (HYPERBAND)

БРОЈ НА ПРЕСЕТИРАНИ КАНАЛИ

1000

ИНДИКАТОР НА КАНАЛИ

Приказ на екран

RF AERIAL INPUT

75 Ohm (небалансирен)

ВОЛТАЖА

220-240V AC, 50 Hz.

AUDIO

German + Nicam Stereo

АУДИО ИЗЛЕЗНА МОЌ (W_{RMS}) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

ПОТРОШУВАЧКА НА СТРУЈА (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 32H6C02	150 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 32H8L02	135 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 40H6C03	190 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 40H6L03	150 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 19H8L02	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 19H8S02	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 26H8L02	65 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 26H8S02	65 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 22H8L03	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 22H8S03	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 46H8L03	135 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 24H8L03	50 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 24H8S03	50 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 32H8S02	65 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 46H8L01	135 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 19H8S02-R	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 19H8L02-R	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 22H8L03-R	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 22H8S03-R	45 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 24H8S03-R	50 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 24H8L03-R	50 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 32H8S02-R	65 W (max) < 0.5 W (приправност)
HITACHI 32H8L02-R	135 W (max) < 0.5 W (приправност)

PANEL

HITACHI 32H6C03	16:9 приказ, 32" големина на екран
HITACHI 32H6C02	16:9 приказ, 32" големина на екран
HITACHI 32H8L02	16:9 приказ, 32" големина на екран
HITACHI 40H6C03	16:9 приказ, 40" големина на екран
HITACHI 40H6L03	16:9 приказ, 40" големина на екран
HITACHI 19H8L02	16:9 приказ, 19" големина на екран
HITACHI 19H8S02	16:9 приказ, 19" големина на екран
HITACHI 26H8L02	16:9 приказ, 26" големина на екран
HITACHI 26H8S02	16:9 приказ, 26" големина на екран
HITACHI 22H8L03	16:9 приказ, 22" големина на екран
HITACHI 22H8S03	16:9 приказ, 22" големина на екран
HITACHI 46H8L03	16:9 приказ, 46" големина на екран
HITACHI 24H8L03	16:9 приказ, 24" големина на екран
HITACHI 24H8S03	16:9 приказ, 24" големина на екран
HITACHI 32H8S02	16:9 приказ, 32" големина на екран
HITACHI 46H8L01	16:9 приказ, 46" големина на екран

HITACHI 19H8S02-R	16:9 приказ, 19" големина на екран
HITACHI 19H8L02-R	16:9 приказ, 19" големина на екран
HITACHI 22H8L03-R	16:9 приказ, 22" големина на екран
HITACHI 22H8S03-R	16:9 приказ, 22" големина на екран
HITACHI 24H8S03-R	16:9 приказ, 24" големина на екран
HITACHI 24H8L03-R	16:9 приказ, 24" големина на екран
HITACHI 32H8S02-R	16:9 приказ, 32" големина на екран
HITACHI 32H8L02-R	16:9 приказ, 32" големина на екран

VESA

HITACHI 32H6C03	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H6C02	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H8L02	M4 - 200 x 100
HITACHI 40H6C03	M5 - 400 x 200
HITACHI 40H6L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 19H8L02	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8S02	M4 - 75 x 75
HITACHI 26H8L02	M4 - 100 x 100
HITACHI 26H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 22H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 46H8L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 24H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 46H8L01	M6 - 400 x 400
HITACHI 19H8S02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8L02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02-R	M4 - 200 x 100
HITACHI 32H8L02-R	M4 - 200 x 100

Информација за функционалност ДВБ-Т

Овој ДВБ приемник е единствено погоден за употреба во земјата за која е наменет.

Иако овој приемник во моментот на производството ги исполнува најновите ДВБ спецификации, не можеме да гарантираме компатибилност со идни ДВБ преноси, поради промените кои може да бидат вградени во сигналите и технологиите за емитување.

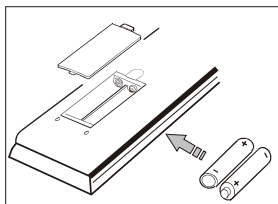
Некои функции на дигитална телевизија нема да се достапни во сите земји.

Ние постојано се стремиме да ги подобриме нашите производи; поради тоа, спецификациите може да се променат без претходна најава.

За совет каде да купите додатоци, контактирајте ја продавницата од каде што сте ја купиле вашата опрема.

1 Baterije vstavite v daljinski upravljalnik..

Vstavite dve bateriji velikosti **AAA/R3** ali enakovredni bateriji. Ko boste vstavljali baterije, bodite pozorni na pravilno usmerjenost (polarnost, +/-) in namestite pokrov prostora za baterije.



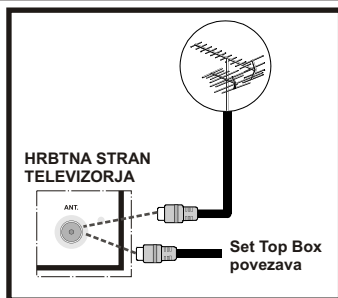
RC5100

Ali

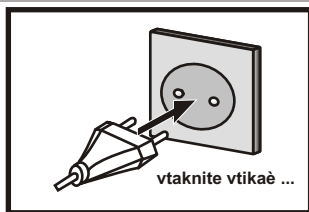


RC1910

2 Anteno priključite neposredno na TV



3 Priključite TV v omrežno vtičnico



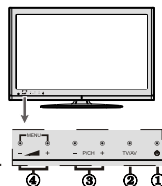
4 Da vklopite TV sprejemnik (odvisno od modela)

- Električni kabel priključite na izmenično napetost 220-240 V (AC), 50 Hz.
- Pritisnite tipko za STANJE PRIPRAVLJENOSTI. Svetleča dioda za stanje pripravljenosti bo zasvetila.
- TV sprejemnik lahko vklopite, ko je v stanju pripravljenosti, na več načinov:
- Na daljinskem upravljalniku pritisnite tipko "0", P+ / P- ali tipko na številnici.
- Na TV sprejemniku pritisnite tipko -P/CH ali P/CH+.

TV sprejemnik se bo pri gal.

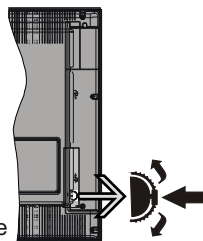
Za vklop televizorja lahko uporabite obe metodi.

ali



- Električni kabel priključite na izmenično napetost 220-240 V (AC), 50 Hz. Potem se prižge LED dioda za stanje pripravljenosti (led bo medtem utripala).

- TV sprejemnik lahko vklopite, ko je v stanju pripravljenosti, na več načinov:
- Na daljinskem upravljalniku pritisnite tipko "0", CH▲ ali CH▼ ali tipko na številnici.
- Pritisnite na sredini nadzornega stikala, ki se nahaja na desni strani televizorja. TV sprejemnik se bo pri gal.



5 Začetek postopka samodejne namestitve

Opomba: TV sprejemnika ne smete izključiti med prvo namestitvijo.

Med prvo uporabo TV sprejemnika vas bo skozi proces vodil  arovnik za nastavitve. Najprej se bo na zaslonu prikazala izbira jezika.

S pritiskom na tipko ▲ ali ▼ označite jezik, ki ga  elitate nastaviti in pritisnite tipko **OK**. Nato se bo na zaslonu pojavil meni "Prva namestitvev", ki zahteva, da nastavite mo nosti Državo, Jezik teleteksta, De ifrirano skeniranje and Aktivna antena (opcijsko):



Po nastavitvi opcije z uporabo navigacijskih tipk, pritisnite tipko **OK** za nadaljevanje. Naslednje sporo ilo se prika e na zaslonu:



 e  elitate za etati s samodejnim iskanjem, pritisnite »Da« (Yes),  e  elitate preklicati iskanje izberite »Ne« (No) in pritisnite tipko **OK**. Na zaslonu bo potem prikazan naslednji digitalni na in iskanja (OSD):  e izberete mo nost KABEL (CABLE) se bo prikazal naslednji meni:



Na tem zaslonu lahko izberete frekvenčne razpone. Za označevanje vrstic uporabite tipko ▲ ali ▼. Frekvenčni razpon lahko vnesete tudi ročno s številčnico na daljinskem upravljalniku. S številčnico na daljinskem upravljalniku nastavite začetno in končno frekvenco.

Po zaključku postopka lahko nastavite Korak iskanja (Search Step) na 8000 kHz ali 1000 kHz.  e izberete mo nost 1000 kHz, bo TV izvedel podroben postopek iskanja. S tem se bo skladno povečalo tudi trajanje iskanja. Ko boste končali, za za etek samodejnega iskanja pritisnite tipko **OK**.

 e na zaslonu Vrsta iskanja (Search Type) izberete mo nost ANTENA (AERIAL), bo TV poiskal kanale digitalne prizemne TV.

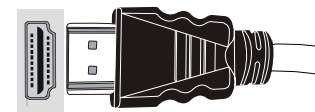


Opomba: Za preklic lahko pritisnete tipko **MENU**.

Po shranitvi vseh dostopnih kanalov se bo na zaslonu pojavil seznam kanalov.  e elite seznam kanalov razvrstiti skladno z logično številko kanala (LCN), izberite Da in nato pritisnite **OK**. Za izhod iz seznama kanalov in gledanje televizije pritisnite tipko **OK**.

6 Povezava s kablom HDMI-HDMI

Do HDMI priključka na napravi



7 HDMI vhod

Da izberete vhod HDMI, na vašem daljinskem upravljalniku pritisnite tipko **SOURCE**. Vsakič, ko jo pritisnete, zaslonski meni potrdi va  izbor.



RC1910

ali



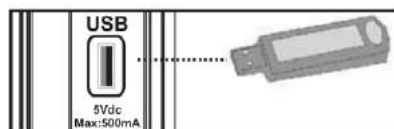
RC5100

8 Povežite USB pomnilniški disk na vašo TV



POMEMBNO: Za snemanje programa morate najprej priključiti pomnilniški USB disk na TV sprejemnik, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogočite funkcijo snemanja. Drugače ta funkcija ne bo na voljo.

Preden napravo priklopite na TV, naredite varnostno kopijo datotek, da se izognete morebitni izgubi podatkov. Proizvajalec ne prevzema nikakršne odgovornosti za poškodbo datotek ali izgubo podatkov.



POZOR!

- Hitro priklapljanje in odstranjevanje USB naprave, je nevarno. Še posebej je nevarno hitro in ponavljajoče priključevanje in izključevanje pogona. To lahko povzroči fizično poškodbo USB predvajalnika ali druge naprave USB.
- Ne izvlačite USB modula med predvajanjem ali snemanje datoteke.

Za več informacij o povezavi USB pomnilniškega ključa, vrstah snemanja in predvajanjem programa, si oglejte knjigo z navodili.

POMEMBNO: TV lahko snema samo na FAT32 formatiran disk. NTFS format ni na voljo za snemanje. Če priključite disk USB, ki je formatiran v formatu NTFS, vas bo TV prosil, da vsebino formatirate. Za več informacij o formatiranju diska glejte poglavje »Formatiranje diska« na oglejte knjigo z navodili.

Upoštevajte, da bodo v tem primeru VSI shranjeni podatki na disku USB izgubljeni in disk bo formatiran v formatu FAT32.

9 Takošnje snemanje



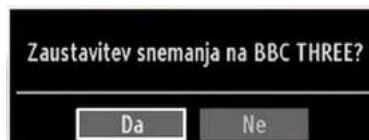
Med gledanjem programa pritisnite tipko (SNEMANJE), da takoj začnete s snemanjem oddaje. Na zaslonu se prikaže naslednji zaslonski meni:



Za kratek čas se bo prikazal zaslonski meni za snemanje in trenutna oddaja bo posneta. Na daljincu lahko ponovno pritisnete tipko (RECORD) za začetek snemanja dogodka EPG. V tem primeru bodo v zaslonem meniju prikazane oddaje, ki so programirane za snemanje.



Za zaustavitev takojšnjega snemanja pritisnite tipko (STOP). Na zaslonu bo prikazan naslednji zaslonski meni. Izberite element **Da** s tipkami Levo ali Desno in OK, da prekličete takojšnje snemanje.



10 Predvajanje programa



Medijski brskalnik lahko izberete v glavnem meniju s pomočjo tipke Levo ali Desno. S tipko Levo ali Desno označite element Knjižnica snemanj in potem pritisnete tipko OK, da vstopite. Na zaslonu bo prikazan element Knjižnica snemanj.



S pritiskom na tipko Gor ali Dol izberite posnetek s seznama (če je bil prej posnet). Za ogled Možnosti predvajanja, pritisnite tipko **OK**.

S pritiskom na tipko Gor ali Dol ali **OK** izberite eno izmed možnosti.



Možnosti za predvajanje, ki so na voljo:

- Predvajaj od začetka: Predvaja posnetek od začetka.
- Nadaljuj: Nadaljuje s predvajanjem posnetka.
- Predvajaj od odmika: Določi točko igranja.

Opomba: Med predvajanjem ne boste mogli videti glavnega menija in elementov menija.

Pritisnite tipko (STOP), da zaustavite predvajanje in se vrnete v »Knjižnico snemanj«.

Vsebina

Varnost	2 - 3
Povezave	4 - 5
Pričetek uporabe	6 - 11
Lastnosti in funkcije	12 - 18

Priprava & varnostni ukrepi

Da bi zagotovili ustrezno prezračevanje, pustite okoli televizorja vsaj 10 cm prostora. Na ohišje sprejemnika ne postavljate predmetov, da ne bi prišlo do okvar ali nevarnih okoliščin. Uporabljajte ga samo v zmernih podnebnjih. Prosimo vas, da zaradi varnosti preberete naslednja varnostna priporočila.

Vir električne energije: TV sprejemnik se lahko napaja samo iz vtičnic z napetostjo 220-240 V, 50 Hz. Prepričajte se, da ste izbrali pravilno napetost.

Električni kabel: Na napajalni električni kabel ne postavljajte kosov pohištva, ipd. ter pazite, da kabla ne prešèipnete. Napajalni kabel vodite tako, da ga držite za vtičnik. Vtičnik ne izvlecite tako, da vlečete kabel in nikoli se ne dotikajte napajalnega električnega kabla z mokrimi rokami, kajti lahko pride do kratkega stika ali električnega udara. Nikoli ne delajte vozla in nikoli ga ne zvežite skupaj z drugimi kablji. Električni kablji morajo biti speljani tako, da se jih ne da pohoditi. Poškodovan napajalni kabel lahko povzroči požar oziroma električni udar. Ko pride do poškodbe, mora zamenjavo opraviti usposobljeno osebo.

Vaš TV vsprejemnik je opremljen z vlivanim električnim omrežnim vtičnikom. Tega vtičnika ne smete odrezati, saj je v njem nameščen poseben filter za preprečevanje radijskih motenj, njegova odstranitev pa lahko poslabša zmogljivosti. Če želite kabel podaljšati, kupite ustrezen in varnostno preizkušen kabel-podaljšek ali se posvetujte s svojim prodajalcem.

Med nameščanjem podaljška k sprejemniku upoštevajte navodila proizvajalca.

MVlaga in voda: Naprave ne uporabljajte v vlažnih in mokrih prostorih (izogibajte se kopalnicam, pomivalnemu koritu ali bližini pralnih strojev). Ne izpostavljajte naprave dežju ali vodi, ker je lahko to nevarno, in ne postavljajte predmetov, ki so napolnjeni z vodo, kot so vaze, na sprejemnik. Ne izpostavljajte je kapljanju ali pljuskom. Če kakršenkoli predmet pade oziroma tekočina steče v ohišje, televizor izključite iz omrežja in jo dajte v pregled usposobljenemu serviserju, šele nato jo lahko ponovno uporabljate.

Èišèenje: Pred èišèenjem televizor izključite iz stenske vtičnice. Ne uporabljajte tekoèih èistil ali razpršil.

Uporabljajte samo mehko in suho krpo.

Prezraèevanje: Reže in odprtine na televizorju so namenjene prezraèevanju in zagotavljanju zanesljivega delovanja. Rež in odprtini ne pokrivajte, da ne pride do pregrevanja.



Vročina in plameni: Televizorja ne postavljajte blizu odprtega ognja ali virov vročine, kot so električni grelci. Zagotovite, da na televizorju ne bo virov odprtega ognja, kot so npr. prižgane sveče. Baterij ne izpostavljajte pretirani temperaturi, kot je sonce, ogenj in podobni viri toplote.

Strela: Pred nevihto in bliskanjem ali ko se odpravljate na počitnice, izvlecite kabel za električno napajanje iz omrežne vtičnice.

Nadomestni deli: Ko bo serviser vstavljal nadomestne dele, se prepričajte, da bo uporabil dele, ki jih predpisuje proizvajalec ali take, ki imajo enake specifikacije kot originalni deli. Nepooblašene zamenjave lahko privedejo do ognja, električnega udara ali kake druge nevarnosti.

Servisiranje: Popravilo vedno zaupajte le usposobljenemu osebu. Sami ne odstranjujte pokrova, ker lahko pride do električnega udara.

Odstranjevanje odpadkov:

Embalaža in embalažni pripomočki so namenjeni recikliranju. Embalažni materiali, kot je vrečka iz folije, morajo biti izven dosega otrok. Baterije, vključno s takimi, ki ne vsebujejo težkih kovin, ne spadajo med gospodinjske odpadke. Izrabljene baterije odlagajte na okolju prijazen naèin. Pozanimajte se, kakšni so zakoni in pravila, ki veljajo v vašem kraju.

• Baterij ne poskušajte napolniti. Nevarnost eksplozije. Baterije nadomestite samo z enakimi oz. z enakovrednimi.



• Zgoranja oznaèba je ustrezna direktivi v skladu z direktivo o odpadni električni in elektronski opremi 2002/96/ES (OEEQ). Znak nakazuje zahtevo, da NE odvržemo opremo, vključno z vsemi izrabljenimi baterijami, med nesortirane komunalne odpadke, ko je na voljo uporaba sistemov vračanja in zbiranja odpadkov. Èe se baterije ali akumulatorji, ko tudi ta oprema, prikažejo kemijski simbol Hg, Cd ali Pb, potem to pomeni, da baterija vsebuje težke kovine z več kot 0,0005% živega srebra, ali več kot 0,002% kadmija ali več kot 0,004% svina.

Odklop naprave: Vtičnik se uporablja za izklop televizorja in zato mora ostati pripravljen za uporabo.

Glasnost slušalk: Preglasen zvok iz slušalk in zvočnikov lahko povzroči izgubo sluha.

Namestitev: Za preprečitev nezgod mora biti naprava trdno nameščena na steno v skladu z navodili za namestitev (če je ta možnost na voljo).

LCD-zaslon

LCD-zaslon je visokotehnološki izdelek, ki je sestavljen iz približno milijona tranzistorjev na tankem filmu za zelo natančen prikaz slike. Občasno se na zaslonu lahko prikažejo neaktivne pike (piksli), kot modre, zelene ali rdeče točke. Upoštevajte, da to ne vpliva na zmogljivosti vašega izdelka. Da se temu izognete, mirujoče slike ne puščajte dolgo na zaslonu.

Opozorilo! Ko boste odhajali od doma, svojega televizorja ne puščajte prižganega ali v stanju pripravljenosti.

Priključitev na ponudnika televizijskega programa (kabelska TV itd.) iz tunerja (sprejemnika): Naprava, ki je ozemljena preko vtičnice ali preko kake druge naprave, ki je ozemljena in hkrati priključena na ponudnika preko koaksialnega kabla, lahko v nekaterih primerih predstavlja požarno nevarnost. Priključitev na kabelski distribucijski sistem je zato treba zagotoviti z napravo, ki zagotavlja električno izolacijo pod določenim frekvenčnim območjem (galvanski izolator, glej EN 60728-11).

Električne naprave morajo biti izven dosega otrok

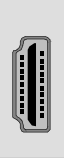
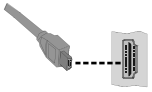
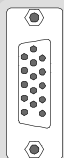
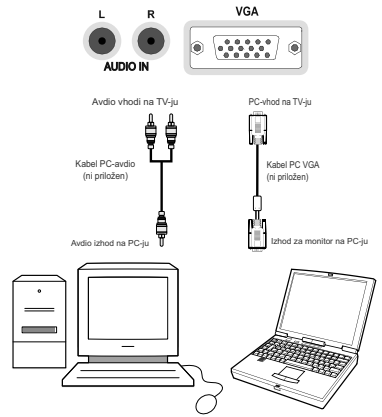
Nikoli ne dovolite otrokom uporabljati električnih aparatov brez nadzora. Otroci se ne zavedajo nevarnosti. Baterije / akumulatorji so lahko smrtno nevarni, če jih pogoltnejo. Baterije hranite izven dosega majhnih otrok. Če kdo pogoltne baterije, takoj poiščajte zdravniško pomoč. Polivinilaste vrečke morajo biti shranjene izven dosega otrok. Obstaja nevarnost zadušitve.

Lastnosti in funkcije se lahko spreminjajo v skladu z modelom.

Prosimo, preverite ta navodila glede na funkcije, ki so na voljo.

Pregled priključkov (opcije)

Opomba: priključki so glede na vaš model lahko različni.

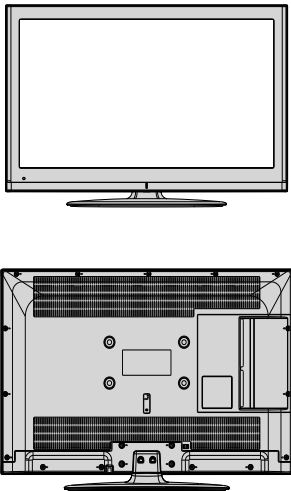
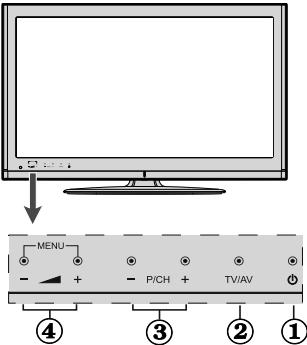
Povezava	Opis	Druge podrobnosti
	Vhodne vtičnice scart lahko delujejo kot vhodi ali izhodi za zunanje naprave. Opomba: Če je zunanja naprava priključena na TV preko vtičnice SCART, bo ta samodejno preklupil v AV način.	
	Komponentni video vhodi (YPbPr) se uporabljajo za priključitev komponentnih video virov.	Zeleni, modri, rdeči; zadnja stran, opcijski
	PC/YPbPr Vhodi za zvok se uporabljajo za priključitev računalnika PC ali zunanjih naprav, ki pošiljajo avdio signal, na TV preko priključka YPbPr.	Bel, modri, rdeči; zadnja stran, opcijski
	HDMI vhodi so za priključitev naprave, ki ima HDMI priključek (DVD predvajalnik, Set-Top-Box). Vaš LCD televizor je sposoben prikazati slike visoke ločljivosti iz priključene naprave. Za povezavo zunanje HDMI naprave lahko uporabite bočni vhod HDMI na TV sprejemniku. Za povezavo uporabite kabel HDMI. HDMI-NAPRAVA POGLED OD STRANI 	Zadnji in / ali bočni
	PC-vhod je namenjen priključitvi osebne računalnika na TV sprejemnik. Za prikaz računalniškega zaslona na svojem LCD TVju, lahko na sprejemnik povežete svoj računalnik. Informacije o resoluciji lahko najdete na koncu te knjižice.  Opomba: Če vaš TV nima vhodov YPbPr, lahko povežete YPbPr napravo na vaš TV PC vhod s pomočjo kabla YPbPr na PC (razpoložljivost je odvisna od modela). V takem primeru uporabite za dobro povezavo stranski Side AV audio priključek.	YPbPr za povezavo PC je opcijna, odvisno od modela.

Pregled priključkov - nadaljevanje

Opomba: Priključki so glede na vaš model lahko različni.

Povezava	Opis	Druge podrobnosti
	Priključek za slušalke se uporablja za priključitev zunanjih slušalk na sistem.	
	Boèni video priključek se uporablja za priključitev zunanjih video naprav, kot je kamkoder ali druga video naprava. Za dobro zvoèno povezavo uporabite boène audio vhode.	Boèni, rumeni RCA vtièi, opcijsko.
	Boèni vhodi za zvok se uporabljajo za priključitev avdio naprav, ki pošiljajo avdio signal.	Boèni, rdeèi in rumeni RCA vtièi, opcijsko.
	Boèni avdio-video priključek se uporablja za priključitev zunanjih naprav, ki pošiljajo video in avdio signal. Uporabite dobavljene AV povezave, da omogoèite boène AV povezave. (odvisno od modela). Uporabite RUMENI vhod za povezavo video kabla, RDEÈ in BEL vhod pa za povezavo avdio kabla. (Odkvisno od modela).	Boèni, AV zvoèni vtièi, opcijsko. 1 x video & avdio povezovalni kabel je dobavljen, èe je ta vtiènica na voljo na vašem modelu. 
	Koaksialni izhod SPDIF pošilja avdio signal vira, ki ga trenutno gledate. Uporabite ustrezen SPDIF kabel, da omogoèite zvoèno povezavo preko SPDIF izhoda vašega TV.	Ærn, zadnja stran
	RF vhod je namenjen za priključitev antene sistema ali kableske televizije.	
	Kartica CI omogoèa gledanje vseh kanalov, na katere ste naroèeni.	
	USB vhod(i)	Boèni

LCD televizor in tipke za upravljanje (odvisno od modela)

POGLED OD SPREDAJ in ZADAJ	Tipke za upravljanje - POGLED	Tipke za upravljanje
		1. Tipka za stanje pripravljenosti / vklop 2. Tipka TV / AV 3. Tipke za program gor / dol 4. Tipke za glasnost gor / dol Opomba: Istočasno pritisnite tipke “ ” in “ ”, če želite videti glavni meni.

Vklop/izklop

Vklop TV sprejemnika

- Električni kabel priključite na izmenično napetost 220–240 V (AC), 50 Hz.
- Pritisnite tipko za STANJE PRIPRAVLJENOSTI. Svetleča dioda za stanje pripravljenosti bo zasvetila.
- TV sprejemnik lahko vklopite, ko je v stanju pripravljenosti, na več načinov:
- Na daljinskem upravljalniku pritisnite tipko “”, P+ / P- ali tipko na številnici.
- Na TV sprejemniku pritisnite tipko -P/CH ali P/CH+. TV sprejemnik se bo prižgal.

Opomba: Če vklopite TV s tipkama PROGRAM GOR/DOL na daljinskem upravljalniku ali na TV sprejemniku, se bo prikazal program, ki ste ga gledali nazadnje.

Za vklop televizorja lahko uporabite obe metodi.

Izklop TV sprejemnika

- Pritisnite tipko “” na daljinskem upravljalniku ali tipko za STANJE PRIPRAVLJENOSTI na TV sprejemniku in TV bo preklopil v stanje pripravljenosti.
- Če želite TV popolnoma izklopiti, izvlecite električni kabel iz omrežne vtičnice.

Upravljanje s pomočjo tipk na TV sprejemniku

Nastavitev glasnosti

- Pritisnite tipko “ ”, da zmanjšate glasnost ali tipko “ ”, da povečate glasnost, drsnik za glasnost bo prikazan na zaslonu.

Izbira programa

- Na TV sprejemniku pritisnite tipko “P/CH +”, da izberete naslednji program ali “P/CH -”, da izberete prejšnji program.

Ogled glavnega menija

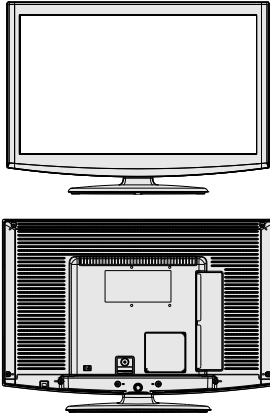
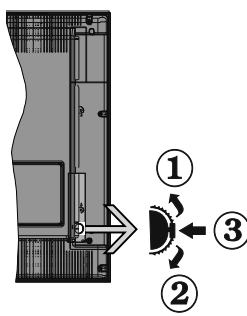
- Če želite videti glavni meni, hkrati pritisnite tipki “V+” in “V-”. V glavnem meniju izberite podmeni z uporabo tipke “AV”, in vstopite v podmeni z uporabo tipke “ ” ali “ ”. Če želite izvedeti več o uporabi zaslonkih menijev, pogledajte poglavje, ki opisuje sistem menijev.

Način AV

- Pritisnite tipko “AV” na nadzorni plošči TV sprejemnika, da preklopite v način AV.



LCD televizor in tipke za upravljanje (odvisno od modela)

POGLED OD SPREDAJ in ZADAJ	Preklop za upravljanje - POGLED	Preklop za upravljanje
		1. Smer gor 2. Smer dol 3. Izbirno stikalo program / glasnost / AV / pripravljenost Opomba: Pritisnite na sredini nadzornega preklopa, da vklopite televizor. Če želite preklopiti v stanje pripravljenosti, na sredini pritisnite stikalo in držite nekaj sekund. Da spremenite glasnost lahko premaknete stikalo navzgor ali navzdol. Če želite spremeniti kanale, enkrat pritisnite na sredini stikala (položaj 3) in nato premaknete navzgor ali navzdol. Ko še enkrat pritisnete na sredini stikala, se bo prikazal OSD vir. Da izberete zeleni vir, premaknite stikalo gor in dol in ga nato sprostite. S tipkami za upravljanje ni mogoče prikazati glavnega zaslonskega menija.

Vklop/izklop

Vklop TV sprejemnika

Električni kabel priključite na izmenično napetost 220–240 V (AC), 50 Hz. Potem se prižge LED dioda za stanje pripravljenosti (led bo medtem utripala).

TV sprejemnik lahko vklopite, ko je v stanju pripravljenosti, na več načinov:

Na daljinskem upravljalniku pritisnite tipko "⏻", CH▲ ali CH▼ ali tipko na številnici.

Pritisnite na sredini nadzornega stikala na desni strani televizorja. TV sprejemnik se bo prižgal.

Opomba: Če vklopite TV s tipkama CH▲ ali CH▼ na daljinskem upravljalniku ali na TV sprejemniku, se bo prikazal program, ki ste ga gledali nazadnje.

Za vklop televizorja lahko uporabite obe metodi.

Izklop TV sprejemnika

Pritisnite tipko "⏻" "STANDBY" na daljinskem upravljalniku ali držite preklopno stikalo na TV sprejemniku dokler se ta ne bo preklupil v stanje pripravljenosti.

Če želite TV popolnoma izklopiti, izvlecite električni kabel iz omrežne vtičnice.

Opomba: Ko je TV v stanju pripravljenosti, lahko svetleča dioda utripa in nakazuje delovanje funkcij, kot so Iskanje v stanju pripravljenosti, Prenos po zraku ali Ěasovnik.

Upravljanje s pomočjo tipk na TV sprejemniku

Nastavitev glasnosti

- Preklopno stikalo lahko premaknete gor ali dol, da spremenite glasnost. Da povečate glasnost, prosimo premaknete preklop gor. Premaknite preklop dol, da zmanjšate glasnost. Na zaslonu bo prikazan drsnik za glasnost.

Izbira programa

- Da spremenite kanal, najprej enkrat pritisnite preklopno stikalo. Preklop lahko premaknete gor, da izberete naslednji program ali dol, da izberete prejšnji kanal.

Način AV

- Pritisnite večkrat kontrolni preklop, dokler se na zaslonu ne pokaže OSD vir.



Korak 1 – preverjanje televizorja in dodatnih naprav

Opomba: Po nakupu preverite dodatno opremo. Prepričajte se, da je priložena vsa dodatna oprema.

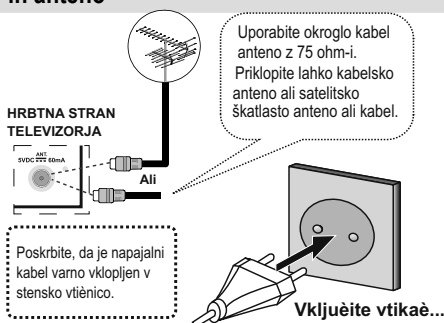
Vsi modeli, ki so navedeni na sprednji strani, si dobavljene z naslednjim: Knjiga z navodili, hitri vodnik, daljinski upravljalnik, 2 x AAA bateriji in odvisno od tega, kateri model ste ga kupili, AV povezovalni vodi. Prosimo, da pogledate v spodnjo tabelo za prikaz, kateri vodi so dobavljeni za vaš model.

Številka modela	Stranski AV vodi	YPbPr vodi
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Korak 2 – namešanje baterij v daljinski upravljalnik

1. Nežno dvignite pokrov na zadnji strani daljince.
2. Namestite dve AAA bateriji. Poskrbite, da se ujemajo konci baterij z + in – v prostoru za baterije (pazite na pravilno polarnost).
3. Zaprite pokrov.

Korak 3 – povezovanje kablov za napajanje in anteno



Korak 5 – vključitev in izklopitev

Vklop TV sprejemnika

- Električni kabel priključite na izmenično napetost 220–240 V (AC), 50 Hz.
- Pritisnite tipko Svetleča dioda za stanje pripravljenosti bo zasvetila.
- TV sprejemnik lahko vklopite, ko je v stanju pripravljenosti, na več načinov:
- Na daljinskem upravljalniku pritisnite tipko "⏻", P+ / P- ali tipko na številnici.

Upravljalne tipke na televizorju (opcijsko)

- Na TV sprejemniku pritisnite tipko -P/CH ali P/CH+. TV sprejemnik se bo prižgal.

-ali-

- Pritisnite na sredini nadzornega stikala na desni strani televizorja. TV sprejemnik se bo prižgal.

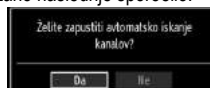
Izklop TV sprejemnika (opcijsko)

- Pritisnite tipko "⏻" ali na daljinskem upravljalniku ali na TV sprejemniku in TV bo preklopil v stanje pripravljenosti. (Odvisno od modela)
- Če želite TV popolnoma izklopiti, izvlecite električni kabel iz omrežne vtičnice.

Opomba: Ko je TV v stanju pripravljenosti, lahko svetleča dioda utripa in nakazuje delovanje funkcij, kot so Iskanje v stanju pripravljenosti, Prenos po zraku ali Ėasovnik. Svetleča dioda lahko utripa, ko TV vklopite iz stanja pripravljenosti.

Korak 6 - prva namestitvev

POMEMBNO: Pri prvi namestitvi zagotovite, da je antena priključena pred vklopom TV sprejemnika. Med prvo uporabo TV sprejemnika vas bo skozi proces vodil Ėarovnik za nastavitve. Najprej se bo na zaslonu prikazala izbira jezika. Uporabite tipko "▼" ali "▲", da izberete svoj jezik in nato pritisnite tipko OK. Po izbiri jezika bo prikazan zaslon Dobrodošli!, kjer boste morali izbrati Državo, Jezik teletexta, Iskanje kodiranih kanalov in možnosti za Aktivno anteno (opcijsko). Uporabite navigacijske tipke, da nastavite zelene nastavitve. Upoštevajte, da mora biti napajanje antene (opcijsko) nastavljeno na Izklop, ko namesto aktivne antene uporabljate standardno anteno. Ko zaključite, za nadaljevanje pritisnite tipko OK na daljinskem upravljalniku in na zaslonu bo prikazano naslednje sporočilo:



Izberite Da in nadaljujte. Na zaslonu bo potem prikazan naslednji naĖin iskanja (OSD): Ėe izberete možnost KABEL (CABLE) se bo prikazal naslednji meni:





Na tem zaslonu lahko izberete frekvenčne razpone. Za označevanje vrstic uporabite tipko "▼" ali "▲". Frekvenčni razpon lahko vnesete tudi ročno s številčnico na daljinskem upravljalniku. S številčnico na daljinskem upravljalniku nastavite začetno in končno frekvenco. Po zaključku postopka lahko nastavite Korak iskanja (Search Step) na 8000 kHz ali 1000 kHz. Če izberete možnost 1000 kHz, bo TV izvedel podroben postopek iskanja. S tem se bo skladno povečalo tudi trajanje iskanja. Ko boste končali, za začetek samodejnega iskanja pritisnite tipko OK. Če na zaslonu Vrsta iskanja (Search Type) izberete možnost ANTENA (AERIAL), bo TV poiskal kanale digitalne prizemne TV. Za preključitev pritisnite tipko MENU. Po shranitvi vseh dostopnih kanalov se bo na zaslonu pojavil seznam kanalov. Če želite seznam kanalov razvrstiti skladno z logično številko kanala (LCN), izberite Da in nato pritisnite OK. Za izhod iz seznama kanalov in gledanje televizije pritisnite tipko OK.

Delovanje menija

Za prikaz glavnega menija pritisnite tipko MENU na vašem daljincu. Uporabite levo ali desno tipko, da izberete menijski zavihek in nato pritisnite tipko OK. Za nastavitve postavke uporabite levo / desno / gor / dol. Za preključitev zaslona menija pritisnite tipko VRAČANJE / NAZAJ ali MENU.

Izbira vhoda

Ko ste enkrat povezali zunanji sistem na svoj TV, lahko preklopite na druge vire. Za spremembo virov, na daljinskem upravljalniku večkrat zaporedoma pritisnite tipko SOURCE.

Spreminjanje kanalov in glasnosti

S pomočjo V+ / - in P+ / - gumbov na daljinskem upravljalniku lahko spremenite kanal in nastavite glasnost. Prav tako lahko spremenite kanale s pritiskom na tipke na sprednji plošči vašega TV.

Predvajanje medijev preko USB vhoda

Z uporabo USB-vhodov lahko na vaš TV sprejemnik priključite trdi disk USB ali pomnilnik USB. Ta funkcija omogoča predvajanje datotek, ki so shranjene na USB pogonu. Podprti so 2,5 in 3,5 palčni zunanji trdi diski (z zunanjim napajalnikom).

POMEMBNO! Preden napravo priključite na TV, naredite varnostno kopijo datotek, da se izognete morebitni izgubi podatkov. Upoštevajte, da proizvajalec ne prevzema nikakršne odgovornosti za poškodbo datotek ali izgubo podatkov. Nekatere vrste naprav USB (npr. MP3 predvajalniki) ali trdih diskov USB / pomnilniških ključkov USB mogoče ne bodo združljive s tem TV sprejemnikom. TV podpira FAT32 in NTFS oblikovanje diska, vendar pa snemanje ne bo na voljo z NTFS oblikovanimi diski.. Opomba: Med formatiranjem trdega diska USB z zmogljivostjo 1 TB (terabajt) ali več lahko med postopkom formatiranja naletite na težave. Hitro priključevanje in izključevanje USB-naprav je zelo nevarno. Še posebej je nevarno hitro in ponavljajoče priključevanje in izključevanje pogona. To lahko povzroči fizično poškodbo USB predvajalnika ali druge naprave USB. Med predvajanjem datoteke ne smete izvlačiti USB-eote iz priključka.

Meni brskalnika za medije

S priključitvijo USB diska na vaš TV in s pomočjo zaslona medijskega brskalnika lahko predvajate fotografije, glasbo in filmske datoteke, ki so na njem shranjene. Z ta namen naredite naslednje: Povežite USB disk na USB vhod, ki se nahaja na bočni strani TV. Pritisnite tipko MENU in izberite s tipkami levo / desno in OK zavihek medijski brskalniki. Prikazan bo glavni zaslon brskalnika za medije. Prikazete lahko povezane vsebine z izbiro zavihka video, glasba ali slike. Za funkcije predvajanja medijev sledite navedbam za tipko pod vsakim menijskem zaslonu.

Spreminjanje velikosti slike: Formati slike

Programi lahko gledate v različnih formatih slike, kar je odvisno od prejetega signala. Razmerje stranic (velikost slike) TV-slike lahko spremenite z različnimi načini povečave. Za spreminjanje velikosti slike večkrat pritisnite tipko SCREEN.

Uporaba seznama kanalov

TV sprejemnik razvrsti vse shranjene kanale v seznam kanalov. Seznam kanalov lahko uredite, nastavite priključene ali aktivne kanale, ki jih potem lahko vidite s pomočjo možnosti seznama kanalov. Za vstop v glavni meni pritisnite tipko MENU. Izberite element Seznam kanalov s pritiskom na tipki levo ali desno. Pritisnite OK, da si ogledate vsebino menija. Za upravljanje vseh shranjenih kanalov izberite »Uredi seznam kanalov«. Uporabite tipke gor ali dol in OK, da izberete »Uredi seznam kanalov«. Pritisnite tipke gor ali dol, da izberete kanal, ki bodo obdelani. Pritisnite tipko desno ali levo, da izberete funkcijo v meniju Seznam kanalov. Pritisnite tipke P+ / P- za pomikanje strani gor ali dol. Pritisnite tipko MENU za izhod iz menija.

Definicija pomembnih pojmov za TV

Razmerje

To se nanaša na razmerje med širino višino slike.

AVL

Samodejna omejitev glasnosti.

Svetlost

Ta določa raven osvetlitve celotne slike.

Kontrast

Ta možnost omogoča nastavitve optične gostote in barvni ton celotne slike.

Componentni audio vhodi

Uporabljata se za standardno analogno avdio povezavo z zunanjimi komponentami.

Komponentni video vhodi (Y / Pb / Pr)

Ta video signal je sestavljen iz barvnih razlik in svetilnosti signala.

DTV

Oddajanje digitalne televizije

HDMI

HDMI izhod (High Definition Multimedia Interface). Ta priključek omogoča prenos visokokakovostnega nestisnjenega digitalnega video in avdio signala; avdio in video signal sta združena v enem priključku.

Večkanalni zvok

Pomeni, da se TV program predvaja v več različnih avdio, na primer, v dveh različnih jezikih. To je možno, če sta na analogni TV vsak od obeh kanalov stereo vira za levi in desni kanal, zasedena z enim zvokovnim virom v obliki mono (en kanal). Pri digitalni TV se lahko predvaja in izbere na sprejemniku strani več avdio virov

NTSC

Standard Združenih držav za skeniranje televizijskih signalov, ki so bila sprejeti tudi v nekaterih drugih državah.

LCN

LCN je število sistema za logični kanal, ki organizira oddaje, k so na voljo, v skladu s prepoznavnim zaporedjem kanalov.

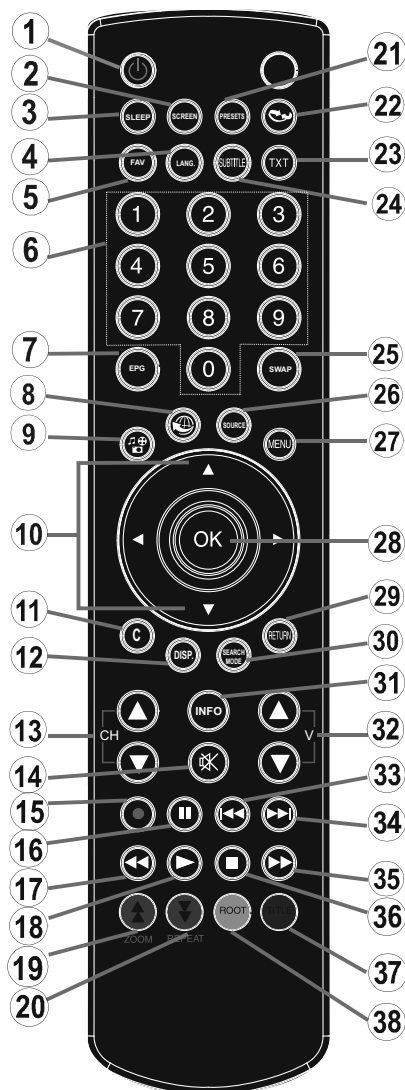
OSD

Zaslonski prikaz. Prikaz informacij, kot je številka kanala in glasnosti čez TV sliko.



Tipke na daljinskem upravljalniku

1. Stanje pripravljenosti
2. Velikost slike / poveča video (pri predvajanju videa v načinu brskalnika za medije)
3. Samodejni izklop
4. Mono / stereo - dvojezični zvok I-II / trenutni jezik (*) (v kanalih DVB)
5. Priključeni kanal
6. Številčnica
7. Elektronski programski vodič – EPG (v kanalih DVB)
8. Brez funkcije
9. Brskalnik za medije
10. Smernimi tipkami (Gor/Dol/Levo/Desno)
11. Brez funkcije
12. Knjižnica posnetkov
13. Program gor / Stran gor-Program gor / stran dol
14. Nemo
15. Snemanje programa
16. Premor (v video načinu medijskega brskalnika) / snemanje s časovnim zamikom
17. Hitro previjanje nazaj (v video načinu medijskega brskalnika)
18. Predvajaj (v brskalniku za medije)
19. Rdeča tipka / ustavi (v brskalniku za medije)
20. Zelena tipka / Seznam Urnik (v EPG) / Označi/odstrani oznako (v seznamu priključenih) / Predvajanje-predstavitev (v Brskalniku Za Medije)
21. Izbira načina slike. / spremeni način prikaza slike (v video načinu brskalnika za medije)
22. Brez funkcije
23. Teletext / mešano (v načinu TXT)
24. Vkllop-izklop podnapisov (v kanalih DVB)
25. Predhodni program
26. AV / izbira vira
27. Vkllop - izklop menija
28. V redu (potrditev) / zadrži (načinu TXT) / urejanje seznama kanalov
29. Izhod / vrnitev / kazalo (v načinu TXT)
30. Brez funkcije
31. Informacije / odkrij (v TXT načinu)
32. Glasneje/tišje
33. Brez funkcije
34. Brez funkcije
35. Hitro previjanje naprej (v brskalniku za medije)
36. Ustavitev (v brskalniku za medije)



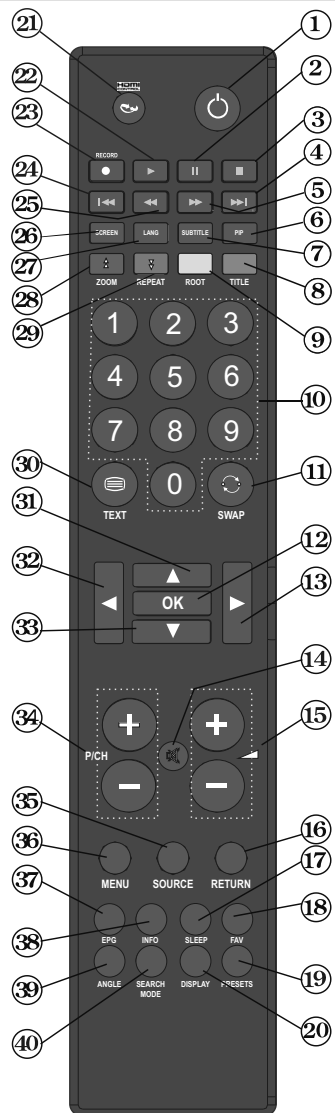
37. Modra tipka / uredi seznam kanalov / filter (v seznamu priključenih) / ponavljanje-premešavanje (v medijskem predvajalniku)
38. Rumena tipka / premor (v brskalniku za medije) / spored na časovni premici (v EPG)

Na voljo za te modele:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Tipke na daljinskem upravljalniku

1. Stanje pripravljenosti
2. Premor (v video naèinu medijskega brskalnika) / snemanje s èasovnim zamikom
3. Ustavitev (v brskalniku za medije)
4. Brez funkcije
5. Hitro previjanje naprej (v brskalniku za medije)
6. Brez funkcije
7. Vklop-izklop podnapisov/TXT podnapisi (naèin za analogni TV) / Podnapisi (v naèinu medijskega brskalnika)
8. Modra tipka
9. Rumena tipka: Seznam aktivnih kanalov
10. Številènica
11. Predhodni program
12. V redu / izberi / zadrži (v teletekst naèinu) / seznam kanalov
13. Premik kazalca desno
14. Nemo
15. Glasnost gor / dol
16. Izhod / vrnitev / kazalo (v naèinu TXT)
17. Èasovnik izklopa
18. Izbira priljubljenega naèina
19. Izbira naèina prikaza slike / spremeni naèin prikaza slike (v video naèinu medijskega brskalnika)
20. Knjižnica posnetkov
21. Brez funkcije
22. Predvajaj (v brskalniku za medije)
23. Snemanje programa
24. Brez funkcije
25. Hitro previjanje nazaj (v video naèinu medijskega brskalnika)
26. Velikost slike
27. Mono/Stereo - Dvojni I-II / trenutni jezik (*)
28. Rdeèa tipka / poveèa video (pri predvajanju videa v naèinu brskalnika za medije)
29. Zelena tipka
30. Teletekst / mešano
31. premik kazalca gor
32. Premik kazalca levo
33. premik kazalca dol
34. Program gor/stran gor/program gor/stran dol
35. AV / vir
36. Vklop / izklop menija
37. Elektronski programski vodnik
38. Informacije / odkrij (v TXT naèinu)
39. Brez funkcije
40. Brez funkcije



Na voljo za te modele:

HITACHI 40H6C03
HITACHI 40H6L03
HITACHI 46H8L03
HITACHI 32H8S02
HITACHI 46H8L01
HITACHI 19H8S02-R
HITACHI 22H8S03-R
HITACHI 24H8S03-R
HITACHI 32H8S02-R
HITACHI 32H8L02-R

HITACHI 19H8L02
HITACHI 19H8S02
HITACHI 22H8L03
HITACHI 22H8S03
HITACHI 24H8L03
HITACHI 24H8S03
HITACHI 26H8L02
HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H6C02
HITACHI 32H8L02



Lastnosti in funkcije menija (opsijsko)

Vsebina menija slik	
Način	Način lahko nastavite glede na zahteve. Način prikaza slike lahko nastavite na eno od naslednjih možnosti: Kino, Igre, Dinamično in Naravno.
Kontrast	Nastavi vrednosti za svetlost in temnost zaslona.
Svetlost	Nastavi vrednosti svetlosti za zaslon.
Ostrina	Nastavi vrednost ostrine za predmete, prikazane na zaslonu.
Barva	Nastavi vrednosti barve s prilagajanjem barv.
Toplota barve	Nastavi Zeleni ton barve.
Zmanjšanje motenj	Če je signal šibak in na sliki opazite motnje, uporabite nastavek Zmanjšanje motenj, da zmanjšate količino motenj. Zmanjšanje motenj lahko nastavite na eno od naslednjih možnosti: Nizko, Srednje, Visoko ali Izklj.
Igralni način	Ko je Igralni način (Game Mode) nastavljen na Vključeno, bodo za igralni način naložene določene nastavitve, ki so optimizirane za boljšo kakovost video slike. <i>Opomba: Ko je Igralni način vključen, nekaterih elementov v meniju za nastavitve slike ne boste mogli nastavljati.</i>
Filmski občutek	Uporabite "◀" ali "▶" da nastavite na Nizko (Low), Srednje (Med), Visoko (High) ali Izključeno (Off). Medtem, ko je funkcija »Filmski občutek« (Movie Sense) aktivna, bodo video nastavitve TV-ja za slike z veliko gibanja optimizirane, da zagotovijo boljšo kakovost in vidljivost slike. Ko je »Filmski občutek« nastavljen na Nizko, Srednje, Visoko ali Izključeno, bo na voljo možnost za predstavitveni način filmskega občutka. Če izberete eno izmed možnosti in pritisnete tipko OK, se predstavitveni način začne. Medtem, ko je predstavitveni način aktiven, bo zaslon razdeljen na dva dela, na enem bodo prikazani učinki funkcije »Filmski občutek« (Movie Sense) in na drugem običajne nastavitve za TV-sliko.
Povečava slike	Nastavi sliko na Avto, 16:9, Podnapisi, 14:9, Povečava 14:9, 4:3, Panoramsko, ali Kino.
Ponastavitev	Ponastavi nastavitve slike na tovarniške nastavitve.
Avtomatski položaj (v PC načinu)	samodejno izboljša prikaz slike na zaslonu. Za izboljšavo pritisnite OK.
H položaj (v PC načinu)	ta element premika sliko vodoravno (horizontalno) na levo ali desno stran zaslona.
V položaj (v PC načinu)	ta element premakne sliko navpično (vertikalno) gor ali dol.
Frekvenca osveževanja (v PC načinu)	Nastavek Frekvenca osveževanja lahko popravi napake, ki se pojavijo kot navpični (vertikalni) trakovi v slikah z visoko ločljivostjo, kot so preglednice, besedilo ali odstavki z majhnimi črkami.
Faza (v PC načinu)	odvisno od ločljivosti in frekvence izrisa, ki ga pošiljate TV sprejemniku, lahko pride do meglene slike ali motenj na zaslonu. V takem primeru lahko uporabite ta element, da izboljšate sliko s poskušanjem.
Vsebina menija za zvok	
Glasnost	Prilagodi stopnjo glasnosti.
Izenačevalnik:	V meniju izenačevalnika lahko spremenite lastnosti zvoka, izbirate lahko med načini Glasba, Film, Govor, Ravno, Klasično in Uporabnik. Za vrnitev v prejšnji meni pritisnite tipko MENU. <i>Nastavitve izenačevalnika lahko spreminjate ročno samo, ko je Način izenačevalnika v načinu Uporabnik.</i>
Balans	To nastavek uporabite, če želite poudariti levi ali desni zvočnik.
Slušalke	Nastavi glasnost slušalk.
Zvočni način	Izbirate lahko med Mono, Stereo in dvojezičnim načinoma Dual I ali Dual II samo, če izbrani kanal podpira ta način.
AVL	Funkcija Samodejna omejitev glasnosti (AVL) omogoča, da se glasnosti različnih programov izravnajo (npr. oglasi so glasnejši od oddaj).
Dinamični nizki toni	Dinamični nizki toni povečujejo učinek nizkih tonov (basov) na TV sprejemniku.
Prostorski zvočni način	Način za prostorski zvok lahko nastavite na vključeno ali izključeno.
Digitalni izhod	Nastavi vrsto zvoka za digitalni izhod.

Slovenščina - 12 -



Lastnosti in funkcije menija (opsijsko)

Nastavitve vsebine menija	
Pogojni dostop	Nadzoruje module za pogojni dostop, ko so na voljo.
Jezik	Prilagodi nastavitve jezika.
Starševski nadzor	Nastavi nastavitve za starševski nadzor.
Ėasovniki	Nastavi Ėasovnike za izbrane programe.
Datum / Ėas:	Nastavi datum in Ėas.
Viri	Aktivira ali deaktivira izbrane moĖnosti virov.
Druge nastavitve: PrikaĖe druge nastavitve TV sprejemnika:	
Ėasovna omejitev prikaza menijev	Spreminja trajanje Ėasovne omejitve za prikaz menijev.
Aktiivantenn	Ta moĖnost omogoĖi ali onemogoĖi uporabo aktivnih anten. Ko nastavite moĖnost za napajanje antene na Vklapljeno, bo v vtiĖnici antenskega izhoda prisotna napetost + 5 V.
Iskanje kodiranih kanalov	Ko je ta namestitev vkljuĖena, bo postopek iskanja naŖel tudi kodirane kanale. Ėe moĖnost izklopite, med samodejnim ali roĖnim iskanjem kodirani kanali ne bodo poiskani.
Osvetlitev ozadja	Nastavitev nadzira stopnjo osvetlitve ozadja in jo lahko nastavite na Maksimalno (Maximum), Minimalno (Minimum), Srednje (Medium) in Eko naĖin (Eco Mode) (moĖnost).
Modro ozadje	Aktivira ali deaktivira sistem za modro ozadje, ko je signal Ŗibek ali, ko ga ni.
Posodabljanje programske opreme	S to nastavitvijo lahko zagotovite, da bo vaŖ sprejemnik vedno posodobljen z najnoveŖimi informacijami. Za pravilno delovanje postavite TV sprejemnik na stanje pripravljenosti.
Za nagluŖne	Ėe mreĖa oddaja poseben signal za zvok, lahko to nastavitev nastavite na Vkllop (On), da boste lahko sprejemali take signale.
Audio opis	Audio opis se nanaŖa na dodatno zvoĖno sled s komentarjem za slepe in slabovidne gledalce z opisi vizualnih medijev, vkljuĖeno s televizijo in filmi. Funkcijo lahko uporabite samo, Ėe program podpira dodatne zvoĖne komentarje.
Samodejni izklop televizijskega sprejemnika	Lahko postavite vrednost Ėasovne kontrole za funkcijo samodejnega izklopa. Po doseĖeni vrednosti Ėasovne kontrole, ko se TV ne bo upravljal, se bo izklopil.
Vrsta oddajanja	Ko s pomoĖjo tipk "◀" ali "▶" nastavite Ŗeljeno vrsto oddajanja, bo TV prikazal povezan seznam kanalov. Ėe povezan vir ne vsebuje shranjenih kanalov, bo na zaslonu prikazano zaslonsko sporoĖilo: Za ta tip ni najdenih kanalov. (No channels for this type have been found.).
Iskanje v stanju pripravljenosti	Ėe Iskanje v stanju pripravljenosti nastavite na izklopljeno, ta funkcija ne bo na voljo. Da boste lahko funkcijo Iskanje v stanju pripravljenosti uporabili, poskrbite, da bo nastavljena na vklopljeno.
Namestitve vsebine menija	
Samodejno iskanje kanalov	PrikaĖe samodejno moĖnosti iskanja kanalov. Digitalno: poiŖee in shrani antenske kanale DVB. Analogno: poiŖee in shrani analogne kanale. Polno: poiŖee in shrani analogne in antenske kanale DVB.
Manual Channel Scan	Ta funkcija se uporablja za neposredni vnos programov (kanalov).
Analogna fina nastavitvev	To nastavitvev lahko uporabite za fino analogno nastavitvev kanalov.
Prva namestitvev	IzbriŖe vse shranjene kanale in nastavitve, TV ponastavi na tovarniŖke nastavitve in zaĖene prvo namestitvev.

Programsko snemanje

Za snemanje programa morate najprej na TV sprejemnik priključiti disk USB, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogočite funkcijo snemanja.

POMEMBNO: Ko boste uporabljali nov trdi disk USB, priporočamo, da disk najprej formatirate s funkcijo vašega TV sprejemnika Formatiranje diska.

- Za uporabo funkcije snemanja morate na TV priključiti disk USB ali zunanji trdi disk, katerega zmogljivost mora biti najmanj 1 GB in biti združljiv s standardom hitrosti 2.0. Če priključena USB naprava ne podpira hitrosti 2.0, se bo na zaslonu prikazalo sporočilo o napaki.
- Opomba: Posneti programi so shranjeni v povezani disk USB. Če želite, lahko shranite / kopirate posnetke na računalnik, vendar pa te datoteke ne bodo na voljo za predvajanje na računalniku. Te posnetke lahko predvajate le preko vašega TV.
- Za več informacij o snemanju programov glejte poglavja Takojšno snemanje, Ėasovni zamik, Elektronski programski vodič, Knjižnica snemanj ali Ėasovniki snemanja v naslednjih delih.
- Opomba: Med Ėasovnim zamikom lahko pride do zamude Lip Sync.
- Radio zapis ni podprt.
- Posneti programi so razdeljeni v particije po 4GB.
- Ėe hitrost zapisovanja na priključen disk USB ne zadostna, lahko snemanje ne uspe in funkcija snemanja s Ėasovnim zamikom morda ne bo na voljo.
- Posnetki programov v visoki ločljivosti (HD) lahko zasedejo več prostora na disku USB, odvisno od oddajane ločljivosti. Zato je priporočljivo, da za snemanje programov HD uporabite trde diske USB.
- Med snemanjem ne smete izklopiti diskov USB / HDD. To lahko škoduje priključenemu disku USB / HDD.
- Na voljo je podpora za več razdelkov diska (particij). Podprte se največ dve različne particije. Ėe ima disk več kot dve particiji, lahko pride do okvare. Prva razdelitev usb diska se uporablja za pripravljene PVR funkcije. Prav tako mora biti oblikovan (formatiran) kot primarno particija, ki se uporablja za pripravljene PVR funkcije.
- Nekateri paketi pretoka morda posnet zaradi težav s signalom, tako da lahko med predvajanjem veasih video tudi zamrzne.
- Tipke za snemanje, predvajanje, premor, prikaz (v pogovornem oknu za seznam predvajanja) ni mogoče uporabiti, ko je teletekst VKLOPLJEN. Ėe se snemanje začne zaradi Ėasovnika, ko je teletekst VKLOPLJEN, se bo teletekst samodejno izklopil. Uporaba teleteksta je prav tako onemogočena, ko je v teku snemanje ali predvajanje.
- TV lahko snema programe do največ deset ur.

Snemanje preko zaslona EPG

POMEMBNO: Za snemanje programa morate najprej na TV sprejemnik priključiti disk USB, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogočite funkcijo snemanja. Drugače ta funkcija ne bo na voljo.



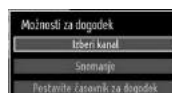
(SNEMAJ): TV sprejemnik bo posnel izbrano oddajo. Da ustavite snemanje, pritisnite ponovno.

Opomba: Med snemanjem ne boste mogli preklopiti na drug program ali vir in videti brskalnika za medije.

◀ / ▶: Stran – levo / stran – desno.

Možnosti za program

V meniju EPG pritisnite tipko OK, da vstopite v meni Možnosti za dogodek.



Izberi kanal

V meniju EPG lahko uporabite to možnost, da preklopite na izbrani kanal.

Snemanje / brisanje Ėasovnika snemanja

POMEMBNO: Za snemanje programa morate najprej na TV sprejemnik priključiti disk USB, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogočite funkcijo snemanja. Drugače ta funkcija ne bo na voljo.

- Ko ste v meniju EPG izbrali program (oddajo), pritisnite tipko OK in prikazan bo zaslon »Možnosti«. Izberite možnost »Snemaj« in pritisnite tipko OK. Po izvedbi postopka je za izbrano oddajo nastavljeno snemanje.
- Za preklic že nastavljenih posnetkov, označite program in pritisnite tipko OK in izberite možnost »Izbriši Ėasovnik posnetka (Timer)«. Snemanje bo preklicano.

Opomba: Medtem ko na trenutnem kanalu poteka aktivno snemanje, ne boste mogli preklopiti na drug kanal ali vir.

Nastavitev Ėasovnika / brisanje Ėasovnika

Ko ste v meniju EPG izbrali program (oddajo), pritisnite tipko OK in prikazan bo zaslon »Možnosti«. Izberite možnost »Nastavi Ėasovnik za dogodek« in pritisnite tipko OK. Ėasovnik lahko nastavite za oddaje v prihodnosti.

Da prekličete že nastavljen opomnik, označite oddajo in pritisnite tipko OK. Izberite možnost »Brisanje Ėasovnika« (Delete Timer). Ėasovnik bo preklican.

Opomba: Ėasovnika ni mogoĉe nastaviti za dve oddaji v istem ěasovnem intervalu.

Snemanje s ěasovnim zamikom

POMEMBNO: Za snemanje programa morate najprej na TV sprejemnik prikljuĉiti disk USB, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogoĉite funkcijo snemanja. Drugaĉe ta funkcija ne bo na voljo.

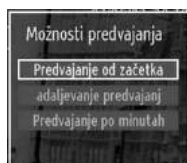
Med gledanjem oddaje pritisnite gumb ■■ (PREMOR), da preklopite v naĉin snemanja s ěasovnim zamikom. V naĉinu snemanja s ěasovnim zamikom je oddaja zaěasno ustavljena in posneta na USB disk. Za nadaljevanje gledanja od trenutka zaustavitve oddaje ponovno pritisnite gumb ► (PREDVAJAJ). V informacijskem traku boste videli zamik med dejanskim predvajanjem oddaje in predvajanjem oddaje posnete s ěasovnim zamikom.

Takojšnje snemanje

Med gledanjem programa pritisnite tipko ■■ (SNEMANJE), da takoj zaěnete s snemanjem oddaje. Da posnamete naslednjo oddajo v vodiĉu (EPG) na daljinskem upravljalniku ponovno pritisnite tipko ■■ (SNEMANJE). V tem primeru bodo v zaslonskem meniju prikazane oddaje, ki so programirane za snemanje. Za zaustavitev takojšnjega snemanja pritisnite tipko ■■ (STOP). Med snemanjem ne boste mogli preklopiti na drug program ali vir in videti brskalnika za medije.

Gledanje posnetih programov

Medijski brskalnik lahko izberete v glavnem meniju s pomoĉjo tipke ◀ ali ▶. S tipko ◀ ali ▶ oznaĉite element Knjiĉnica snemanj in potem pritisnete tipko OK, da vstopite. Na zaslonu bo prikazan element Knjiĉnica snemanj. POMEMBNO: Za ogled knjiĉnice snemanj morate najprej prikljuĉiti USB disk na TV sprejemnik, ko je TV ugasnjen. Nato vklopite TV, da omogoĉite funkcijo snemanja. Drugaĉe ta funkcija ne bo na voljo. S pritiskom na tipko ▼/▲ izberite posnetek s seznama (ěe je bil posnet). Za ogled »Moĉnosti predvajanja, pritisnite tipko OK. S pritiskom na tipko ▼/▲ ali OK izberite eno izmed moĉnosti.



Moĉnosti za predvajanje, ki so na voljo:

- Predvajaj od zaĉetka: Predvaja posnetek od zaĉetka.
- Nadaljuj: Nadaljuje s predvajanjem posnetka.
- Predvajaj od odmika: Doloĉi zaĉetek predvajanja.

Opomba: Med predvajanjem ne boste mogli videti glavnega menija in elementov menija.

Pritisnite tipko ■■ (STOP), da zaustavite predvajanje in se vrnete v Knjiĉnico snemanj.

Poěasno premikanje naprej

Ėe med gledanjem posnetih oddaj pritisnite tipko ■■ (PREMOR) bo funkcija za poěasno premikanje (previjanje) naprej na voljo.

Za poěasno premikanje naprej lahko uporabite tudi tipko ►►. Ėe veĉkrat zaporedoma pritisnete tipko ►►, spremenite hitrost poěasnega premikanja naprej.

Knjiĉnica snemanj

Da pogledate seznam posnetkov, izberite "Recordings Library" in pritisnite tipko OK. Na zaslonu bo prikazan element Knjiĉnica snemanj s posnetki, ki so na voljo. Vsa snemanja lahko vidite na seznamu v knjiĉnici snemanj.

RDEĖA tipka (zbriši): Zbriše zbrane posnetke.

ZELENA tipka (Urejanje): Urejanje izbranega snemanja.

MODRA tipka (RazvrĹejanje): Spremeni vrstni red snemanj. Izbirate lahko med širokim razponom moĉnosti za razvrĹejanje.

Tipka OK: Aktivira meni z moĉnostmi za predvajanje:

► (Nadaljuj): Nadaljuje s predvajanjem posnetka.

INFO (Detailid): PrikaĹe kratek ali daljĹi opis programov.

Konfiguracija snemanja

V meniju Nastavitve izberite element Konfiguracija snemanja, da nastavite nastavitve za snemanje.

Oblikovanje (formatiranje) diska: Za oblikovanje prikljuĉenega USB diska lahko uporabite funkcijo Formatiraj disk. POMEMBNO: UpoĹtevajte, da bodo VSI shranjeni podatki izgubljeni in disk bo formatiran v FAT32, ěe aktivirate to funkcijo. Ėe ima vaĹ USB disk okvaro, lahko poskusite oblikovati USB disk. V veĹini primerov bo formatiranje diska USB povmilo disk v normalno delovanje; vendar bodo v tem primeru VSI podatki shranjeni na USB disku izgubljeni.

Opomba: Ėe se bo na zaslonu, ko boste zaĉeli s snemanjem, prikazalo sporoĉilo USB je prepoěasen, poskusite ponovno zagnati snemanje. Ėe se enaka napaka ponavlja, mogoĉe vaĹ USB disk ne izpolnjuje hitrostnih zahtev. Poskusite priklopiti drug disk.

Tipični naèini prikazov televizorja (opsijsko)

Naslednja tabela ponazarja nekatere tipične naèine prikaza videa. Vaš TV sprejemnik mogoèe ne podpira vseh loëljivosti. Vaš TV podpira do 1360x768 (za WXGA prikaze) ali 1920x1080-1200 (za Full HD prikaze).

Kazalo	Loëljivost	Frekvenca
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Okolske informacije

Televizor je zasnovan tako, da porabi èim manj energije ter tako prispeva k varovanju okolja. Zahvaljujoè energetski uèinkovitosti TV-ja boste pomagali ohranjati okolje in zmanjšali raèun za elektrièno energijo. Da zmanjšate porabo energije, sledite naslednjim korakom:

Uporabite nastavitve Naèin varèevanja z energijo, ki je v meniju Druge nastavitve. Èe naèin za varèevanje energije vklopite, bo TV preklopil naèin za varèevanje energije in osvetlitev zaslona se bo zmanjšala na optimalno raven. Upošteвайте, da nekaterih nastavitev slike ne boste mogli spreminjati, ko bo TV naèinu za varèevanje energije.

Naèin manjše porabe izkl.

Ko televizorja ne boste uporabljali, ga izklopite ali odklopite iz omrežne vtiènice. Tako boste tudi zmanjšali porabo energije.

Ko boste daljši èas odsotni, popolnoma izklopite aparat iz omrežnega napajanja.

Zelo priporoèljivo je, da nastavitve za varèevanje z energijo aktivirate ter tako zmanjšate svojo letno porabo energije. Prav tako je priporoèljivo, da èe televizor ne uporabljate, prekinete iz vtiènice zaradi varèevanja z energijo.

Pomagajte nam pri ohranjanju okolja tako, da sledite naslednjim korakom.

Informacije o popravilu

Popravilo vedno zaupajte le usposobljenemu osebj. Popravilo televizorja lahko izvede samo usposobljeno osebje. Za dodatne informacije se obrnite na trgovca, pri katerem ste kupili televizor.

Podprti formati datotek za naèin USB (opcija)

Medij	Konènice datotek	Format		Opombe (Maksimalna loëljivost / bitna hitrost itd.)	
		Video	Audio		
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec	
	.dat	MPEG1,2	MPEG2		
	.vob	MPEG2			
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/ AC3		
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3		
	.avi	MPEG2, MPEG4			
		Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM		
Glasba	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	8K ~ 48KHz, bitna hitrost: 32KHz ~ 48KHz (frekvenca vzorënja)	
Foto	.jpg .jpeg	Osnovni JPEG	-	max WxH = 15360x8640	4147200 bajtov
	.	Progresivni JPEG	-	max WxH = 9600x6400	3840000 bajtov
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400	3840000 bajtov
Podnapisi	.sub .srt	-	-	-	

Specifikacije (odvisno od modela)

ODDAJNIŠKI TV SISTEM

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

SPREJEM KANALOV

VHF (F. PAS I / III)

UHF (F. PAS U)

HYPERBAND / NAPETOSTNA SINTEZA

ŠTEVILO PROGRAMOV, KI JIH LAHKO SHRANITE

1000

KAZALNIK KANALOV

Zaslonski prikaz

ANTENSKI RF VHOD

75 ohmov (neumerjeno)

DELOVNA NAPETOST

220–240 V AC, 50 Hz.

ZVOK

Nemški + Nicam Stereo

IZHODNA MOČ ZVOČNIKOV (W_{RMS}) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

PORABA ELEKTRIČNE ENERGIJE (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 32H6C02	150 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 32H8L02	135 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 40H6C03	190 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 40H6L03	150 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 19H8L02	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 19H8S02	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 26H8L02	65 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 26H8S02	65 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 22H8L03	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 22H8S03	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 46H8L03	135 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 24H8L03	50 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 24H8S03	50 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 32H8S02	65 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 46H8L01	135 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 19H8S02-R	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 19H8L02-R	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 22H8L03-R	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 22H8S03-R	45 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	
HITACHI 24H8S03-R	50 W (največ)
< 0.5 W (stanje pripravljenosti)	

HITACHI 24H8L03-R 50 W (največ)
 < 0.5 W (stanje pripravljenosti)
 HITACHI 32H8S02-R 65 W (največ)
 < 0.5 W (stanje pripravljenosti)
 HITACHI 32H8L02-R 135 W (največ)
 < 0.5 W (stanje pripravljenosti)

ZASLON

HITACHI 32H6C03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"
 HITACHI 32H6C02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"
 HITACHI 32H8L02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"
 HITACHI 40H6C03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 40"
 HITACHI 40H6L03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 40"
 HITACHI 19H8L02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 19"
 HITACHI 19H8S02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 19"
 HITACHI 26H8L02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 26"
 HITACHI 26H8S02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 26"
 HITACHI 22H8L03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 22"
 HITACHI 22H8S03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 22"
 HITACHI 46H8L03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 46"
 HITACHI 24H8L03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 24"
 HITACHI 24H8S03 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 24"
 HITACHI 32H8S02 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"
 HITACHI 46H8L01 razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 46"
 HITACHI 19H8S02-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 19"
 HITACHI 19H8L02-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 19"
 HITACHI 22H8L03-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 22"
 HITACHI 22H8S03-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 22"
 HITACHI 24H8S03-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 24"
 HITACHI 24H8L03-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 24"
 HITACHI 32H8S02-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"
 HITACHI 32H8L02-R razmerje stranic 16:9, diagonalna zaslon 32"

VESA

HITACHI 32H6C03 M5 - 200 x 200
 HITACHI 32H6C02 M5 - 200 x 200
 HITACHI 32H8L02 M4 - 200 x 100
 HITACHI 40H6C03 M5 - 400 x 200
 HITACHI 40H6L03 M8 - 400 x 400
 HITACHI 19H8L02 M4 - 75 x 75
 HITACHI 19H8S02 M4 - 75 x 75
 HITACHI 26H8L02 M4 - 100 x 100
 HITACHI 26H8S02 M4 - 200 x 100
 HITACHI 22H8L03 M4 - 75 x 75
 HITACHI 22H8S03 M4 - 75 x 75
 HITACHI 46H8L03 M8 - 400 x 400

HITACHI 24H8L03 M4 - 75 x 75
 HITACHI 24H8S03 M4 - 75 x 75
 HITACHI 32H8S02 M4 - 200 x 100
 HITACHI 46H8L01 M6 - 400 x 400
 HITACHI 19H8S02-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 19H8L02-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 22H8L03-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 22H8S03-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 24H8S03-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 24H8L03-R M4 - 75 x 75
 HITACHI 32H8S02-R M4 - 200 x 100
 HITACHI 32H8L02-R M4 - 200 x 100

DVB-T informacija o funkcionalnosti

Ta sprejemnik DVB je primeren le za uporabo v državi, za katero je namenjen za v uporabo.

Čeprav je ta sprejemnik DVB v času proizvodnje v skladu z najnovejšimi DVB specifikacijami, ne moremo zagotoviti združljivost s prihodnjimi DVB prenosi zaradi sprememb, ki se lahko izvajajo v radiodifuznih signalih in tehnologijah.

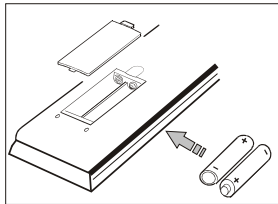
Nekatere funkcije digitalne televizije morda v vseh državah niso na voljo.

Mi si nenehno prizadevamo za izboljšanje naših izdelkov, zato se lahko specifikacije spremenijo brez predhodnega obvestila.

Za nasvete o tem, kje kupiti dodatno opremo, se obrnite na trgovino, kjer ste kupili to napravo.

1 Futni bateritë në aparat

Futni dy bateri **AAA/R3** ose të ngjashme. Kontrolloni polaritetin e duhur (+/-) kur të vendosni bateritë dhe rivendosni kapakun e baterisë.

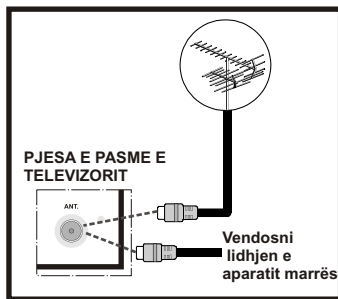


RC5100

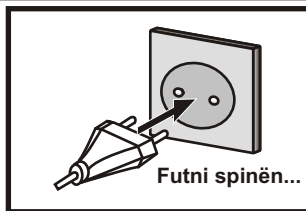


RC1910

2 Lidhni antenën drejtpërdrejt me televizorin tuaj



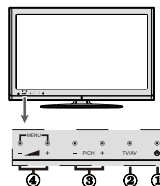
3 Lidhni televizorin me prizën elektrike



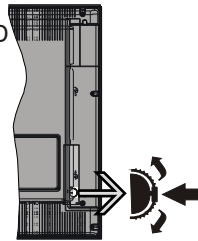
4 Për të ndezur televizorin (Në varësi të modelit)

• Lidhni kordonin elektrik me 220-240V AC, 50 Hz. Shtypni butonin me prekje Në pritje. Më pas ndizen sinjalet LED të modalitetit në pritje. Për të ndezur televizorin nga modaliteti në pritje: Shtypni butonin "Œ", P+/P- ose një buton numerik në pult. Shtypni butonin me prekje -P/CH ose P/CH+ në televizor. Televizori më pas do të ndizet. Në të dy mënyrat, televizori do të ndizet.

-ose-



- Lidhni kordonin elektrik me 220-240V AC, 50 Hz. Më pas do të ndizet drita në pritje LED (LED do të pulsojë gjatë Ndezjes/Fikjes në pritje).
- Për të ndezur televizorin nga modaliteti në pritje:
 - Shtypni butonin "Œ", CH▲ ose CH ▼ ose një buton numerik në pult.
 - Shtypni në mesin e çelësit të komandimit, që ndodhet në anën e djathtë të televizorit. Televizori më pas do të ndizet.

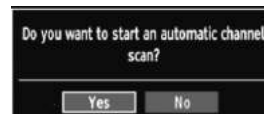


5 Fillimi i procedurës së konfigurimit automatik

Shënim: Mos e fikni televizorin kur filloni instalimin për herë të parë.. Kur televizori vendoset në punë për herë të parë, eksperti i instalimit do t'ju drejtojë gjatë këtij procesi. Së pari do të shfaqet ekrani i zgjedhjes së gjuhës. Duke shtypur butonat ▲ ose ▼ evidentoni gjuhën që dëshironi të vendosni dhe shtypni butonin "OK". Më pas në ekran do të shfaqet menyja "Instalimi për herë të parë" që ju kërkon të caktoni opsionet e Vendit, Gjuhës së teletekstit, Skanimit të kriptuar dhe Antenën aktive (opsionale):



Pas caktimit të opsioneve duke përdorur butonat e navigimit, shtypni butonin OK për të vazhduar. Mesazhi i mëposhtëm do të shfaqet në ekran:



Për të filluar kërkimin automatik zgjidhni "Po", për të anuluar zgjidhni "Jo" dhe shtypni butonin OK. Më pas, në ekran do të shfaqet OSD e Llojit të kërkimit dixhital. Nëse zgjidhni opsionin **KABLO**, do të shfaqet ekrani i mëposhtëm:

If you select **CABLE** option, the following screen will be displayed:



Në këtë ekran mund të zgjidhni shkallën e frekuencave. Për të evidentuar rreshtat që shikoni, përdorni butonin ▲ ose ▼. Ju mund të futni shkallën e frekuencave në mënyrë manuale duke përdorur butonat numerikë në pult. Vendosni Frekuencën e fillimit dhe ndalimit, sipas dëshirës, duke përdorur butonat numerikë në pult. Pas këtij veprimi, mund të vendosni Hapin e kërkimit me 8000 KHz ose 1000 KHz. Nëse zgjidhni 1000 KHz, televizori do të kryejë një proces kërkimi të detajuar. Për këtë arsye kohëzgjatja e kërkimit do të zgjatet respektivisht. Kur të keni përfunduar, shtypni butonin **OK** për të filluar kërkimin automatik. Nëse zgjidhni opsionin ANTENA nga ekrani i Llojit të kërkimit, televizori do të kërkojë për transmetime televizive dixhitale tokësore.

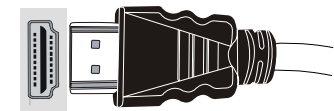


Shënim: Ju mund të shtypni butonin Meny për të anuluar.

Pasi të ruhen të gjitha stacionet e disponueshme, në ekran do të shfaqet Lista e kanaleve. Nëse dëshironi të renditni kanalet sipas LCN, ju lutemi zgjidhni Po dhe më pas shtypni OK. Shtypni butonin OK për të mbyllur listën e kanaleve dhe për të parë televizorin.

6 Lidhja kabllorë HDMI te HDMI

Lidhja te HDMI në pajisje



7 Hyrje HDMI

Për të zgjedhur hyrjen HDMI, shtypni butonin "BURIMI" në pult. Sa herë që shtypet në menyne në ekran, ajo konfirmon zgjedhjen tuaj.



RC1910

ose

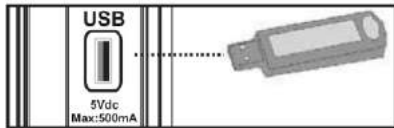


RC5100

8 Lidhni një kartë kujtese USB me televizorin

E RËNDËSISHME: Për të regjistruar një program, duhet të lidhni së pari një kartë kujtese USB me televizorin kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit. Në rast të kundërt, funksioni i regjistrimit nuk do të jetë i disponueshëm.

Ju duhet të krijoni një kopje rezervë të skedarëve tuaj para se të kryeni një lidhje me televizorin, në mënyrë që të shmangni ndonjë humbje të mundshme të të dhënave. Kini parasysh që prodhuesi nuk do të jetë përgjegjës për asnjë dëmtim të skedarëve apo humbje të të dhënave.



KUJDES!

- Futja dhe heqja e shpejtë e pajisjeve USB është një veprim shumë i rrezikshëm. Sidomos, mos e futni dhe hiqni njësinë në mënyrë të përsëritur. Kjo mund të shkaktojë dëmtim fizik të lexuesit USB dhe sidomos të vetë pajisjes USB.
- Mos e hiqni modulnë USB kur një skedar është duke u lexuar ose në regjistrim.

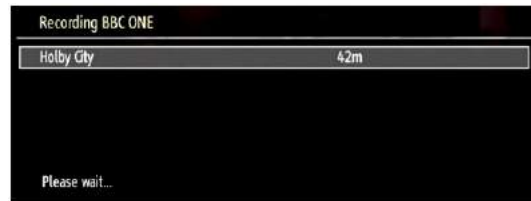
Për më shumë informacione mbi lidhjen e kartës së kujtesës USB, llojet e regjistrimit dhe rileximi i programeve, ju lutemi referohuni udhëzuesit.

E RËNDËSISHME: Televizori mund të regjistrojë vetëm në formatime të disqeve FAT32. Formatimi NTFS nuk është i disponueshëm për regjistrim. Nëse lidhni një disk USB me format NTFS, televizori do t'ju kërkojë të formatojë përmbajtjen e tij. Shikoni në paragrafin "Formato diskun" në udhëzues për më shumë informacione mbi formatimin e diskut.

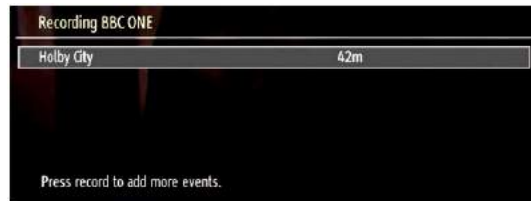
Kini parasysh që të gjitha të dhënat në diskun USB do të humbasin dhe më pas formati i diskut do të konvertohet në FAT32 në një rast të tillë.

9 Regjistrimi i menjëhershëm

Shtypni butonin  për të filluar menjëherë regjistrimin kur jeni duke shikuar një program. OSD i mëposhtëm do të shfaqet në ekran:



OSD e regjistrimit do të shfaqet më pas për një kohë të shkurtër dhe programi aktual do të regjistrohet. Ju mund të shtypni përsëri butonin  në pult për të regjistruar programin tjetër në EPG. Në këtë rast OSD do të shfaqë ngjarjet e programuara për regjistrim.

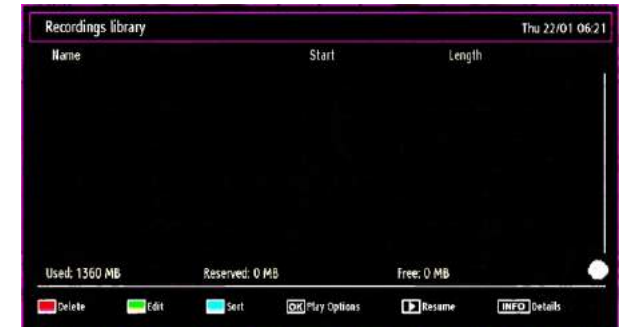


Shtypni butonin  për të anuluar regjistrimin e menjëhershëm. Do të shfaqet OSD e mëposhtme. Zgjidhni Po duke përdorur butonat Majtas ose Djathtas dhe butonin OK për të anuluar regjistrimin e menjëhershëm.



10 Rileximi i programeve

Në menynë kryesore, përdorni butonat Majtas ose Djathtas për të zgjedhur Shfletuesin Media. Nënvizoni elementin e Bibliotekës së regjistrimeve duke përdorur butonin Majtas ose Djathtas dhe shtypni butonin OK për të hyrë. Më pas do të shfaqet Biblioteka e regjistrimeve.



Zgjidhni një artikull të regjistruar nga lista (nëse është e regjistruar më parë) duke përdorur butonin Lart ose Poshtë. Shtypni OK për të parë Opsionet e leximit. Zgjidhni një opsion duke përdorur butonat Lart ose Poshtë dhe butonin OK.



Opsionet e disponueshme të leximit:

- *Lexo nga fillimi:* Lexon regjistrimin nga fillimi.
- *Vazhdo:* Rivazhdon regjistrimin.
- *Lexo nga nisja:* Përcakton një pikë të leximit.

Shënim: Menyja kryesore dhe elementet e menysë nuk do të jenë të disponueshëm gjatë rileximit.

Shtypni butonin  për të ndaluar rileximin dhe kthehu për t'u kthyer në Bibliotekën e regjistrimeve.

Përmbajtja

Siguria	2 - 3
Lidhjet	4 - 5
Fillimi	6 - 11
Funksionet dhe veçoritë	12 - 18

Përgatitja dhe masat paraprake të sigurisë

Për arsye ventilimi, lini një hapësirë të lirë jo më pak se 10 cm nga të gjitha anët e pajisjes. Për të parandaluar ndonjë defekt dhe situata jo të sigurta, ju lutemi mos vendosni asnjë objekt mbi pajisje. Përdoreni këtë pajisje në kushte klimaterike mesatare. **Për sigurinë tuaj, lexoni me kujdes masat e mëposhtme të rekomanduara të sigurisë.**

Burimi i energjisë: Televizori duhet të funksionojë vetëm në një prizë 220-240 V AC, 50 Hz. Sigurohuni që keni zgjedhur parametrat e duhura të voltazhit sipas nevojës.

Kordoni elektrik: Mos vendosni pajisjen, mobilie, etj. mbi kordonin elektrik apo të shponi kordonin. Kapeni kordonin elektrik nga spina. Mos e shkëpusni pajisjen nga priza duke tërhequr kordonin dhe mos e prekni kurrë kordonin me duar të lagura, pasi kjo mund të shkaktojë qark të shkurtër ose goditje elektrike. Mos e bëni asnjëherë kordonin një, apo ta lidhni me kordonë të tjerë. Kordonët elektrikë duhet të vendosen në mënyrë të tillë ku nuk mund të shkelen. Një kordon elektrik i dëmtuar mund të shkaktojë zjarr ose dridhje nga korrenti. Nëse dëmtohet dhe duhet të ndërrohet, kjo gjë duhet të kryhet nga personel i kualifikuar.

Ky marrës televiziv është i pajisur me një spinë elektrike të montuar. Spina elektrike nuk duhet të pritët, pasi mund të përmbajë një filtër të veçantë të interferencës së radios, heqja e të cilit mund të shkaktojë dëmtim të rendimentit. Nëse dëshironi të zgjasni linjën, merrni një linjë zgjatuese të përshtatshme dhe të miratuar për sigurinë e saj, ose këshillohuni me shitësin.

Respektoni udhëzimet e prodhuesit kur lidhni linja zgjatuese me pajisjen.

Lagështia dhe uji: Mos e përdorni këtë pajisje në një vend me lagështi dhe të lagur (shmangni banjat, lavamanin e kuzhinës dhe afërsinë me lavatrigen). Mos e lini këtë pajisje në kontakt me shiun ose ujin, pasi mund të jetë e rrezikshme dhe mos vendosni objekte të mbushura me lëngje mbi të, si vazo me lule. Ruajeni nga spërkatja ose pikimi i ujit. Nëse brenda në pajisje bie ndonjë objekt i fortë ose lëngje, hiqeni televizorin nga priza dhe kërkonti një personel të kualifikuar ta kontrollojë para se ta përdorni përsëri.

Pastrimi: Hiqeni televizorin nga priza në mur para se ta pastroni. Mos përdorni lëngje apo pastrues me aerosol. Përdorni një pecetë të butë dhe të thatë.



Ventilimi: Të çarat dhe vrimat në televizor janë projektuar për ventilim dhe për të siguruar funksionim të qëndrueshëm. Për të parandaluar tejnxehjen, këto të çara nuk duhet të bllokohen apo të mbulohen në asnjë mënyrë.

Nxehtësia dhe flakët: Pajisja nuk duhet të vendoset në afërsi të zjarrit të hapur dhe burimeve të nxehtësisë së lartë, si ngrohëse elektrike. Sigurohuni që mbi televizor të mos vendosen burime flakësh të hapura, si qirinjtë ndezur. Bateritë nuk duhet të ekspozohen ndaj nxehtësisë së lartë, si drita e diellit, zjarri, etj.

Rrufeja: Në rast stuhie dhe rrufesh, ose kur ikni me pushime, shkëputni kordonin elektrik nga priza në mur.

Pjesë ndërrimi: Në rast se nevojiten pjesë ndërrimi, sigurohuni që tekniku të përdorë pjesë ndërrimi të përcaktuara nga prodhuesi ose që kanë të njëjtat specifitime si pjesët origjinale. Zëvendësimet e paautorizuara mund të shkaktojnë zjarr, dridhje nga korrenti ose rreziqe të tjera.

Kryerja e shërbimeve: Ju lutemi drejtojeni personelit të kualifikuar për të gjitha shërbimet e riparimit. Mos e hiqni vetë kapakun pasi mund të shkaktojë dridhje nga korrenti.

Hedhja e mbeturinave:

Paketimi dhe elementet e tij ndihmëse janë të riciklueshme dhe në parim duhet të riciklohen. Materialet e paketimit, si qese alumini, duhet të mbahen larg fëmijëve. Bateritë, përfshirë ato që janë pa metale të rënda, nuk duhet të hidhen bashkë me mbeturinat e shtëpisë. Ju lutemi hidhni bateritë e përdorura në një mënyrë të kujdesshme për mjedisin. Mësoni mbi rregullat ligjore që veprojnë në zonën tuaj.

• Mos u përpiqni të ngarkoni bateritë. Rrezik shpërthimi. Zëvendësoni bateritë vetëm me bateri të njëjta ose ekuivalente.



Shenja e mësipërme është në përputhje me Direktivën e Mbetjeve të Pajisjeve Elektrike dhe Elektronike 2002/96/EC (WEEE). Shenja tregon kërkesën për të MOS hedhur pajisjet, përfshirë bateritë e harxhuara ose të hedhura, si plehra urbane të paklasifikuara, por të përdorni sistemet e disponueshme të kthimit dhe mbledhjes. Nëse bateritë

ose akumulatorët e përfshirë në këtë pajisje tregojnë simbolin kimik Hg, Cd ose Pb, kjo do të thotë që bateria ka përmbajtje metalesh të rënda mbi 0.0005% merkur, mbi 0.002% kadmium, ose mbi 0.04% plumb.

Shkëputja e pajisjes: Priza elektrike përdoret për të shkëputur pajisjen e televizorit nga rrjeti elektrik dhe për këtë arsye duhet të jetë gjithmonë e gatshme për përdorim.

Volumi i kufjeve: Presioni i tepërt i zërit nga kufjet e ndryshme mund të shkaktojë dëmtim të dëgjimit.

Instalimi: Për të parandaluar dëmtimet, kjo pajisje duhet të jetë e vendosur në mur në mënyrë të sigurt në përputhje me udhëzimet e instalimit për montimin në mur (nëse opsioni është i disponueshëm).

Ekrani LCD

Paneli LCD është një produkt i një teknologjia mjaft të lartë me rreth një milion transistorë të hollë filmi, që ju japin detaje të përsosura të figurës. Ndonjëherë, disa piksel joaktive mund të shfaqen në ekran si pika fikse blu, jeshile ose të kuqe. Kini parasysh se kjo nuk ndikon në performancën e produktit tuaj. Për të shmangur këtë gjë, mos e lini ekranin me të njëjtën figurë për periudha të gjata.

Kujdes! Mos e lini televizorin tuaj në modalitetin në pritje ose në funksionim kur largoheni nga shtëpia juaj.

Lidhja me një Sistem shpërndarje televizive (televizion kabllor, etj.) nga sintonizuesi. Pajisja e lidhur me tokëzimin mbrojtës të sistemit të ndërtesës nëpërmjet lidhjes së rrjetit elektrik ose nëpërmjet aparateve të tjera me një lidhje në tokëzimin mbrojtës - dhe me një sistem televiziv të shpërndarjes duke përdorur një kablo koaksial mund të jenë krijojnë një rrezik zjarri në disa rrethana. Për këtë arsye lidhja me një sistem të shpërndarjes kablore duhet të sigurohet nëpërmjet një pajisje që garanton izolimin elektrik nën një gamë të caktuar frekuencash (izolues i galvanizuar, shikoni EN 60728-11).

Pajisje elektrike jo në duart e fëmijëve

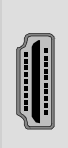
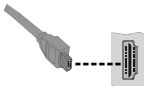
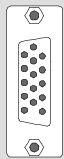
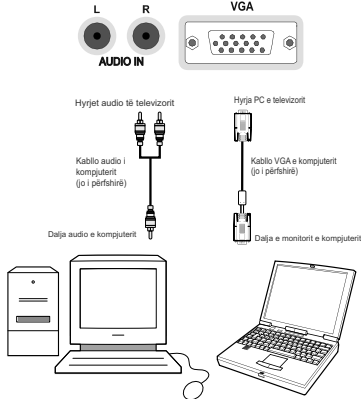
Mos i lini kurrë fëmijët të përdorin pajisje elektrike pa mbikëqyrje. Fëmijët nuk mund të njohin në mënyrë të duhur rreziqet e mundshme. Bateritë / akumulatorët mund të jenë rrezik për jetën kur gëlltiten. Mbajini bateritë larg fëmijëve të vegjël. Në rast të gëlltimit të një baterie, duhet të kërkoni menjëherë për ndihmë mjekësore. Mbajini edhe fletët e paketimit larg fëmijëve. Ekziston rreziku i mbytjes.

Funksionet dhe veçoritë mund të ndryshojnë sipas modelit.

Ju lutemi kontrolloni këtë udhëzues për funksionet e disponueshme.

Paraqitja e lidhjeve (fakultative)

Shënim: Lidhjet mund të ndryshojnë në varësi të modelit tuaj.

Lidhja	Përshkrimi	Detaje të tjera
	Hyrjet dhe daljet e fishës SCART për pajisje të jashtme. Shënim: Nëse një pajisje e jashtme lidhet nëpërmjet fishave SCART, televizori do të kalojë automatikisht në modalitetin AV.	
	Hyrjet e videos së komponentit (YPbPr) përdoren për lidhjen e videos së përbërësit.	Jeshile, Blu, Kuqe; ana e pasme, fakultative
	PC/YPbPr Hyrjet Audio përdoren për lidhjen e sinjaleve audio të një PC ose një pajisje që lidhet me televizorin nëpërmjet YPbPr.	E bardhë, e kuqe; ana e pasme, fakultative
	Hyrjet HDMI janë për lidhjen e një pajisje që ka një fishë HDMI (lexues DVD, dekoder vb). Televizori juaj LCD mund të shfaqë figurë me Definicion të lartë nga pajisjet e lidhura me të. Mund të përdorni hyrjen anësore HDMI të televizorit për t'u lidhur me një pajisje të jashtme HDMI. Përdorni një kablo HDMI për lidhjen. PAJISJA HDMI PAMJE ANËSORE 	E pasme dhe/ose anësore
	Hyrja PC është për lidhjen e një kompjuteri personal me një televizor. Për të shfaqur imazhet nga ekrani i kompjuterit tuaj në televizorin LCD, mund ta lidhni kompjuterin me televizorin. Informacionet e rezolucionit mund t'i gjeni në fund të kësaj broshure.  Shënim: Nëse televizori juaj nuk ka hyrje YPbPr, ju mund të lidhni një pajisje YPbPr me televizorin tuaj duke përdorur hyrjen PC me një kablo YPbPr - PC (disponueshmëria është në varësi të modelit) Përdorni lidhës audio AV anësore për të aktivizuar lidhjen e zërit në një rast të tillë.	Lidhja YPbPr - PC është fakultative, varet nga modeli.

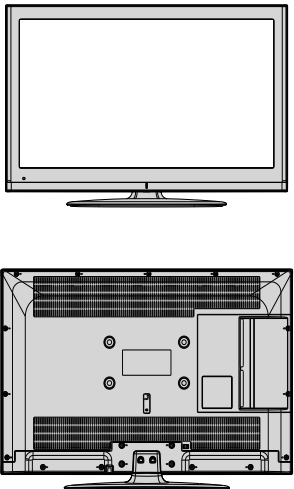
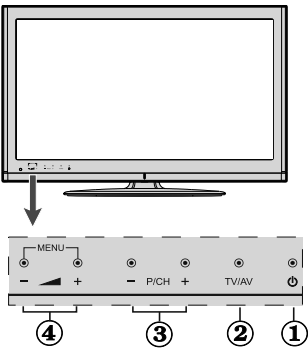
Paraqitja e lidhjeve - vazhdon

Shënim: Lidhjet mund të ndryshojnë në varësi të modelit tuaj.

Lidhja	Përshkrimi	Detaje të tjera
	Spina e kufjeve përdoret për të lidhur kufjet e jashtme me sistemin.	
	Hyrja anësore video përdoret për lidhjen e sinjaleve video të një kamere ose çdo pajisje tjetër video. Përdorni hyrjet anësore audio për të aktivizuar lidhjen e zërit.	Anësore, fisha RCA e verdhë, fakultative.
	Hyrjet anësore të zërit përdoren për lidhjen e sinjaleve audio të një pajisje AV.	Anësore, fishat RCA e kuqe dhe e bardhë, fakultative.
	Hyrja anësore e lidhjes audio-video përdoret për t'u lidhur me sinjalet video dhe audio të pajisjeve të jashtme. Përdorni kabllo e pranishëm të lidhjes AV për të realizuar lidhjen AV anësore. (në varësi të modeleve) Përdorni hyrjen E VERDHË për të lidhur kabllo video, përdorni hyrjet E KUQE dhe E BARDHË për të lidhur një kabllo audio. (Në varësi të modelit)	Anësore, fisha AV Phono, fakultative. Kablloja e lidhjes 1 X video dhe audio do të përfshihet nëse ky lidhës është i disponueshëm në modelin tuaj. 
	Dalja koaksiale SPDIF për daljen e sinjaleve dixhitale audio të burimit aktualisht në figurë. Përdorni një kabllo të përshtatshëm SPDIF për të aktivizuar lidhjen e zërit përmes daljes SPDIF të televizorit.	E zezë, ana e pasme
	Hyrja RF lidhet me një sistem antene ose kabllo.	
	Karta CI ju lejon të shikoni të gjithë kanalet ku abonoheni.	
	Hyrja(et) USB	Anësore



Televizori LCD dhe butonat e funksionimit (Në varësi të modelit)

Pamja frontale dhe mbrapa	Butonat e kontrollit Pamja	Butonat e komandimit
		1. Butoni stand by /ndezja 2. Butoni TV/AV 3. Butonat Programi Lart/Poshtë 4. Butonat Volumi Lart/Poshtë Shënim: Shtypni butonat "▲" dhe "▼" në të njëjtën kohë për të parë menynë kryesore.

Ndezja/fikja

Për të ndezur televizorin

- Lidhni kordonin elektrik me 220-240V AC, 50 Hz.
- Shtypni butonin me prekje Në pritje. Më pas ndizen sinjalet LED të modalitetit në pritje.
- Për të ndezur televizorin nga modaliteti në pritje:
- Shtypni butonin "P+ / P- ose një buton numerik në pult.

Shtypni butonin me prekje -P/CH ose P/CH+ në televizor. Televizori më pas do të ndizet.

Shënim: Nëse e ndizni televizorin tuaj me butonat PROGRAMI LART/POSHTË në pult ose në televizor, do të rizgjidhet programi i fundit që keni parë.

Në të dy mënyrat, televizori do të ndizet.

Për të fikur televizorin

- Shtypni butonin "P+" në pult ose shtypni butonin me prekje Në pritje në televizor, që televizori të kalojë në modalitetin në pritje.
- Për ta fikur plotësisht televizorin, hiqni kordonin elektrik nga priza e rrjetit elektrik.**

Funksionimi me butonat në televizor

Përcaktimi i volumit

- Shtypni butonin "▲" për të ulur volumn ose butonin për të rritur volumn, dhe "▲" + një shkallë (rrëshqitëse) e nivelit të volumit do të shfaqet në ekran.

Zgjedhja e programit

- Shtypni butonin "P/CH +" për të zgjedhur programin tjetër ose butonin "P/CH -" për të zgjedhur programin e mëparshëm.

Pamja e menysë kryesore

- Shtypni butonin "V+/"V-" në të njëjtën kohë për të parë menynë kryesore. Në menynë kryesore, zgjidhni nënmenynë duke përdorur butonin "AV" dhe caktoni nënmenynë me anë të butonave "▲" ose "▼" +. Për të mësuar përdorimin e menyve, referohuni paragrafëve të sistemit të menysë.

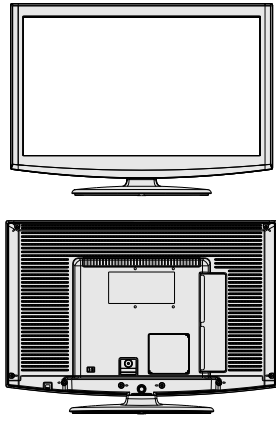
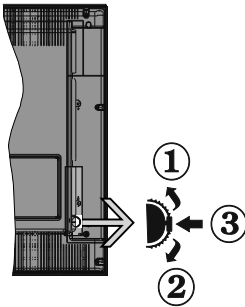
Modaliteti AV

- Shtypni butonin "AV" në panelin e kontrollit në televizor për të ndërruar modalitetet AV.





Televizori LCD dhe butonat e funksionimit (Në varësi të modelit)

Pamja Frontale dhe mbrapa	Pamja e çelësit të kontrollit	Çelësi i kontrollit
		1. <i>Drejtimi lart</i> 2. <i>Drejtimi poshtë</i> 3. <i>Çelësi i zgjedhjes së Programit/Volumit / AV / Në pritje</i> Shënim: Shtypni në mes të çelësit për të ndezur televizorin. Për të kaluar në modalitetin në pritje, shtypni në mes të çelësit dhe mbajeni të shtypur për disa sekonda. Lëvizni çelësin lart dhe poshtë për të ndryshuar volumen. Për të ndërruar kanalet, shtypni në mesin e çelësit një herë (Pozicioni 3) dhe më pas lëvizni lart ose poshtë. Shtypni edhe një herë në mesin e çelësit dhe do të shfaqet dritarja OSD e burimit. Për të zgjedhur burimin e dëshiruar, lëvizni çelësin lart ose poshtë dhe lëshojeni më pas. OSD e menysë kryesore nuk mund të nxirret me butonat e komandimit.

Ndezja/fikja

Për të ndezur televizorin

Lidhni kordonin elektrik me 220-240V AC, 50 Hz. Më pas do të ndizet drita në pritje LED (LED do të pulsojë gjatë Ndezjes/Fikjes në pritje).

Për të ndezur televizorin nga modaliteti në pritje:

Shtypni butonin "⏻", CH▲ ose CH▼ ose një buton numerik në pult

Shtypni në mesin e çelësit të komandimit në anën e djathtë të televizorit. Televizori më pas do të ndizet.

Shënim: Nëse e ndizni televizorin tuaj me butonat CH▲ ose CH▼ në pult ose në televizor, do të rizgjidhet programi i fundit që keni parë.

Në të dy mënyrat, televizori do të ndizet.

Për të fikur televizorin

Shtypni butonin "⏻" në pult ose shtypni çelësin e kontrollit në televizor deri sa të fiket, kështu televizori do të kalojë në modalitetin në pritje.

Për ta fikur plotësisht televizorin, hiqni kordonin elektrik nga priza e rrjetit elektrik.

Shënim: Kur televizori kalohet në modalitetin në pritje, sinjali LED në pritje mund të vezullojë për të treguar që karakteristika si Kërkim në Pritje, Shkarkim Mbi Ajër ose Kohëmatësi janë aktive.

Funksionimi me butonat në televizor

Përcaktimi i volumit

- Ju mund të lëvizni çelësin e kontrollit lart dhe poshtë për të ndryshuar volumen. Për të rritur volumen, lëvizni çelësin lart. Lëvizni çelësin poshtë për të ulur volumen. Një shkallë (rëshqitëse) e nivelit të volumit do të shfaqet në ekran.

Zgjedhja e programit

- Fillimisht shtypni çelësin e kontrollit një herë për të ndërruar kanalet. Ju mund të lëvizni çelësin lart për të zgjedhur programin pasardhës ose poshtë për të zgjedhur programin e mëparshëm.

Modaliteti AV

- Shtypni vazhdimisht çelësin e kontrollit, deri sa në ekran të shfaqet OSD e burimit.



Hapi 1 - Kontrolli i televizorit dhe pajisjeve shtesë

Shënim: Ju duhet të kontrolloni pajisjet shtesë pas blerjes. Sigurohuni që çdo pajisje shtesë është e përfshirë.

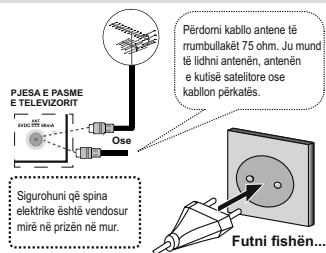
Të gjithë modelet e renditura në kapakun e përparmë përfshijnë artikujt e mëposhtëm. Manuali i udhëzimeve, Guida e shpejtë, Pulti, 2 bateri AAA dhe në varësi të modelit që keni blerë, linja e lidhjes AV. Ju lutemi referohuni tabelës më poshtë për të parë se cilat linja përfshihen me modelin tuaj.

Numri	Linja	Linja
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Hapi 2 - Montimi i baterive në pult

1. Ngrini me kujdes kapakun e pjesës së pasme të pultit.
2. Vendosni dy bateri AAA. Sigurohuni që të përputhen skajet + dhe - të baterive në ndarjen e baterive (vëzhgoni polaritetin e saktë).
3. Rivendosni kapakun.

Hapi 3 - Lidhja e energjisë dhe antenës/kabllos



Hapi 5 - Ndezja / fikja

Për të ndezur televizorin

- Lidhni kordonin elektrik me 220-240V AC, 50 Hz.
- Shtypni butonin Më pas ndizen sinjalet LED të modalitetit në pritje
- Për të ndezur televizorin nga modaliteti në pritje:

- Shtypni butonin P+ / P- ose një buton numerik në pult

Butonat komandues në televizor (Fakultativ)

- Shtypni butonin -P/CH ose P/CH+ në televizor. Televizori më pas do të ndizet.

-ose-

- Shtypni në mesin e çelësit të komandimit në anën e djathtë të televizorit. Televizori më pas do të ndizet.

Për të fikur televizorin (Fakultativ)

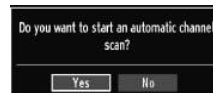
- Shtypni butonin në pult ose shtypni butonin ose mbani të shtypur çelësin e kontrollit në televizor deri sa të fiket, që televizori të kalojë në modalitetin në pritje. (Në varësi të modelit)

- Për të fikur plotësisht televizorin, hiqni kordonin elektrik nga priza e rrjetit elektrik.

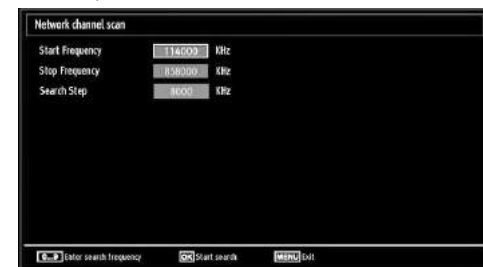
Shënim: Kur televizori kalohet në modalitetin në pritje, sinjali LED në pritje mund të vezullojë për të treguar që karakteristika si Kërkim në Pritse, Shkarkim Mbi Ajër ose Kohëmatësi janë aktive. LED mund të pulsojë edhe kur e ndizni televizorin nga modaliteti në pritje.

Hapi 6 - Instalimi për herë të parë

E RËNDËSISHME: Sigurohuni që antena të jetë e lidhur para se të ndizni televizorin për instalimin për herë të parë. Kur televizori vendoset në punë për herë të parë, eksperti i instalimit do t'ju drejtojë gjatë këtij procesi. Së pari do të shfaqet ekrani i zgjedhjes së gjuhës. Përdorni butonat ose për të zgjedhur gjuhën tuaj dhe shtypni butonin OK. Pasi të zgjidhni gjuhën do të shfaqet ekrani "Mirëerdhëti!", që ju kërkon të vendosni opsionet e Shtetit, Gjuhës së teletekstit, Skanimit të kriptuar dhe Antenës aktive (fakultative). Përdorni butonat e navigimit për të caktuar preferencat. Kini parasysh se energjia e antenës (fakultative) duhet të jetë Fikur kur përdoret një antenë standarde në vend të antenës aktive. Kur të përfundoni, shtypni butonin OK në pult për të vazhduar dhe mesazhi i mëposhtëm do të shfaqet në ekran:



Zgjidhni Po dhe vazhdoni. Më pas, në ekran do të shfaqet OSD e llojit të kërkimit. Nëse zgjidhni opsionin KABLLO, do të shfaqet ekrani i mëposhtëm:



Në këtë ekran mund të zgjidhni shkallën e frekuencave. Për të evidentuar rreshtat që shikoni përdorni butonin ose Ju mund të futni shkallën e frekuencave në mënyrë manuale duke përdorur butonat numerikë në pult. Vendosni Frekuencën e fillimit dhe ndalimit, sipas dëshirës, duke përdorur butonat numerikë në pult. Pas këtij veprimi, mund të vendosni Hapin e kërkimit me 8000 KHz ose 1000 KHz. Nëse zgjidhni 1000 KHz, televizori do të kryejë një proces kërkimi të detajuar. Për këtë arsye kohëzgjatja e kërkimit do të zgjatet respektivisht. Kur të keni përfunduar, shtypni butonin OK për të filluar kërkimin automatik. Nëse



zgjidhni opsionin ANTENA nga ekrani i Llojit të kërkimit, televizori do të kërkojë për transmetime televizive dixhitale tokësore. Ju mund të shtypni butonin Meny për të anuluar. Pasi të ruhen të gjitha stacionet e disponueshme, në ekran do të shfaqet Lista e kanaleve. Nëse dëshironi të renditni kanalet sipas LCN, ju lutemi zgjidhni Po dhe më pas shtypni OK. Shtypni butonin OK për të mbyllur listën e kanaleve dhe për të parë televizorin.

Funksionimi i menysë

Shtypni butonin MENY në pultin tuaj për të shfaqur ekranin e menysë kryesore. Përdorni butoni e Majtë ose të Djathtë për të zgjedhur një skedë të menysë dhe shtypni OK për të hyrë. Përdorni Majtas / Djathtas / Lart / Poshtë për të zgjedhur ose caktuar një element. Shtypni butonin KTHEHU/PRAPA ose MENY për të mbyllur një ekran të menysë.

Zgjedhja e hyrjes

Pasi të keni lidhur sistemet e jashtme me televizorin tuaj, mund të kaloni te burime të ndryshme të hyrjes. Shtypni vazhdimisht butonin BURIMI në pult për të zgjedhur burimet e ndryshme.

Ndryshimi i kanaleve dhe volumit

Ju mund të ndërroni kanalën dhe të rregulloni volumin duke përdorur butonat V+/- dhe P+/- në pult. Ju mund t'i ndërroni kanalet edhe duke shtypur butonat në panelin para të televizorit.

Rileximi i mediave me hyrje USB

Ju mund të lidhni një njësi disku të ngurtë me USB ose kartë memorie USB me televizorin duke shfrytëzuar hyrjet USB të televizorit. Kjo karakteristikë ju mundëson të lexoni skedarët e ruajtur në një njësi USB. Njësitë e jashtme të diskut të ngurtë 2,5 dhe 3,5 inç (hdd me burim të jashtëm energjie) janë të përshtatshëm.

E RËNDËSISHME! Ju duhet të krijoni një kopje rezervë të skedarëve tuaj para se të kryeni një lidhje me televizorin, në mënyrë që të shmangni ndonjë humbje të mundshme të të dhënave. Kini parasysh që prodhuesi nuk do të jetë përgjegjës për asnjë dëmtim të skedarëve apo humbje të të dhënave. Lloje të caktuara të pajisjeve USB (p.sh. lexuesit MP3) ose njësitë e diskut të ngurtë USB/kartat e kujtesës mund të mos përshtaten me televizorin. Televizori mbështet formatimin e diskut FAT32 dhe NTFS por regjistrimi nuk është i disponueshëm me disqet e formatuara NTFS. Shënim: Kur formatoni një disk USB që ka 1TB (Terabajt) ose më shumë, mund të shikoni probleme gjatë procesit të formatimit. Futja dhe heqja e shpejtë e pajisjeve USB është një veprim shumë i rrezikshëm. Sidomos, mos e futni dhe hiqni njësinë në mënyrë të përsëritur. Kjo mund të shkaktojë dëmtim fizik të lexuesit USB dhe sidomos të vetë pajisjes USB. Mos e hiqni modulën USB kur një skedar është duke u lexuar.

Menyja e shfletuesit media

Ju mund të lexoni skedarët foto, muzikë dhe filma të ruajtur në një disk USB duke e lidhur me televizorin tuaj dhe duke përdorur ekranin e Shfletuesit Media. Për të bërë këtë gjë, veproni si më poshtë: Lidhni një disk USB me hyrjen USB në anë të televizorit. Shtypni butonin MENY dhe zgjidhni skedën Shfletuesi media duke përdorur butonat Majtas / Djathtas dhe OK. Do të shfaqet ekrani kryesor i shfletuesit media. Ju mund të shfaqni përmbajtjen përkatëse duke zgjedhur skedën Video, Muzikë ose Fotografi. Ndiqni treguesit e butonit në secilën meny të ekranit në lidhje me veçoritë e rileximit të medieve.

Ndryshimi i madhësisë së imazhit: Formatet e figurës

Programet mund të shikohen në formate të ndryshme të figurës, në varësi të transmetimit të marrë. Ju mund ta ndryshoni raportin e figurës (madhësinë e imazhit) të televizorit për ta parë figurën në modalitete të ndryshme zmadhimi. Shtypni vazhdimisht butonin Ekran për të ndryshuar madhësinë e imazhit.

Përdorimi i listës së kanaleve

Televizori rendit të gjithë stacionet e ruajtura në listën e kanaleve. Ju mund të modifikoni listën e kanaleve, të caktoni të preferuarit ose caktoni stacionet aktive duke përdorur opsionet e Listës së kanaleve. Shtypni butonin Meny për të parë menyën kryesore. Zgjidhni elementin Lista e kanaleve duke përdorur butonin e Majtë ose të Djathtë. Shtypni OK për të parë përmbajtjen e menysë. Zgjidhni Modifiko listën e kanaleve për të menaxhuar të gjithë kanalet e ruajtur. Përdorni butonat Lart ose Poshtë dhe OK për të zgjedhur Modifiko listën e kanaleve. Shtypni butonin Lart ose Poshtë për të zgjedhur kanalën që do të përpunohet. Shtypni butonin Majtas ose Djathtas për të zgjedhur një funksion në menyën e Listës së kanaleve. Përdorni butonat P+/P- për të lëvizur faqen lart ose poshtë. Shtypni butonin Meny për të dalë.

Përkufizimi i termave të rëndësishëm - TV

Raporti i figurës

Kjo i referohet raportit të gjerësisë dhe lartësisë së figurës.

AVL Kufizuesi automatik i volumit.

Ndriçimi Ai përcakton nivelin e përgjithshëm të dritës së gjithë imazhit.

Kontrasti Ai do të rregullojë shkallën e dendësisë optike dhe tonalitetit të gjithë figurës.

Hyrrjet audio komponent Përdoret për audion standarde analoge për ndërlidhjen e komponentëve.

Hyrrjet video komponent (Y/Pb/Pr) Ky sinjal video përbëhet nga diferenca të ngjyrave dhe një sinjal i intensitetit të ndriçimit.

DTV Transmetimet televizive dixhitale

HDMI Ndërfaqja multimedial me definicion të lartë Kjo lidhje siguron video dhe audio të pangjeshur me cilësi të lartë, duke ndërthurur sinjalet audio dhe video në një lidhje të vetme.

Audio në shumë kanale Do të thotë që programi televiziv transmetohet në disa versione audio, për shembull, në dy gjuhë të ndryshme. Kjo është e mundur nëse në një televizor analog secili nga dy kanalet e vijës stereo për kanalet e majtë dhe të djathtë do të mbushen me një vijë zanore në mono (kanal tek). Në televizorin dixhitale mund të transmetohen shumë vija audio dhe të zgjidhen nga ana e marrësit

NTSC

Standard i shteteve të Bashkuara për skanimin e sinjaleve televizive që është përdorur nga disa vende të tjera.

LCN

LCN është sistemi i Numrit logjik të kanalit që organizon transmetimet e disponueshme në përputhje me një vijmësi të njohur të kanaleve.

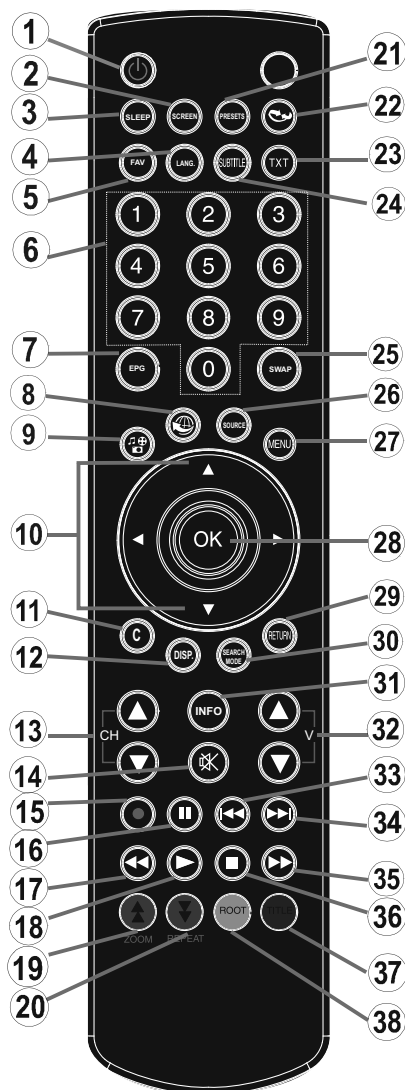
OSD

Dritarja në ekran. Informacionet, si numri i kanalit dhe volumi në ekranin e një televizori.



Butonat e pultit

1. Në pritje
2. Madhësia e imazhit / Zmadhon Video (në modalitetin Shfletuesi media)
3. Kohëmatësi i fikjes
4. Mono-Stereo / Dual I-II / Gjuha aktuale (*) (në kanalet DTV)
5. Kanalet e preferuar
6. Butonat numerikë
7. Guida elektronike e programeve (në modalitetin DVB)
8. Asnjë funksion
9. Shfletuesi media
10. Butonat e navigimit (Lart/Poshtë/Majtas/Djathtas)
11. Asnjë funksion
12. Biblioteka e regjistrimeve
13. Programi poshtë / Faqja lart - Programi lart / Faqja poshtë
14. Bllokim zëri
15. Regjistrimi i programeve.
16. Pauzë (në modalitetin Shfletuesi media) / Regjistrimi për shfaqje të vonuar
17. Kthim i shpejtë prapa (në modalitetin Shfletuesi media)
18. Lexo (në modalitetin Shfletuesi media)
19. Butoni i kuq/Ndalo(në shfletuesin media)
20. Butoni jeshil / Lista e programit (në EPG) / Etiketo / Hiq etiketë të të gjitha (në listën e preferencave) / Luaj shfaqje me diapozitivë (në Shfletuesin media)
21. Zgjedhja e modalitetit të figurës. / Ndryshon modalitetin e figurës (në modalitetin video të shfletuesit media)
22. Asnjë funksion
23. Teletext / Miks (në modalitetin TXT)
24. Titrat aktiv-joaktiv (në kanalet DVB)
25. Programi i mëparshëm
26. AV / Zgjedhja e burimit
27. Menyja aktive-joaktive
28. OK (Konfirmo) / Mbaj (në modalitetin TXT) / Modifiko listën e kanaleve
29. Dil / Kthehu / Faqja e indeksit (në modalitetin TXT)
30. Asnjë funksion
31. Info / Shfaq (në modalitetin TXT)
32. Volumi lart/poshtë
33. Asnjë funksion
34. Asnjë funksion
35. Avancim i shpejtë (në modalitetin Shfletuesi media)
36. Ndalo (në modalitetin Shfletuesi media)
37. Butoni blu/Modifiko listën e kanaleve/Filtro (In Lista e preferencave&EPG)/Përsërit-përziej (në shfletuesin media)



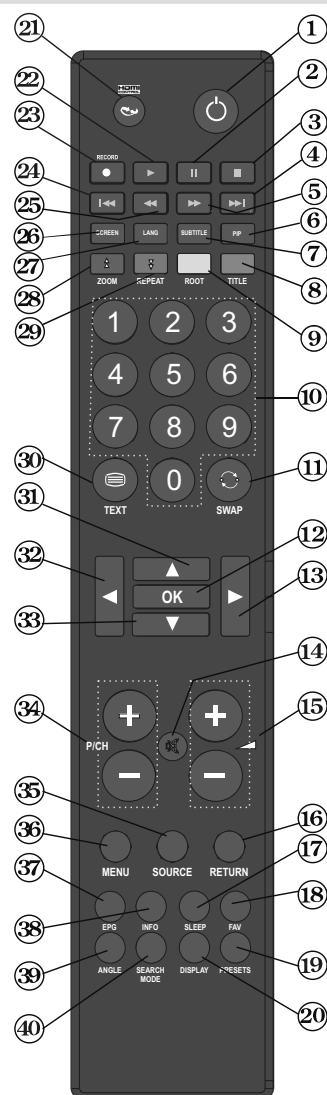
38. Butoni i verdhë/Pauzë (në shfletuesin media)/ Programi i vijës kohore(në EPG)

I disponueshëm për këto modele:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Butonat e pulit

1. Në pritje
2. Pauzë (në modalitetin Shfletuesi media) / Regjistrimi për shfaqje të vonuar
3. Ndalo (në modalitetin Shfletuesi media)
4. Asnjë funksion
5. Avancim i shpejtë (në modalitetin Shfletuesi media)
6. Asnjë funksion
7. Titrat aktiv-joaktiv/Titrat TXT (analog modalitetin TV) / Titrat (në modalitetin Shfletuesi media)
8. Butoni Blu
9. Butoni i verdhë: Lista e kanaleve aktive
10. Butonat numerikë
11. Programi i mëparshëm
12. OK/Zgjidh (në modalitetin TXT)/Lista e kanaleve
13. Kursori djathtas
14. Bllokim zëri
15. Volumi lart/poshtë
16. Dil / Kthehu / Faqja e indeksit (në modalitetin TXT)
17. Kohëmatësi i fikjes
18. Zgjedhja e preferencave
19. Zgjedhja e modalitetit të figurës / Ndryshon modalitetin e figurës (në modalitetin video të Shfletuesit media)
20. Biblioteka e regjistrimeve
21. Asnjë funksion
22. Lexo (në modalitetin Shfletuesi media)
23. Regjistrimi i programeve.
24. Asnjë funksion
25. Kthim i shpejtë prapa (në modalitetin Shfletuesi media)
26. Madhësia e imazhit
27. Mono/Stereo - Dual I-II / Gjuha aktuale
28. Butoni i kuq / Zmadhon videon (në modalitetin video të Shfletuesit të mediave)
29. Butoni jeshil
30. Teletext / Miks
31. Kursori lart
32. Kursori majtas
33. Kursori poshtë
34. Programi poshtë - Faqja lart / Programi lart - Faqja poshtë
35. AV / Burimi
36. Menyja aktive-joaktive
37. Guida elektronike e programeve
38. Info / Shfaq (në modalitetin TXT)
39. Asnjë funksion
40. Asnjë funksion



I disponueshëm për këto modele:

HITACHI 40H6C03	HITACHI 19H8L02
HITACHI 40H6L03	HITACHI 19H8S02
HITACHI 46H8L03	HITACHI 22H8L03
HITACHI 32H8S02	HITACHI 22H8S03
HITACHI 46H8L01	HITACHI 24H8L03
HITACHI 19H8S02-R	HITACHI 24H8S03
HITACHI 22H8S03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8S03-R	HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H8S02-R	HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H8L02-R	HITACHI 32H6C02
	HITACHI 32H8L02



Veçoritë dhe funksionet e menysë (opcion)

Përmbajtja e menysë së figurës	
Modaliteti	Në lidhje me kërkesat tuaja për pamjen, mund të vendosni opsionin përkatës të modalitetit. Modaliteti i figurës mund të caktohet në një nga këto opsione: Kinema, Lojë, Dinamik dhe Natyral.
Kontrasti	Cakton vlerat e bardhësisë dhe të errëta të ekranit.
Ndriçimi	Vendos vlerën e ndriçimit për ekranin.
Qartësia	Vendos vlerën e qartësisë për objektet e shfaqura në ekran.
Ngjyra	Vendos vlerën e ngjyrave, duke rregulluar ngjyrat.
Temperatura e ngjyrës	Përshtat tonin e dëshiruar të ngjyrave.
Zvogëlimi i zhurmës	Nëse sinjali i transmetimit është i dobët dhe figura ka zhurmë (ndërhyrje), përdorni Zvogëlimin e zhurmës për të ulur nivelin e zhurmës. Zvogëlimi i zhurmës mund të caktohet në një nga këto opsione: Ulët, Mesatar, Lartë ose Joaktiv.
Modaliteti i lojërave	<i>Kur Modaliteti i lojërave është vendosur si Aktiv, do të ngarkohen përcaktimet të caktuara të modalitetit të lojërave që janë zgjedhur për cilësi më të mirë video. Shënim: Kur Modaliteti i lojërave është aktiv, disa elemente në menynë e Parametrave të figurës nuk do të jenë të disponueshme.</i>
Drejtimi i filmit	Përdorni "◀" ose "▶" për ta vendosur si Ulët, Mesatar, Lart ose Joaktiv. Kur Drejtimi i filmit është aktiv, ai siguron optimizimin e videos së televizorit për imazhet lëvizëse për të marrë një cilësi dhe lejueshmëri më të mirë. Kur Drejtimi i filmit vendoset si Ulët, Mesatar ose Lart, opsioni i demonstrimit Drejtimi i filmit do të jetë i disponueshëm. Nëse zgjidhni një nga këto opsione dhe shtypni butonin OK, do të fillojë modaliteti i demonstrimit. Kur modaliteti demo është aktiv, ekranin do të ndahet në dy pjesë, një që paraqet aktivitetin e drejtimit të filmit kurse tjetra paraqet përcaktimet normale për ekranin e televizorit.
Zmadhimi i figurës	Vendos madhësinë e figurës në Auto, 16:9, Titra, 14:9, 14:9 Zmadho, 4:3, Panoramike ose Kinema.
Rikthe	Rivendos parametrat e figurës në parametrat e paracaktuara të fabrikës.
Auto-pozicioni (në modalitetin PC)	Optimizon automatikisht ekranin. Shtypni OK për të optimizuar.
Pozicioni H (në modalitetin PC)	Ky element e sposton imazhin horizontalisht nga anën e djathtë ose të majtë të ekranit.
Pozicioni V (në modalitetin PC)	Ky element e sposton imazhin vertikalisht drejt kreut ose fundit të ekranit.
Ora me pika (në modalitetin PC)	Rregullimet e Frekuencës së pikës korrigjojnë ndërhyrjet që shfaqen si fasho vertikale në prezantimet intensive të pikës si tabela ose paragrafe ose tekste me shkronja të vogla.
Faza (në modalitetin PC)	Në varësi të rezolucionit dhe frekuencës së skanimit që futni në aparatin e televizorit, në ekran mund të shikoni një figurë të mjegullt ose me zhurmë. Në një rast të tillë mund të përdorni këtë element për të arritur një figurë më të pastë nëpërmjet metodës së provave dhe gabimeve.
Përmbajtja e menysë së zërit	
Volumi	Rregullon nivelin e vullmit.
Barazuesi i frekuencave::	<i>Në menynë e barazuesit, paracaktimet mund të ndryshohen në Muzikë, Film, Ligjëratë, Rrafshët, Klasik dhe Përdoruesi. Shtypni butonin MENY për t'u kthyer në menynë e mëparshme. Përcaktimet e menysë së barazuesit mund të ndryshohen vetëm manualisht kur Modaliteti i Barazuesit është te Përdoruesi.</i>
Ekulibri	Ky përcaktim përdoret për të kaluar ekuilibrin në altoparlantin e majtë ose të djathtë.
Kufjet	Vendos volumin e kufjeve.
Modaliteti i tingullit	Ju mund të zgjidhni modalitetin Mono, Stereo, Dual I ose Dual II, vetëm nëse kanali i zgjedhur e mbështet atë modalitet.
AVL	Funksioni i Kufizimit Automatik të Volumit (AVL) e përshtat tingullin për të arritur një nivel të caktuar në dalje mes programeve (Për shembull, niveli i vullmit të reklamave ka tendencë të jetë më i lartë se sa te programet).
Basi dinamik	Basi dinamik përdoret për të rritur efektin e basit në aparatin e televizorit.
Modaliteti surround	Modaliteti surround mund të ndryshohet si Aktiv ose Joaktiv.
Dixhital në dalje	Vendos llojin e audios dixhitale në dalje.





Veçoritë dhe funksionet e menysë (opcion)

Përmbajtja e menysë së parametrave	
Hyrja e kushtëzuar	Kontrollon modulet e hyrjes së kushtëzuar kur është e disponueshme.
Gjuha	Konfiguron parametrat e gjuhës.
Prindëror	Konfiguron parametrat prindërore.
Kohëmatësit	Vendos kohëmatësit për programet e zgjedhura.
Data/ora	Vendos datën dhe orën.
Burimet	Aktivizon ose çaktivizon opsionet e burimit të zgjedhur.
Parametrat e tjerë: Shfaq opsionet e tjera të parametrave të aparatit të televizorit:	
Ndërprerja e menysë	Ndryshon kohëzgjatjen e ndërprerjes për ekranet e menysë.
Antena aktive	Kjo karakteristikë aktivizon dhe çaktivizon përdorimin e antenave aktive. Kur opsioni i energjisë së antenës vendoset si aktiv, në daljen e antenës do të transmetohet +5V.
Skanimi i kriptuar	Kur ky përcaktim është aktiv, procesi i kërkimit do të gjejë edhe kanalet e kriptuara. Nëse kjo është vendosur si Joaktive, kanalet e kriptuara nuk do të gjenden në kërkimin automatik ose manual.
Drita e sfondit	Ky parametër kontrollon nivelin e dritës së sfondit dhe mund të vendoset si Maksimum, Minimum, Mesatar dhe Modaliteti Eko (fakultativ).
Sfondi blu	Aktivizon ose çaktivizon sistemin e sfondit blu kur sinjali është i dobët ose mungon.
Përmirësimi i softuerit	Ju mund të përdorni këtë parametër për të siguruar që televizori juaj ka gjithmonë informacionet më të fundit. Për të siguruar funksionimin e duhur, ju lutemi sigurohuni që televizori të vendoset në modalitetin në pritje.
Vështirësi dëgjimi	Nëse transmetuesi aktivizon ndonjë sinjal të veçantë në lidhje me audion, mund ta vendosni këtë përcaktim si Aktiv për të marrë sinjale të tilla.
Përshkrimi audio	Përshkrimi audio i referohet një zëri përshkrues shtesë për shikuesit e medias vizuale që janë të verbër dhe me dëmtime të shikimit, përfshirë këtu televizorin dhe filmat. Këtë karakteristikë mund ta përdorni vetëm nëse transmetuesi e mbështet këtë zë shtesë përshkrues.
TV auto joaktiv	Ju mund të vendosni vlerën e ndërprerjes të karakteristikës joaktive automatikisht. Kur të arrihet vlera e ndërprerjes dhe televizori të mos përdoret në kohën e zgjedhur, televizori do të fiket.
Lloji i transmetimit	Kur përcaktoni llojin e dëshiruar të transmetimit duke përdorur butonin "◀ ose ▶" televizori do të shfaqë listën përkatëse të kanaleve. Nëse burimi përkatës nuk përfshin ndonjë kanal të ruajtur, në ekran do të shfaqet mesazhi "Nuk janë gjetur kanale për këtë lloj."
Kërkimi në modalitetin në pritje	Nëse ndryshoni Kërkimin në pritje në Joaktiv, ky funksion nuk do të jetë i disponueshëm. Për të përdorur Kërkimin në pritje, sigurohuni që të zgjidhni Kërkimi në pritje si Aktiv.
Përmbajtja e menysë së instalimit	
Skanimi automatik i kanaleve	Shfaq opsionet automatike të sintonizimit. Dixhital: Kërkon dhe ruan stacionet DVB me antenë. Analoge: Kërkon dhe ruan stacionet analoge. Plotë: Kërkon dhe ruan stacionet DVB me antenë dhe analoge
Skanimi manual i kanaleve	Kjo veçori mund të përdoret për hyrjen në transmetimin direkt.
Sintonizimi i përsosur analog	Ju mund të përdorni këtë parametër për sintonizimin e përsosur të kanaleve analoge.
Instalimi për herë të parë	Fshin të gjitha kanalet dhe parametrat e ruajtura, rikthen televizorin në parametrat e fabrikës dhe fillon instalimin për herë të parë.



Regjistrimi i një programi

Për të regjistruar një program, duhet të lidhni një disk USB me televizorin tuaj kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit.

E RËNDËSISHME: Kur përdorni një njësi disku të re USB, rekomandohet që në fillim të formatoni diskun duke përdorur opsionin e televizorit "Formato diskun".

- Për të përdorur funksionin e regjistrimit, ju duhet të lidhni një disk USB ose njësi disku të jashtëm me televizorin dhe diskun USB në lidhje duhet të ketë të paktën 1GB kapacitet dhe përputhje me shpejtësinë 2.0. Nëse pajisja USB në lidhje nuk mbështet shpejtësinë 2.0, do të shfaqet një mesazh i gabimit.
- Shënim: Programet e regjistruara ruhen në diskun USB të lidhur. Nëse dëshironi, ju mund të ruani/kopjoni regjistrimet në një kompjuter, sidoqoftë, këta skedarë nuk do të jenë të disponueshëm për t'u luajtur në një kompjuter. Ju mund të lexoni regjistrimet vetëm me anë të TV tuaj.
- Për më shumë informacione mbi programet e regjistrimit shikoni në paragrafin "Regjistrimet e menjëhershme", "Ndryshimi i kohës", Guida e programeve elektronike, "Bibliotekën e regjistrimeve" ose "Kohëmatësit e regjistrimeve" në pjesët e mëposhtme.
- Shënim: Gjatë transmetimit me regjistrim të vonuar mund të ndodhin vonesa të Sinkronizimit të buzëve.
- Regjistrimi i radios nuk mbështetet.
- Programet e regjistruara ndahen në pjesë prej 4 GB.
- Nëse shpejtësia e shkrimit e diskut të lidhur USB nuk është e mjaftueshme, regjistrimi mund të dështojë dhe veçoria e ndërrimit në kohë mund të mos jetë e disponueshme.
- Regjistrimi i programeve HD mund të kërkojë madhësi më të madhe në diskun USB në varësi të rezolucionit të transmetimit. Për këtë arsye rekomandohet të përdoren njësitë e diskut USB për të regjistruar programet HD.
- Mos e shkëputni USB/HDD gjatë regjistrimit. Kjo gjë mund të dëmtojë USB/HDD të lidhur.
- Mbështetja për ndarjen e shumëfishtë është e disponueshme. Mbështeten maksimumi dy ndarje të ndryshme. Nëse disku ka më shumë se dy ndarje, ai mund të dëmtohet. Ndarja e parë e diskut usb përdoret për veçoritë gati PVR. Ai duhet të formatohet si ndarje parësore për t'u përdorur për veçoritë gati PVR.
- Disa paketa transmetimi mund të mos regjistrohen për shkak të problemeve të sinjalit, prandaj ndonjëherë videoja mund të ngrijë gjatë rileximit.
- Butonat Regjistro, Luaj, Pauzë, Shfaq (Për Dritaren e Listës së Leximit) nuk mund të përdoret kur teletteksti është Aktiv. Nëse një regjistrim fillon nga kohëmatësi kur teletteksti është Aktiv, teletteksti fiket automatikisht. Po ashtu përdorimi i telettekstit çaktivizohet kur ka një regjistrim ose rilexim aktiv.
- Televizori mund të regjistrojë programe deri në dhjetë orë.

Regjistrimi me Ekranin EPG

E RËNDËSISHME: Për të regjistruar një program, duhet të lidhni një disk USB me televizorin tuaj kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit. Në rast të kundërt, funksioni i regjistrimit nuk do të jetë i disponueshëm.



(Regjistro): Televizori do të fillojë të regjistrojë programin e zgjedhur. Ju mund ta shtypni përsëri për të ndaluar regjistrimin.

Shënim: Kalimi të një transmetim ose burim tjetër nuk është i disponueshëm gjatë regjistrimit.

◀▶ / ▶▶: Faqja majtas / Faqja djathtas

Opsionet e programit

Në menynë EPG, shtypni butonin OK për të hyrë në menynë "Opsionet e ngjarjes".



Zgjidh kanalin

Në menynë EPG, me këtë opsion ju mund të kaloni te kanali i dëshiruar.

Regjistro / Fshi kohëmatësin e regjistrimit

E RËNDËSISHME: Për të regjistruar një program, duhet të lidhni një disk USB me televizorin tuaj kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit. Në rast të kundërt, funksioni i regjistrimit nuk do të jetë i disponueshëm.

- Pasi të keni zgjedhur një program në menynë EPG, shtypni butonin OK dhe do të shfaqet ekrani i Opsioneve. Zgjidhni opsionin "Regjistro" dhe shtypni butonin OK. Pas këtij veprimi, regjistrimi do të caktohet te programi i zgjedhur.
- Për të anuluar një regjistrim të përcaktuar, nënvizoni programin dhe shtypni butonin OK, dhe zgjidhni opsionin "Fshi kohëmatësin e regjistrimit". Regjistrimi do të anulohet.

Shënim: Ju nuk mund të kaloni te një kanal ose burim tjetër kur ka një regjistrim të aktivizuar në kanalin aktual.

Cakto kohëmatësin / Fshi kohëmatësin

Pasi të keni zgjedhur një program në menynë EPG, shtypni butonin OK dhe do të shfaqet ekrani i Opsioneve. Zgjidhni opsionin "Cakto kohëmatësin në ngjarje" dhe shtypni butonin OK. Ju mund të caktoni një kohëmatës për programet e ardhshme.

Për të anuluar një kohëmatës të caktuar, nënvizoni programin dhe shtypni butonin OK. Më pas zgjidhni opsionin "Fshi kohëmatësin". Kohëmatësi do të anulohet.

Shënim: Nuk mund të regjistroni ose caktoni kohëmatës për dy ose më shumë ngjarje të veçanta në të njëjtin interval kohor.

Regjistrimi i ndërrimit në kohë

E RËNDËSISHME: Për të regjistruar një program, duhet të lidhni një disk USB me televizorin tuaj kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit. Në rast të kundërt, funksioni i regjistrimit nuk do të jetë i disponueshëm.

Kur shikoni një program në transmetim, shtypni butonin **II** (ndërprerje) për të kaluar në modalitetin e ndërrimit në kohë. Në modalitetin e ndërrimit në kohë, programi ndërpritet dhe regjistrohet njëkohësisht në diskun e lidhur USB. Shtypni përsëri butonin **►** (LEXO) për të parë programin e ndërprerë nga momenti i ndalimit. Ju do të shikoni hapësirën e ndërrimit në kohë mes programit të ndërruar dhe atij real në shiritin e informacionit

Regjistrimi i menjëhershëm

Shtypni butonin **■** (Regjistro) për të filluar menjëherë regjistrimin kur jeni duke shikuar një program. Ju mund të shtypni përsëri butonin **■** (Regjistro) në pult për të regjistruar programin tjetër në EPG. Në këtë rast, OSD do të shfaqë ngjarjet e programuara për regjistrim. Shtypni butonin **■** (NDALO) për të anuluar regjistrimin e menjëhershëm. Kalimi te një transmetim ose burim tjetër dhe shfaqja e Shfletuesit të medieve nuk janë të disponueshme gjatë regjistrimit.

Shikimi i programeve të regjistruara

Në menynë kryesore, përdorni butonat "**◀**" ose "**▶**" për të zgjedhur Shfletuesin Media. Nënvizoni elementin e Bibliotekës së regjistrimeve duke përdorur butonin "**◀**" ose "**▶**" dhe shtypni butonin OK për të hyrë. Më pas do të shfaqet Biblioteka e regjistrimeve. **E RËNDËSISHME:** Për të parë bibliotekën e regjistrimeve, duhet të lidhni së pari një disk USB me televizorin tuaj kur televizori të jetë i fikur. Më pas duhet të ndizni televizorin për të aktivizuar funksionin e regjistrimit. Në rast të kundërt, funksioni i regjistrimit nuk do të jetë i disponueshëm. Zgjidhni një artikull të regjistruar nga lista (nëse është e regjistruar më parë) duke përdorur butonin "**▼**" / "**▲**". Shtypni OK për të parë Opsionet e leximit. Zgjidhni një opsion duke përdorur butonat "**▼**" / "**▲**" ose OK.



Opsionet e disponueshme të leximit:

- Lexo nga fillimi: Lexon regjistrimin nga fillimi.
- Vazhdo: Rivazhdon regjistrimin.
- Lexo nga nisja: Specifikon një pikë të leximit.

Shënim: Menyja kryesore dhe elementet e menysë nuk do të jenë të disponueshme gjatë rileximit.

Shtypni butonin **■** (Ndalo) për të ndaluar rileximin dhe kthehu për t'u kthyer në Bibliotekën e regjistrimeve.

Ngadalë përpara

Nëse shtypni butonin **II** (Ndërprit) kur shikoni programet e regjistruara, funksioni ngadalë përpara do të jetë i disponueshëm. Ju mund të përdorni butonin **▶▶** për të ecur ngadalë përpara. Shtypja vazhdimisht e këtij butoni **▶▶** do të ndryshojë shpejtësinë e ecjes ngadalë përpara.

Biblioteka e regjistrimeve

Për të parë listën e regjistrimeve, zgjidhni "Biblioteka e regjistrimeve" dhe shtypni butonin OK. Më pas do të shfaqet Biblioteka e regjistrimeve me regjistrimet e disponueshme. Të gjitha regjistrimet ruhen në një listë në bibliotekën e regjistrimeve.

Butoni i Kuq (Fshi): Fshin regjistrimin e zgjedhur.

Butoni Jeshil (Modifiko): Bën ndryshime në regjistrimin e zgjedhur.

Butoni Blu (Rendit): Ndryshon rendin e regjistrimeve. Ju mund të zgjidhni nga një gamë e gjerë e opsioneve të renditjes.

Butoni OK: Aktivizon menynë e opsioneve të leximit:

▶ (Vazhdo): Rivazhdon regjistrimin.

INFO (Detajet): Shfaq programet e shkurtra dhe të zgjeruara në detaje.

Konfigurimi i regjistrimit

Zgjidhni elementin e Konfigurimit të Regjistrimeve në menynë e Parametrave për të konfiguruar parametrat e regjistrimit.

Formatimi i diskut: Ju mund të përdorni veçorinë Formato diskun për formatimin e diskut të lidhur USB. **E RËNDËSISHME:** Kini parasysh që të gjitha të dhënat në diskun USB do të humbasin dhe më pas formati i diskut do të konvertohet në FAT32 nëse aktivizoni këtë funksion. Nëse ka probleme funksionimi me diskun USB, mund të provoni që të formatoni diskun USB. Në shumicën e rasteve, formatimi i diskut USB do të rikthejë funksionimin normal; sidoqoftë të gjitha të dhënat e ruajtura në diskun USB do të humbin në një rast të tillë.

Shënim: Nëse në ekran shfaqet mesazhi "USB është shumë e ngadalë" kur ju filloni një regjistrim, provoni të rifilloni regjistrimin. Nëse shikoni përsëri të njëjtin gabim, disku USB mund të mos përmbushë kërkesat e shpejtësisë. Provoni të lidhni një disk tjetër.

Modalitetet e paraqitjes tipike të PC (fakultative)

Tabela e mëposhtme është një ilustrim i disa nga modaliteteve tipike të shfaqjes së videoeve. Televizori juaj mund të mos mbështesë të gjitha rezolucionet. Televizori juaj mbështet deri në 1360x768 (për shfaqjet WXGA) ose 1920x1080-1200 (për ekranet Full HD).

Indek	Rezolucioni	Frekuenca
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85 Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Informacione për mjedisin

Ky televizor është projektuar për të konsumuar me pak energji për të mbrojtur mjedisin. Ju jo vetëm që ndihmoni në ruajtjen e mjedisit, por edhe kurseni para duke zvogëluar faturat elektrike falë veçorive të efektivitetit të energjisë së këtij televizori. Për të ulur konsumin e energjisë, ju duhet të ndërmermi hapat e mëposhtëm:

Ju mund të përdorni parametrin e Modalitetit të kursimit të energjisë që gjendet në menyne e veçorive të tjera. Nëse e vendosni Modalitetin e kursimit të energjisë si Aktiv, televizori do të kalojë në modalitetin e kursimit të energjisë dhe niveli i ndriçimit i televizorit do të ulet në nivelin optimal. Kini parasysh se disa parametra të figurës nuk do të mund të ndryshohen kur televizori të jetë në Modalitetin e kursimit të energjisë

Power Save Mode Off

Kur televizori të mos jetë në përdorim, ju lutemi fiken dhe shkëputeni televizorin nga priza e rrjetit elektrik. Kjo do të zvogëlojë gjithashtu konsumin e energjisë.

Shkëputni energjinë kur largoheni për një kohë të gjatë.

Rekomandohet të aktivizohet parametri i Modalitetit të kursimit të energjisë për të zvogëluar konsumin vjetor të energjisë. Po ashtu rekomandohet të shkëputni televizorin nga priza e rrjetit për të kursyer më shumë energji kur nuk është në përdorim.

Ju lutemi na ndihmoni të ruajmë mjedisin duke ndjekur këto hapa.

Informacion për riparimin

Ju lutemi drejtojeni personelit të kualifikuar për të gjitha shërbimet e riparimit. Televizori duhet të riparohet vetëm nga personeli i kualifikuar. Ju lutemi kontaktoni me shitësin tuaj ku keni blerë këtë televizor për informacione të mëtejshme.

Formatet e skedarëve të mbështetur për modalitetin USB (fakultative)

Media	Mbështetja e skedarëve	Format	Shënime (Rezolucioni maks/Shpejtësi bitesh, etj.)
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3
	.dat	MPEG1,2	MPEG2
	.vob	MPEG2	
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/AC3
	.mp4	MPEG4 Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2 H.264	PCM/MP3
	.avi	MPEG2, MPEG4 Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2 H.264	
Muzikë	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)
Foto	.jpg .jpeg	JPEG Bazë	-
	.	JPEG Progressive	-
	.bmp	-	-
Titrat	.sub .srt	-	-

Shqipëri - 16 -

Të dhënat teknike (Në varësi të modelit)

TRANSMETIMI TV

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

KANALET E MARRA

VHF (BAND I/III)

UHF (BAND U)

HYPERBAND

NUMRI I KANALEVE TË PËRCAKTUAR

1000

TREGUESI I KANALIT

Pamja në ekran

HYRJA E ANTENËS RF

75 Ohm (pa balancuar)

VOLTAZHI OPERATIV

220-240V AC, 50 Hz.

AUDIO

German + Nicam Stereo

FUQIA E DALJES AUDIO (WRMS.) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

KONSUMI I ENERGJISË (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H6C02	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6C03	190 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6L03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8L02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L03	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L01	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02-R	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02-R	135 W (max) < 0.5 W (Standby)

PANEL

HITACHI 32H6C03	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H6C02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 40H6C03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 40H6L03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 19H8L02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8S02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 26H8L02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 26H8S02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 22H8L03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 46H8L03	16:9 display, 46" Screen Size
HITACHI 24H8L03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8S03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 46H8L01	16:9 display, 46" Screen Size

HITACHI 19H8S02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8L02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 22H8L03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 24H8S03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8L03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02-R	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02-R	16:9 display, 32" Screen Size

VESA

HITACHI 32H6C03	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H6C02	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H8L02	M4 - 200 x 100
HITACHI 40H6C03	M5 - 400 x 200
HITACHI 40H6L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 19H8L02	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8S02	M4 - 75 x 75
HITACHI 26H8L02	M4 - 100 x 100
HITACHI 26H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 22H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 46H8L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 24H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 46H8L01	M6 - 400 x 400
HITACHI 19H8S02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8L02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02-R	M4 - 200 x 100
HITACHI 32H8L02-R	M4 - 200 x 100

Informacionet e funksionit DVB-T

Ky marrës DVB është i përshtatshëm vetëm në vendin për të cilin është projektuar.

Megjithëse ky marrës DVB është në përputhje me të dhënat teknike më të fundit DVB në kohën e prodhimit, ne nuk mund të garantojmë përputhshmëri me transmetimet DVB në të ardhmen për shkak të ndryshimeve që mund të zbatohen në sinjalet dhe teknologjitë e transmetimit.

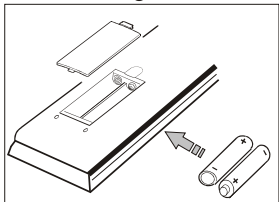
Disa funksione të televizorit dixhital mund të mos jenë të disponueshme në të gjitha vendet.

Ne jemi gjithmonë në përpjekje për të përmirësuar produktet tona; për këtë arsye të dhënat teknike mund të ndryshojnë pa njoftim paraprak.

Për këshilla se ku të blini pajisje shtesë, ju lutemi kontaktoni me dyqanin ku keni blerë pajisjen tuaj.

1 Włóż baterie do słuchawki

Proszę włożyć do środka dwie baterie AAA/R3 lub równorzędnego typu. Proszę zwrócić uwagę na właściwy kierunek biegunów, a następnie zamknąć klapkę.



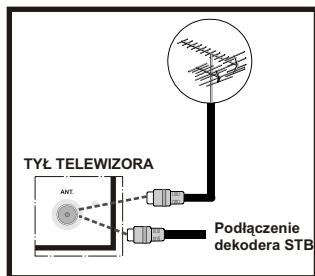
RC5100

lub



RC1910

2 Podłącz antenę bezpośrednio do TV

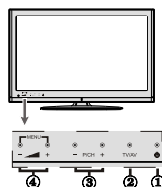


3 Podłącz telewizor do prądu

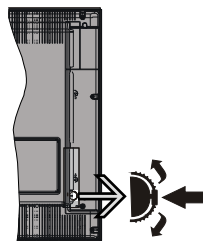


4 Aby włączyć TV (zależnie od modelu)

- Proszę podłączyć kabel zasilania do gniazdka, w którym płynie prąd zmienny o napięciu 220-240V, 50 Hz.
 - Proszę wcisnąć przycisk STANDBY. Następnie zapali się dioda.
 - Aby włączyć telewizor, kiedy znajduje się on w trybie oczekiwania:
 - Proszę wcisnąć na pilocie przycisk "0", P+ / P- lub przycisk numeryczny.
 - Proszę wcisnąć na telewizorze przycisk -P/CH lub P/CH+. Telewizor się włączy.
- Każdą z tych metod można włączyć telewizor.
- lub-



- Proszę podłączyć kabel zasilania do gniazdka, w którym płynie prąd zmienny o napięciu 220-240V, 50 Hz. Zapali się następnie dioda oczekiwania (będzie ona mrugać podczas włączania/wyłączania trybu oczekiwania).
- Aby włączyć telewizor, kiedy znajduje się on w trybie oczekiwania:
- Proszę wcisnąć na pilocie przycisk "0", CH▲ lub CH▼, lub przycisk numeryczny.
- Proszę nacisnąć przycisk kontrolny znajdujący się z boku TV, po prawej stronie. Telewizor się włączy.



5 Rozpoczynanie procedury automatycznej konfiguracji

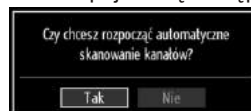
Uwaga: Nie wyłączać telewizora podczas inicjalizacji pierwszej instalacji.

Gdy telewizor jest włączony po raz pierwszy, pomocnik instalacji przeprowadzi Państwa przez cały proces. Po pierwsze, wyświetli się ekran wyboru języka.

Przy pomocy przycisku ▲ lub ▼ należy podświetlić wybrany język i zatwierdzić wybór przyciskiem „OK”. Następnie na ekranie pojawi się menu „Pierwszej instalacji”, prosząc o ustawienie opcji kraju, języka teletextu, skanowania kodowanych i aktywnej anteny (opcja):



Po ustawieniu opcji korzystając z przycisków nawigacyjnych, naciśnij OK, aby kontynuować. Na ekranie pojawi się następujący komunikat:



Aby rozpocząć automatyczne wyszukiwanie, wybierz „Tak”, aby anulować wybierz „Nie” i naciśnij przycisk OK. Następnie na ekranie pojawi się komunikat OSD o wyszukiwaniu cyfrowym. Jeśli wybierzesz opcję TELEWIZJA KABLOWA, na ekranie pojawi się następujący komunikat:



Można wtedy wybrać zakres częstotliwości. Aby podświetlić linię, na którą się patrzy, proszę użyć przycisków ▲ lub ▼. Można również wprowadzić zakres manualnie, za pomocą przycisków numerycznych na pilocie. Proszę ustawić częstotliwość startową i końcową jako żądane, używając przycisków numerycznych na pilocie. Następnie można ustawić krok wyszukiwania na 8 000 KHz lub 1 000 KHz. Jeśli wybiorą Państwo 1000 KHz, telewizor dokona wyszukiwania w bardzo dokładny sposób. Dlatego też, czas wyszukiwania odpowiednio wzrośnie. Po zakończeniu proszę wcisnąć przycisk OK, aby rozpocząć automatyczne wyszukiwanie. Jeśli wybrałeś opcję AERIAL przy wyborze typu wyszukiwania, telewizor wyszuka cyfrowe audycje telewizyjnej nazimnej.

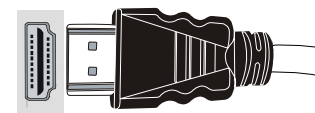


Uwaga: Można nacisnąć przycisk **MENU**, aby anulować.

Po zapisaniu wszystkich dostępnych stacji, ich lista zostanie wyświetlona na ekranie. Jeśli chcą Państwo posortować kanały wg LCN (logicznego numeru kanału), proszę nacisnąć Tak, a następnie OK. Proszę nacisnąć OK, aby wyjść z listy kanałów i oglądać TV.

6 Połączenie kablem HDMI do HDMI

Aby podłączyć urządzenie HDMI



7 Wejście HDMI

Aby wybrać wejście HDMI, naciśnij przycisk „SOURCE” na pilocie. Za każdym razem, gdy naciśniesz przycisk, na ekranie pojawi się potwierdzenie wyboru.



RC1910

lub



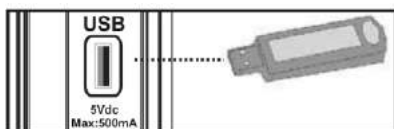
RC5100

8 Proszę podłączyć pamięć USB do telewizora.



WAŻNE: Aby nagrać program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania. W innym przypadku, funkcja będzie niedostępna.

Przed podłączeniem jakichkolwiek urządzeń do telewizora zaleca się wykonanie kopii zapasowej plików, aby uniknąć ewentualnej utraty danych. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenie plików lub utratę danych.



UWAGA!

- Szybkie podłączanie i odłączanie urządzeń USB jest bardzo niebezpieczne. Szczególnie zaś należy unikać powtarzanego szybkiego podłączania i odłączania urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie fizyczne odtwarzacza USB, a zwłaszcza samego urządzenia USB.
- Nie wyjmować pamięci USB podczas odtwarzania lub nagrywania pliku.

Więcej informacji na temat połączeń pamięci USB, typów nagrywania i odtwarzania programów znajduje się w instrukcji użytkownika.

WAŻNE: TV może nagrywać wyłącznie na dyskach sformatowanych w systemie plików FAT32. Nie można nagrywać na dysku sformatowanym w systemie plików NTFS. Po podłączeniu dysku USB w formacie NTFS, telewizor zapyta, czy sformatować zawartość. Proszę przejść do rozdziału „formatowanie dysku” w instrukcji użytkownika, aby znaleźć więcej informacji na ten temat.

Proszę pamiętać, że w takim przypadku, wszystkie dane przechowywane na dysku USB zostaną utracone podczas jego formatowania i konwersji na FAT32.

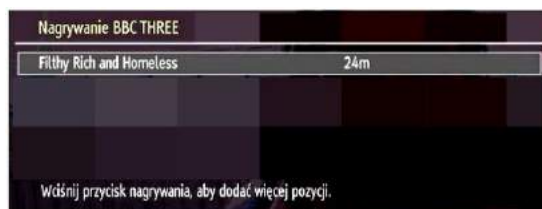
9 Natychmiastowe nagrywanie



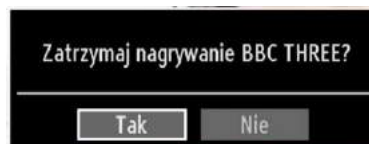
Proszę nacisnąć przycisk  (RECORD), aby rozpocząć natychmiastowe nagrywanie oglądanego właśnie programu. Na ekranie pojawi się następujący komunikat.



Informacja o nagrywaniu pojawi się na chwilę i program zostanie nagrany. Można nacisnąć przycisk  (RECORD) na pilocie ponownie, aby nagrać następną audycję w programie. W takim przypadku, pojawi się na ekranie krótki komunikat na ten temat.



Proszę nacisnąć  (STOP), aby anulować natychmiastowe nagrywanie. Na ekranie pojawi się następujący komunikat. Proszę wybrać Tak poprzez wciśnięcie przycisku „w lewo” lub „w prawo” i OK, aby anulować natychmiastowe nagrywanie.



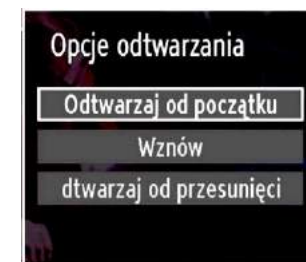
10 Odtwarzanie programu



W głównym menu, proszę użyć przycisków „w lewo” lub „w prawo”, aby wybrać przeglądarkę mediów. Proszę podświetlić pozycję w bibliotece nagrań przyciskiem „w lewo” lub „w prawo”, a następnie nacisnąć OK. Pojawi się biblioteka nagrań.



Proszę wybrać nagrany program z listy (jeśli uprzednio nagrany), używając przycisku „w górę” lub „w dół”. Aby sprawdzić opcje odtwarzania, proszę wcisnąć OK. Proszę wybrać opcję używając przycisków „w górę” lub „w dół” oraz OK.



Dostępne opcje odtwarzania:

- Odtwarzaj od początku: Nagranie odtwarzane jest od początku.
- Ponów: Ponawia odtwarzanie nagrania.
- Odtwarzaj od momentu: Określa punkt początkowy.

Uwaga: Dostęp do menu głównego i elementów menu będzie niedostępny podczas odtwarzania.

Proszę nacisnąć  (STOP), aby zatrzymać odtwarzanie i powrócić do biblioteki nagrań.

Spis treści

Bezpieczeństwo	2 - 3
Połączenia	4 - 5
Pierwsze kroki	6 - 11
Opcje i funkcje	12 - 17

Przygotowanie i zasady bezpieczeństwa

Dla zapewnienia odpowiedniej wentylacji wokół urządzenia należy pozostawić przynajmniej 10 cm wolnej przestrzeni. Aby zapobiec awariom i potencjalnie niebezpiecznym sytuacjom, proszę nie umieszczać u góry urządzenia żadnych przedmiotów. To urządzenie przeznaczone jest do eksploatacji w umiarkowanym klimacie. Dla własnego bezpieczeństwa proszę przeczytać uważnie zalecenia dotyczące środków ostrożności.

Źródło zasilania: Urządzenie pracuje jedynie zasilane prądem o napięciu zmiennym 220-240 V AC, 50 Hz. Proszę się upewnić, że zostało wybrane prawidłowe ustawienie napięcia.

Przewód zasilający: Na przewodzie zasilającym nie należy kłaść urządzenia ani innych elementów wyposażenia mieszkania, nie należy go również zginać. Przewód zasilający należy obsługiwać przy pomocy wtyczki. Nie należy wyciągać wtyczki ciągnąc za przewód ani dotykać przewodu mokrymi rękami, gdyż grozi to zwarcie lub porażeniem prądem. Nigdy nie należy na przewodzie zawiązywać sznura ani wiązać go z innymi przewodami. Przewody zasilające należy poprowadzić w taki sposób, aby nie groziło im nadepnięcie. Uszkodzony przewód zasilania może spowodować pożar lub porażenie prądem elektrycznym. Gdy przewód zasilający jest uszkodzony i wymaga wymiany, należy powierzyć to zadanie wykwalifikowanemu personelowi.

Ten telewizor posiada wtyczkę pozwalającą na podłączenie go do zasilania. Wtyczka ta nie może zostać odcięta, ponieważ może ona posiadać specjalny filtr zapobiegający zakłóceniom radiowym i jej usunięcie mogłoby doprowadzić do pogorszenia funkcjonowania. Jeżeli chcą Państwo przedłużyć kabel, proszę użyć odpowiedniego, bezpiecznego przedłużacza lub skonsultować się ze sprzedawcą.

Przy podłączaniu przedłużacza do odbiornika telewizyjnego proszę przestrzegać zaleceń producenta.

Wilgoć i woda: Proszę nie używać tego urządzenia w wilgotnym i parnym miejscu (unikać łazienki, miejsc w pobliżu zlewozmywaka kuchennego oraz pralki). Aby uniknąć niebezpieczeństwa, proszę nie narażać urządzenia na kontakt z deszczem lub wodą i proszę nie stawiać na

urządzeniu przedmiotów wypełnionych wodą, takich jak wazon itp. Proszę unikać zalania lub zachlapania urządzenia wodą. W przypadku dostania się jakiegoś przedmiotu lub płynu do obudowy telewizora, należy go natychmiast odłączyć od zasilania i przekazać do sprawdzenia wykwalifikowanemu personelowi punktu naprawy przed ponownym użyciem.



Czyszczenie: Przed rozpoczęciem czyszczenia proszę wyjąć wtyczkę z gniazdka. Proszę nie używać płynów lub aerozoli do czyszczenia. Proszę używać tylko miękkiej i suchej ściereczki.

Wentylacja: Szczeliny i otwory umieszczone zostały na odbiorniku dla zapewnienia wentylacji niezbędnej do sprawnego funkcjonowania urządzenia. Aby zapobiec przegrzaniu, te otwory nie mogą być w żaden sposób zablokowane lub zakryte.

Źródła ciepła i otwarty ogień: Urządzenia nie należy instalować w pobliżu otwartego ognia, ani źródeł ciepła takich jak np. grzejnik elektryczny. Proszę się upewnić, że na urządzeniu nie umieszczono żadnych nieosłoniętych źródeł ognia, np. palących się świec. Baterii nie wolno wystawiać na działanie źródeł ciepła takich jak promieniowanie słoneczne, ogień itp.

Błyskawice: Przed burzą i błyskawicami lub przed wyjazdem na wakacje, proszę wyjąć wtyczkę kabla zasilania z gniazdka.

Części zamiennie: Jeżeli w trakcie naprawy konieczne jest zastosowanie części zamiennych, proszę się upewnić, że serwisant używa części zamiennych zgodnych z zaleceniami producenta lub posiadających tę samą specyfikację, co części oryginalne. Stosowanie niedozwolonych części zamiennych może spowodować pożar, porażenie prądem lub inne niebezpieczeństwa.

Naprawa i konserwacja: Wszystkie czynności konserwacyjne i naprawcze należy powierzyć wykwalifikowanemu personelowi. Proszę nie usuwać samodzielnie żadnych osłon, ponieważ grozi to porażeniem prądem.

Utylizacja zużytego sprzętu:

Opakowanie i materiały użyte do zapakowania produktu nadają się do ponownego przetworzenia i powinny być poddane recyklingowi. Materiały do pakowania takie jak worki foliowe muszą być trzymane poza zasięgiem dzieci. Baterie, włącznie z tymi, które nie posiadają w swym składzie metali ciężkich, nie powinny być wyrzucane razem z odpadami domowymi. Proszę utylizować zużyte baterie w sposób nieszkodliwy dla środowiska. Proszę uzyskać informacje na temat obowiązujących lokalnych przepisów.

- Proszę nie próbować ładować baterii. Niebezpieczeństwo wybuchu. Baterie wymieniać należy na inne tego samego lub równoważnego typu.



- Powyższy znak stwierdza zgodność z dyrektywą UE o Odpadach Elektrycznych i Elektronicznych 2002/96/EC (WEEE). Znak ten wskazuje, że NIE należy wyrzucać tego sprzętu oraz zużytych baterii wraz z nieposegregowanymi odpadami komunalnymi, lecz należy go zwrócić lub zutylizować we właściwy sposób. Jeśli baterie lub akumulatory dołączone do sprzętu posiadają chemiczny symbol Hg, Cd lub Pb, oznacz to, że bateria zawiera metale ciężkie – ponad 0,0005% rtęci, ponad 0,002% kadmu lub ponad 0,004% ołowiu.

Rozłączanie urządzenia: Wtyczka zasilająca urządzenia służy do odcięcia TV od zasilania, powinna więc być łatwo dostępna.

Poziom głośności w słuchawkach: Nadmierny poziom dźwięku ustawiony na słuchawkach może spowodować utratę słuchu.

Instalacja: Aby zapobiec obrażeniom, urządzenie musi być solidnie przymocowane do podłogi/ściany zgodnie z instrukcją instalacji (jeżeli taka opcja jest dostępna).

Ekran LCD

Telewizor ciekłokrystaliczny jest urządzeniem wyprodukowanym przy zastosowaniu zaawansowanej technologii, który dzięki milionom cienkich tranzystorów zapewnia wspaniałą jakość obrazu. Czasem na ekranie może się pojawić kilka nieaktywnych pikseli, które mają wygląd nieruchomych punktów koloru niebieskiego, zielonego lub czerwonego. Proszę zauważyć, że nie wpływa to na sprawność i wydajność Państwa urządzenia. Aby uniknąć tego problemu, proszę nie pozostawiać

na ekranie nieruchomego obrazu przez dłuższy okres czasu.

Ostrzeżenie: Proszę nie zostawiać telewizora w trybie oczekiwania lub włączonego, gdy opuszczają Państwo dom.

Podłączenie do telewizora systemu dystrybucji (telewizja kablowa itp.) poprzez tuner: Urządzenie podłączone do przewodu uziemienia budynku poprzez przewód zasilania lub inne urządzenie wyposażone w podłączenie uziemienia oraz do systemu dystrybucji poprzez kabel koncentryczny w pewnych warunkach może stwarzać zagrożenie pożarem. Podłączenie do systemu dystrybucji kabli musi więc być zapewnione poprzez urządzenie zapewniające izolację elektryczną poniżej pewnego zakresu częstotliwości (izolator galwaniczny, patrz: EN 60728-11)

Urządzenie elektryczne nie w rękach dzieci.

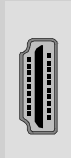
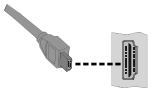
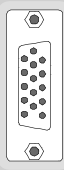
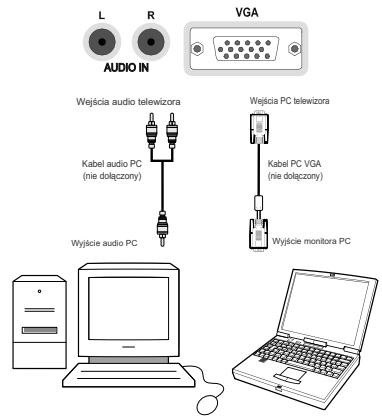
Proszę nigdy nie pozwalać dzieciom korzystać z urządzeń elektrycznych bez nadzoru. Dzieci nie zawsze są świadome możliwych niebezpieczeństw. Baterie / akumulatory mogą zagrażać życiu w przypadku ich połknięcia. Przechowuj baterie poza zasięgiem małych dzieci. W razie połknięcia baterii, należy natychmiast poszukać pomocy medycznej. Folie z opakowania również powinny być trzymane z dala od dzieci. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się nimi.

Funkcje i opcje mogą się różnić w zależności od modelu.

Proszę zapoznać się z dostępnymi funkcjami opisanymi w tej instrukcji.

Widok połączeń (opcja)

Uwaga: Połączenia mogą się różnić w zależności od Państwa modelu.

Podłączenie	Opis	Inne szczegóły
	Złącze SCART służy do podłączania urządzeń zewnętrznych. Uwaga: Jeżeli urządzenie zewnętrzne jest podłączone poprzez gniazdo SCART, telewizor przełącza się automatycznie w tryb AV.	
	Wejścia Komponent Video (YPbPr) używane są do podłączenia sygnałów video.	Zielony, niebieski, czerwony; tył, opcja
	Wejścia audio PC/YPbPr używane są do podłączania sygnałów audio z komputera lub urządzenia podłączonego do telewizora za pomocą gniazda YPbPr.	Biały, czerwony; tył, opcja
	Wejścia HDMI służą do podłączania urządzeń posiadających gniazdo HDMI (odtwarzacz DVD, dekodery). Państwa telewizor LCD jest w stanie wyświetlać obrazy o wysokiej rozdzielczości przesyłane z podłączonego urządzenia. Wejścia bocznego HDMI można użyć do podłączenia telewizora do zewnętrznego urządzenia HDMI. Użyć w tym celu kabla HDMI. URZĄDZENIE HDMI WIDOK Z BOKU 	Tył i/lub bok
	Wejście PC służy do podłączania komputera do telewizora. Telewizor LCD można podłączyć do komputera - wyświetla on wtedy obraz tak samo, jak monitor komputerowy. Informacje o rozdzielczości znajdują się na końcu tej ulotki.  Uwaga: Jeśli Państwa telewizor nie ma wejść YPbPr, urządzenie YPbPr można podłączyć do telewizora korzystając z wejścia PC kablem YPbPr do PC (dostępny w zależności od modelu). W takim przypadku proszę skorzystać z bocznych wejść AV audio, aby umożliwić podłączenie dźwięku.	YPbPr to PC connection is optional, depends on the model.

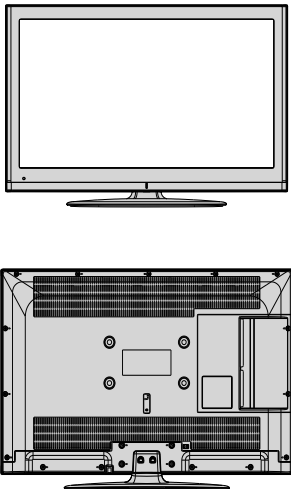
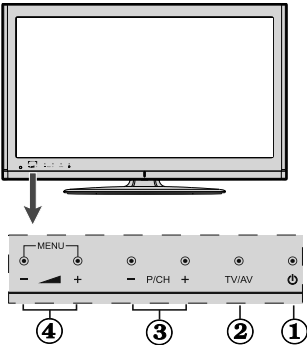
Widok połączeń - ciąg dalszy

Uwaga: Połączenia mogą się różnić w zależności od Państwa modelu.

Podłączenie	Opis	Inne szczegóły
	Wejście słuchawkowe służy do podłączania słuchawek.	
	Boczne wejście Video służy do podłączania sygnału wideo z camcordera lub innego urządzenia wideo. Proszę skorzystać z bocznych wejść AV audio, aby umożliwić podłączenie dźwięku.	<i>Bok, żółty jack RCA, opcja.</i>
	Boczne wejścia audio służą do podłączania sygnałów audio z urządzenia AV.	<i>Bok, czerwony i biały jack RCA, opcja.</i>
	Boczne wejścia audio-video służą do podłączania sygnałów wideo i audio urządzeń zewnętrznych. Skorzystaj z dołączonego kabla AV, aby użyć bocznych wejść AV. (zależy od modelu) Proszę użyć ŻÓŁTEGO wejścia, aby podłączyć kabel wideo, CZERWONEGO i BIAŁEGO wejścia, aby podłączyć kabel audio. (w zależności od modelu).	<i>Bok, jack AV Phono, opcja. Jeśli do podłączenie jest możliwe dla Państwa modelu, jeden kabel wideo i audio zostanie dołączony do zestawu.</i> 
	Wyjście koncentryczne SPDIF służy do odtwarzania cyfrowych sygnałów audio z aktualnie oglądanego źródła. Proszę użyć odpowiedniego kabla SPDIF, aby podłączyć dźwięk poprzez wyjście SPDIF telewizora.	Czarny, tył.
	Wejście RF służy do podłączania anteny lub telewizji kablowej.	
	Karta CI umożliwia oglądanie wszystkich kanałów dostępnych w ramach wykupionego abonamentu.	
	Wejście(a) USB	Bok



LCD TV i przyciski kontrolne (w zależności od modelu)

WIDOK Z PRZODU I Z TYŁU	Przyciski funkcyjne VIEW	Przyciski sterowania
		1. Przycisk standby/Włączania 2. Przycisk TV/AV 3. Przyciski przewijania programu do przodu/do tyłu 4. Przyciski zwiększania/zmniejszania głośności Uwaga: Proszę wcisnąć równocześnie przyciski "◀▶" i "▲▶", aby wyświetlić menu główne.

Włączanie/wyłączanie

Aby włączyć telewizor

- Proszę podłączyć kabel zasilania do gniazdka, w którym płynie prąd zmienny o napięciu 220-240V, 50 Hz.
- Proszę wcisnąć przycisk STANDBY. Następnie zapali się dioda.
- Aby włączyć telewizor, kiedy znajduje się on w trybie oczekiwania:
- Proszę wcisnąć na pilocie przycisk "⏻", P+ / P- lub przycisk numeryczny.
- Proszę wcisnąć na telewizorze przycisk -P/CH lub P/CH+. Telewizor się włączy.

Uwaga: Jeżeli włączają Państwo telewizor przy pomocy przycisków NASTĘPNY/POPZEDNI program na pilocie lub na telewizorze, włączy się ostatnio oglądany program.

Każdą z tych metod można włączyć telewizor.

Aby wyłączyć telewizor

- Proszę nacisnąć przycisk "⏻" na pilocie, lub CZUWANIA na telewizorze tak, aby przełączyć telewizor w tryb oczekiwania.
- Aby całkowicie wyłączyć TV, wyjąć wtyczkę kabla z gniazdka.

Obsługa za pomocą przycisków na telewizorze

Ustawienie głośności

- Proszę wcisnąć przycisk "◀▶", aby zmniejszyć głośność lub przycisk "▶+", aby zwiększyć głośność. Na ekranie zostanie wówczas wyświetlona skala głośności.

Wybór programu

- Proszę wcisnąć przycisk "P/CH +" aby wybrać następny program lub przycisk "P/CH -", aby wybrać poprzedni program.

Wyświetlanie menu głównego

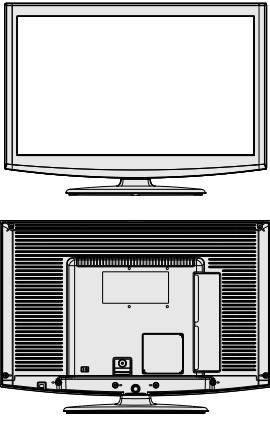
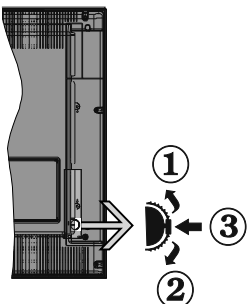
- Wcisnąć równocześnie przyciski „V+”/”V-”, aby wyświetlić menu główne. W menu głównym wybierz podmenu, używając przycisków “◀▶” lub “▶+”, i wejdź do podmenu używając przycisku “” lub “”. Aby dowiedzieć się więcej o używaniu poszczególnych menu, proszę zajrzeć do rozdziału System menu.

Tryb AV

- Proszę wcisnąć przycisk „AV” na panelu sterowania telewizora, aby przełączać odbiornik pomiędzy trybami AV.



LCD TV i przyciski kontrolne (w zależności od modelu)

WIDOK Z PRZODU I Z TYŁU	WIDOK przycisku kontrolnego	Przycisk kontrolny
		1. Kierunek góra 2. Kierunek dół 3. Przycisk wyboru programu/głośności/AV/trybu oczekiwania Uwaga: Naciśnij środek przycisku, aby włączyć TV. Aby przełączyć w tryb oczekiwania, naciśnij środek przycisku i przytrzymaj przez kilka sekund. Aby zmienić głośność, przesunij przycisk w górę lub w dół. Aby zmienić kanał, naciśnij raz środek przycisku (pozycja 3), a następnie przesunij w górę lub w dół. Naciśnij ponownie środek przycisku, a wyświetli się OSD źródła. Aby wybrać żądane źródło, przesunij przełącznik w górę lub w dół, a następnie go zwolnij. Menu główne nie może być wyświetlone przy użyciu przycisków kontrolnych.

Włączanie/wyłączanie

Aby włączyć telewizor

Proszę podłączyć kabel zasilania do gniazdka, w którym płynie prąd zmienny o napięciu 220-240V, 50 Hz. Zapali się następnie dioda oczekiwania (będzie ona mrugać podczas włączania/wyłączania trybu oczekiwania).

Aby włączyć telewizor, kiedy znajduje się on w trybie oczekiwania:

Proszę wcisnąć na pilocie przycisk "⏻", **CH▲** lub **CH▼** lub przycisk numeryczny.

Proszę nacisnąć przycisk kontrolny z boku TV, po prawej stronie. Telewizor się włączy.

Uwaga: Jeżeli włączają Państwo telewizor przy pomocy przycisków **CH▲** lub **CH▼** na pilocie lub na telewizorze, włączy się ostatnio oglądany program.

Każdą z tych metod można włączyć telewizor.

Aby wyłączyć telewizor

Proszę nacisnąć przycisk "⏻" na pilocie, lub przytrzymać przycisk kontrolny na telewizorze tak, aby przełączyć telewizor w tryb oczekiwania.

Aby całkowicie wyłączyć TV, wyjąć wtyczkę kabla z gniazdka.

Uwaga: Gdy telewizor przełącza się w tryb oczekiwania, dioda LED trybu oczekiwania może migać, wskazując, że funkcje takie jak wyszukiwanie, pobieranie danych OAD lub timer są aktywne.

Obsługa za pomocą przycisków na telewizorze

Ustawienie głośności

- Aby zmienić głośność, można przesunąć przycisk kontrolny w górę lub w dół. Aby zwiększyć głośność, proszę go przesunąć do góry. Proszę przesunąć go na dół, aby zmniejszyć głośność. Na ekranie wyświetli się skala głośności (pasek).

Wybór programu

- Po pierwsze, proszę jednokrotnie nacisnąć przełącznik kontrolny, aby zmienić kanał. Można przesunąć przełącznik w górę, aby wybrać następny program, lub w dół, aby wybrać poprzedni program.

Tryb AV

- Proszę naciskać kolejno przełącznik, aż na ekranie wyświetli się OSD źródła.

Krok 1 – Sprawdzenie TV i akcesoriów

Uwaga: Akcesoria powinny zostać sprawdzone po zakupie. Proszę się upewnić, że wszystkie akcesoria są załączone.

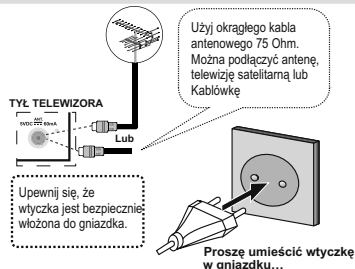
Wszystkie model wymienione na przedniej okładce są wyposażone w następujące rzeczy: Instrukcja obsługi, skrócona instrukcja obsługi, pilot, 8 baterie AAA, oraz, w zależności od posiadanego modelu, kable AV. Proszę sprawdzić w tabelce poniżej, które kable są dołączone do Twojego modelu.

Numer modelu	Kabel do połączeń bocznych AV	Kabel YPbPr
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Krok 2 – Instalacja baterii w pilocie

- Proszę delikatnie podważyć klapy z tyłu pilota.
- Włożyć dwie baterie AAA. Proszę się upewnić, że baterie umieszczone są właściwie w pilocie – odpowiednio skierowanymi biegunami, + i –.
- Proszę zamknąć klapy.

Krok 3 – Podłączenie zasilania i anteny/kabla



Krok 5 – Włączanie/Wyłączanie

Aby włączyć telewizor

- Proszę podłączyć kabel zasilania do gniazdka, w którym płynie prąd zmienny o napięciu 220-240V, 50 Hz.

- Proszę nacisnąć przycisk . Następnie zapali się "O" dioda.
- Aby włączyć telewizor, kiedy znajduje się on w trybie oczekiwania:
- Proszę wcisnąć na pilocie przycisk "O", P+ / P- lub przycisk numeryczny.

Przyciski kontrolne na TV(opcja)

- Proszę wcisnąć na telewizorze przycisk -P/CH lub P/CH+ . Telewizor się włączy.

-lub-

- Proszę nacisnąć przycisk kontrolny z boku TV, po prawej stronie. Telewizor się włączy.

Aby wyłączyć telewizor (opcja)

- Proszę nacisnąć przycisk "O" na pilocie, lub przytrzymać przycisk lub przytrzymać wyłącznik kontrolny na telewizorze tak, aby przełączyć telewizor w tryb oczekiwania. "O" (w zależności od modelu).

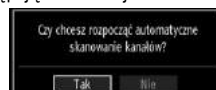
- Aby całkowicie wyłączyć TV, wyjąć wtyczkę kabla z gniazdka.

Uwaga: Gdy telewizor przełącza się w tryb oczekiwania, dioda LED trybu oczekiwania może migać, wskazując, że funkcje takie jak wyszukiwanie, pobieranie danych OAD lub timer są aktywne. Dioda LED może także mrugać podczas włączania TV z trybu standby.

Krok 6 – Pierwsza instalacja

WAŻNE: Przed pierwszą instalacją, przed włączeniem telewizora, proszę się upewnić, że antena jest podłączona.

Gdy telewizor jest włączony po raz pierwszy, pomocnik instalacji przeprowadzi Państwa przez cały proces. Po pierwsze, wyświetli się ekran wyboru języka. Proszę użyć przycisków "▼" lub "▲", aby wybrać język i nacisnąć przycisk OK. Po wyborze języka, wyświetli się ekran powitalny, proszący o ustawienie opcji kraju, języka teletextu, skanowania kanałów zakodowanych, oraz aktywnej anteny (opcja). Proszę użyć przycisków nawigacyjnych, aby ustawić żądane opcje. Gdy zamiast anteny aktywnej korzysta się ze standardowej, opcja zasilania anteny (opcja) powinna być ustawiona jako nieaktywna. Po skończeniu proszę wcisnąć przycisk OK na pilocie, a na ekranie wyświetli się następująca informacja:



Wybierz TAK, aby kontynuować. Następnie na ekranie pojawi się komunikat OSD o typie wyszukiwania. Jeśli wybierzesz opcję TELEWIZJAKABLOWA, na ekranie pojawi się następujący komunikat:



Można wtedy wybrać zakres częstotliwości. Aby podświetlić linię na którą się patrzy, proszę użyć przycisków "▼" lub "▲". Można również wprowadzić zakres manualnie, za pomocą przycisków numerycznych na pilocie. Proszę ustawić częstotliwość startową i końcową jako żądane, używając przycisków numerycznych na pilocie. Następnie można ustawić krok wyszukiwania na 8 000



KHz lub 1 000 KHz. Jeśli wybiorą Państwo 1000 KHz, telewizor dokona wyszukiwania w bardzo dokładny sposób. Dlatego też, czas wyszukiwania odpowiednio wzrośnie. Po zakończeniu proszę wcisnąć przycisk OK, aby rozpocząć automatyczne wyszukiwanie. Jeśli wybrałeś opcję AERIAL przy wyborze typu wyszukiwania, telewizor wyszuka cyfrowe audycje telewizji naziemnej. Można nacisnąć przycisk MENU, aby anulować. Po zapisaniu wszystkich dostępnych stacji, ich lista zostanie wyświetlona na ekranie. Jeśli chcą Państwo posortować kanały wg LCN (logicznego numeru kanału), proszę nacisnąć Tak, a następnie OK. Proszę nacisnąć OK, aby wyjść z listy kanałów i oglądać TV.

Korzystanie z menu

Naciśnij przycisk "MENU" na pilocie, aby wyświetlić główne menu. Proszę użyć lewego lub prawego przycisku kierunkowego, aby wybrać zakładkę menu i nacisnąć OK, aby wejść. Proszę użyć przycisków kierunkowych w lewo / w prawo / w górę / w dół, aby wybrać lub ustawić element. Naciśnij przycisk "RETURN/BACK" lub "MENU", aby wyjść z menu.

Wybór wejścia

Po podłączeniu systemów zewnętrznych do telewizora, można go przełączyć na różne źródła wejściowe. Naciskaj przycisk SOURCE na pilocie, aby wybrać inne źródła.

Zmiana kanałów i głośności

Używając przycisków V+/- i P+/- na pilocie można zmienić kanał i dopasować głośność. Kanały można również zmienić naciskając przyciski na przednim panelu TV.

Odtwarzanie mediów poprzez wejście USB

Używając wejść USB można podłączyć do telewizora dysk twardy lub pendrive. Funkcja ta pozwala na odtwarzanie plików przechowywanych na dysku USB. Obsługiwane są zarówno 2,5 jak i 3,5 calowe dyski zewnętrzne (hdd z zewnętrznym zasilaniem).

WAŻNE! Przed podłączeniem jakichkolwiek urządzeń do telewizora zaleca się wykonanie kopii zapasowej plików, aby uniknąć ewentualnej utraty danych. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenie plików lub utratę danych. Istnieje ryzyko, iż pewne typy urządzeń USB (np. odtwarzacze MP3), lub dyski twarde/pendrive'y mogą nie być kompatybilne z tym odbiornikiem TV. TV obsługuje formatowanie dysku w systemie plików FAT32 i NTFS, ale nagrywanie nie będzie dostępne na dyskach sformatowanych w systemie plików NTFS. Uwaga: Podczas formatowania dysku USB o pojemności 1TB lub większej, mogą wystąpić pewne problemy. Szybkie podłączanie i odłączanie urządzeń USB jest bardzo niebezpieczne. Szczególnie zaś należy unikać powtarzanego szybkiego podłączania i odłączania urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie fizyczne odtwarzacza USB, a zwłaszcza samego urządzenia USB. Nie wyjmować pamięci USB podczas odtwarzania pliku.

Menu przeglądarki mediów

Używając przeglądarki mediów można wyświetlać zdjęcia, odtwarzać muzykę i filmy przechowywane na dysku USB po jego podłączeniu do TV. Aby to zrobić, proszę wykonać następujące czynności: Podłącz dysk USB do wejścia USB znajdującego się z boku TV. Naciśnij przycisk "MENU" i wybierz zakładkę przeglądarki mediów, korzystając z prawego/lewego klawisza kierunkowego i przycisku OK. Wyświetli się przeglądarka multimedialna. Można odtworzyć określoną zawartość po wybraniu zakładki Video, Muzyka lub Zdjęcia. Proszę postępować zgodnie ze wskazówkami pod każdym menu, aby uzyskać dostęp do funkcji odtwarzania.

Zmiana rozmiaru obrazu: Formaty obrazu

Programy mogą być oglądane w różnych formatach, w zależności od odbieranej transmisji. Można zmienić rozmiar obrazu na telewizorze, aby był on wyświetlany w różnych trybach powiększenia. Proszę nacisnąć przycisk SCREEN, aby zmieniać rozmiar obrazu.

Korzystanie z listy kanałów

Telewizor sortuje wszystkie stacje zapisane na liście kanałów. Listę tę mogą Państwo edytować, ustawiać ulubione kanały lub aktywne stacje, przy użyciu opcji listy kanałów. Aby wejść do menu głównego, proszę wcisnąć przycisk MENU. Za pomocą przycisków kierunkowych lewo/prawo, proszę wybrać listę kanałów. Proszę nacisnąć OK, żeby obejrzeć zawartość. Proszę wybrać opcję edytuj listę kanałów, aby zarządzać zapisanymi kanałami. Proszę użyć przycisków w górę lub w dół i OK, aby wybrać edytowanie listy kanałów. Naciśnij przycisk góra/dół, aby wybrać kanał, który chcesz zmienić. Proszę wcisnąć przycisk lewo/prawo, aby wybrać opcję z menu listy kanałów. Proszę użyć przycisków P+/P-, aby poruszać się w górę lub dół strony. Proszę nacisnąć przycisk MENU, aby wyjść z tej funkcji.

Definicje ważniejszych terminów - TV

Format obrazu

Odnosi się do stosunku szerokości i wysokości obrazu.

AVL

Automatyczny ogranicznik głośności.

Jasność

Definiuje ogólny poziom jasności całego obrazu.

Kontrast

Wyreguluje zakres gęstości optycznej i tonu całego obrazu.

Wejścia komponent audio

Używane dla standardowego analogowego dźwięku do połączeń z komponentami.

Wejścia komponent wideo (Y/Pb/Pr)

Ten sygnał wideo składa się z różnych kolorów i sygnału jasności.

DTV

Audycje telewizji cyfrowej.

HDMI

Multimedialny interfejs wysokiej rozdzielczości. Połączenie to zapewnia nieskompresowany i wysokiej jakości obraz i dźwięk, przesyłając oba sygnały – obraz i dźwięk – jednym połączeniem.

Dźwięk wielokanałowy

Oznacza, że program TV jest nadawany w kilku wersjach audio, np.: w dwóch różnych językach. Jest to możliwe, gdy w TV analogowej każdy z obu kanałów stereo, lewy i prawy, przesyłają różny dźwięk mono (jednokanałowy). W telewizji cyfrowej mogą być przesyłane różne strumienie audio i być wybierane na odbiorniku.

NTSC

Standard amerykański skanowania sygnału TV, który został zaadaptowany przez kilka innych krajów.

LCN

LCN to system logicznego numerowania kanałów organizujący dostępne programy zgodnie z rozpoznawalną sekwencją kanałów.

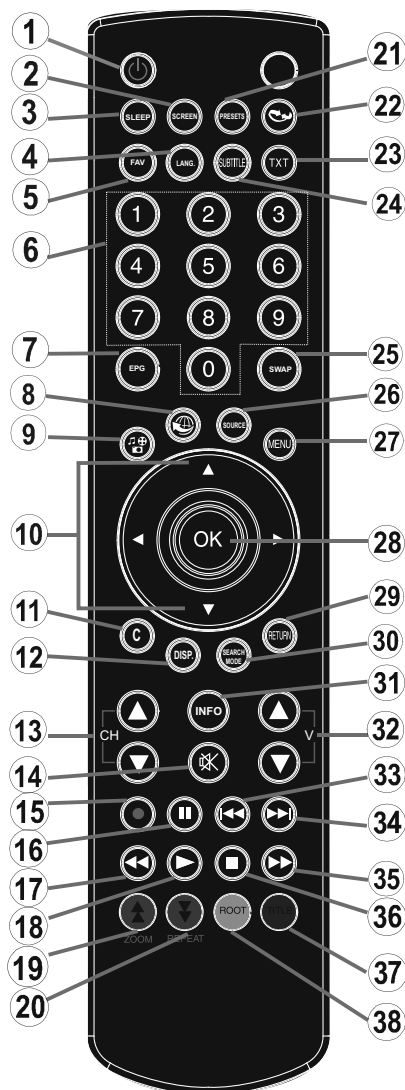
OSD

Wyświetlanie informacji na ekranie takich, jak numer programu oraz głośność.



Przyciski na pilocie

1. Tryb oczekiwania
2. Rozmiar obrazu / Powiększa wideo (w trybie przeglądania mediów wideo)
3. Wyłącznik czasowy
4. Mono-Stereo / Dual I-II / Bieżący język (*) (dla kanałów DVB)
5. Ulubione kanały
6. Przyciski numeryczne
7. Elektroniczny przewodnik po programach (dla kanałów DVB)
8. Brak funkcji
9. Przeglądarka multimedialna
10. Przyciski nawigacyjne (góra/dół/lewo/prawo)
11. Brak funkcji
12. Biblioteka nagrań
13. Poprzedni program / Następna strona-Następny program / Poprzednia strona
14. Wyłączanie dźwięku
15. Nagrywanie programu
16. Pauza (w trybie przeglądania mediów wideo)/ Nagrywanie z przesunięciem czasu
17. Przewija szybko do tyłu (w trybie przeglądania mediów wideo)
18. Odtwarzaj (w trybie przeglądania mediów wideo)
19. Czerwony przycisk / Stop (Przeglądarki multimedialnej)
20. Zielony przycisk / Lista Kalendarz (W EPG) / Zaznacza/odznacza wszystkie (na liście ulubionych) / Odtwórz - Pokaz slajdów (w trybie przeglądania mediów)
21. Wybór trybu obrazu. / Zmienia tryb obrazu (w trybie przeglądania mediów wideo)
22. Brak funkcji
23. Teletext / Mix (w trybie tekstowym)
24. Napisy włączone/wyłączone (dla kanałów DVB)
25. Poprzedni program
26. AV/ Wybrać źródło
27. Menu w/wył
28. Okay (Potwierdź) / Przytrzymaj (w trybie tekstowym) / Edytuj listę kanałów
29. Wyjdź / Wróć / Strona indeksu (w trybie teletextu)
30. Brak funkcji
31. Info / Odsłonięcie (w trybie tekstowym)
32. Przyciski zwiększania/zmniejszania głośności
33. Brak funkcji
34. Brak funkcji
35. Przewija szybko do przodu (w trybie przeglądania mediów wideo)
36. Stop (w trybie przeglądania mediów wideo)



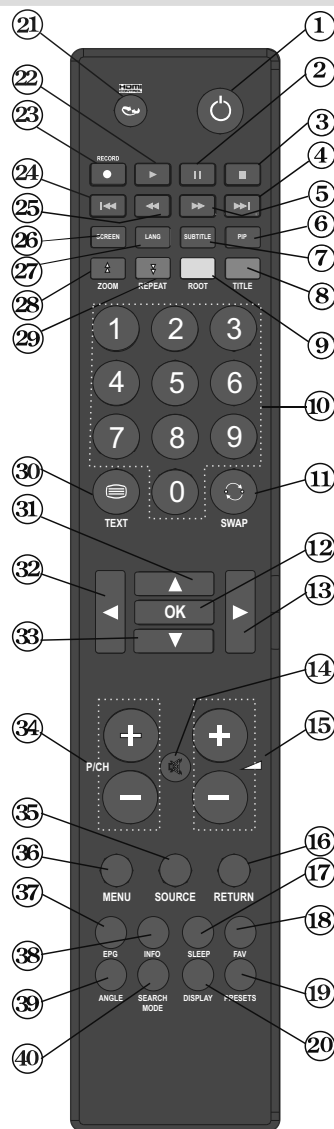
37. Niebieski przycisk / Edytuj listę kanałów / Filtr (dla listy ulubionych & EPG) / Pętla-Losowo (w trybie przeglądania mediów)
38. Żółty przycisk / Pause (w trybie przeglądania mediów)/ Chronologia Kalendarz (w EPG)

Dostępne dla następujących modeli:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Przyciski na pilocie

1. Tryb oczekiwania
2. Pauza (w trybie przeglądania mediów wideo)/ Nagrywanie z przesunięciem czasu
3. Stop (w trybie przeglądania mediów wideo)
4. Brak funkcji
5. Przewija szybko do przodu (w trybie przeglądania mediów wideo)
6. Brak funkcji
7. Włączanie-wyłączanie napisów / Napisy teletext (w trybie analogowym)/ Napisy (w trybie DTV przeglądania mediów wideo)
8. Niebieski przycisk
9. Żółty przycisk: Lista aktywnych kanałów
10. Przyciski numeryczne
11. Poprzedni program
12. OK/ Wybierz / Przytrzymaj (w trybie tekstowym) / Lista kanałów
13. Kursor skierowany w prawo
14. Wyłączanie dźwięku
15. Przyciski zwiększania/zmniejszania głośności
16. Wyjdź / Wróć / Strona indeksu (w trybie teletextu)
17. Timer automatycznego wyłączenia
18. Tryb wyboru ulubionych
19. Wybór trybu obrazu / zmienia tryb obrazu (w trybie przeglądania mediów wideo)
20. Biblioteka nagrań
21. Brak funkcji
22. Odtwarzaj (w trybie przeglądania mediów wideo)
23. Nagrywanie programu
24. Brak funkcji
25. Przewija szybko do tyłu (w trybie przeglądania mediów wideo)
26. Format obrazu
27. Mono/Stereo - Dual I-II / Bieżący język
28. Czerwony przycisk / powiększa wideo (w trybie przeglądania mediów wideo)
29. Zielony przycisk
30. Teletext / Mix
31. Kursor skierowany do góry
32. Kursor w lewo
33. Kursor skierowany w dół
34. Poprzedni program / Następna strona / Następny program / Poprzednia strona
35. AV / źródło
36. Menu włączone/wyłączone
37. Elektroniczny przewodnik po programach.
38. Info / Odsłonięcie (w trybie tekstowym)
39. Brak funkcji
40. Brak funkcji



Dostępne dla następujących modeli:

HITACHI 40H6C03	HITACHI 19H8L02
HITACHI 40H6L03	HITACHI 19H8S02
HITACHI 46H8L03	HITACHI 22H8L03
HITACHI 32H8S02	HITACHI 22H8S03
HITACHI 46H8L01	HITACHI 24H8L03
HITACHI 19H8S02-R	HITACHI 24H8S03
HITACHI 22H8S03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8S03-R	HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H8S02-R	HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H8L02-R	HITACHI 32H6C02
	HITACHI 32H8L02



Opcje i funkcje menu (opcja)

Zawartość menu obrazu	
Tryb	Zgodnie z wymogami można ustawić odpowiedni tryb. Tryb obrazu może zostać ustawiony wg jednej z tych opcji: Kinowy, Gry, Dynamiczny i Naturalny.
Kontrast	Ustawia wartości jasności i ciemności ekranu.
Jasność	Ustawia wartości jasności ekranu.
Ostrość	Ustawia wartości ostrości dla obiektów wyświetlanych na ekranie.
Kolor	Ustawia wartości kolorów, dopasowując je.
Temperatura koloru	Ustawia pożądaną ton koloru.
Redukcja szumów	Jeżeli transmitowany sygnał jest słaby i występują zakłócenia obrazu, proszę użyć ustawienia redukcji szumu (Noise Reduction), aby zredukować takie zakłócenia. Tryb redukcji szumów może zostać ustawiony wg jednej z tych opcji: Niska, średnia, wysoka lub wyłączona.
Tryb gry	Gdy tryb gry jest aktywny, załadowane zostają specyficzne ustawienia umożliwiające uzyskanie optymalnej jakości obrazu. Uwaga: Gdy włączony jest tryb gry, niektóre opcje ustawień obrazu będą niedostępne.
Movie Sense	Proszę użyć przycisku "◀ / ▶", aby ustawić jako niską, średnią, wysoką lub wyłączoną. Gdy funkcja Movie Sense jest aktywna, optymalizuje ona ustawienia video dla telewizora, umożliwiając uzyskanie lepszej jakości obrazów ruchomych. Gdy funkcja Movie Sense jest ustawiona jako niska, średnia lub wysoka, dostępna jest opcja demo Movie Sense. Po wybraniu jednej z tych opcji i wciśnięciu przycisku OK uruchamia się tryb demo. Gdy tryb demo jest aktywny, ekran podzielony jest na dwie części – w jednej wyświetlany jest obraz funkcji "movie sense", a w drugiej normalne ustawienia dla ekranu TV.
Powiększenie obrazu	Ustawia rozmiar obrazu na auto, 16:9, z napisami, 14:9, 14:9 powiększony, 4:3, panoramiczny lub kino.
Reset	Resetuje ustawienia obrazu do ustawień fabrycznych.
Autopozycja (w trybie PC)	Automatycznie optymalizuje wyświetlanie. Proszę wcisnąć OK, aby zoptymalizować.
Pozycja H (w trybie PC)	Ten element przesuną obraz poziomo w prawą lub lewą stronę na ekranie.
Pozycja V (w trybie PC)	Ten element przesuną obraz pionowo w górę lub w dół na ekranie.
Częstotliwość zegara (w trybie PC)	Zegar punktów pozwala na wyregulowanie zakłóceń, które pojawiają się jako pasma pionowe przy intensywnym wyświetlaniu punktów np. na arkuszu kalkulacyjnym lub w paragrafach lub tekście z mniejszą czcionką.
Faza (w trybie PC)	W zależności od rozdzielczości i od częstotliwości skanowania ustawionej na wejściu TV, na ekranie może się pojawiać zamglony obraz lub szum. W takim przypadku można użyć tej opcji, aby uzyskać czysty obraz metodą prób i błędów.
Zawartość menu dźwięku	
Głośność	Ustawia głośność.
Korektor:	W menu korektora można zmienić tryb na: Muzykę, Film, Mowę, Płaski, Klasyczny oraz Użytkownika. Proszę wcisnąć przycisk MENU, aby wrócić do poprzedniego menu. Ustawienia w menu korektora mogą być zmienione manualnie tylko wtedy, gdy tryb dźwięku został wybrany jako Użytkownika.
Balans	To ustawienie służy do ustawienia balansu głośnika lewego lub prawego.
Słuchawki	Ustawia głośność słuchawek.
Sound Mode (Tryb dźwięku)	Można wybrać tryby Mono, Stereo, Dual I lub Dual II, pod warunkiem, że wybrany kanał obsługuje ten tryb.
AVL	Funkcja automatycznego ograniczania głośności (AVL) reguluje dźwięk, aby uzyskać stały poziom wyjściowy pomiędzy programami, w których istnieją różnice poziomu dźwięku (na przykład podczas reklam poziom głośności jest z reguły wyższy, niż podczas nadawania programów).
Basy dynamiczne	Funkcja basów dynamicznych jest używana do zwiększenia efektu basów na odbiorniku telewizyjnym.
Tryb dźwięku przestrzennego	Tryb przestrzenny może być włączony lub wyłączony.
Wyjście cyfrowe	Ustawia tryb audio wyjścia cyfrowego.





Opcje i funkcje menu (opcja)

Zawartość menu ustawień	
Dostęp warunkowy	Kontroluje moduły dostępu warunkowego, jeśli są dostępne.
Język	Konfiguruje ustawienia języka.
Kontrola rodzicielska	Konfiguruje ustawienia kontroli rodzicielskiej.
Timery	Ustawia timery dla wybranych programów.
Data/Godzina	Ustawia datę i godzinę.
Źródła	Włącza lub wyłącza wybrane opcje źródeł.
Inne ustawienia: Wyświetla inne opcje ustawień telewizora:	
Limit czasu menu	Zmienia limit dla czasu wyświetlania menu.
Aktywna antena	Ta funkcja umożliwia lub uniemożliwia korzystanie z aktywnych anten. Gdy opcja zasilania anteny jest ustawiona jako aktywna, do wyjścia anteny przekazywany będzie prąd o napięciu +5V.
Skanowanie kanałów kodowanych	Gdy ustawienie to jest aktywne, podczas wyszukiwania znajdowane będą także kanały kodowane. Jeżeli ustawienie to jest nieaktywne, kanały kodowane nie będą znajdowane podczas wyszukiwania automatycznego lub ręcznego.
Podświetlenie	To ustawienie kontroluje podświetlenie i może być ustawione na maksymalne, minimalne, średnie lub Eko (opcja).
Niebieskie tło	Aktywuje lub dezaktywuje niebieskie tło podczas, gdy sygnał jest słaby lub go w ogóle nie ma.
Uaktualnienie oprogramowania	Aby mieć pewność, że odbiornik TV jest na bieżąco aktualizowany, można skorzystać z tego ustawienia. Aby operacja przebiegła pomyślnie, proszę się upewnić, że telewizor jest w stanie czuwania (standby).
Osoby niedosłyszące	Jeżeli nadawca audycji przewidział specjalny sygnał audio, można ustawić tę opcję jako aktywną, aby móc go odbierać.
Opis Audio	Opis audio odnosi się do dodatkowej narracji dla osób niewidzących i niedowidzących dla mediów wizualnych, włącznie z telewizją i kinem. Tej funkcji można używać tylko wtedy, gdy nadawca obsługuje dodatkową ścieżkę narracji.
Automatyczne wyłączenie telewizora	Można ustawić czas automatycznego wyłączenia. Po upływie określonego czasu, i o ile TV był nie oglądany przez ten czas, odbiornik wyłączy się.
Typy transmisji	Po ustawieniu wybranego typu transmisji przy użyciu przycisków "◀" lub "▶", na telewizorze wyświetli się lista odpowiednich kanałów. Jeśli odpowiednie źródło nie zawiera żadnych zachowanych kanałów, wiadomość „Nie zostały odnalezione żadne kanały tego typu.” pojawi się na ekranie.
Wyszukiwanie w trybie oczekiwania	Jeśli zmienią Państwo tę funkcję na wyłączoną, będzie ona niedostępna. Aby korzystać z tej funkcji, proszę się upewnić, że jest ona włączona.
Zawartość menu instalacji	
Automatyczne wyszukiwanie kanałów	Wyświetla opcje automatycznego strojenia. DIGITAL (cyfrowe): Wyszukuje i zapisuje stacje DVB. Analogowy: Wyszukuje i zapisuje stacje analogowe. Pełne: Wyszukuje i zapisuje zarówno stacje analogowe, jak i cyfrowe.
Ręczne skanowanie kanałów	Funkcja ta może być użyta wyłącznie dla przekazu bezpośredniego.
Dostrajanie analogowe	Funkcja może być używana do dostrajania kanałów analogowych.
Pierwsza instalacja	Usuwa wszystkie zachowane kanały i ustawienia, resetuje TV do ustawień fabrycznych i rozpoczyna pierwszą instalację.



Nagrywanie programu

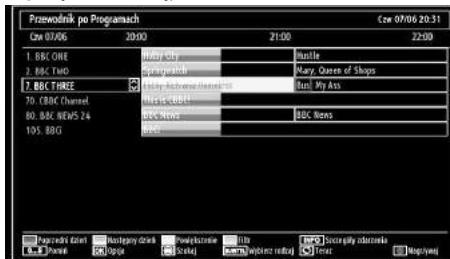
Aby nagrać program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączzonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania.

WAŻNE: Używając nowego dysku USB, zaleca się go najpierw sformatować, używając funkcji telewizora „formatuj dysk”.

- Dla celów nagrywania, podłączony dysk USB lub dysk zewnętrzny powinien mieć pojemność co najmniej 1GB i powinien być kompatybilny z USB 2.0. Jeśli podłączone urządzenie USB nie obsługuje prędkości przesyłu danych USB 2.0, pojawi się wiadomość o błędzie.
- **Uwaga:** Nagrane programy są zapisywane na podłączony dysk USB. Jeśli chcesz, możesz zapisać/skopiować nagrania na swój komputer; niemniej jednak, nie będzie można odtwarzać tych nagrań na komputerze. Nagrania można odtwarzać wyłącznie na telewizorze.
- Aby uzyskać więcej informacji o tym, jak nagrywać programy, proszę przeczytać rozdziały zatytułowane: „Natychniastowe nagrywanie”, „Nagrywanie z przesunięciem czasu”, „Elektroniczny program telewizyjny”, „Biblioteka nagrań” i „Timery nagrywania”.
- **Uwaga:** Podczas korzystania z timeshifting, mogą wystąpić zakłócenia synchronizacji obrazu z dźwiękiem.
- Nagrywanie radia nie jest obsługiwane.
- Nagrane programy są dzielone na partycje 4GB.
- Jeśli prędkość zapisu podłączonego dysku USB jest niewystarczająca, nagrywanie może nie powieść się, i opcja przesunięcia czasu może być niedostępna.
- Nagrywanie programów HD może zajmować więcej miejsca na dysku USB, w zależności od rozdzielczości programu. Z tego powodu, zaleca się stosowanie dysków twardych USB do nagrywania programów HD.
- Proszę nie odłączać USB/HDD podczas nagrywania. Może to uszkodzić podłączony USB/HDD.
- Dostępna jest obsługa wielu partycji. Obsługiwane są maksymalnie dwie różne partycje. Jeśli dysk posiada więcej niż dwie partycje, może wystąpić awaria. Pierwsza partycja dysku USB wykorzystywana jest do funkcji PVR. Aby ją móc wykorzystać do funkcji PVR, musi zostać ona sformatowana jako partycja podstawowa.
- Niektóre pakiety strumieniowe mogą nie zostać nagrane z powodu problemów z sygnałem, co może czasem spowodować zamrażanie obrazu podczas odtwarzania.
- Przyciski Record, Play, Pause, Display (dla listy odtwarzania) nie mogą być używane podczas włączonego teletekstu. Jeśli nagrywanie jest rozpoczęte przez timer, teletekst jest wyłączany automatycznie. Również korzystanie z teletekstu podczas trwającego nagrywania lub odtwarzania jest niemożliwe.
- TV może nagrać do dziesięciu godzin programów.

Nagrywanie z ekranu EPG

WAŻNE: Aby nagrać program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania. W innym przypadku, funkcja będzie niedostępna.



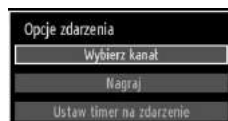
 (RECORD): telewizor nagra wybrany program. Można nacisnąć ponownie, aby zatrzymać nagrywanie.

Uwaga: Przełączanie pomiędzy różnymi audycjami lub źródłami nie jest dostępne w czasie nagrywania.

◀◀ / ▶▶: Strona w lewo / Strona w prawo

Opcje Programów

W menu EPG, naciśnij przycisk OK, żeby wejść do menu "Opcje Programów".



Wybór Kanału

Używając tej opcji w menu EPG, możesz przełączyć na wybrany kanał.

Zapisz/usuń timer nagrywania

WAŻNE: Aby nagrać program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania. W innym przypadku, funkcja będzie niedostępna.

- Po wybraniu programu w menu EPG, proszę nacisnąć OK, aby wyświetlić dostępne opcje. Proszę wybrać „Nagrywać” i nacisnąć OK. Po tej czynności nagrywanie wybranego programu zostanie ustawione.
- Aby anulować ustawione nagrywanie należy ten program podświetlić, nacisnąć OK i wybrać opcję „usuń nagr.” Timer Nagrywania zostanie anulowane.

Uwaga: Nie można zmieniać kanałów lub źródeł podczas aktywnego nagrywania na danym kanale.

Ustaw / Usuń timer

Po wybraniu programu w menu EPG, proszę nacisnąć OK, aby wyświetlić dostępne opcje. Proszę wybrać opcję "Ustaw timer dla programu" i nacisnąć OK. Mogą Państwo ustawić timer dla przyszłych programów.

Aby usunąć ustawione przypomnienie, proszę podświetlić dany program i nacisnąć OK. Następnie, proszę wybrać opcję "usuń timer". Timer zostanie usunięty.

Uwaga: Nie można nagrywać lub ustawić timera dla dwóch lub więcej programów wyświetlanych w tym samym przedziale czasowym.

Nagrywanie z przesunięciem czasu (timeshifting)

WAŻNE: Aby nagrać program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania. W innym przypadku, funkcja będzie niedostępna.

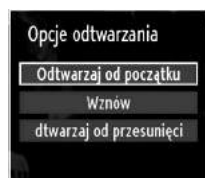
Proszę nacisnąć przycisk **II** (PAUSE) podczas oglądania audycji, aby przełączyć na tryb przesunięcia czasu. W trybie przesunięcia czasu, program jest zatrzymany i jednocześnie nagrywany na podłączony dysk USB. Proszę nacisnąć **▶** (PLAY) ponownie, aby kontynuować oglądanie programu od momentu jego zatrzymania. Różnicę w przesunięciu czasu pomiędzy rzeczywistym programem a nagrany można zaobserwować na paku informacyjnym.

Natychmiastowe nagrywanie

Proszę nacisnąć przycisk **RECORD** (RECORD), aby rozpocząć natychmiastowe nagrywanie oglądanego właśnie programu. Można nacisnąć przycisk **RECORD** na pilocie ponownie, aby nagrać następną audycję w programie. W takim przypadku, pojawi się na ekranie krótki komunikat na ten temat. Proszę nacisnąć **■** (STOP), aby anulować natychmiastowe nagrywanie. Przełączanie pomiędzy różnymi audycjami lub źródłami oraz dostęp do przeglądarki mediów nie są dostępne w czasie nagrywania.

Oglądanie nagranych programów

W głównym menu, proszę użyć przycisków **◀** lub **▶**, aby wybrać przeglądarkę mediów. W menu głównym, proszę podświetlić pozycję w bibliotece nagrań przyciskiem **◀** lub **▶**, a następnie nacisnąć OK. Pojawi się biblioteka nagrań. **WAŻNE:** Aby obejrzeć nagrany program, należy najpierw podłączyć dysk USB do wyłączonego telewizora. Następnie należy odbiornik włączyć i uaktywnić funkcję nagrywania. W innym przypadku, funkcja będzie niedostępna. Proszę wybrać nagrany program z listy, używając przycisku **▼** lub **▲**. Aby sprawdzić opcje odtwarzania, proszę wcisnąć OK. Proszę wybrać właściwą opcję, używając przycisków **▼** / **▲** lub OK.



Dostępne opcje odtwarzania:

- Odtwarzaj od początku: Nagranie odtwarzane jest od początku.

- Ponów: Ponawia odtwarzanie nagrania.
- Odtwarzaj od momentu: Określa konkretny moment odtwarzania.

Uwaga: Dostęp do menu głównego i elementów menu będzie niedostępny podczas odtwarzania.

Proszę nacisnąć **■** (STOP), aby zatrzymać odtwarzanie i powrócić do biblioteki nagrań.

Powolne odtwarzanie do przodu

Naciskając **II** (PAUSE) podczas odtwarzania nagranych programów, uaktywni się opcję powolnego odtwarzania do przodu. Można użyć przycisku **▶▶** aby włączyć powolne odtwarzanie do przodu. Naciskając przycisk ponownie, zmieni się **▶▶** prędkość odtwarzania.

Biblioteka nagrań

Aby wyświetlić listę nagrań, proszę wybrać bibliotekę nagrań i nacisnąć przycisk OK. Pojawi się biblioteka nagrań z dostępnymi nagraniami. Wszystkie nagrania są przechowywane na liście w bibliotece nagrań.

CZERWONY przycisk (Usuń): Usuwa wybrane nagranie.

ZIELONY przycisk (edytuj): Wprowadza zmiany w wybranym nagraniu.

NIEBIESKI przycisk (sortuj): Zmienia kolejność nagrań. Dostępny jest szeroki wybór opcji sortowania.

Przycisk OK: Uaktywnia menu opcji odtwarzania

▶ (Wznów): Ponawia odtwarzanie nagrania.

INFO (szczegóły): Wyświetla krótki i długi opis programów.

Konfiguracja nagrywania

Proszę wybrać element konfiguracji nagrania w menu instalacji, aby skonfigurować ustawienia nagrywania.

Formatuj dysk: Funkcji formatowania dysku można wykorzystać do sformatowania podłączonego dysku USB. **WAŻNE:** Proszę pamiętać, że wszystkie dane przechowywane na dysku USB zostaną utracone podczas jego formatowania i konwersji na FAT32, gdy opcja ta zostanie aktywowana. Można również spróbować sformatować dysk USB, gdy nie działa on poprawnie. W większości przypadków sformatowany dysk USB zacznie działać poprawnie; niemniej jednak WSZYSTKIE dane na nim przechowywane zostaną utracone.

Uwaga: Jeśli komunikat "USB jest zbyt wolne" pojawi się na ekranie podczas rozpoczęcia nagrywania, proszę spróbować zrestartować nagrywanie. Jeśli nadal występuje ten sam błąd, możliwe, że Państwa urządzenie USB nie spełnia wymogów technicznych dotyczących prędkości. Proszę spróbować podłączyć inny dysk USB.

Typowe tryby wyświetlania dla wejścia PC (opcja)

Poniższa tabela przedstawia niektóre podstawowe tryby obrazu. Telewizor może nie obsługiwać wszystkich rozdzielczości. Twój TV obsługuje rozdzielczości do 1360x768 (dla ekranów WXGA) lub 1920x1080-1200 (dla ekranów Full HD).

Indeks	Rozdzielczość	Częstotliwość
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Informacje ekologiczne

Telewizor ten jest skonstruowany tak, aby zużywać mniej energii i ratować środowisko. Dzięki funkcji oszczędzania energii nie tylko ratują Państwo to środowisko, ale także oszczędzają pieniądze poprzez zmniejszenie rachunków za prąd. Aby zmniejszyć zużycie energii, proszę postępować według następujących kroków:

Można włączyć ustawienie trybu oszczędzania energii, znajdujące się w menu Inne ustawienia. Jeśli ustawią Państwo tryb oszczędzania na włączony, telewizor przełączy się na tryb oszczędnościowy, a poziom jasności telewizora zostanie zredukowany do poziomu optymalnego. Proszę zauważyć, że niektórych ustawień obrazu nie będzie można zmienić, kiedy telewizor będzie pracował w trybie oszczędzania energii.

Power Save Mode Off

Kiedy telewizor nie jest używany, proszę wyłączyć go albo odłączyć wtyczkę zasilania z gniazdka. To także zredukuje zużycie energii.

Proszę wyłączać telewizor z prądu wyjeżdżając z domu na dłuższy okres.

Zalecana jest aktywacja ustawień trybu oszczędzania energii dla zredukowania rocznego zużycia energii. Zaleca się też wyłączenie telewizora z sieci kiedy nie jest on używany, aby zaoszczędzić więcej energii.

Proszę pomóc nam ratować środowisko poprzez postępowanie zgodne z powyższymi zasadami.

Informacja o naprawie

Wszystkie czynności konserwacyjne i naprawcze należy powierzyć wykwalifikowanemu personelowi. Tylko wykwalifikowany personel może naprawiać ten telewizor. Aby uzyskać szczegółowe informacje, proszę skontaktować się z lokalnym sprzedawcą, u którego zakupili Państwo ten telewizor.

Obsługiwane formaty plików dla trybu USB (opcja)

Multimedia	Rozszerzenie pliku	Format		Uwagi (Maks. Rozdzielczość/Prędkość transmisji itp.)
		Obraz	Dźwięk	
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec
	.dat	MPEG1,2	MPEG2	
	.vob	MPEG2		
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/ AC3	
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3	
		MPEG2, MPEG4		
	.avi	Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM	
Muzyka	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32Kbps ~ 320Kbps(prędkość transmisji) 32KHz ~ 48KHz(prędkość próbkowania)
Zdjęcie	.jpg .jpeg	Podst. JPEG	-	max WxH = 15360x8640 4147200bytes
	.	Progresywny JPG	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
Napisy	.sub .srt	-	-	-

Specyfikacje (w zależności od modelu)

Transmisje telewizyjne

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

Odbierane kanały

VHF (Zakres I/III)

UHF (Zakres U)

Zakres HYPERBAND

Liczba ustawionych fabrycznie kanałów

1000

Wskaźnik kanału

OSD

Wejście anteny RF

75 Ohm (niezbalansowane)

Napięcie robocze

220-240V AC, 50 Hz.

AUDIO

Niemieckie + Nicam Stereo

Moc wyjścia audio (W_{RMS}) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

Zużycie energii (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 32H6C02	150 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 32H8L02	135 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 40H6C03	190 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 40H6L03	150 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 19H8L02	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 19H8S02	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 26H8L02	65 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 26H8S02	65 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 22H8L03	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 22H8S03	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 46H8L03	135 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 24H8L03	50 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 24H8S03	50 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 32H8S02	65 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 46H8L01	135 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 19H8S02-R	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 19H8L02-R	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 22H8L03-R	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	
HITACHI 22H8S03-R	45 W (maks.)
< 0.5 W (w trybie oczekiwania)	

HITACHI 24H8S03-R 50 W (maks.)

< 0.5 W (w trybie oczekiwania)

HITACHI 24H8L03-R 50 W (maks.)

< 0.5 W (w trybie oczekiwania)

HITACHI 32H8S02-R 65 W (maks.)

< 0.5 W (w trybie oczekiwania)

HITACHI 32H8L02-R 135 W (maks.)

< 0.5 W (w trybie oczekiwania)

PANEL

HITACHI 32H6C03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

HITACHI 32H6C02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

HITACHI 32H8L02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

HITACHI 40H6C03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 40"

HITACHI 40H6L03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 40"

HITACHI 19H8L02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 19"

HITACHI 19H8S02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 19"

HITACHI 26H8L02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 26"

HITACHI 26H8S02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 26"

HITACHI 22H8L03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 22"

HITACHI 22H8S03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 22"

HITACHI 46H8L03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 46"

HITACHI 24H8L03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 24"

HITACHI 24H8S03 obraz 16:9, rozmiar ekranu 24"

HITACHI 32H8S02 obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

HITACHI 46H8L01 obraz 16:9, rozmiar ekranu 46"

HITACHI 19H8S02-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 19"

HITACHI 19H8L02-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 19"

HITACHI 22H8L03-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 22"

HITACHI 22H8S03-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 22"

HITACHI 24H8S03-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 24"

HITACHI 24H8L03-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 24"

HITACHI 32H8S02-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

HITACHI 32H8L02-R obraz 16:9, rozmiar ekranu 32"

VESA

HITACHI 32H6C03 M5 - 200 x 200

HITACHI 32H6C02 M5 - 200 x 200

HITACHI 32H8L02 M4 - 200 x 100

HITACHI 40H6C03 M5 - 400 x 200

HITACHI 40H6L03 M8 - 400 x 400

HITACHI 19H8L02 M4 - 75 x 75

HITACHI 19H8S02 M4 - 75 x 75

HITACHI 26H8L02 M4 - 100 x 100

HITACHI 26H8S02 M4 - 200 x 100

HITACHI 22H8L03 M4 - 75 x 75

HITACHI 22H8S03 M4 - 75 x 75

HITACHI 46H8L03 M8 - 400 x 400

HITACHI 24H8L03 M4 - 75 x 75

HITACHI 24H8S03 M4 - 75 x 75

HITACHI 32H8S02 M4 - 200 x 100

HITACHI 46H8L01 M6 - 400 x 400

HITACHI 19H8S02-R M4 - 75 x 75

HITACHI 19H8L02-R M4 - 75 x 75

HITACHI 22H8L03-R M4 - 75 x 75

HITACHI 22H8S03-R M4 - 75 x 75

HITACHI 24H8S03-R M4 - 75 x 75

HITACHI 24H8L03-R M4 - 75 x 75

HITACHI 32H8S02-R M4 - 200 x 100

HITACHI 32H8L02-R M4 - 200 x 100

Informacje o funkcjonalności DVB-T

Ten odbiornik DVB można używać tylko w kraju, dla którego został zaprojektowany.

Chociaż ten odbiornik DVB spełnia najnowsze normy obowiązujące w czasie jego produkcji, nie możemy gwarantować, że będzie on kompatybilny z przyszłymi transmisjami DVB w związku ze zmianami w sygnałach audycji i technologii, które mogą zostać wprowadzone.

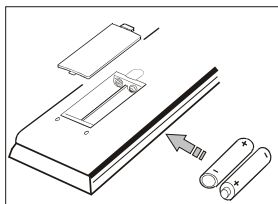
Niektóre funkcje telewizji cyfrowej mogą być niedostępne we wszystkich krajach.

Ciagle dążymy to tego, aby udoskonalać nasze produkty, w związku z czym specyfikacje mogą zmienić się bez uprzedzenia.

Informacje o zakupie akcesorii można uzyskać w sklepie, w którym nabyli Państwo swój sprzęt.

1 Vložte baterie do dálkového ovladače.

Vložte dvě baterie AAA/R3 nebo baterie rovnocenného typu. Při vkládání baterií a výměně krytu zkontrolujte správnou polaritu (+/-).



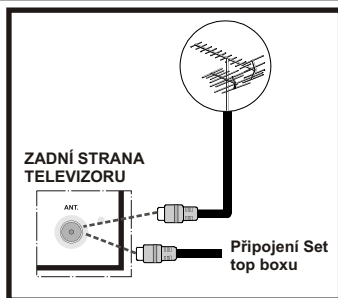
RC5100

nebo

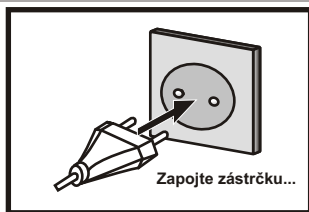


RC1910

2 Připojte anténu přímo do TV.

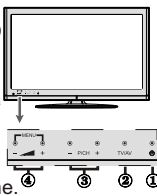


3 Zapojte TV do zásuvky.

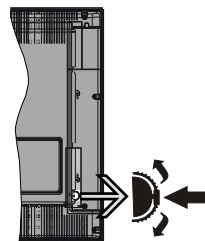


4 Zapnutí TV (v závislosti na modelu)

- Připojte síťový kabel do zásuvky se střídavým proudem 220-240V s frekvencí 50 Hz.
- Stiskněte tlačítko STANDBY. Rozsvítí se kontrolka LED
- K zapnutí televizoru z pohotovostního režimu můžete zvolit jednu z možností:
- Stisknutí tlačítek "Ů", P+ / P- nebo číselného tlačítka na ovladači.
- Stisknutí tlačítek -P/CH nebo P/CH+ na TV. TV se poté zapne.
- Ať použijete jakýkoli z uvedených způsobů, TV se zapne.



- Připojte síťový kabel do zásuvky se střídavým proudem 220-240V s frekvencí 50 Hz.
- Poté se rozsvítí kontrolka pohotovostního režimu LED (Kontrolka bude během zapnutého/vypnutého pohotovostního režimu blikat).
- K zapnutí televizoru z pohotovostního režimu můžete zvolit jednu z možností:
- Stisknutí tlačítek "Ů", CH▲ / CH▼ nebo číselného tlačítka na ovladači.
- Stisknutí ovládacího tlačítka na pravé straně TV. TV se poté zapne.



5 Postup při počátečním automatickém nastavení

Poznámka: V průběhu instalace TV nevypínejte. Při prvním spuštění TV vás bude postupem provádět průvodce. Nejdříve se zobrazí obrazovka pro výběr jazyka. Stiskem tlačítek ▲ nebo ▼ vyberte jazyk, který chcete používat, a stiskněte tlačítko "OK". Poté se zobrazí menu Počáteční instalace vyžadující nastavení Země, Jazyku teletextu a Skenování zakódovaných.



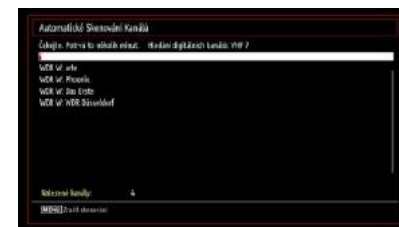
Po vybrání možností s pomocí navigačních tlačítek stiskněte tlačítko OK. Tato zpráva se vám objeví na obrazovce.



K zahájení automatického ladění zvolte „Ano“, v opačném případě „Ne“, potom stiskněte tlačítko OK. Zobrazí se následující OSD: Pokud vyberete možnost KABEL, zobrazí se následující zpráva:



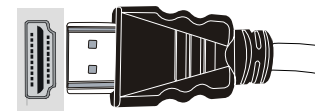
Na obrazovce si můžete zvolit frekvenční pásmo. Pro označení řádků, které vidíte, použijte tlačítko ▲ nebo ▼. Frekvenční pásmo můžete zadat manuálně pomocí numerických tlačítek na dálkovém ovladači. S pomocí numerických tlačítek na dálkovém ovladači nastavte požadovanou počáteční a koncovou frekvenci. Po této operaci můžete nastavit Vyhledávání od 8000 KHz nebo 1000 KHz. V případě, že vyberete 1000 KHz bude zahájeno podrobné vyhledávání. Doba vyhledávání se adekvátně prodlouží. Po dokončení stiskněte pro zahájení automatického vyhledávání tlačítko OK. Pokud si na obrazovce zvolíte možnost ANTÉNA, digitální televize zahájí vyhledávání digitálního pozemního televizního vysílání.



Poznámka: Pro zrušení můžete stisknout tlačítko MENU. Poté co se uloží všechny dostupné stanice, zobrazí se seznam na obrazovce. Pokud chcete kanály třídit podle LCN, vyberte "Ano" a stiskněte tlačítko OK. Pro opuštění seznamu kanálů a sledování TV stiskněte tlačítko OK.

6 HDMI a HDMI kabelové připojení

Pro HDMI připojení k zařízení



7 HDMI vstup

Pro výběr HDMI vstupu stiskněte tlačítko SOURCE na dálkovém ovladači. Po každém stisknutí se objeví menu na obrazovce, které potvrzuje výběr.



RC1910

nebo



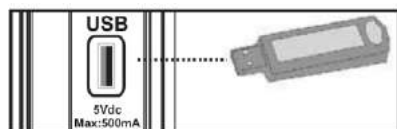
RC5100

8 K TV připojte USB paměť



DŮLEŽITÉ: Při nahrávání programů musíte nejprve zapojit k vaší televizi USB ve chvíli, kdy je TV vypnutá. Poté TV zapnete, čímž se funkce nahrávání aktivuje. V opačném případě nebude funkce nahrávání povolena.

Abyste předešli ztrátě dat, musíte své soubory před zapojením do TV zálohovat. Výrobce nezodpovídá za zničení souborů nebo ztrátu dat.



UPOZORNĚNÍ!

- Rychlé zapojování a vypořádání USB je velmi nebezpečná činnost. Obzvláště opakovaně nevytahujte a znovu nezapojujte USB paměť. Může to poškodit USB přehrávač a samotné USB zařízení.
- Během přehrávání souboru USB paměť nevytahujte.

Pro více informací o připojení USB paměti, typech nahrávání a přehrávání programů viz návod k použití.

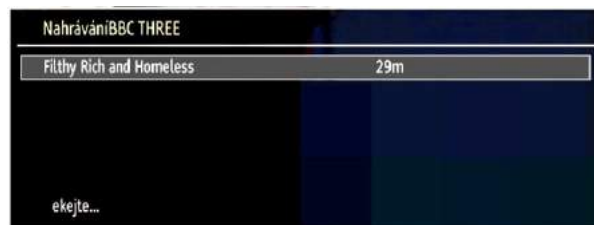
DŮLEŽITÉ: TV může nahrávat pouze zformátované disky FAT32. Při nahrávání není k dispozici formát NTFS. Pokud připojíte USB disk s NTFS formátem, TV bude vyžadovat zformátování. Více informací o formátování disků viz část "Formátování disků".

V takovém případě budou VŠEČERÁ data na USB disku ztracena a poté bude disk zformátován na FAT32.

9 Okamžité nahrávání



Pro okamžité nahrávání sledovaného programu stiskněte tlačítko (NAHRÁVAT). Na obrazovce se zobrazí OSD.



Poté se na krátkou chvíli zobrazí OSD a současný program se nahraje. Pro nahrání dalšího programu na EPG stiskněte tlačítko (NAHRÁVAT) na dálkovém ovládání. V takovém případě OSD zobrazí naprogramovaný program pro nahrávání.



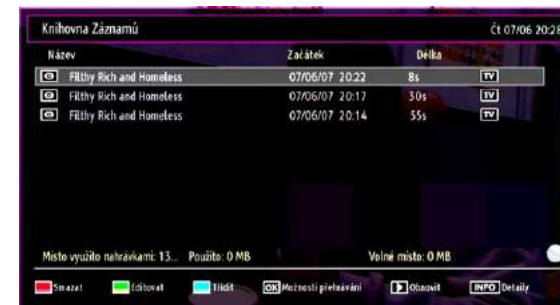
Pro zrušení okamžitého stiskněte tlačítko ■ (ZASTAVIT). Zobrazí se následující OSD: Pro zrušení okamžitého nahrávání vyberte ANO použitím tlačítek "↑" nebo "↓" / OK.



10 Přehrávání programů

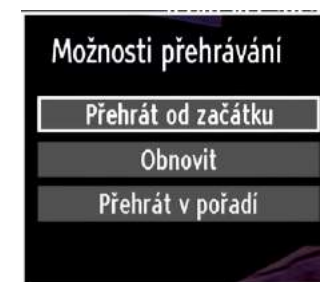


V hlavním menu použijte tlačítka levé nebo pravé pro výběr Prohlížeče médií. Pomocí levého nebo pravého tlačítka označte požadovanou položku z menu Knihovna nahrávek a stiskněte tlačítko OK. Zobrazí se Knihovna nahrávek.



S pomocí tlačítka nahoru nebo dolů vyberte nahrávku (pokud byla nahrána). Pro prohlížení Možností přehrávání stiskněte tlačítko OK:

Volbu proveďte pomocí tlačítek nahoru nebo dolů a stiskněte OK.



Dostupné volby přehrávání:

- Přehrát od začátku: Přehraje nahrávku od začátku.
- Začít znovu: Přehraje všechny záznamy od začátku.
- Přehrát od místa: Upřesní bod přehrávání.

Poznámka: Prohlížení hlavního menu a položek v menu nebude během přehrávání k dispozici.

Pro zastavení přehrávání a návrat do Knihovny záznamů stiskněte tlačítko ■ (ZASTAVIT).

Obsah

Bezpečnost	2 - 3
Připojení	4 - 5
Začínáme	6 - 11
Funkce a vlastnosti	12 - 18

Příprava & bezpečnostní opatření

Po všech stranách přístroje nechte nejméně 10 cm volného prostoru pro ventilaci. Pro zabránění poškození a nebezpečných situací, nepokládejte prosím žádné předměty na povrch. Používejte toto zařízení v průměrných klimatických podmínkách. **Pro vaši bezpečnost, přečtěte si prosím pečlivě tato bezpečnostní opatření.**

Zdroj napájení: TV se připojuje do 220-240 V AC, 50 Hz zásuvky. Ujistěte se, že jste vybrali správné napětí, odpovídající vašim podmínkám.

Napájecí kabel: Nepokládejte TV, nábytek, atd. na síťový kabel (hlavní přívod), a ani nepřiskřípněte kabel. Manipulujte se síťovým kabelem za zástrčku. Neodpojujte přístroj vytáhnutím síťového kabelu, a nikdy nesahejte na síťový kabel mokryma rukama, může to způsobit zkrat nebo elektrický šok. Nikdy kabel neuzlujete nebo nevažte s jinými kabely. Síťové kabely by měly být umístěny takovým způsobem, aby se na ně nešlapalo. Poškozený síťový kabel může způsobit požár, nebo elektrický šok. Když je kabel poškozený a je potřeba vyměnit, měl by být vyměněn oprávněnou osobou.

Tento televizor je při dodání opatřen síťovou zástrčkou. Tento kabel neodstraňujte, protože může obsahovat speciální filtr rádiové interference, jehož odstranění by mohlo mít nepříznivý vliv na výkon zařízení. Pokud chcete kabel prodloužit, opatřete si vhodnou schválenou prodlužovací šňůru nebo se poraďte s prodejcem.

Při připojování prodlužovací šňůry k televizoru dodržujte pokyny výrobce.

Vlhkost a voda: Nepoužívejte toto zařízení ve vlhkém prostředí (například koupelna, části kuchyně a v blízkosti pračky). Nevystavujte toto zařízení dešti nebo vodě, protože to může být nebezpečné, a nepokládejte předměty naplněné vodou, jako třeba květinové vázy na povrch. Nevystavujte TV stříkající nebo kapající vodě. Pokud spadne nějaký předmět nebo kapalina na kryt, vypojte TV ze zásuvky, a před dalším použitím nechte zkontrolovat oprávněnou osobou.

Čištění Před čištěním vypojte TV set ze zásuvky. Nepoužívejte kapalinu ani sprejové čističe. Použijte měkký a suchý hadřík.

Větrání: Zdířky a otvory na TV setu jsou určeny k ventilaci, aby zaručili spolehlivý provoz. Aby se předešlo přehřátí,

tyto otvory nesmí být zablokované nebo přikryté za jakýchkoli podmínek.



Teplota a plameny: Televizor by neměl být umístěn v blízkosti otevřeného ohně nebo jiných zdrojů horka (např. elektrického přímotopu). Ujistěte se, že žádné zdroje otevřeného ohně, jako třeba zapálené svíčky, neleží na povrchu TV. Baterie nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, jako třeba sluneční svit, oheň, atd.

Bouřka: V případě bouřky a blýskání, nebo při odjezdu na dovolenou, vypojte síťový kabel ze zásuvky.

Náhradní díly: Když jsou potřeba náhradní díly, ujistěte se, že servisní technik použil náhradní díly, které jsou určeny výrobcem, nebo mají stejné vlastnosti jako ty originální. Neoprávněné náhražky mohou způsobit požár, elektrický šok, nebo jiné nebezpečí.

Údržba: Prosím, uvědomte o všech opravách oprávněnou osobu. Neodstraňujte kryt sami, může dojít k úrazu elektrickým proudem.

Likvidace odpadu:

Obaly a obalové pomůcky jsou recyklovatelné a měly by být předány k recyklaci. Obalový materiál, jako třeba igelit, skladujte mimo dosah dětí. Baterie, včetně těch bez těžkých kovů, by neměly být likvidovány s běžným odpadem. Likvidujte baterie způsobem šetrným k životnímu prostředí. Zjistěte si možnosti recyklace v místě vašeho bydliště.

• Nepokoušejte se dobít baterie. Nebezpečí výbuchu. Nahrazujte je jen bateriemi stejného nebo rovnocenného typu.



• Výše uvedená značka odpovídá směrnici o likvidaci elektrických a elektronických zařízení 2002/96/EC (WEEE). Značka označuje požadavek NELIKVIDOVAT vybavení včetně baterií nebo do netříděného běžného odpadu, ale vrátit ho do sběrných systémů, které jsou k dispozici. Je-li na bateriích nebo akumulátorech, které jsou součástí tohoto zařízení značka Hg, Cd nebo Pb, znamená to, že baterie obsahují těžké kovy, více než 0,0005% mědi, nebo více než 0,002% kadmia nebo více než 0,004% olova.

Odpojení zařízení Síťová zástrčka slouží k odpojení TV ze sítě, a proto musí zůstat snadno přístupná.

Hlasitost sluchátek: Nadměrná hladina zvuku ze sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.

Instalace: Pokud chcete připevnit zařízení na zeď, pro zabránění úrazu je nutno následovat montážní pokyny.

LCD Obrazovka

LCD panel je vysoce technologický výrobek, obsahující přibližně milión maličkých tranzistorů, poskytující ostrý obraz. Někdy se může stát, že se na obrazovce objeví několik stálých pixelů v barvě modré, zelené nebo červené. Toto neovlivní výkon vašeho výrobku. Vyvarujte se zobrazování stálého obrazu po dlouhou dobu.

Varování! Nenechávejte TV v pohotovostním režimu nebo zapnutou, pokud odcházíte z domu.

Připojení přijímače k televiznímu distribučnímu systému (kabelová TV atd.). Zařízení, které je síťovou zásuvkou nebo prostřednictvím jiného přístroje s uzemněním připojené k ochrannému zemnicímu vedení budovy – a které je koaxiálním kabelem připojeno k televiznímu distribučnímu systému, může za některých okolností způsobit riziko požáru. Připojení ke kabelovému distribučnímu systému bude zajištěno zařízením poskytujícím elektrickou izolaci pod nízkou frekvencí (galvanický izolátor, viz EN 60728-11).

Elektrická zařízení nepatří do dětských rukou

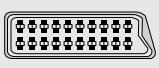
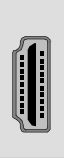
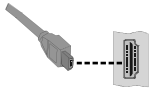
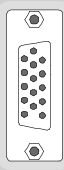
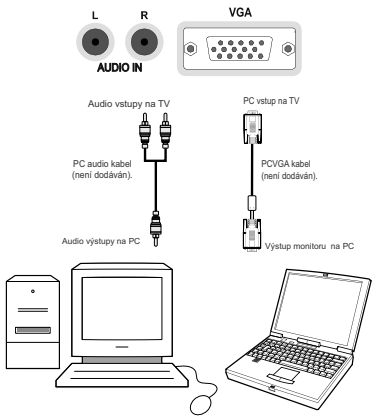
Nikdy nedovolte dětem používat elektrické zařízení bez dozoru. Děti nemusí rozpoznat možná nebezpečí. Baterie / akumulátory mohou být při spolknutí životu nebezpečny. Baterie skladujte mimo dosah malých dětí. V případě spolknutí baterie musí být okamžitě vyhledána lékařská pomoc. Udržujte také obalové folie mimo dosah dětí. Hrozí nebezpečí udušení.

Funkce a vlastnosti se mohou lišit podle modelu.

Pro zjištění dostupných funkcí prosím pročtěte tento manuál.

Zobrazení zapojení (volitelné)

Poznámka:Připojení se může lišit podle modelu.

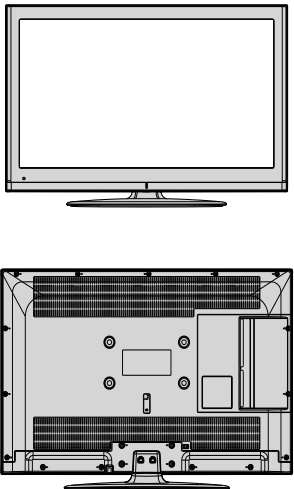
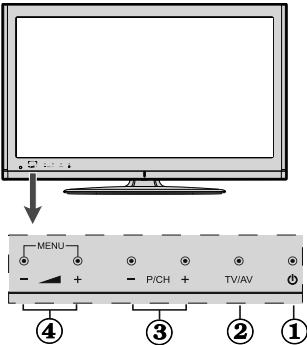
Zapojení	Popis	Jiné podrobnosti
	• Zásuvka Scart Vstupy nebo výstupy konektoru SCART pro externí zařízení. Poznámka: Když do konektoru SCART připojíte externí zařízení, televizor se automaticky přepne do režimu AV.	
	Komponentní video vstupy (YPbPr) jsou používány pro připojení komponentního videosignálu.	Zelené, modré, červené: zadní strana, volitelné
	PC/YPbPr audio vstupy jsou používány pro propojení audio signálu PC nebo zařízení, které propojuje TV skrz ZPbPr.	Bílé, červené: zadní strana, volitelné
	HDMI vstupy jsou na připojení zařízení s HDMI vstupem (DVD přehrávač, Set-Top-Box vb). Vaše LCD TV je schopna zobrazit obraz s vysokým rozlišením z připojeného zařízení. Postranní HDMI vstup TV použijte k připojení externího HDMI zařízení. Použijte HDMI kabel k připojení HDMI zařízení. POHLED ZE STRANY 	Zadní a/nebo strana
	PC vstup slouží k propojení počítače k TV. Pro zobrazení vaší počítačové obrazovky na LCD TV, můžete propojit váš počítač s TV. Informace o rozlišení lze nalézt na konci tohoto manuálu.  Poznámka: Pokud nemá vaše TV vstupy YPbPr, lze připojit YPbPr zařízení použitím PC vstupu kabelem YPbPr na PC (dostupnost závisí na modelu). Pro zprovoznění zvuku použijte AV audio konektory.	Připojení YPbPr na PC závisí na modelu.

Zobrazení zapojení - pokračování

Poznámka: Připojení se může lišit podle modelu.

Zapojení	Popis	Jiné podrobnosti
	Konektor ze sluchátek je určen k připojení sluchátek k systému.	
	Postranní video vstup se používá k připojení videokamery nebo jiného video zařízení. Pro zprovoznění zvuku použijte postranní audio vstupy.	Strana, žlutý RCA jack, volitelné.
	Audio vstupy (postranní AV) slouží k připojení zvukového signálu z AV zařízení.	Postranní, červené a bílé RCA jacky, volitelné.
	Postranní audio-video připojovací vstup je používán na připojení video a audio signálů z externích zařízení. Pro aktivaci bočního AV zapojení použijte dodaný AV kabel. (v závislosti na modelech) Pro zapojení videokabelu použijte ŽLUTÝ vstup, ČERVENÝ a BÍLÝ vstup použijte pro zapojení audio kabelu. (záleží na modelu)	Postranní, AV jack, volitelný. Pokud je tento konektor na vašem modelu, je dodán 1x video a audio připojovací kabel. 
	Koaxiální výstupy S/DPDIF vysílá digitální zvukový signál aktuálně sledovaného zdroje. Pro zprovoznění zvuku před SPDIF výstup na TV použijte vhodný SPDIF kabel.	Černý, Zadní strana
	Vstup RF slouží k připojení antény nebo kabelové televize.	
	CI karta vám umožní sledovat všechny kanály, které jste si předplatili.	
	USB vstup (y)	Strana

LCD TV a ovládací tlačítka (v závislosti na modelu)

POHLAD ZEPŘEDU a ZE ZADU	Ovládací tlačítka	Ovládací tlačítka
		1. Tlačítko pohotovostního režimu / Vypínač 1. TV / AV tlačítko 3. Programové tlačítko nahoru/dolů 4. Programové tlačítko nahoru/dolů Poznámka: Při současném stisku tlačítek "▲" / "▲+" se zobrazí hlavní nabídka.

Zapínání a vypínání

Zapnutí TV

- Připojte síťový kabel do zásuvky se střídavým proudem 220-240V s frekvencí 50 Hz.
- Stiskněte tlačítko STANDBY. Potom se rozsvítí kontrolka LED.
- K zapnutí televizoru z pohotovostního režimu můžete zvolit jednu z možností:
- Stiskněte "⏻" tlačítko, P+ / P- nebo číselné tlačítko na ovladači.

Stiskněte -P/CH nebo P/CH+ tlačítko na TV. TV se poté zapne.

Poznámka: Pokud TV zapnete tlačítkem program nahoru/dolů na ovladači, program, který jste sledovali naposledy, se změní.

Jakoukoli z těchto metod použijete, TV se zapne.

Vypnutí TV

- Stiskněte "⏻" tlačítko na ovladači nebo tlačítko pohotovostního režimu, a TV se vypne do režimu pohotovosti
- Pro úplné vypnutí televizoru vypojte napájecí kabel ze zásuvky.

Ovládání tlačítek na TV

Nastavení hlasitosti

- Stisknutím tlačítka "◀" hlasitost snížíte a tlačítkem "▶" hlasitost zvýšíte, v dolní části obrazovky se při tom zobrazí ukazatel hlasitosti (posuvník).

Nastavení programu

- Stisknutím tlačítka P/CH+ přepnete na následující program a stisknutím tlačítka P/CH- přepnete na předchozí program.

Prohlížení hlavního menu

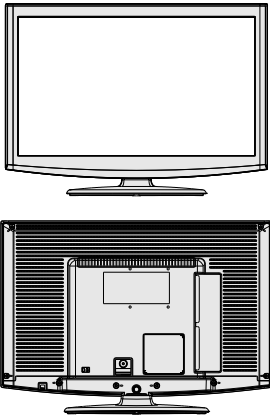
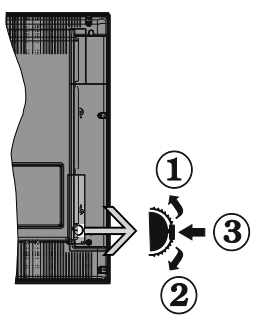
- Při současném stisknutí tlačítek "V+" / "V-" se zobrazí hlavní nabídka. V hlavní nabídce vyberte podnabídku pomocí tlačítek „AV“ nebo „P+“ a nastavte tlačítkem "◀" nebo "▶" Pro pochopení jak zacházet s menu, se vražte k části Menu systémy.

AV režim

- Pro přepnutí mezi AV režimy, Stiskněte "TV/AV" tlačítko na čelním panelu TV.



LCD TV a ovládací tlačítka (v závislosti na modelu)

POHLAD ZEPŘEDU a ZE ZEDU	Přepínač prohlížení VIEW	Přepínač
		1. Směr nahoru 2. Směr dolů 3. Program / hlasitost / AV / přepínač výběru pohotovostního režimu Poznámka: Pro zapnutí TV stiskněte prostřední část spínače. Pro přepnutí do pohotovostního režimu stiskněte prostřední tlačítko a několik sekund ho přidržte. Přepínačem lze pohybovat nahoru a dolů pro změnu hlasitosti. Pokud chcete přepnout kanál, stiskněte střed přepínače (pozice 3) a poté pohybujte směrem nahoru a dolů. Pokud stisknete střed přepínače znovu, zobrazí se OSD. Pro výběr zdroje pohněte z přepínače nahoru nebo dolů a pustte. Hlavní menu OSD nelze zobrazit pomocí ovládacích tlačítek.

Zapínání a vypínání

Zapnutí TV

Připojte síťový kabel do zásuvky se střídavým proudem 220-240V s frekvencí 50 Hz. Poté se rozsvítí světélko pohotovostního režimu LED (Led bude během zapnutého/vypnutého pohotovostního režimu blikat).

K zapnutí televizoru z pohotovostního režimu můžete zvolit jednu z možností:

Stiskněte "⏻" tlačítko, **CH▲** / **CH▼** nebo číselné tlačítko na ovladači.

Stiskněte ovládací tlačítko na pravé straně TV. TV se poté zapne.

Poznámka: Pokud TV zapnete tlačítkem program **CH▲** nebo **CH▼** na ovladači, program který jste sledovali naposledy, se změní.

Jakoukoli z těchto metod použijete, TV se zapne.

Vypnutí TV

Stiskněte "⏻" tlačítko na ovladači nebo podržte přepínač dokud se TV nevypne a TV se vypne do režimu pohotovosti

Pro úplné vypnutí televizoru vypojte napájecí kabel ze zásuvky.

Poznámka: Pokud je TV vypnutá do pohotovostního režimu, LED může blikat. Tímto ukazuje, že funkce jako třeba Hledání aktualizace, Stahování, anebo Časovač jsou aktivní.

Ovládání tlačítek na TV

Nastavení hlasitosti

- Přepínačem lze pohybovat nahoru a dolů pro změnu hlasitosti. Pro zvýšení hlasitosti posuňte ovladačem směrem nahoru. Pro snížení hlasitosti posuňte ovladačem dolů. Stupnice hlasitosti se zobrazí na obrazovce.

Nastavení programu

- Pro změnu kanálu stiskněte ovládací tlačítko jednou. Posuňte nahoru pro výběr dalšího programu nebo dolů pro výběr předchozího.

AV režim

- Tiskněte ovládací tlačítko několikrát za sebou, dokud se nezobrazí OSD.



Krok 1- Kontrola TV a příslušenství

Poznámka: Po zakoupení zkontrolujte příslušenství. Ujistěte se, že jsou zahrnuty všechny doplňky.

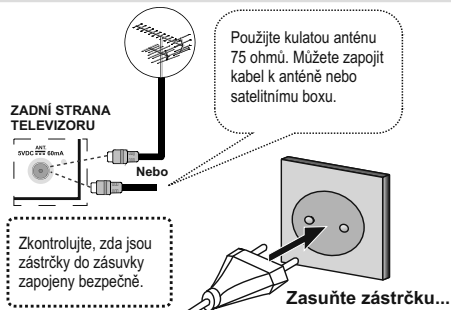
Všechny modely uvedené na přední straně jsou dodané s následujícími položkami: Návod k použití, Průvodce rychlým startem, dálkové ovládání, 2 X AAA baterie a v závislosti na zakoupeném modelu kabely AV. Kabely dodané k vašemu modelu viz. tabulka níže.

Číslo modelu	Boční AV	YPbPr
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Krok 2 - Vložení baterií do dálkového ovládání

1. Jemně nadzdvihněte kryt v zadní části dálkového ovládání.
2. Vložte dvě baterie AAA. Zkontrolujte, zda jsou konce baterií + a - do prostoru pro baterie vloženy správně (zkontrolujte správnou polaritu)
3. Kryt vložte zpět.

Krok 3 - Zapojení kabelu napájení a antény



Krok 5 - Zapnutí/Vypnutí

Zapnutí TV

- Připojte síťový kabel do zásuvky se střídavým proudem 220-240V s frekvencí 50 Hz.
- Stiskněte tlačítko Potom se rozsvítí kontrolka LED.
- K zapnutí televizoru z pohotovostního režimu můžete zvolit jednu z možností:
- Stiskněte tlačítko, P+ / P- nebo číselné tlačítko na ovladači.

Ovládací tlačítka na TV

- Stiskněte -P/CH nebo P/CH+ tlačítko na TV. TV se poté zapne.
- nebo-
- Stiskněte ovládací tlačítko na pravé straně TV. TV se poté zapne.

Vypnutí TV

- Stiskněte tlačítko na ovladači nebo podržte přepínač dokud se TV nevypne a TV se přepne do pohotovostního režimu. (Závisí na modelu)
- Pro úplné vypnutí televizoru vypojte napájecí kabel ze zásuvky.

Poznámka: Pokud je TV vypnutá do pohotovostního režimu, LED může blikat. Tímto ukazuje, že funkce jako třeba Hledání aktualizace, Stahování, anebo Časovač jsou aktivní. Kontrolka LED může také blikat když TV přepnete z pohotovostního režimu.

Krok 6 - První instalace

DŮLEŽITÉ: Před zapnutím TV pro první instalaci se ujistěte, zda je zapojená anténa. Při prvním spuštění TV vás bude postupem provádět průvodce. Nejdříve se zobrazí obrazovka pro výběr jazyka. Pro výběr jazyka použijte tlačítka nebo a stiskněte tlačítko OK. Po vybrání jazyka se zobrazí uvítací obrazovka vyžadující výběr Země, Jazyku teletextu, Skenování kódovaných kanálů a Aktivní anténa. Pro nastavení preferencí použijte navigační tlačítka. Napájení antény by mělo být vypnuté, pokud používáte standardní anténu namísto aktivní. Pro pokračování stiskněte OK tlačítko. Na obrazovce se zobrazí následující zpráva:



Vyberte ANO a pokračujte. Poté se na obrazovce zobrazí nabídka. Pokud vyberete možnost KABEL, na obrazovce se zobrazí:





Na obrazovce si můžete zvolit frekvenční pásmo. Pro označení řádků, které vidíte, použijte tlačítko "▼" nebo "▲". Frekvenční pásmo můžete zadat manuálně pomocí numerických tlačítek na dálkovém ovladači. S pomocí numerických tlačítek na dálkovém ovladači nastavte požadovanou počáteční a koncovou frekvenci. Po této operaci můžete nastavit Vyhledávání od 8000 KHz nebo 1000 KHz. V případě, že vyberete 1000 KHz bude zahájeno podrobné vyhledávání. Doba vyhledávání se adekvátně prodlouží. Po dokončení stiskněte pro zahájení automatického vyhledávání tlačítko OK. Pokud si na obrazovce zvolíte možnost ANTÉNA, digitální televize zahájí vyhledávání digitálního pozemního televizního vysílání. Pro zrušení můžete stisknout tlačítko MENU. Poté co se uloží všechny dostupné stanice, zobrazí se seznam na obrazovce. Pokud chcete kanály třídit podle LCN, vyberte "Ano" a stiskněte "OK". Pro opuštění seznamu kanálů a sledování TV stiskněte OK

Menu Obsluha

Pro zobrazení hlavního menu stiskněte na svém dálkovém ovladači tlačítko "MENU". Pro výběr záložek menu použijte levé nebo pravé tlačítko a stiskněte OK. Pro výběr nebo nastavení položky použijte tlačítko Levé/Pravé/Nahoru/Dolů. Pro ukončení obrazovky menu stiskněte tlačítko "ZPĚT" nebo "MENU".

Výběr vstupu

Jestliže jste zapojili všechna externí zařízení k vaší TV, můžete přepínat k různým zdrojům vstupů. Na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko ZDROJ a vyberte různý zdroj.

Změna kanálů a hlasitosti

S použitím tlačítek V+/- a P+/- na dálkovém ovládání můžete změnit kanál a nastavit hlasitost. Kanály také můžete přepínat stisknutím tlačítek na předním panelu vaší TV.

Přehrávání médií prostřednictvím USB portu

USB harddisk nebo USB paměťovou kartu lze připojit pomocí USB vstupu na TV. Tato vlastnost vám umožní přehrávat soubory uložené na USB. Podporovány jsou 2.5" a 3.5" externí harddisky (HDD s externím napájením).

DŮLEŽITÉ ! Abyste předešli ztrátě dat, před zapojením do TV, zazálohujte soubory. Výrobce není zodpovědný za poničení souborů nebo ztrátu dat. •Je možné, že některé typy USB zařízení (např. MP3 přehrávače) nebo USB harddisky/ paměťové karty nebudou s touto TV kompatibilní. TV podporuje formátování disku FAT32 a NTFS, ale nahrávání nebude u disků NTFS k dispozici. Poznámka: Pokud formátujete USB harddisk, který má 1TB (Tera Byte) nebo více, mohou nastat problémy s formátováním. Rychlé zapojování a vypořádání USB vybavení je riskantní. Obzvláště opakovaně nevytahujte a znovu nezapojujte USB paměť. Může to poškodit USB přehrávač a samotné USB zařízení. Během přehrávání souboru USB paměť nevytahujte.

Menu Procházet média

Můžete přehrávat fotografie, hudbu a filmy uložené na USB disku a to zapojením do vaší TV a použitím obrazovky Procházet média. Stiskněte následující: Zapojte USB disk do vstupu USB, který se nachází na straně TV. Stiskněte tlačítko "MENU" a s pomocí tlačítek Levý/Pravý a OK vyberte záložku Prohlížeč médií.

Zobrazí se hlavní obrazovka Prohlížeč médií. Výběrem Video, Hudba nebo Fotografie můžete zobrazit související obsah. Pro funkce přehrávání postupujte podle označení tlačítek pod každou položkou menu.

Změna velikosti obrazu Formáty obrazu

Programy lze sledovat v různých formátech obrazu, záleží na přijatém přenosu. Můžete změnit poměry stran (velikost obrazu) pro sledování obrazu v jiném Zoom režimu. Pro změnu velikosti obrazu opakovaně stiskněte tlačítko SCREEN.

Ovládání Seznamu kanálů

TV uspořádá všechny uložené stanice v Seznamu kanálů. Tento seznam můžete upravit, nastavit oblíbené nebo aktivní stanice použitím možnosti Seznamu kanálů. Stiskněte tlačítko MENU pro vstup do hlavní nabídky. Položku seznamu kanálů vyberte stisknutím levého nebo pravého tlačítka. Pro prohlížení obsahu stiskněte OK. Pro správu všech uložených kanálů vyberte Upravit seznam kanálů. Pro výběr Upravit seznam kanálů použijte tlačítka Nahoru a Dolů poté a OK. Pro výběr kanálu, který bude upraven použijte tlačítko Nahoru nebo Dolů. Pro výběr funkce menu Seznam kanálů stiskněte levé nebo pravé tlačítko. Pro přesouvání nahoru nebo dolů použijte tlačítka P+/P-. Pro ukončení stiskněte tlačítko MENU.

Definice důležitých výrazů - TV

Poměr

Týká se poměru šířky a výšky obrazu.

AVL

Automatické omezení hlasitosti.

Jas

Definuje celkovou úroveň světla celého obrazu.

Kontrast

Nastaví rozsah optické hustoty a tón celého obrazu.

Audio vstupy

Používají se pro běžné analogové komponenty propojení.

Video vstupy (Y/Pb/Pr)

Tento signál tvoří barevné rozdíly a signál osvětlení.

DTV

Digitální televizní vysílání.

HDMI

High Definition Multimedia Interface. Toto připojení poskytuje vysoce kvalitní, nekompresovaný digitální video a audio signál, kombinující jak audio, tak video signály.

LCN

LCN je logické číslo kanálu, systém, který organizuje dostupné vysílání v souladu s rozpoznatelnou kanálovou sekvencí.

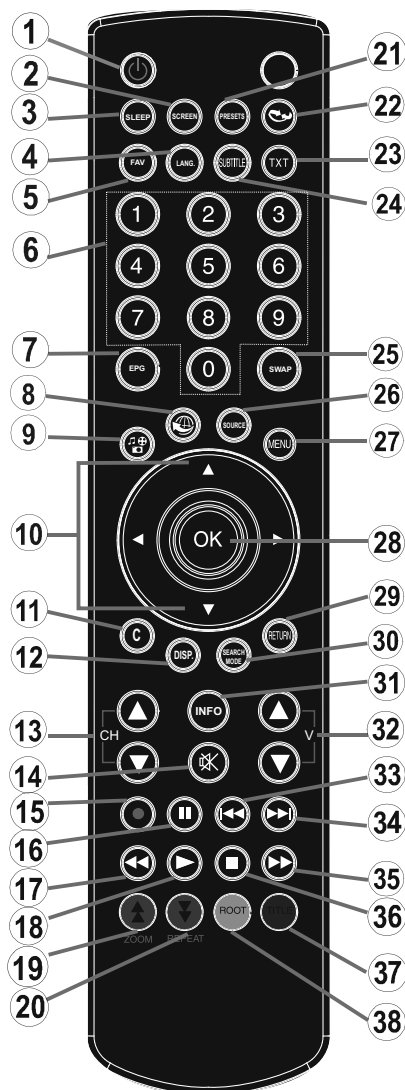
OSD

Zobrazení informací na displeji. Informace jako např. číslo kanálu a hlasitost, které se zobrazují na obrazovce TV.



Tlačítka dálkového ovládání

1. Pohotovostní režim (Standby)
2. Velikost obrazu / Přibližuje video (v prohlížeči médií video režimu)
3. Časovač vypnutí
4. Mono-Stereo / Dual I-II / Aktuální jazyk (*) (v režimu DTV)
5. Oblíbené kanály
6. Numerická tlačítka
7. Elektronický programový průvodce (na DVB kanálech)
8. Bez funkce
9. Prohlížeč médií
10. Navigačních tlačítek (Nahoru/Dolu/Levý/Pravý)
11. Bez funkce
12. Knihovna záznamů
13. Program předcházející / O stránku výš-Program Nahoru / Další stránka
14. Utlumit
15. Nahrávání programů
16. Pauza (v prohlížeči médií video režimu)
17. Rychlé přetáčení (v prohlížeči médií video režimu)
18. Hrát (v prohlížeči médií video režimu)
19. Červené tlačítko /Stop (v prohlížeči médií)
20. Zelené tlačítko /Seznam naplánovaných událostí (v EPG) / Označit/Odznačit vše (v seznamu oblíbené) / Přehrát /Prezentace (v prohlížeči médií)
21. Výběr obrazového menu / Mění obrazový režim (v prohlížeči médií video režimu)
22. Bez funkce
23. Teletext / Mix (v TXT režimu)
24. Titulky zap-vyp (v kanálech DVB)
25. Předchozí program
26. AV / Volba zdroje
27. Zapnutí-vypnutí nabídky
28. Potvrdit (Potvrdit) / Zachovat (v TXT režimu) / Upravit seznam oblíbených
29. Odejít / Return / Stránka seznamu (v režimu teletextu)
30. Bez funkce
31. Info / Odkrytí (v Režimu teletextu)
32. Zvýšení / Snížení hlasitosti
33. Bez funkce
34. Bez funkce
35. Rychle dopředu (v prohlížeči médií video režimu)
36. Stop (v prohlížeči médií video režimu)



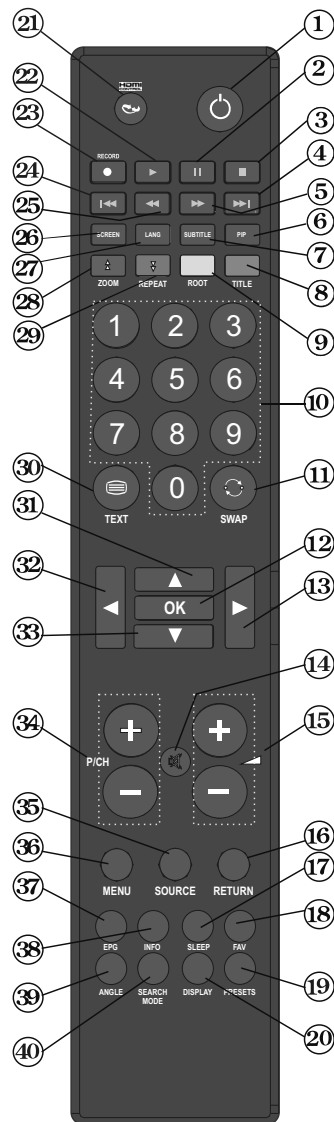
37. Modré tlačítko / Upravit seznam oblíbených / Filtr (v seznamu oblíbených &EPG) / Loop- náhodně (v prohlížeči médií)
38. Žluté tlačítko / Pauza (v Media Prohlížeč) / Naplánované (v EPG)

K dispozici pro tyto modely:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Tlačítka dálkového ovládání

1. Pohotovostní režim (Standby)
2. Pauza (v prohlížeči medií video režimu)
3. Stop (v prohlížeči medií video režimu)
4. Bez funkce
5. Rychle dopředu (v prohlížeči medií video režimu)
6. Bez funkce
7. Titulky zap-vyp / TXT titulky (v analogovém režimu) / Subtitle (v prohlížeči medií video režimu)
8. Modré tlačítko
9. Žluté tlačítko: Aktivní seznam kanálů
10. Numerická tlačítka
11. Předchozí program
12. OK / Zvolit / Přidržit (v režimu teletextu) / Seznam kanálů
13. Kurzor doprava
14. Utlumit
15. Snížení hlasitosti / Zvýšení hlasitosti
16. Odejít / Return / Stránka seznamu (v režimu teletextu)
17. Časovač vypnutí
18. Režim oblíbených
19. Výběr obrazového režimu / Mění obrazový režim (v prohlížeči medií video režimu)
20. Knihovna záznamů
21. Bez funkce
22. Hrát (v prohlížeči medií video režimu)
23. Nahrávání programů
24. Bez funkce
25. Rychlé přetáčení (v prohlížeči medií video režimu)
26. Velikost obrazu
27. Mono/Stereo - Dual Y-Y' / Aktuální jazyk (*)
28. Červené tlačítko / Přibližuje video (v prohlížeči medií video režimu)
29. Zelené tlačítko
30. Teletext / Mix
31. Kurzor nahoru
32. Kurzor doleva
33. Kurzor dolů
34. Program předcházející - O stránku výš / Program Nahoru -Další stránka
35. AV / Zdroj
36. Zapnutí / vypnutí nabídky
37. Elektronický programový průvodce
38. Info / Odkrytí (v Režimu teletextu)
39. Bez funkce
40. Bez funkce



K dispozici pro tyto modely:

HITACHI 40H6C03	HITACHI 19H8L02
HITACHI 40H6L03	HITACHI 19H8S02
HITACHI 46H8L03	HITACHI 22H8L03
HITACHI 32H8S02	HITACHI 22H8S03
HITACHI 46H8L01	HITACHI 24H8L03
HITACHI 19H8S02-R	HITACHI 24H8S03
HITACHI 22H8S03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8S03-R	HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H8S02-R	HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H8L02-R	HITACHI 32H6C02
	HITACHI 32H8L02



Menu Funkce a vlastnosti (volitelné)

Menu Obraz	
Režim	Pro vašim požadavkům, můžete nastavit související možnost režimu. Režim obrazu lze být nastaven na jednu z těchto možností: Kino, hry, dynamické a přirozené. podle vašich požadavků můžete nastavit režim obrazu. Ten může být nastaven na jednu z těchto možností: Cinema, Game, Dynamic a Přirozený
Kontrast	Nastavení světlosti a tmavosti v obraze.
Jas	Nastavení jasu v obraze.
Ostrost	Nastavení ostrosti obrazu
Barva	Nastavuje intenzitu barev.
Náhrada barvy	Nastavuje tón barev.
Redukce šumu	Je-li špatný příjem signálu, nebo je obraz s šumem, můžete požit funkci Redukce šumu. Redukci šumu můžete nastavit těchto úrovních: Nizká, střední, Vysoká, Vypnuto
Herní režim	Je-li zapnut Herní režim, obraz je optimalizován pro lepší zobrazení her. V Herním režimu nemusí být přístupná všechna obrazová nastavení.
Filmový režim (Movie Sense)	Filmový režim (Movie Sense) je optimalizován pro sledování filmů. V tomto režimu je pohyb objektů v obraze vykreslen s vyšší kvalitou a přesností. Použitím "◀" a "▶" na hodnotu nízká, střední, vysoká nebo vypnuto můžete nastavit Filmový režim. Je-li filmový režim zapnut pak stisknutím tlačítka OK se spustí DEMO režim. V Demo režimu je obraz rozdělen na polovinu. Jedna polovina je zobrazena pomocí Filmového režimu a druhá ne.
Obrazový Zoom	Nastavuje obrazový formát a velikost na Auto, 16:9, titulky, 14:9, Zoom 14:9, 4:3, Panoramatický nebo Kino
Resetovat	Obnovuje tovární nastavení obrazu.
Automatická pozice (v režimu PC)	Automatická optimalizace obrazu v režimu PC. Stiskněte OK ke spuštění optimalizace.
H pozice (v režimu PC)	Nastavuje horizontální pozici obrazu v režimu PC.
V pozice (v režimu PC)	Nastavuje vertikální pozici obrazu v režimu PC.
Takt (v režimu PC)	Nastavuje takt pixelů.
Fáze (v režimu PC)	V závislosti na rozlišení a frekvenci snímkování, můžete vidět mlhavé nebo zašuměný obraz na obrazovce. V takovém případě můžete použít tuto položku k získání jasného obrazu.
Menu Zvuk	
Hlasitost	Nastavuje hlasitost.
Ekvalizér::	Pomocí ekvalizéru můžete nasatvit zvuk v přednastavených profilech: Hudba, Film, Řeč, plochý, Klasika a Uživatel. V profilu Uživatel si můžete měnit nasatvení ekvalizéru dle své potřeby.
Balance	Nastavení slouží k vyvážení stereováhy.
Sluchátka	Nastavuje hlasitost sluchátek.
Režim zvuku (Sound Mode)	Můžete vybrat zvukovou stopu Mono, Stereo, Dual I nebo Dual II. Jen pokud je podporováno ve vysílání.
AVL	Tato funkce udržuje hlasitost na nastavené hodnotě při přepínání mezi programy, které jsou různě hlasité.
Dynamické basy	Funkce přidává efekt basů.
Režim prostorového zvuku	Prostorový efekt můžete zapnout nebo vypnout
Digitální výstup	Nastavuje typ audi na digitálním výstupu.





Menu Funkce a vlastnosti (volitelné)

Nastavení menu Obsah	
Podmíněný přístup	Kontroluje podmínění přístupu, jestliže je dostupný.
Jazyk	Konfiguruje nastavení jazyka.
Rodičovské:	Konfiguruje rodičovské nastavení.
Časovače	Nastaví časovače vybraných programů.
Datum/Čas	Nastaví čas a datum.
Zdroje:	Povolí nebo zakáže vybrané zdroje.
Další nastavení: Zobrazí další možnosti nastavení TV.	
Časový limit pro zobrazení menu	Mění časový limit pro obrazovky nabídek.
Aktivní anténa	Tato funkce vám umožní povolit nebo zakázat aktivní anténu. Pokud je anténa zapnutá stisknutím "" nebo "+5V" bude přeneseno do výstupu antény.
Vyhledávání zakódovaných kanálů	Pokud je toto nastavení zapnuté, při vyhledávání se najdou i kódované programy. Pokud je tato funkce vypnuta, kódované programy nebudou nalezeny v automatickém ani manuálním hledání.
Podsvícení	Toto nastavení ovládá úroveň podsvícení a může být nastaveno na Maximální, Minimální, Střední a Eko režim (volitelné).
Modré pozadí	Pokud je slabý nebo není žádný signál, tato funkce aktivuje nebo deaktivuje modré pozadí.
Aktualizace softwaru	Toto nastavení se používá proto, aby vaše TV byla vždy aktualizována. Aby tato funkce správně fungovala, ujistěte se, že je TV zapnutá v pohotovostním režimu.
Pro nedoslýchavé:	Pokud vysílač umožňuje jakékoli speciální signál týkající se zvuku, zapněte toto nastavení pro příjem takového signálu.
Zvukový popis	Audio popis zahrnuje dodatečnou zvukovou stopu pro nevidomé a zrakově postižené diváky vizuálních médií, včetně televize a filmů. Tuto možnost můžete využívat, jen pokud vysílač dodatečnou zvukovou stopu podporuje.
Automatické vypnutí TV:	Dobu funkce automatického vypnutí můžete nastavit. Poté co je hodnota dosažena, se TV vypne.
Typ vysílání	Když nastavíte požadovaný typ vysílání pomocí tlačítka "◀" nebo "▶" na TV se zobrazí související seznam kanálů. Jestliže mezi souvisejícími zdroji nejsou žádné uložené kanály, na obrazovce se zobrazí vzkaz "Pro tento typ nebyly nalezeny žádné kanály".
Vyhledávání v úsporném režimu	Pokud Ladění v pohotovostním Režimu vypnete, nebude tato funkce dostupná. Pro použití vyhledávání v pohotovostním režimu se ujistěte, že vyberete vyhledávání v pohotovostním režimu jako zapnuté.
Obsah menu Instalace	
Automatické skenování kanálů	Zobrazí možnosti automatického ladění. Digitální: Hledá a ukládá anténní DVB stanice. Analog: Vyhledává a ukládá analogové stanice: Plné:: Vyhledává a ukládá jak analogové, tak i DVB stanice
Ruční prohledávání kanálů	Tato možnost se používá pro přímé nalezení vysílání.
Jemné analogové ladění	Toto nastavení můžete použít pro vyladění analogových kanálů.
První instalace	Smaže všechny uložené kanály a nastavení, restartuje TV na tovární nastavení a spustí první instalaci.



Nahrávání programu

Pro nahrávání programu, zapojte USB disk k vaší TV zatímco je vypnutá. Poté TV zapnete pro umožnění funkce nahrávání.

DŮLEŽITÉ: Pokud používáte nový USB pevný disk, doporučujeme nejdříve zformátovat disk pomocí volby **Formátování disku**. (Dojde ke ztrátě dat)

- K použití nahrávací funkce připojte USB disk nebo externí pevný disk k TV, a tento disk by měl mít minimálně 1 GB kapacitu a rychlost 2.0. Pokud USB zařízení nepodporuje rychlost 2.0, zobrazí se varovná zpráva.
- Poznámka: Nahrané programy se uloží na připojený US disk. Pokud si přejete, můžete nahrávky ukládat/kopírovat do počítače. soubory však nebude možno na počítači přehrávat. Nahrávky lze přehrávat pouze pomocí vaší TV.
- Pro více informací o nahrávání programů viz část "Okamžité nahrávání", "Timeshift nahrávání", "Elektronický programový průvodce", "Knihovna nahrávek" nebo "Časovač nahrávání".
- Poznámka: Vzhledem k časovému posunu může dojít k opoždění.
- Nahrávání rozhlasového vysílání není podporováno.
- Nahrané programy jsou rozděleny do 1 GB částí.
- Pokud není zapisovací rychlost připojeného USB disku dostatečná, nahrávání může selhat a nahrávání časovým posunem nemusí být dostupné.
- Nahrávání HD programů může zabrat větší místo na USB disku, závisí na rozlišení vysílání. Z tohoto důvodu je pro nahrávání HD programů doporučen USB pevný disk.
- Během nahrávání neodpojujte USB/HDD disky. Může to USB/HDD disk poškodit.
- K dispozici je podpora vícebarevnosti. Podporovány jsou maximálně dva různé disky. Pokud je na disku více než dva oddíly, může dojít k chybě. První část disku se používá pro funkce PVR. Rovněž musí být naformátován jako primární oddíl pro použití s funkcemi PVR.
- Některé streamy nemusí být nahrány kvůli problému se signálem, tudíž se může stát, že video během přehrávání zamrzne.
- Pokud je zapnutý teletext, nepoužívejte tlačítka Record, Play, Pause, Display. Pokud se zapne nahrávání z časovače a teletext je zapnutý, teletext se automaticky vypne. Pokud právě probíhá nahrávání či přehrávání, teletext je nedostupný.
- TV může nahrávat programy po dobu až deseti hodin.

Nahrávání přes EPG obrazovku

DŮLEŽITÉ: Pro nahrávání programu, zapojte USB disk k vaší TV zatímco je vypnutá. Poté TV zapnete pro umožnění funkce nahrávání. Jinak nebude nahrávací funkce umožněna.



(NAHRÁVÁNÍ) TV nahraje vybraný program. Stiskněte znovu pro zastavení nahrávání.

Poznámka: Během nahrávání není dostupné přepínání mezi vysíláními nebo zdroji.

◀ / ▶: Strana levá/Strava pravá

Možnosti programů

V EPG menu, Stiskněte OK tlačítko pro vstup do menu "Možnosti událostí".



Výběr kanálu

Použití této možnosti v EPG můžete přepnout do vybraného kanálu.

Nahrávání / Vymazání nahrávacího časovače

DŮLEŽITÉ: Pro nahrávání programu, zapojte USB disk k vaší TV zatímco je vypnutá. Poté TV zapnete pro umožnění funkce nahrávání. Jinak nebude nahrávací funkce umožněna.

- Po vybrání programu v EPG menu stiskněte tlačítko OK a zobrazí se obrazovka Možnosti. Vyberte možnost Nahrávat a stiskněte tlačítko OK. Poté se nahrávání nastaví na vybraný program.
- Pro zrušení nastaveného nahrávání zvýrazněte program a stiskněte tlačítko OK a vyberte možnost Vymazat nahrávací. Časovač. Nahrávání bude zrušeno.

Poznámka: Pokud je aktivní nahrávání na současném kanálu, nelze přepnout na jiný kanál.

Nastavit časovač / Vymazat časovač

Po vybrání programu v EPG menu stiskněte tlačítko OK a zobrazí se obrazovka Možnosti. Vyberte možnost Nastavit časovač na událost a stiskněte OK. Můžete nastavit časovač pro budoucí programy.

Pro zrušení nastaveného připomínače, zvýrazněte program a stiskněte OK. Poté vyberte Vymazat časovač. Časovač bude zrušen.

Poznámka: Je možné nahrávat nebo nastavit časovač pro dva nebo více programů ve stejném časovém intervalu.

Nahrávání časovým posunem

DŮLEŽITÉ: Pro nahrávání programu, zapojte USB disk k vaší TV zatímco je vypnutá. Poté TV zapněte pro umožnění funkce nahrávání. Jinak nebude nahrávací funkce umožněna.

Pro přepnutí do timeshift režimu zatímco sledujete vysílání, stiskněte tlačítko **■** (PAUSE) V timeshift režimu je program pozastaven a zároveň nahráván na připojený USB disk (*). Pro pokračování sledování pozastaveného programu z bodu, kdy byl zastaven, stiskněte tlačítko **▶** (PLAY) Přepínání na jiné vysílání nebo zdroj a prohlížení Prohlížeče medií nejsou k dispozici během nahrávání.

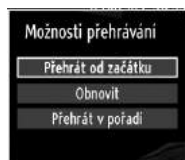
Sledování nahraných programů

Pro okamžité nahrávání sledovaného programu stiskněte tlačítko **■** (RECORD) Pro nahrání dalšího programu na EPG stiskněte tlačítko **■** (RECORD) na dálkovém ovládání. V takovém případě OSD zobrazí naprogramované události k nahrávání. Pro zrušení nahrávání stiskněte tlačítko **■** (STOP) Přepínání na jiné vysílání nebo zdroj a prohlížení Prohlížeče medií nejsou k dispozici během nahrávání.

Sledování nahraných programů

V hlavním menu použijte tlačítka **◀** nebo **▶** pro výběr Prohlížeče medií. Zvýrazněte položku Knihovna nahrávek v hlavním menu pomocí tlačítek **◀** nebo **▶** a poté stiskněte OK. Zobrazí se Knihovna nahrávek.

DŮLEŽITÉ: Pro prohlížení knihovny záznamů, nejdříve připojte USB disk do TV, zatímco je vypnutá. Poté TV zapněte pro umožnění funkce nahrávání. Jinak nebude nahrávací funkce umožněna. Vyberte nahrávku ze seznamu použitím tlačítka **▼** / **▲** Stiskněte tlačítko OK pro prohlížení Možnosti přehrávání Vyberte volbu pomocí tlačítek **▼** / **▲** nebo OK.



Dostupné volby přehrávání:

- Přehraj od začátku: Přehraje nahrávku od začátku.
- Začít znovu: Přehraje všechny záznamy od začátku.
- Přehraj od místa: Vymezí bod přehrávání.

Poznámka: Prohlížení hlavního menu a položek v menu nebude dostupné během přehrávání.

Pro zastavení přehrávání a navrácení se do Knihovny záznamů stiskněte tlačítko **■** (STOP)

Pomalů dopředu

Pokud stisknete tlačítko **■** (PAUSE) při sledování nahraného programu, bude dostupná funkce Pomalu dopředu. Lze použít tlačítko **▶▶** k přetáčení pomalu dopředu. Tisknutím tlačítka **▶▶** za sebou změní rychlost funkce pomalu dopředu

Knihovna záznamů

Pro prohlížení seznamu nahrávek vyberte Knihovna záznamů a stiskněte OK. Zobrazí se nápis Knihovna záznamů s dostupnými nahrávkami. Všechny záznamy se uchovávají v knihovně záznamů.

ČERVENÉ tlačítko (Vymazat): Vymaže vybrané nahrávky.

ZELENÉ tlačítko (Upravit): Provede změny na vybraných nahrávkách.

Modré tlačítko (Roztřídit): Změní pořadí nahrávání. Můžete vybrat z velké řady možností řazení.

Tlačítko OK: Zaktivuje menu přehrávání:

▶ (Začít znovu): Přehraje všechny záznamy od začátku.

ÝNFO (Podrobnosti): Zobrazí stručné podrobnosti o programech.

Konfigurace nahrávání

Vyberte položku Nahrávky v Nastavovacím menu ke konfiguraci nastavení nahrávek.

Zformátovat disk: Funkci Zformátovat disk můžete použít pro formátování zapojeného disku USB.

DŮLEŽITÉ: VŠECHNA data uložená na USB disku budou ztracena a poté bude formát disku převeden do FAT32, pokud tuto funkci zvolíte. Pokud se na vašem USB disku objeví chyby, můžete se pokusit ho zformátovat. Ve většině případů, formátování disku obnoví normální funkci, ačkoli VŠECHNA data na USB disku budou ztracena.

Poznámka: Pokud se při spuštění nahrávání zobrazí zpráva USB příliš pomalé, zkuste nahrávání spustit znovu. Pokud se chyba stále zobrazuje, je možné že USB disk neodpovídá rychlostním požadavkům. Zkuste zapojit jiný USB disk.

PC vstup typické zobrazovací režimy (volitelné)

Následující tabulka uvádí přehled typických režimů zobrazování obrazu. Vaše TV nemusí podporovat všechna rozlišení. Vaše TV podporuje až 1360x768 (pro displeje WXGA) nebo 1920x1080-1200 (pro displeje Full HD).

Obsah	Rozlišení	Frekvence
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85 Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Informace o životním prostředí

Tato televize je navržena pro menší spotřebu energie za účelem ochrany životního prostředí. Nejenom, že pomáháte chránit životní prostředí, ale rovněž ušetříte při platbách účtů za elektřinu díky funkci efektivity na této TV. Pro snížení spotřeby energie postupujte podle následujících kroků:

Můžete použít nastavení úsporného režimu, které se nachází v menu nastavení Obrazu. Pokud Úsporný režim zapnete, TV se přepne do úsporného režimu a úroveň svítivosti TV sestavy se sníží na optimální úroveň. Nezapomeňte, že pokud je TV v úsporném režimu, nelze změnit některá nastavení obrazu.

Úsporný režim Vyp.

Když se TV nepoužívá, vypněte ji nebo ji odpojte ze sítě. Toto také sníží spotřebu energie.

Pokud odjždíte na delší čas, vypojte TV ze zásuvky.

Proto je vysoce doporučováno nastavit TV na úsporný režim. Snížíte tak svoji roční spotřebu energie. Také se doporučuje vypojit TV ze zásuvky pokud ji nepoužíváte.

Dodržováním následujících kroků nám pomozte chránit životní prostředí.

Informace k opravě

Prosím, uvědomte o všech opravách oprávněnou osobu. TV může opravovat pouze oprávněná osoba. Pro další informace kontaktujte místního prodejce, u kterého jste tuto TV zakoupili..

Podporované formáty souboru pro USB režim (volitelné)

Media	Přípony souborů	Formát		Poznámky (Maximální rozlišení/Bit rate etc.)
		Video	Audio	
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec
	.dat	MPEG1,2	MPEG2	
	.vob	MPEG2		
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/ AC3	
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3	
	.avi	MPEG2, MPEG4		
		Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM	
Hudba	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32Kbps ~ 320Kbps(přenosová rychlost) 32KHz ~ 48KHz(rychlost vzorkování)
Foto	.jpg .jpeg	Baseline JPEG	-	max WxH = 15360x8640 4147200bytes
	.	Progressive JPEG	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
Titulky	.sub .srt	-	-	-

Technické údaje (záleží na modelu)

TV VYSÍLÁNÍ

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

PŘÍJÍMACÍ KANÁLY

VHF (BAND I/III)

UHF (BAND U)

HYPERBAND

PŘEDVOLENÉ KANÁLY

1000

INDIKÁTOR KANÁLU

Zobrazení na obrazovce

RF ANTÉNA VSTUP

75 Ohm (nevyvážený)

NAPĚTÍ

220-240V AC, 50 Hz.

AUDIO

German + Nicam Stereo

Zvukový výkon (W RMS) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

SPOTŘEBA (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H6C02	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6C03	190 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6L03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8L02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L03	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L01	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02-R	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02-R	135 W (max) < 0.5 W (Standby)

PANEL

HITACHI 32H6C03	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H6C02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 40H6C03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 40H6L03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 19H8L02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8S02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 26H8L02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 26H8S02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 22H8L03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 46H8L03	16:9 display, 46" Screen Size
HITACHI 24H8L03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8S03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 46H8L01	16:9 display, 46" Screen Size

HITACHI 19H8S02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8L02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 22H8L03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 24H8S03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8L03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02-R	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02-R	16:9 display, 32" Screen Size

VESA

HITACHI 32H6C03	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H6C02	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H8L02	M4 - 200 x 100
HITACHI 40H6C03	M5 - 400 x 200
HITACHI 40H6L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 19H8L02	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8S02	M4 - 75 x 75
HITACHI 26H8L02	M4 - 100 x 100
HITACHI 26H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 22H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 46H8L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 24H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 46H8L01	M6 - 400 x 400
HITACHI 19H8S02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8L02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02-R	M4 - 200 x 100
HITACHI 32H8L02-R	M4 - 200 x 100

Informace o funkčnosti DVB-T

Tento přijímač DVB je vhodný pouze k použití v zemích, pro které byl navržen.

I když DVB přijímač splňuje nejaktuálnější specifikace DVB v okamžiku výroby, nemůžete garantovat kompatibilitu s budoucími přenosy DVB a to vzhledem ke změnám, které lze implementovat do vysílacích signálů a technologií.

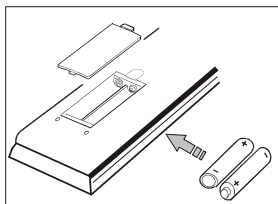
Některé digitální funkce nemusí být v některých zemích k dispozici.

Neustále se snažíme naše produkty zlepšovat, proto se mohou údaje bez předchozího oznámení změnit.

Informace o místě, kde lze zakoupit doplňky získáte v obchodě, kde jste toto zařízení zakoupili.

1 Vložte batérie do slúchadla

Vložte dve batérie AAA/R3 alebo batérie rovnocenného typu. Pri vkladaní batérie a výmene kryt u batérie dodržujte správnu polaritu (+/-).



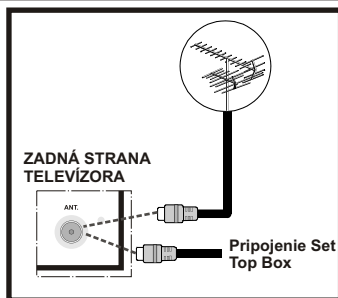
RC5100

Alebo

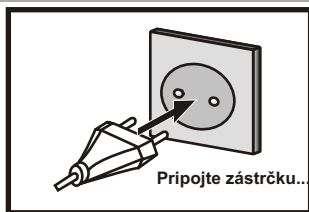


RC1910

2 Pripojte anténu priamo do Vášho televízora

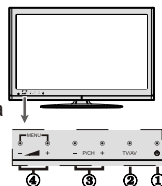


3 Pripojte televízor do hlavného napájania



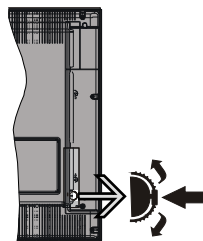
4 Zapnutie televízora (v závislosti od modelu)

- Pripojte sieťový kábel do zásuvky so striedavým napätím 220 – 240V a frekvenciou 50 Hz.
- Stlačte tlačidlo STANDBY. LED indikátor pohotovostného režimu sa rozsvieti.
- Na prepnutie TV z pohotovostného režimu buď:
- Stlačte tlačidlo „O“, P+ / P- alebo číselné tlačidlo na diaľkovom ovládači.
- Stlačte tlačidlo -P/CH alebo P/CH+ na televízore. Televízor sa zapne.



-Alebo-

- Pripojte sieťový kábel do zásuvky so striedavým napätím 220 – 240V a frekvenciou 50 Hz. Potom sa rozsvieti LED pohotovostného režimu (LED dióda bliká pri zapnutí/vypnutí pohotovostného režimu).
- Na prepnutie TV z pohotovostného režimu buď:
- Stlačte tlačidlo „O“, CH▲ alebo CH ▼ alebo číselné tlačidlo na diaľkovom ovládači.
- Stlačte tlačidlo uprostred ovládacieho spínača, ktorý sa nachádza na pravej strane televízora. Televízor sa zapne.

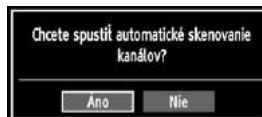


5 Spustenie Automatického nastavenia

Poznámka: Nevypínajte TV počas inicializácie prvej inštalácie. Počas prvej prevádzky televízora vás bude sprevádzať sprievodca inštaláciou. Najprv sa zobrazí obrazovka pre voľbu jazyka. Stlačením tlačidiel ▲ alebo ▼ zvýrazníte jazyk, ktorý chcete používať, a stlačte tlačidlo OK. Následne, sa na obrazovke objaví menu "Prvá inštalácia", ktoré Vás požiada o nastavenie krajiny, voľbu Jazyka teletextu, Skenovať šifrované a Aktívna anténa (voliteľne):



Po nastavení možností pomocou navigačných tlačidiel stlačte tlačidlo OK pre pokračovanie. Na obrazovke sa objaví nasledujúca správa:



Ak chcete spustiť automatické vyhľadávanie, zvolte možnosť "Áno", pre zrušenie, vyberte možnosť "Nie" a stlačte tlačidlo OK. Potom sa na obrazovke zobrazí digitálny typ vyhľadávania OSD. Ak zvolíte možnosť KÁBEL, zobrazí sa nasledujúca obrazovka:



Z tejto obrazovky môžete zvoliť rozsahy frekvencií. Na zvýraznenie riadku použite tlačidlo ▲ alebo ▼. Môžete zadať rozsah frekvencií manuálne s použitím číselných tlačidiel na diaľkovom ovládači. Nastavte Spustenie a Zastavenie frekvencie podľa želania s použitím číselných tlačidiel na diaľkovom ovládači. Po tejto operácii môžete nastaviť Krok vyhľadávania na 8 000 KHz alebo 1 000 KHz. Ak zvolíte 1 000 KHz, Tv vykoná proces vyhľadávania podrobne. Doba trvania vyhľadávania sa podľa toho zvýšší. Po ukončení stlačte tlačidlo OK pre spustenie automatického vyhľadávania. Ak zvolíte možnosť ANTÉNA z obrazovky Typu vyhľadávania, televízor bude vyhľadávať digitálne pozemné Tv vysielania.

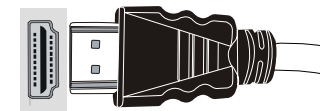


Poznámka: Ak voľbu chcete zrušiť, stlačte tlačidlo MENU.

Po uložení všetkých dostupných staníc sa na obrazovke zobrazí Zoznam kanálov. Ak si prajete kanály usporiadať podľa LCN, prosím, zvolte „Áno“ a potom stlačte „OK“. Stlačením tlačidla OK zrušíte zoznam kanálov a môžete pozerat televíziu.

6 Pripojenie kábla HDMI na HDMI

Do HDMI prípojky na zariadení



7 HDMI vstup

Pre voľbu HDMI vstupu stlačte tlačidlo "SOURCE" na diaľkovom ovládaní. Po každom stlačení potvrdí menu na obrazovke Váš výber.



RC1910

alebo



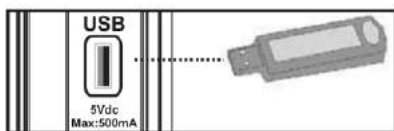
RC5100

8 Pripojte USB pamäťovú kartu do vášho televízora



DÔLEŽITÉ: Ak chcete nahrávať program, najprv pripojte USB disk k svojmu TV kým je televízor vypnutý. Potom TV zapnite, aby sa spustila funkcia nahrávania. V opačnom prípade nebude nahrávanie možné.

Pred vykonaním akýchkoľvek pripojení k TV zostave si zálohujte Vaše súbory, aby ste sa vyhli nožnej strate údajov. Pamätajte, že výrobca nebude zodpovedať za žiadne poškodenie súbor, ani za stratu údajov.



UPOZORNENIE!

- Rýchle pripájanie a odpájanie zariadení USB je veľmi riskantná operácia. Obzvlášť opakovane a rýchlo nezapájajte a nevypájajte disk. Toto by mohlo spôsobiť fyzické poškodenie USB prehrávača a hlavne samotného USB zariadenia.
- Počas prehrávania alebo nahrávania súboru modul USB nevyťahujte.

Viac informácií o USB memory stick pripojení, typov nahrávania a prehrávania programu nájdete v návode na obsluhu.

DÔLEŽITÉ: TV dokáže nahrávať len na disk formátovaný vo FAT32. NTFS formát nie je k dispozícii pre nahrávanie. Ak pripojíte USB pamäťový kľúč s formátom súborov NTFS, TV prijímač vás vyzve naformátovať ho. Ďalšie informácie o formátovaní disku nájdete v časti „Formátovanie disku“ v užívateľskej príručke.

Pamätajte, že v takom prípade sa VŠETKY dáta na USB disku stratia a formát súborov sa konvertuje na FAT32.

9 Okamžité nahrávanie...



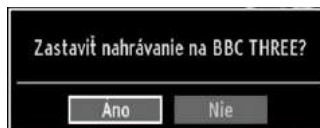
Stlačením tlačidla (NAHRÁVANIE) sa spustí okamžité nahrávanie počas sledovanie programu. Na obrazovke sa objaví nasledujúca správa:



Záznam OSD sa potom zobrazí na krátku dobu a bude zaznamenaná aktuálne udalosť. Opätovným stlačením tlačidla (NAHRÁVANIE) na diaľkovom ovládači sa nahrá aj ďalší program v elektronickom programom sprievodcovi EPG. V takom prípade sa na obrazovke zobrazí zoznam programov naprogramovaných na nahrávanie.



Stlačením tlačidla (STOP) sa okamžité nahrávanie zruší. Na obrazovke sa zobrazí nasledujúca OSD: Pre zrušenie okamžitého nahrávania, pomocou tlačidiel Vľavo alebo Vpravo a tlačidla OK zvolíte Áno.



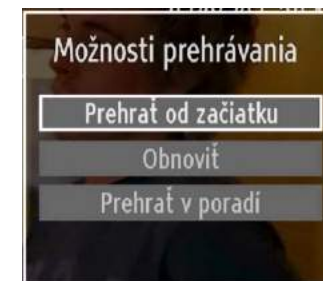
10 Prehrávanie programu



Pre výber Prehľadávača médií, v hlavnom menu, použite tlačidlá Vľavo alebo Vpravo. Pomocou tlačidla Vľavo alebo vpravo zvýraznite knižnicu Nahrávok a stlačte tlačidlo OK pre vstup. Zobrazí sa nápis knižnica nahrávok.



Pomocou tlačidla Nahor alebo Nadol vyberte zo zoznamu položku nahrávky (ak už boli nejaké nahrané). Stlačením tlačidla OK zobrazíte Možnosti prehrávania (Play Options). Vyberte jednu z možností pomocou tlačidla Nahor alebo Nadol a tlačidla OK.



Dostupné možnosti prehrávania:

- Prehrať od začiatku: Prehrá nahrávku od začiatku.
- Obnovenie: Obnoví prehrávanie nahrávky.
- Prehrávanie z offset: Určuje bod prehrávania.

Poznámka: Počas prehrávania nebude možné prezerať hlavnú ponuku ani položky ponuky.

Pre zastavenie prehrávania a návrat do Návratu do knižnice nahrávok, stlačte tlačidlo (STOP).

Obsah

Bezpečnosť	2 - 3
Pripojenia	4 - 5
Začínáme	6 - 11
Funkcie a Vlastnosti	12 - 18

Príprava a bezpečnostné opatrenia

Na zabezpečenie ventilácie je potrebné okolo televízora ponechať približne 10 cm široký voľný priestor. Aby sa zabránilo akejkoľvek poruche a nebezpečným situáciám, prosím, neumiestňujte na zostavu žiadne predmety. Zariadenie používajte v miernych podmienkach. **Prečítajte si starostlivo nasledujúce doporučené bezpečnostné opatrenia pre vašu bezpečnosť.**

Napájací zdroj: TV zostava by sa mala prevádzkovať len z napájania 220_240 V AC, 50 Hz výstup.

Presvedčte sa, že ste zariadenie pripojili k napätiu so správnymi parametrami.

PNapájací kábel: Neumiestňujte televízor, nábytok atď. na napájací kábel, ani kábel nijako nepritláčajte. S napájacím káblom manipulujte za zástrčku. Zariadenie nevypájajte ťahaním za napájací kábel a nikdy sa napájacieho kábla nedotýkajte s mokrými rukami, pretože by to mohlo spôsobiť skrat alebo elektrický šok. Nikdy na káblu nerobte uzol, ani ho nezáväzujte s inými káblami. Napájacie káble by sa mali umiestniť takým spôsobom, aby nebola pravdepodobná možnosť, že na ne niekto stúpi. Poškodený napájací kábel môže spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom. Ak je kábel poškodený a je ho potrebné vymeniť, mal by to urobiť kvalifikovaný technik.

Tento TV prijímač je dodávaný so zalisovanou sieťovou zástrčkou. Táto zástrčka nesmie byť oddelená, pretože môže obsahovať špeciálny filter proti rádiovému rušiu, ktorého odstránením by sa mohol zhoršiť výkon. Ak chcete kábel predĺžiť, zaobstarajte si vhodný schvánený predĺžovací kábel alebo sa poraďte s predajcom.

Pri pripájaní predĺžovacieho kábla k televízoru dodržujte pokyny výrobcu.

Vlhkosť a Voda: Nepoužívajte toto zariadenie vo vlhkom prostredí (napríklad v kúpeľni, v časti kuchyne s drezom a v blízkosti práčky). Nevystavujte toto zariadenie dažďu ani vode, pretože by to mohlo byť nebezpečné a na vrch neukladajte predmety s tekutinami, ako sú vázy na kvety. Vyhybajte sa kvapkaniu alebo špliechaniu. Ak do skrinky spadne akýkoľvek pevný predmet alebo tekutina, TV vypojte a dajte ho skontrolovať kvalifikovanému personálu, predtým než sa bude znovu prevádzkovať.

Čistenie: Počas čistenia z dôvodu bezpečnosti televízor odpojte od zásuvky. Nepoužívajte kvapalné alebo

aerosólové čistiace prostriedky. Použite mäkkú a suchú tkaninu.



Vetranie: Štrbiny a otvory na TV zostave sú určené na vetranie a pre zabezpečenie spoľahlivej prevádzky. Aby nedošlo k prehriatiu, nesmú byť tieto otvory zablokované alebo prikryté.

Tepló a Plamene: Zostava by sa nemala umiestňovať v blízkosti otvoreného ohňa ani zdrojov intenzívneho tepla, ako je elektrický ohrievač. Zaisťte, aby žiadne zdroje otvoreného ohňa, ako sú zapálené sviečky, neboli umiestnené na vrchu TV. Batérie by sa nemali vystavovať nadmernému teplu, ako je slnečný svit, oheň a podobne.

Blesky: V prípade búrky a bleskov, alebo keď odchádzate na dovolenku, odpojte napájací kábel zo zásuvky v stene.

Náhradné diely: Keď sa požadujú náhradné diely, zaisťte, aby servisný technik použil náhradné diely, ktoré sú špecifikované výrobcom, alebo ktoré majú rovnaké špecifikácie ako originálne. Neoprávnené náhrady môžu mať za následok požiar, elektrický šok alebo iné nebezpečenstvá.

Servis: Prenechajte všetky servisné práce odborníkom. Neodstraňujte kryt sami, pretože by to mohlo mať za následok elektrický šok.

Likvidácia odpadu:

Balenie a baliace pomôcky sú recyklovateľné a mali by sa zásadne recyklovať. Baliace materiály, ako plastové sáčky, sa musia udržiavať mimo dosahu detí. Batérie, vrátane tých, ktoré neobsahujú ťažké kovy, by sa nemali likvidovať s domovým odpadom. Použité batérie zlikvidujte spôsobom šetrným k životnému prostrediu. Zistite si právne nariadenia platné pre Vašu krajinu.

• Nepokúšajte sa znovu nabíjať batérie. Nebezpečenstvo explózie. Batérie vymieňajte len za ten istý, alebo ekvivalentný typ.



• Vyššie uvedená značka je v súlade so smernicou o likvidácii elektrických a elektronických výrobkov 2002/96/EC (WEEE). Symbol označuje výrobky, vrátane vybitých alebo vyradených batérií, ktoré je ZAKÁZANÉ likvidovať ako zmiešaný komunálny odpad, ale je potrebné použiť systém zberu a recyklácie. Ak je na batériách alebo akumulátoroch, ktoré sú súčasťou tohto zariadenia,

zobrazená chemická značka Hg, Cd alebo Pb, potom to znamená, že batéria má obsah ťažkých kovov z viac než 0,0005% ortuti, viac než 0,002% kadmia alebo viac ako 0,004% olova.

Odpojenie zariadenia: Sieťová zástrčka sa používa na odpojenie TV zostavy od zdroja a preto musí zostať ľahko prevádzkovateľná.

Hlasitosť slúchadiel: Nadmerná hlasitosť slúchadiel môže poškodiť sluch.

Inštalácia: Aby nedošlo k úrazu, musí byť toto zariadenie v prípade inštalácie na stenu pripojené bezpečne a v súlade s uvedenými pokynmi (platí v prípade, že je inštalácia na stenu možná).

Obrazovka LCD

Panel LCD je technologicky veľmi vyspelý výrobok s približne miliónom filmových tranzistorov, ktoré poskytujú jemný obraz. Príležitostne sa na obrazovke môže objaviť niekoľko neaktívnych pixelov ako pevný modrý, zelený alebo červený bod. Prosím, všimnite si, že toto neovplyvňuje výkon Vášho výrobku. Ak sa chcete týmto pozostatkom obrazu vyhnúť, neponechávajte na obrazovke zastavený obraz na dlhší čas.

***VAROVANIE!** Neponechávajte televízor v pohotovostnom alebo prevádzkovom režime, ak opúšťate domov.*

Pripojenie k televíznemu distribučnému systému (káblová TV atď.) z prijímača: Prístroj pripojený k ochrannému uzemneniu inštalácie budovy prostredníctvom pripojenia do elektrickej siete alebo k inému prístroju s pripojením k ochrannému uzemneniu a k televíznemu distribučnému systému pomocou koaxiálneho kábla môže za určitých okolností predstavovať riziko požiaru. Napojenie na systém káblových rozvodov musí byť preto prevedené prostredníctvom zariadení, ktorých elektrická izolácia spadá do určitého frekvenčného pásma (galvanicky izolátor, pozri EN 60728 až 11).

Elektrické zariadenie nepatrí do rúk deťom. Nikdy nenechajte deti používať elektrické zariadenie bez dozoru.

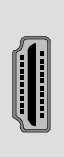
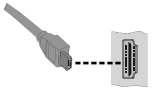
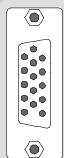
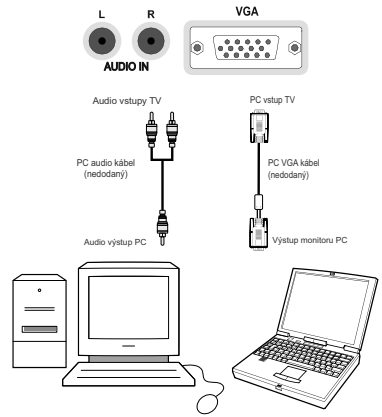
Nikdy nenechajte deti používať elektrické zariadenia bez dozoru. Deti nedokážu vždy patrične rozpoznať možné nebezpečenstvá. Batérie / akumulátory môžu byť pri prehltnutí životu nebezpečné. Skladujte batérie mimo dosahu malých detí. V prípade prehltnutia batérie okamžite vyhľadajte zdravotnú pomoc. Baliace fólie tiež udržiavajte mimo dosahu detí. Je tu nebezpečenstvo udusenia.

Funkcie a vlastnosti sa môžu líšiť v závislosti od modelu.

Skontrolujte prosím tento návod pre funkcie, ktoré sú k dispozícii.

Informácie o pripojení (voliteľné)

Poznámka: Pripojenie sa môže líšiť v závislosti od modelu.

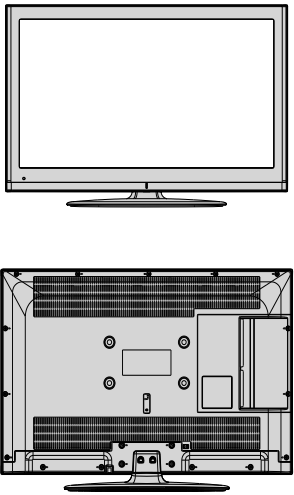
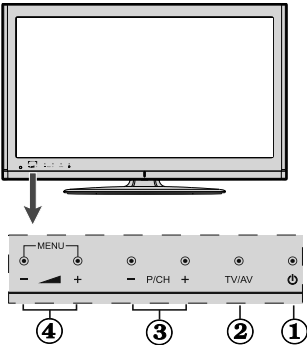
Pripojenie	Popis	Ďalšie podrobnosti
	Cez konektor SCART pripájate vstup alebo výstup externého zariadenia. Poznámka: Keď ku konektoru SCART pripojíte externé zariadenie, televízor sa automaticky prepne do režimu AV.	
	Komponentové video vstupy (YpPr) sa používajú na pripájanie komponentového videa.	Zelená, Modrá, Červená; Zadná Strana, Voliteľné
	Vstupy PC/YPbPr Audio Slúži na pripojenie zvukového signálu počítača alebo zariadenia pripájajúceho sa k televízoru pomocou YPbPr.	Biela, Červená, Zadná Strana, Voliteľné
	Vstupy HDMI sú pre pripojenie zariadení, ktoré majú HDMI konektor (DVD prehrávač, Set-Top-Box a i.). LCD televízor je schopný zobrazovať obrázky vo Vysokom rozlíšení z pripojeného zariadenia. Bočný vstup HDMI na televízore môžete použiť na pripojenie k externému zariadeniu HDMI. Na pripojenie použite kábel HDMI. HDMI ZARIADENIE BOČNÝ POHLAD 	Zadný a / alebo bočný
	PC vstup slúži na pripojenie osobného počítača k televízoru. Ak chcete zobrazit' obraz z počítača na televízore LCD, môžete počítač pripojiť k televízoru. Informácie o rozlíšení môžete nájsť na konci tejto príručky  Poznámka: Ak váš televízor nemá vstupy YPbPr, môžete pripojiť YPbPr zariadenie k televízoru pomocou PC vstupu s YPbPr na PC káblom (dostupnosť závisí od modelu). V takomto prípade pre pripojenie zvuku použite Bočné AV audio konektory.	YPbPr na PC pripojenie je voliteľné, závisí od modelu.

Informácie o pripojení - pokračovanie

Poznámka: Pripojenie sa môže líšiť v závislosti od modelu.

Pripojenie	Popis	Ďalšie podrobnosti
	Konektor sluchátok sa používa pre pripojenie externých sluchátok k systému.	
	Bočný Video vstup sa používa pre pripojenie video signálu z kamery alebo iného video zariadenia. Použite bočné Audio vstupy pripojenie zvuku.	Bočný, Žltý RCA jack, Voliteľné.
	Bočný Audio vstup sa používa pre pripojenie audio signálu z audio zariadenia.	Bočné, Červené a Biele RCA konektory, voliteľné.
	Bočný audio-video pripájací vstup slúži na pripojenie video a audio signálu externých zariadení. Použite priložený AV kábel umožňujúci Bočné AV pripojenie. (Závisí od modelu) Použite ŽLTÝ vstup pre pripojenie video kábel, použite ČERVENÉ a BIELE vstupy pre pripojenie audio kábla. (V závislosti na modeli)	Bočný, AV Phono vstup, voliteľné. Pokiaľ tento konektor je k dispozícii pre váš model, sú dodané 1 x Video a Audio kábel pre pripojenie. 
	Výstup S/PDIF Coaxial Out vysiela digitálny zvukový signál aktuálne sledovaného zdroja. Používajte vhodný SPDIF kábel umožňujúci pripojenie cez zvukový výstup SPDIF na televízore.	Čierny, Zadná strana
	RF Vstup sa pripája k anténovému systému alebo ku káblu.	
	Karta CI dovoľuje zobrazenie všetkých kanálov, ktoré máte predplatené.	
	USB vstup(y)	Bočný

LCD TV a ovládacie tlačidlá(v závislosti od modelu)

POHLAD SPREDU a ZOZADU	Ovládacie tlačidlá POHLAD	Ovládacie tlačidlá
		1. Tlačidlo Pohotovostného režimu/ Zapnutia 2. Tlačidlo TV/AV 3. Tlačidlá programu nahor/nadol 4. Tlačidlá zvýšenia/zníženia hlasitosti Poznámka: Stlačte tlačidlo "▲" a "▲+" tlačidlá súčasne pre zobrazenie hlavnej ponuky.

Zapínanie/vypínanie

Zapnutie televízora

- Pripojte sieťový kábel do zásuvky so striedavým napätím 220 – 240V a frekvenciou 50 Hz.
- Stlačte dotykové tlačidlo STANDBY. LED indikátor pohotovostného režimu sa rozsvieti.
- Zapnutie televízora z pohotovostného režimu:
- Stlačte tlačidlo "⏻" pohotovostného režimu P+ / P- alebo číselné tlačidlo na diaľkovom ovládaní.

Stlačte tlačidlo -P/CH alebo P/CH+ na televízore. Televízor sa zapne.

Poznámka: Ak televízor zapnete pomocou tlačidla PROGRAM NAHOR/NADOL na diaľkovom ovládači alebo televízore, televízor sa prepne na posledný pozeraný program.

Televízor sa zapne obidvomi spôsobmi.

Vypnutie televízora

- Aby ste TV prepli do pohotovostného režimu, stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo "⏻" alebo dotykové tlačidlo STANDBY na TV.
- Ak chcete televízor vypnúť úplne, vyťahnite zástrčku zo zásuvky elektrického vedenia.

Používanie tlačidiel na televízore

Nastavenie hlasitosti

- Stlačením tlačidla "▲" znížite hlasitosť a stlačením tlačidla "▲+" ju zvýšite, takže sa na obrazovke zobrazí stupnica hlasitosti (posúvač).

Voľba programu

- Stlačením tlačidla "P/CH+" prepnite na nasledujúci program a stlačením tlačidla "P/CH-" prepnite na predchádzajúci program.

Zobrazenie hlavnej ponuky

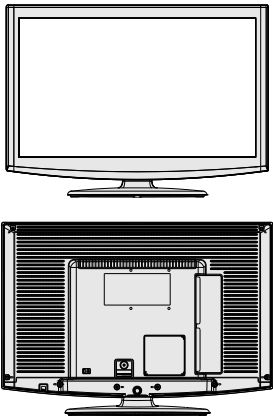
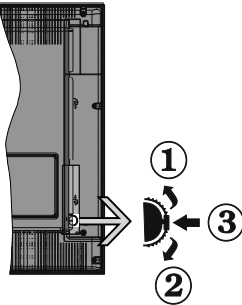
- Stlačte tlačidlá "V+" / "V-" súčasne pre zobrazenie hlavnej ponuky. V hlavnej ponuke je možné vybrať podponuku pomocou tlačidiel - P alebo P+ a otvoriť podponuku je možné tlačidlom "▲" alebo "▲+" Informácie o používaní týchto ponúk nájdete v častiach o systéme ponúk.

Režim AV

- Stlačte tlačidlo "AV" na Ovládacom paneli na TV pre prepínanie medzi AV režimami.



LCD TV a ovládacie tlačidlá(v závislosti od modelu)

POHĽAD SPREDU a ZOZADU	POHĽAD na Spínač	Spínač
		1. Smerom nahor 2. Smerom nadol 3. Prepínač pre Program / Hlas / AV / Pohotovostný režim Poznámka: Stlačte tlačidlo uprostred prepínača pre zapnutie TV. Pre prepnutie do pohotovostného režimu, stlačte stred spínača a držte asi niekoľko sekúnd. Pre zmenu hlasitosti presuňte prepínač nahor alebo nadol. Ak chcete zmeniť kanály, stlačte stred spínača raz (pozícia 3) a posuňte smerom nahor alebo nadol. Stlačte stred spínača ešte raz, zobrazí sa zdrojové OSD. Ak chcete vybrať požadovaný zdroj, presuňte prepínač nahor alebo nadol a uvoľnite ho. OSD s hlavnou ponukou nemožno pomocou ovládacích tlačidiel zobrazit'.

Zapínanie/vypínanie

Zapnutie televízora

Pripojte sieťový kábel do zásuvky so striedavým napätím 220 – 240V a frekvenciou 50 Hz. Potom sa rozsvieti LED pohotovostného režimu (LED dióda bliká pri zapnutí/vypnutí pohotovostného režimu).

Zapnutie televízora z pohotovostného režimu:

Stlačte tlačidlo "⏻" CH▲ alebo CH▼ alebo číselné tlačidlo na diaľkovom ovládači.

Stlačte stred spínača na pravej strane televízora. Televízor sa zapne.

Poznámka: Ak televízor zapnete pomocou tlačidla CH▲ alebo CH▼ na diaľkovom ovládači alebo televízore, televízor sa prepne na posledný sledovaný program.

Televízor sa zapne obidvomi spôsobmi.

Vypnutie televízora

Stlačením tlačidla "⏻" na diaľkovom ovládači alebo podržaním kontrolného tlačidla na televízore sa televízor prepne do pohotovostného režimu.

Ak chcete televízor vypnúť úplne, vytiahnite zástrčku zo zásuvky elektrického vedenia.

Poznámka: Keď je televízor v pohotovostnom režime, LED indikátor pohotovostného režimu môže blikat, čím indikuje, že funkcie ako napríklad Vyhľadávanie v pohotovostnom režime, bezdrôtové preberanie alebo časovač sú aktívne.

Používanie tlačidiel na televízore

Nastavenie hlasitosti

- Pre zmenu hlasitosti môžete presunúť spínač nahor alebo nadol. Ak chcete zvýšiť hlasitosť, prosím, presuňte prepínač hore. Presuňte prepínač dole pre zníženie hlasitosti. Na obrazovke sa zobrazí ukazovateľ hlasitosti (posúvač).

Voľba programu

- Najprv stlačte vypínač raz pre zmenu kanálu. Môžete sa pohybovať prepínačom smerom hore pre voľbu ďalšieho programu alebo ho presuňte smerom nadol a vyberte predchádzajúci program.

Režim AV

- Stláčajte spínač, kým sa zdrojové OSD nezobrazí na obrazovke.



Krok 1 - Kontrola TV a príslušenstva

Poznámka: Po zakúpení by ste mali príslušenstvo skontrolovať. Presvedčte sa, či je zahrnutý každý doplnok.

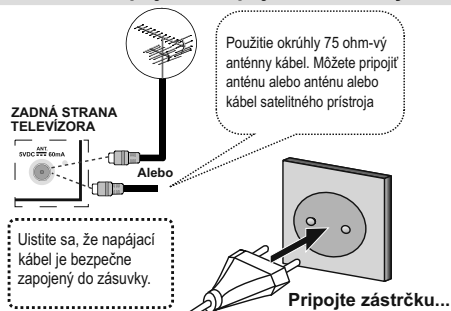
Všetky modely uvedené na prednej strane krytu sú dodávané s nasledujúcimi súčasťami: Návod na obsluhu, Stručný návod, Diaľkový ovládač, 2x batérie AAA, a v závislosti od zakúpeného modelu, pripojné AV káble. O pripojných kábloch, ktoré sú dodávané pre váš model, nájdete ďalšie informácie v nižšie uvedenej tabuľke.

Číslo modelu	Bočný AV kábel	YPbPr kábel
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

Krok 2 - Inštalácia batérií do diaľkového ovládača

1. Zdvihnite kryt na zadnej strane diaľkového ovládača jemne smerom hore.
2. Vložte dve AAA batérie. Uistite sa, že ste vložili + a - póly batérií do priestoru pre batérie (dbajte na správnu polaritu).
3. Vráťte kryt.

Krok 3 - Pripojenie napájania a antény / kábla



Krok 5 - zapnutie / vypnutie

Zapnutie televízora

- Pripojte sieťový kábel do zásuvky so striedavým napätím 220 – 240V a frekvenciou 50 Hz.

- Stlačte tlačidlo LED indikátor pohotovostného režimu sa rozsvieti.
- Zapnutie televízora z pohotovostného režimu:
- Stlačte tlačidlo pohotovostného režimu P+ / P- alebo číselné tlačidlo na diaľkovom ovládaní.

Ovládacie tlačidlá na televízore (voliteľné)

- Stlačte tlačidlá -P/CH alebo P/CH+ na televízore. Televízor sa zapne.

-Alebo-

- Stlačte stred spínača na pravej strane televízora. Televízor sa zapne.

Vypnutie televízora (voliteľné)

- Stlačte tlačidlo na diaľkovom ovládači alebo stlačte tlačidlo alebo podržte spínač, kým sa televízor nevypne, takže sa televízor prepne do pohotovostného režimu. (V závislosti od modelu)
- Ak chcete televízor vypnúť úplne, vytiahnite zástrčku zo zásuvky elektrického vedenia.

Poznámka: Keď je televízor v pohotovostnom režime, LED indikátor pohotovostného režimu môže blikať, čím indikuje, že funkcie ako napríklad Vyhľadávanie v pohotovostnom režime, bezdrôtové preberanie alebo časovač sú aktívne. LED môže blikať aj pri zapnutí televízora z pohotovostného režimu.

Krok 6 - Prvá inštalácia

DÔLEŽITÉ: Zabezpečte, aby bol anténny kábel pripojený predtým, ako zapnete televízor pred prvou inštaláciou. Počas prvej prevádzky televízora vás bude sprevádzať sprievodca inštaláciou. Najprv sa zobrazí obrazovka pre voľbu jazyka. Pomocou tlačidiel alebo vyberte požadovaný jazyk a potvrdte tlačidlom OK. Po výbere jazyka sa zobrazí obrazovka "Vitajte", ktorá vás vyzve, aby ste nastavili možnosti Krajina, Jazyk teletextu, Skenovať kódované a Aktívna anténa (voliteľné). Použite navigačné tlačidlá na nastavenie predvolieb. Napájanie antény by malo byť vypnuté, ak sa namiesto aktívnej antény používa štandardná anténa. Ak ste skončili, pokračujte stlačením tlačidla OK na diaľkovom ovládači a na obrazovke sa zobrazí nasledujúca správa:



Zvoľte ANO a pokračujte. Potom sa na obrazovke zobrazí typ vyhľadávania OSD. Ak zvolíte možnosť KÁBEL, zobrazí sa nasledujúca obrazovka:



Z tejto obrazovky môžete zvoliť rozsahy frekvencií. Na zvýraznenie riadku použite tlačidlo alebo . Môžete zadať rozsah frekvencií manálne s použitím číselných tlačidiel na diaľkovom ovládači. Nastavte Spustenie a Zastavenie frekvencie



podľa želania s použitím číselných tlačidiel na diaľkovom ovládači. Po tejto operácii môžete nastaviť Krok vyhľadávania na 8 000 KHz alebo 1 000 KHz. Ak zvolíte 1 000 KHz, TV vykoná proces vyhľadávania podrobne. Doba trvania vyhľadávania sa podľa toho zväčší. Po ukončení stlačte tlačidlo OK pre spustenie automatického vyhľadávania. Ak zvolíte možnosť ANTÉNA z obrazovky Typu vyhľadávania, televízor bude vyhľadávať digitálne pozemné TV vysielania. Ak voľbu chcete zrušiť, stlačte tlačidlo "MENU". Po uložení všetkých dostupných staníc sa na obrazovke zobrazí Zoznam kanálov. Ak si prajete kanály usporiadať podľa LCN, prosím, zvolte „Áno“ a potom stlačte „OK“. Stlačením tlačidla OK zrušíte zoznam kanálov a môžete pozeráť televíziu.

Ovládanie menu

Stlačte tlačidlo MENU na diaľkovom ovládači pre zobrazenie hlavného menu. Použitím ľavého alebo pravého tlačidla vyberte ponukovú kartu a potvrdte stlačením tlačidla OK. Použite Vľavo / Vpravo / Hore / Dole pre výber alebo nastavenie položky. Stlačte tlačidlo RETURN / BACK alebo MENU pre ukončenie obrazovky menu.

Výber vstupu

Ľhneď, ako ste pripojili k televízoru externé systémy, je možné prepínať medzi zdrojmi vstupu. Stlačením tlačidla SOURCE na diaľkovom ovládaní si postupne vyberte z rôznych zdrojov.

Prepínanie kanálov a Hlasitosti

Môžete zmeniť kanál a nastaviť hlasitosť pomocou tlačidiel V + / - a P + / - na diaľkovom ovládači. Môžete tiež zmeniť kanál pomocou tlačidiel na prednom paneli televízora.

Prehrávanie Médii cez USB vstup

YPomocou USB vstupu na televízore.k TV môžete pripojiť USB pevný disk alebo USB memory stick. Táto funkcia umožňuje prehrávať súbory uložené na USB disku. Externé pevné disky 2,5 "a 3,5" palca (hdd s externým napájaním) sú podporované.

DÔLEŽITÉ! Pred vykonaním akýchkoľvek pripojení k TV zostave môžete zálohovať Vaše súbory, aby ste sa vyhli nožnej strate údajov. Všimnite si, že výrobca nebude zodpovedať za žiadne poškodenie súbor, ani za stratu údajov. Niektoré typy zariadení USB (napríklad prehrávače MP3) alebo pevné disky či pamäťové kľúče USB nemusia byť s týmto televízorom kompatibilné. TV podporuje formáty diskov FAT32 a NTFS, ale nahrávanie nebude k dispozícii s diskami vo formáte NTFS. Poznámka: Pri formátovaní pevného disku USB s kapacitou 1 TB (terabajt) alebo viac sa môžu počas formátovania vyskytnúť problémy. Rýchle zapájanie a vypájanie USB zariadení je veľmi riskantné. Obzvlášť opakované a rýchle nezapájajte a nevypájajte disk. Toto by mohlo spôsobiť fyzické poškodenie USB prehrávača a hlavne samotného USB zariadenia. USB modul nevytáňujte, zatiaľ čo sa prehráva súbor.

Ponuka Prehliadač médií

Môžete prehrávať fotografie, hudbu a video súbory uložené na USB disku jeho pripojením k televízoru a pomocou obrazovky prehliadača médií. Vykonajte nasledovné: Pripojte USB disk k USB vstupu na bočnej strane televízora. Stlačte tlačidlo "MENU a vyberte záložku Media Browser pomocou tlačidla doľava / doprava a OK. zobrazí sa Hlavná obrazovka Mediálneho prehliadača. Môžete zobrazíť daný obsah zvolením karty Video, Hudba alebo Obrázky. Nasledujúce indikácie tlačidiel na jednotlivých obrazovkách menu pre funkcie prehrávania médií.

Zmena veľkosti obrazu: Formáty obrazu

Programy je možné pozeráť v rôznych formátoch obrazu v závislosti od prijímaného prenosu. Veľkosť obrazu alebo pomer strán obrazu je možné meniť podľa potreby pomocou rôznych režimov zväčšenia. Stlačte opakované tlačidlo OBRAZOVKA, čím meníte veľkosť obrazu.

Použitie Zoznamu staníc

Televízor roztriedi všetky uložené stanice do Zoznamu kanálov. Tento zoznam kanálov môžete upraviť, nastaviť si obľúbené alebo aktívne stanice, ktoré sa majú uviesť, a to pomocou možností v Zozname staníc. Po stlačení tlačidla „MENU“ vstúpite do hlavnej ponuky. Vyberte položku zo Zoznamu kanálov pomocou Pravého alebo Ľavého tlačidla. Stlačením tlačidla OK zobrazíte obsah menu. Vyberte Upraviť zoznam kanálov, aby sa mohli uložené kanály spravovať. Ak chcete vybrať položku Úprava zoznamu kanálov, stlačte tlačidlo Hore alebo Dole. Stlačte tlačidlo Hore alebo Dole na výber kanálu, ktorý sa bude spracovávať. Stlačte tlačidlo Doľava alebo Doprava a vyberte funkciu v ponuke Zoznam kanálov. Použite tlačidlá P+/P- a posúvajte sa po stránke hore a dole. Stlačte tlačidlo MENU pre opustenie ponuky.

Definícia dôležitých pojmov - TV

Pomer strán

Jedná sa o pomer šírky k výške obrazu.

AVL

Automatické obmedzenie hlasitosti.

Jas

Určuje celkovú svetlosť celého obrazu..

Kontrast

Upraví rozsah optickej hustoty a tónu celkového obrazu.

Komponentné Audio vstupy Používa sa pre štandardné prepojenie analógových audio komponentov.

Komponentné Video vstupy (Y/Pb/Pr) Tento video signál sa skladá z farebných rozdielov a Luminančného signálu.

DTV

Digitálne televízne vysielanie.

HDMI

Multimediálne rozhranie pre vysoké rozlíšenie (High Definition Multimedia Interface). Toto pripojenie umožňuje vysoko kvalitný, nekomprimovaný digitálny obraz aj zvuk, spája audio aj video signály prostredníctvom jediného pripojenia.

Viackanálový zvuk Znamená to, že TV program je vysielaný v niekoľkých zvukových verziách, napríklad v dvoch rôznych jazykoch. To je možné, ak v analógovej TV je každý z dvoch kanálov stereo stopy pre ľavý a pravý kanál obsadený jednou zvukovou stopou v mono (samostatný kanál). V digitálnej televízii môže byť vysielaných viac zvukových stôp a volia sa u prijímača

NTSC

Americká norma pre skenovanie televíznych signálov, ktorá bola prijatá niektorými inými krajinami.

LCN

LCN je systém logického čísla kanálu, ktorý zaisťuje vysielanie dostupné v súlade s rozoznatelnou kanálovou sekvenciou.

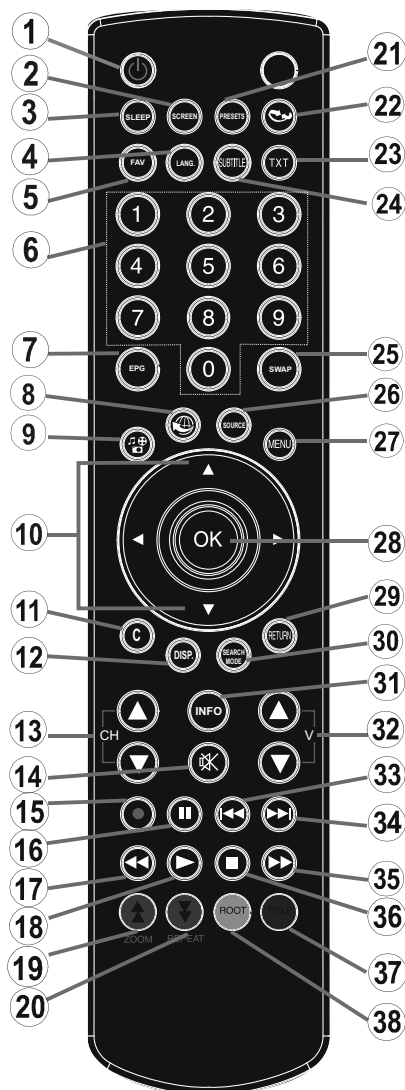
OSD

Zobrazovanie na displeji. Informácia, ako číslo kanálu a hlasitosť na obrazovke TV



Tlačidlá diaľkového ovládača

1. Pohotovostný režim
2. Veľkosť obrazu / Zoom videa (vo video režime mediálneho prehliadača)
3. Časovač vypnutia
4. Mono-Stereo - Dual I-II / Aktuálny jazyk (*) (v kanály DTV)
5. Obľúbené kanály
6. Číselné tlačidlá
7. Elektronický programový sprievodca (v DVB kanálmi)
8. Žiadna funkcia
9. Prehľadávač médií
10. Navigačných tlačidiel (Dolava/Doprava/Dole/Hore)
11. Žiadna funkcia
12. Knižnica nahrávok
13. Program Dole / Strana hore - Program hore / Strana dole
14. Stlmiť
15. Nahrávanie programu.
16. Pozastaviť (vo video režime mediálneho prehliadača)
17. Rýchly posun dozadu (vo video režime mediálneho prehliadača)
18. Prehrať (v režime Prehliadača médií)
19. Červené tlačidlo / Zastaviť (v Media Browseri)
20. Zelené tlačidlo / Harmonogram v zozname (v EPG) / Označiť/odznačiť všetky (zozname obľúbené) / Prehrať-prezentácia (v Media Browseri)
21. Výber režimu obrazu. / zmení režim obrazu (vo video režime mediálneho prehliadača)
22. Žiadna funkcia
23. Teletext/zmiešaný režim (v režime TXT)
24. Titulky zap-vyp (v DVB kanály)
25. Predchádzajúci program
26. Výber AV/zdroja
27. Ponuka zapnutá/vypnutá
28. OK (potvrdiť) / Podržať (v režime TXT) / Upraviť zoznam kanálov
29. Ukončenie/Návrat / Hlavná stránka (v režime TXT)
30. Žiadna funkcia
31. Info/Odhaliť (v režime TXT)
32. Zvýšenie/zníženie hlasitosti
33. Žiadna funkcia
34. Žiadna funkcia
35. Rýchly posun dopredu (vo video režime mediálneho prehliadača)
36. Stop (v režime Prehliadača médií)



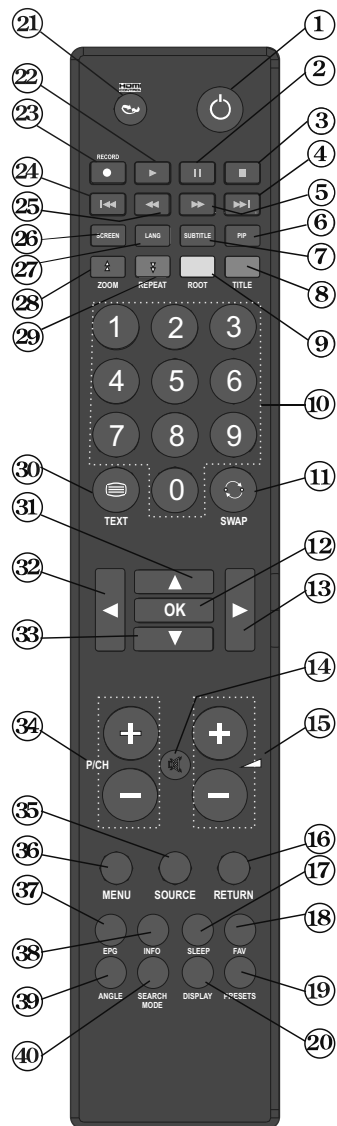
37. Modré tlačidlo / Upraviť zoznam kanálov / Filter (v Zoznam obľúbených& EPG) / Opakovať/ Náhodne prehrať (v Media Browser)
38. Žlté tlačidlo / Pauza (v Media Browser) / Časová os Plán (v EPG)

K dispozícii pre tieto modely:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

Tlačidlá diaľkového ovládača

1. Pohotovostný režim
2. Pozastaviť (vo video režime mediálneho prehrádača) / Nahrávanie s časovým posunom
3. Stop (v režime Prehliadača médií)
4. Žiadna funkcia
5. Rýchly posun dopredu (vo video režime mediálneho prehrádača)
6. Žiadna funkcia
7. Zapnúť-vypnúť titulky / TXT titulky (analogové TV vysielanie) / titulky (v režime Prehliadača médií)
8. Modré tlačidlo
9. Žlté tlačidlo: Aktívny zoznam kanálov
10. Číselné tlačidlá
11. Predchádzajúci program
12. OK / Vybrať / Podržať (v režime TXT) / Zoznam kanálov
13. Kurzor vpravo
14. Stlmiť
15. Zvýšenie / zníženie hlasitosti
16. Ukončenie/Návrat / Hlavná stránka (v režime TXT)
17. Časované vypnutia
18. Oblúbené programy
19. Výber režimu Obrazu/ Zmena režimu obrazu (v režime Prehliadača médií)
20. Knižnica nahrávok
21. Žiadna funkcia
22. Prehrať (v režime Prehliadača médií)
23. Nahrávanie programu.
24. Žiadna funkcia
25. Rýchle späť (v režime Prehliadača médií)
26. Veľkosť obrázku
27. Mono / Stereo - Dual I-II / Aktuálny jazyk
28. Červené tlačidlo / Priblíženie videa (v režime Prehliadača médií)
29. Zelené tlačidlo
30. Teletext / Mix
31. Kurzor nahor
32. Kurzor vľavo
33. Kurzor nadol
34. Program Dole - Strana hore / Program hore - Strana dole
35. AV / Napájací zdroj
36. Zapnutie/vypnutie menu
37. Elektronický programový sprievodca
38. Info/Odhalíť (v režime TXT)
39. Žiadna funkcia
40. Žiadna funkcia



K dispozícii pre tieto modely:

HITACHI 40H6C03	HITACHI 19H8L02
HITACHI 40H6L03	HITACHI 19H8S02
HITACHI 46H8L03	HITACHI 22H8L03
HITACHI 32H8S02	HITACHI 22H8S03
HITACHI 46H8L01	HITACHI 24H8L03
HITACHI 19H8S02-R	HITACHI 24H8S03
HITACHI 22H8S03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8S03-R	HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H8S02-R	HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H8L02-R	HITACHI 32H6C02
	HITACHI 32H8L02



Menu Funkcie a Vlastnosti (voliteľné)

Režim Obsahu Nastavenia obrazu	
Režim	Pre vaše náhľadové požiadavky môžete nastaviť voľbu súvisiaceho režimu. Režim obrazu je možné nastaviť na jednu z týchto možností: Kino, Hry, Dynamické a Prírodné.
Kontrast	Nastaví svetlé a tmavé hodnoty obrazovky.
Jasnosť	Nastaví hodnotu jasú obrazovky.
Ostrosť	Nastaví hodnotu ostrosti pre predmety zobrazované na obrazovke.
Farba	Nastaví hodnotu farieb, nastaví farby.
Teplota farieb	Nastaví požadovaný farebný tón.
Redukcia šumu	Ak je vysielaný signál slabý a obraz rušený, použite položku nastavenia Redukcia šumu. Noise Reduction. Redukciu šumu je možné nastaviť na jednu z týchto možností: Nízka (Low), Stredná (Medium), Vysoká (High) alebo Vypnutá (Off).
Režim hry	<i>Keď je režim hry nastavený na Zap., nahrajú sa špeciálne nastavenia, ktoré sú určené pre lepšiu obraz počas hrania hier. Poznámka: Keď je režim hry zapnutý, niektoré položky v ponuke nastavení obrazu nebude možné nastaviť.</i>
Cit pre film	Použite "◀" alebo "▶" pre nastavenie na nízku (Low), strednú (Med), vysokú (High) hodnotu alebo vyp. (Off). Aktiváciou funkcie Cit pre film (Movie Sense) sa optimalizuje nastavenie obrazu televízora pre pohyblivé obrazy a získate tak lepšiu kvalitu a viditeľnosť. Ak je voľba Filmový Zmysel nastavená na hodnotu Nízka, Stredná alebo Vysoká, bude k dispozícii Demo režim Filmového Zmyslu. Ak je zvolená jedna z týchto možností a ak stlačíte tlačidlo OK, potom sa spustí demo mód. Kým je demo režim aktívny, bude obrazovka rozdelená na dve časti, jedna zobrazuje činnosť Filmový Zmysel, druhá zobrazuje normálne nastavenie pre bežnú televíznu obrazovku.
Zväčšenie obrazu	Nastaví veľkosť obrazu Auto, 16:9, Titulky, 14:9, 14:9 Zoom, 4:3, Panoramatické or Cinema.
Obnoviť	Obnoví nastavenia obrazu na predvolené výrobné nastavenia.
Automatická pozícia (v režime PC)	Automaticky sa displej optimalizuje. Stlačením tlačidla OK sa obraz optimalizuje.
H pozícia (v režime PC)	Táto položka posúva obraz po obrazovke po vodorovnej osi doľava alebo doprava.
V pozícia (v režime PC)	Táto položka posúva obraz po obrazovke po zvislej osi hore alebo dole.
Pixlové kmitanie (v režime PC)	Funkcia Pixlové kmitanie upravuje rušenie, ktoré sa javí ako zvislé pruhy pri prezentáciách vo veľkých rozlíšeniach (napríklad tabuľky alebo odseky textu v malom písme).
Fázy (v režime PC)	V závislosti od rozlíšenia a snímkovacej frekvencie, ktorá ide do vstupu na televízore, môžete na obrazovke vidieť zastrený alebo rušený obraz. V takom prípade môžete použiť túto funkciu a vyčistiť obraz metódou pokusu a omylu.
Obsah ponuky Nastavenie zvuku	
Hlasitosť	Nastaví úroveň hlasitosti.
Ekvalizér:	<i>V ponuke ekvalizéra je možné nastaviť režim na Music (hudba), Movie (film), Speech (hovorené slovo), Flat (plochý), Classic (vážna hudba) alebo User (používateľské). Po stlačení tlačidla „MENU“ vstúpite do predchádzajúcej ponuky. Nastavenie ponuky ekvalizéra je možné zmeniť manuálne iba vtedy, ak je ako Režim ekvalizéra nastavený na možnosť Používateľ.</i>
Rovnováha	Toto nastavenie slúži na zvýraznenie ľavého alebo pravého zvukového kanálu.
Slúchadlá	Nastaví hlasitosť slúchadiel.
Zvukový režim	Režim Mono, Stereo, Dual I alebo Dual II je možné vybrať iba vtedy, ak ho zvolený kanál podporuje.
Funkcia AVL	Automatické obmedzenie hlasitosti (funkcia AVL) upravuje zvuk tak, aby výsledná hlasitosť pri prepínaní kanálov alebo relácií bola rovnaká (napríklad hlasitosť reklám je obvykle vyššia než hlasitosť relácií).
Dynamické basy	Funkcia Dynamické basy sa používa na zvýšenie efektu hlbokých tónov na televízore.
Režim priestorového zvuku	Surround režim možno zmeniť na Zapnutý alebo Vypnutý.
Digitálny výstup	Nastaví typ výstupu digitálneho zvuku.

Slovenčina - 12 -





Menu Funkcie a Vlastnosti (voliteľné)

Nastavenie Ponuky Obsahu	
Podmienový prístup	Ovláda moduly s podmieneným prístupom, ak sú dostupné.
Jazyk	Konfiguruje nastavenia jazyka.
Základný	Konfiguruje nastavenia rodičovskej ochrany.
Časovače	Nastavuje časovače pre vybrané programy.
Dátum/čas	Nastaví čas a dátum.
Zdroje	Aktivuje alebo deaktivuje možnosti vybraných zdrojov.
Iné nastavenia: Zobrazí iné možnosti nastavenia televízora.	
Časový limit ponuky OSD	Zmení trvanie časový limit pre obrazovky ponuky.
Aktívna anténa	Táto funkcia povolí alebo zakáže používanie aktívnej antény. Keď je možnosť napájania antény nastavená ako Zapnuté, na anténny výstup sa pošle +5 V.
Skenovať kódované	Keď je toto nastavenie zapnuté, pomocou procesu vyhľadávania sa zistia tiež kódované kanály. Ak túto funkciu vypnete, kódované kanály sa pri automatickom alebo manuálnom vyhľadávaní nenájdu.
Podsvietenie	Toto nastavenie ovláda podsvietenie a možno ho nastaviť na maximálnu, minimálnu, stredné a Eco Mode (voliteľné).
Modré pozadie	Aktivuje alebo deaktivuje modré pozadie systému, keď je signál slabý alebo neprítomný.
Aktualizácia softvéru	Použite toto nastavenie, aby ste zabezpečili, že sa v televízore budú vždy nachádzať najaktuálnejšie informácie. Aby sa zabezpečila správna prevádzka, skontrolujte, či je televízor nastavený do pohotovostného režimu.
Nedoslýchavý	Ak poskytovateľ vysielania ponúka špeciálne zvukové služby, môžete ich po zapnutí tejto funkcie používať.
Zvukový popis	Zvukový popis je doplnujúci hovorený záznam pre zrakovo postihnutých divákov vizuálnych médií vrátane televízie a filmov. Túto funkciu môžete použiť, len ak vysielateľ podporuje túto doplnkovú stopu rozprávania.
Automatické vypnutie televízora	Môžete nastaviť časovú hodnotu automatického vypnutia televízora. Keď sa dosiahne táto hodnota, a televízor nie je používaný, televízor sa vypne.
Druh vysielania	Po vybratí požadovaného druhu vysielania tlačidlami "◀" alebo "▶" TV zobrazí príslušný zoznam kanálov. Ak zvolený zdroj neobsahuje žiadne uložené kanály, na obrazovke sa zobrazí hláška „Pre tento typ sa nenašli žiadne kanály.“ ("No channels for this type have been found.").
Vyhľadávanie v pohotovostnom režime:	Ak funkciu vyhľadávania v pohotovostnom režime vypnete, funkcia nebude dostupná. Pre použitie Vyhľadávania v pohotovostnom režime sa uistite, aby ste zvolili Vyhľadávanie v pohotovostnom režime ako Zapnuté.
Obsah Inštaláčného menu	
Automatické ladenie kanálov	Zobrazuje možnosti automatického ladenia. Digitálne: Vyhľadá a uloží pozemné DVB stanice. Analogové Vyhľadá a uloží analogové stanice. Úplné: Vyhľadá a uloží aj analogové aj digitálne stanice.
Ručné hľadanie kanálov	Táto funkcia sa dá použiť na priamy vstup do vysielania.
Jemné doladenie analógového signálu	Môžete použiť toto nastavenie k jemnému doladeniu analógových kanálov.
Prvá inštalácia	Vymaže všetky uložené kanály a nastavenia, preinstáluje TV do továrenského nastavenia a spustí prvú inštaláciu.



Nahrávanie programu

Ak chcete nahrávať program, mali by ste pripojiť USB disk k svojmu TV kým je vypnutý. Potom TV zapnite, aby sa spustila funkcia nahrávania.

DÔLEŽITÉ: Ak sa chystáte použiť nový pevný disk USB, odporúčame ho najskôr naformátovať vybratím položky „Formátovať disk“ v ponuke televízora.

- Pre použitie funkcie nahrávania, môžete pripojiť USB disk alebo externý pevný disk k boxu a pripojený USB disk by mal mať aspoň 1 GB kapacitu, a musí byť kompatibilný s pripojením 2.0. Ak pripojené zariadenie USB nepodporuje prenosovú rýchlosť USB 2.0, zobrazí sa chybová správa.
- Poznámka: Nahrávané programy sú uložené na pripojený USB disk. Ak chcete, môžete uložiť / kopírovať nahrávky na počítač, ale tieto súbory nie sú k dispozícii pre prehrávanie na počítači. Môžete prehrávať záznamy len prostredníctvom vašej televízie.
- Pre viac informácií o nahrávaní relácií, viď sekcie „Okamžité nahrávanie“, „Časový posun“, „Elektronický programový sprievodca“, „Knižnica nahrávok“ alebo „Časovač nahrávania“ v nasledujúcej časti.
- Poznámka: Počas TimeShift (časového posunu) môže nastať oneskorenie Lip Sync.
- Rádio záznam nie je podporovaný.
- Nahraté programy sú rozdelené na 4GB úseky.
- Ak rýchlosť zápisu z pripojeného USB disku nie je dostatočná, môže zlyhať nahrávanie a možnosť časového posunu (timeshifting) nemusí byť k dispozícii.
- Nahrávky HD programov môžu zaberať väčšiu kapacitu na USB disku, v závislosti na rozlíšení vysielať. Z tohto dôvodu sa pre nahrávanie HD programov odporúča používanie USB pevných diskov.
- Neodpájajte pripojenie USB/HDD počas nahrávania. To môže poškodiť pripojený USB/HDD.
- Je k dispozícii podpora Multipartiton. Sú podporované maximálne dva rôzne particie. Ak je na disku viac ako dva particie, môže dôjsť k jeho zlyhaniu. Prvá particia na USB disku, sa používa pre funkcie PVR ready. Pre použitie funkcie PVR ready musí byť naformátovaný ako primárna particia.
- Niektoré stream pakety nemusia byť zaznamenané z dôvodu poruchy signálu, takže niekedy môže obraz počas prehrávania zamrznúť.
- Ak je zapnutý teletext, nemôžu byť použité tlačidlá Záznam, Prehrávanie, Pauza, Displej (pre PlaylistDialog) Ak sa nahrávanie spustí z časovača, keď je zapnutý teletext, teletext sa automaticky vypne. Tiež sa zabráni použitiu teletextu, ak prebieha nahrávanie alebo prehrávanie.
- Televízor dokáže nahrávať až desať hodín programu.

Nahrávanie cez Obrazovku EPG

DÔLEŽITÉ: Ak chcete nahrávať program, mali by ste pripojiť USB disk k svojmu TV kým je vypnutý. Potom TV zapnite, aby

sa spustila funkcia nahrávania. V opačnom prípade nebude nahrávanie možné.



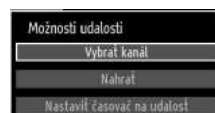
NAHRÁVANIE (RECORD): TV začne nahrávať vybrané programy. Môžete stlačiť tlačidlo znova pre zastavenie nahrávania.

Poznámka: Prepínanie staníc či zdroja nie je počas nahrávania dostupné.

◀ / ▶: Stránka vľavo/vpravo.

Možnosti programu

V EPG menu, stlačte tlačidlo OK pre vstup do menu „Nastavenia podujatí“.



Voľba kanálu

V ponuke EPG môžete pomocou tejto možnosti prepnúť na vybraný kanál.

Zaznamenať/odstrániť časovač nahrávania

DÔLEŽITÉ: Ak chcete nahrávať program, mali by ste pripojiť USB disk k svojmu TV kým je vypnutý. Potom TV zapnite, aby sa spustila funkcia nahrávania. V opačnom prípade nebude nahrávanie možné.

- Po vybratí programu v ponuke EPG stlačte tlačidlo OK, čím sa zobrazí obrazovka Možnosti (Options). Vyberte možnosť „Nahrat“ (Record) a stlačte tlačidlo OK. Po tejto operácii bude na vybraný program nastavené nahrávanie.
- Ak chcete zrušiť už nastavené nahrávanie, označte daný program, stlačte tlačidlo OK a vyberte možnosť „Odstrániť časovač Timer“. Nahrávanie sa zruší.

Poznámka: Keď je pre aktuálny program nastavené aktívne nahrávanie, nemožno prepínať na žiadny iný kanál ani zdroj signálu.

Nastaviť/odstrániť časovač

Po vybratí programu v ponuke EPG stlačte tlačidlo OK, čím sa zobrazí obrazovka Možnosti (Options). Vyberte možnosť voľby „Nastavenia časovača na danú udalosť“ a stlačte tlačidlo OK. Môžete nastaviť časovač pre programy v budúcnosti.

Ak chcete zrušiť už nastavenú pripomienku, označte daný program, stlačte tlačidlo OK. Vyberte možnosť voľby "Delete Timer". Časovač sa zruší.

Poznámka: V rovnakom časovom intervale nemožno nahrávať ani nastavovať časovač pre dva alebo viac samostatných programov.

Nahrávanie Časového posunu (Timeshift)

DÔLEŽITÉ: Ak chcete nahrávať program, mali by ste pripojiť USB disk k svojmu TV kým je vypnutý. Potom TV zapnite, aby sa spustila funkcia nahrávania. V opačnom prípade nebude nahrávanie možné.

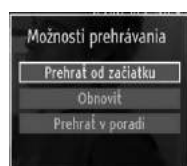
Pre prepnutie do režimu TimeShift stlačte pri sledovaní vysielania tlačidlo ■ (PAUZA). V režime timeshifting (časového posunu) je program pozastavený a súčasne zaznamenaný na pripojený USB disk (*). Stlačte tlačidlo ► (PLAY) znova pre sledovanie zastaveného programu od okamihu zastavenia. V informačnom pruhu bude vidno rozdiel medzi skutočným programom a programom s časovým posunom.

Okamžité nahrávanie...

Stlačením tlačidla ■ (NAHRÁVANIE) sa spustí okamžité nahrávanie počas sledovania programu. Opätovným stlačením tlačidla ■ (NAHRÁVANIE) na diaľkovom ovládači sa nahrá aj ďalší program v elektronickom programovom sprievodcovi EPG. V tomto prípade OSD zobrazí naprogramované udalosti pre nahrávanie. Stlačte tlačidlo ■ (STOP) pre okamžité zrušenie nahrávania. Prepínanie staníc či zdroja a používanie prehliadača Media Browser nie je počas nahrávania dostupné.

Pozeranie nahraných programov

Pre výber Prehľadávača médií, v hlavnom menu, použite ◀ alebo ▶ Pomocou tlačidla ◀ alebo ▶ zvýraznite Knižnicu Nahrávok a stlačte tlačidlo OK pre vstup. Zobrazí sa nápis knižnica nahrávok. **DÔLEŽITÉ:** Ak chcete zobrazíť knižnicu nahrávok, najskôr pripojte USB disk k televízoru, kým je TV vypnutý. Potom TV zapnite, aby sa spustila funkcia nahrávania. V opačnom prípade nebude nahrávanie možné. Zo zoznamu zvolte zaznamenanú položku (ak bola predtým nahraté) pomocou tlačidiel ◀ / ▶. Stlačením tlačidla OK zobrazíte Možnosti prehrávania (Play Options). Vyberte možnosť pomocou tlačidla ◀ / ▶ alebo tlačidlom OK.



Dostupné možnosti prehrávania:

- Prehrať od začiatku: Prehrá nahrávku od začiatku.
- Obnovenie: Obnoví prehrávanie nahrávky.
- Prehrávať od offset: Umožňuje určiť bod prehrávania.

Poznámka: Počas prehrávania nebude možné prezerať hlavnú ponuku ani položky ponuky.

Pre zastavenie prehrávania a návrat do Návratu do knižnice nahrávok, stlačte tlačidlo ■ (STOP)

Pomalé prehrávanie vpred

Ak počas sledovania nahratého programu stlačíte tlačidlo ■ (PAUSE) bude k dispozícii funkcia pomaly vpred. Môžete použiť tlačidlo ► pomaly vpred. Stláčaním tlačidla ► postupne budete meniť rýchlosť prehrávania pomaly vpred.

Knižnica nahrávok

Pre zobrazenie zoznamu nahrávok, vyberte "Knižnica Nahrávok" a stlačte tlačidlo OK. Zobrazí sa knižnica nahrávok s dostupnými nahrávkami. Všetky nahrávky sa zoradujú do knižnice nahrávok.

ČERVENÉ tlačidlo (Odstrániť): Zmaže vybraný záznam.

ZELENÉ tlačidlo (Upraviť): Služi na zmeny vo vybranej nahrávke.

MODRÉ tlačidlo (Triediť): Zmení poradie nahrávok. Na výber je viacero možností triedenia.

Tlačidlo OK: Aktivuje ponuku možností prehrávania:

► (Obnovenie): Obnoví prehrávanie nahrávky.

INFO (Podrobnosti): zobrazí podrobnosti o krátkych rozšírených programoch.

Nastavenie Nahrávania

Pre konfiguráciu nastavenia nahrávania, v menu Nastavenia vyberte Nastavenie Nahrávania.

Formátovať disk: Môžete použiť voľbu Formátovať disk pre formátovanie pripojeného USB disku. **DÔLEŽITÉ:** Pamätajte, že aktivovaním tejto funkcie sa stratia VŠETKY dáta uložené na disku USB a jeho formát sa zmení na FAT32. Rovnako aj v prípade, že disk USB nefunguje správne, sa môžete pokúsiť disk naformátovať. Vo väčšine prípadov formátovanie disku USB obnoví jeho normálnu prevádzku. VŠETKY dáta uložené na disku USB sa však v tomto prípade stratia.

Poznámka: Ak sa počas spúšťania záznamu zobrazí správa „USB je príliš pomalé“ (USB is too slow), skúste znovu spustiť nahrávanie. Ak sa opäť zobrazí rovnaká chyba, je možné, že váš USB disk nespĺňa požiadavky na prenosovú rýchlosť. Skúste pripojiť iný disk USB.

Typické režimy zobrazenia pre PC (voliteľné)

Nasledujúca tabuľka uvádza niektoré typické režimy obrazu. Televízor nemusí podporovať všetky rozlíšenia. Váš televízor podporuje až 1360x768 (pre WXGA zobrazenie), alebo 1920x1080-1200 (pre Full HD zobrazenie).

Index	Rozlíšenie	Frekvencia
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Informácie o ochrane životného prostredia

Táto televízia je navrhnutá tak, aby spotrebovala menej energie, čím šetrí životné prostredie. Nielen že pomôžete pri ochrane životného prostredia, ale vďaka energetickej účinnosti tohto TV tiež môžete ušetriť peniaze znížením nákladov na spotrebu elektrickej energie. Pre zníženie spotreby energie by ste mali podniknúť nasledujúce kroky:

Môžete použiť nastavenie Režim šetrenia energie, nachádzajúci sa v Menu ostatných nastavení. Ak nastavíte Úsporný energetický režim na On, televízor prejde na energeticky úsporný režim a úroveň jasu televízora sa zníži na optimálnu úroveň. Nezabudnite, že keď je televízor v režime úspory energie, niektoré nastavenia obrazu nebude možné zmeniť.

Energeticky úsporný režim Vypnúť

Keď sa televízor nepoužíva, prosím, vypnite ho alebo TV odpojte zo zástrčky. Tým sa tiež zníži spotreba energie.

Ak odchádzate na dlhšiu dobu, odpojte prijímač z elektrickej zásuvky.

Odporúčame aktivovať úsporný režim, ktorým znížite svoju ročnú spotrebu energie. Odporúčame z dôvodu šetrenia energie, ak televízor nepoužívate, prosím, vypnite ho alebo TV odpojte zo zástrčky.

Prosím, pomôžte nám chrániť životné prostredie dodržaním týchto krokov.

Informácie o opravách

Prenechajte všetky servisné práce odborníkom. Iba kvalifikovaný odborník smie opraviť TV. Pre ďalšie informácie sa obráťte na miestneho predajcu, kde ste si zakúpili tento televízor.

Podporované formáty súborov v režime USB (voliteľné)

Médiá	Rozšírenie súboru	Format		Poznámky (Maximálne rozlíšenie/Rýchlosť prenosu atď.)
		Video	Audio	
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec
	.dat	MPEG1,2	MPEG2	
	.vob	MPEG2		
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/ AC3	
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3	
	.avi	MPEG2, MPEG4		
		Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM	
Hudba	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32kbps ~ 320kbps (dátový tok) ~ 32 kHz 48 kHz (vzorkovacia frekvencia)
Fotografia	.jpg .jpeg	Základný formát JPEG	-	max WxH = 15360x8640 4147200bytes
	.	Postupný formát JPEG	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
Titulky	.sub .srt	-	-	-

Špecifikácie (v závislosti od modelu)

TELEVÍZNE VYSIELANIE

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

PRÍJEM KANÁLOV

VHF (PÁSMO I/III)

UHF (PÁSMO U)

HYPERBAND

POČET NASTAVITELNÝCH KANÁLOV

1000

INDIKÁTOR KANÁLU

Zobrazovanie na displeji

VSTUP ANTÉNY RF

75 ohm (nevyvážené)

PREVÁDZKOVÉ NAPÄTIE

220-240V AC, 50 Hz.

ZVUK (AUDIO)

German + Nicam Stereo

ZVUKOVÝ VÝKON (WRMS.) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

SPOTREBA ENERGIE (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H6C02	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6C03	190 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6L03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8L02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L03	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L01	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02-R	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02-R	135 W (max) < 0.5 W (Standby)

PANEL

HITACHI 32H6C03	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H6C02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 40H6C03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 40H6L03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 19H8L02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8S02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 26H8L02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 26H8S02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 22H8L03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 46H8L03	16:9 display, 46" Screen Size
HITACHI 24H8L03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8S03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 46H8L01	16:9 display, 46" Screen Size

HITACHI 19H8S02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8L02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 22H8L03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 24H8S03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8L03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02-R	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02-R	16:9 display, 32" Screen Size

VESA

HITACHI 32H6C03	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H6C02	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H8L02	M4 - 200 x 100
HITACHI 40H6C03	M5 - 400 x 200
HITACHI 40H6L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 19H8L02	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8S02	M4 - 75 x 75
HITACHI 26H8L02	M4 - 100 x 100
HITACHI 26H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 22H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 46H8L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 24H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 46H8L01	M6 - 400 x 400
HITACHI 19H8S02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8L02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02-R	M4 - 200 x 100
HITACHI 32H8L02-R	M4 - 200 x 100

Informácie o funkcii DVB-T

Tento DVB prijímač je vhodný iba pre použitie v krajine, pre používanie v ktorej krajine bol navrhnutý.

Aj keď je tento DVB prijímač v súlade s najnovšou špecifikáciou DVB v čase výroby, nemôžeme garantovať kompatibilitu s budúcim DVB vysielaním v dôsledku zmien, ktoré môžu byť realizované vo vysielaní signálov a technológií.

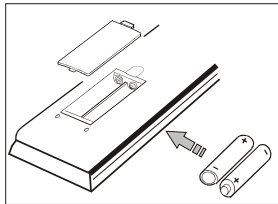
Niektoré funkcie digitálnej televízie nemusia byť k dispozícii vo všetkých krajinách.

Neustále sa snažíme zlepšovať naše výrobky, a preto sa môže špecifikácia zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

O radu, kde nakúpiť príslušenstvo, sa obráťte na predajňu, kde ste zakúpili zariadenie.

1 Helyezze az elemeket a távirányítóba!

Helyezzen be két **AAA/R3** nagyságú vagy ennek megfelelő típusú elemet. Az elemek behelyezése során ügyeljen a az elemek megfelelő polaritására (+/-) és helyezze vissza a fedelet.

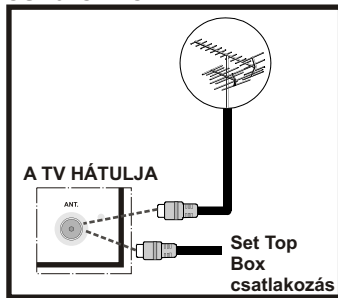


RC5100

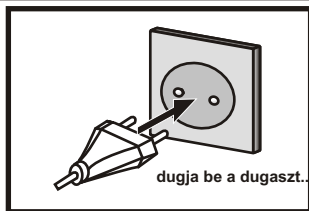


RC1910

2 Csatlakoztassa az antennát egyenesen a TV-készülékhez!



3 Csatlakoztassa a TV-készüléket a konnektorba!



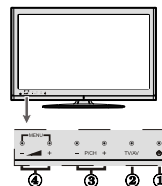
4 A TV bekapcsolásához (típustól függően)

- Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a 220-240 Voltos, 50 Hz-es váltakozó áramú hálózathoz.
- Nyomja le a **STANDBY** érintőgombot. Ekkor a standby LED világítani kezd.
- A TV-készülék standby/készenléti üzemmódból történő bekapcsolásához:

- Nyomja meg az "O" gombot, a **P+ / P-** vagy egy számgombot a távirányítón.
- Nyomja meg a **-P/CH** vagy a **P/CH+** gombot a TV-n. Ezután a TV bekapcsol.

A TV-készülék mindkét módon bekapcsol.

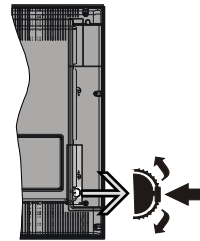
-vagy-



- Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a 220-240 Voltos, 50 Hz-es váltakozó áramú hálózathoz. A készenléti jelző LED világítani kezd. (A led villog a készenléti Ki/Be kapcsolása közben)

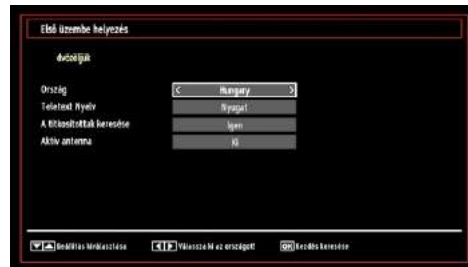
- A TV-készülék standby/készenléti üzemmódból történő bekapcsolásához:

- Nyomja meg az "O" gombot, a **CH▲ / CH▼** vagy egy számgombot a távirányítón.
- Nyomja le a TV jobb oldalán található vezérlőgomb közepét. Ezután a TV bekapcsol.

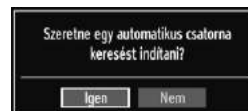


5 Az Auto Telepítés indítása

Megjegyzés: Az első telepítés közben ne kapcsolja ki a TV-készüléket. A TV első beüzemeléskor a telepítési varázsló ad útmutatást a folyamatban. Először a nyelv kiválasztásának képernyője jelenik meg. Az **▲** vagy **▼** gomb megnyomásával jelölje ki a beállítani kívánt nyelvet, majd nyomja meg az **OK** gombot. Ez után az „Első üzembe helyezés” menü jelenik meg a képernyőn, azzal a kéréssel, hogy állítsa be az Országot, Teletext nyelvet, Kódolt csatornakeresés és az Aktív antenna (választható) beállításait:



Miután ezeket a beállításokat a navigációs gombok segítségével elvégezte, nyomja le az **OK** gombot a folytatáshoz. A következő üzenet jelenik meg a képernyőn:



Az automatikus keresés indításához válassza az **"Igen"** ("Yes") választ, a megszakításhoz válassza a **"Nem"** ("No") választ és nyomja le az **OK** gombot. A képernyőn a digitális keresés típusa OSD jelenik meg (*):
Ha kiválasztja a **CABLE/KÁBEL** opciót, a következő képernyő jelenik meg:



A képernyőről kiválaszthatja a frekvenciatarományokat. A látható sorok kijelöléséhez használja a **▲** vagy **▼** gombot. A frekvenciatarományt kézzel is beírhatja, a távirányító numerikus gombjainak segítségével. A frekvencia indítását és leállítását is beállíthatja a távirányító numerikus gombjainak segítségével.

A művelet után beállíthatja a Keresési lépést 8000 KHz-re vagy 1000 KHz-re. Ha az 1000 KHz-et választja, a TV a leírt módon végzi a keresési folyamatot. A Keresési időtartam ennek megfelelően nő. Ha befejezte, nyomja meg az **OK** gombot az automatikus keresés elindításához.

Az **AERIAL/ANTENNA** opció Keresési típus képernyőről történő kiválasztásával a digitális televízió keresi a digitális földi TV műsorokat:

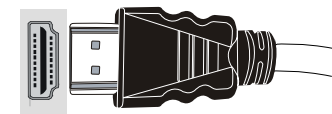


Megjegyzés: Nyomja meg az **MENÜ** gombot a visszavonáshoz.

Miután minden elérhető állomást eltárolt, a Csatornalista jelenik meg a képernyőn. Ha Ön elégedett kiválasztott csatornákkal, válassza az "Igen" gombot és nyomja le az "OK"-t. A Csatornalistából való kilépéshez és a TV nézéséhez nyomja meg az **OK** gombot.

6 HDMI összekötő kábel

A HDMI csatlakozás az eszközön



7 HDMI-bemenet

A HDMI bemenet kiválasztásához nyomja meg a távirányító AV gombját. Minden egyes gombnyomáskor a képernyő menüje visszaigazolja választását.



RC1910

vagy



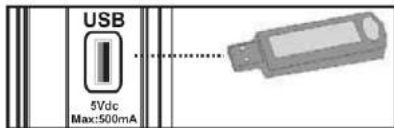
RC5100

8 Csatlakoztasson egy USB háttértárat a TV-hez.



FONTOS: A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét. Különben a felvétel funkció nem használható.

Készítsen biztonsági másolatot a fájlokról, mielőtt bármilyen csatlakoztatást végez a TV-készülékhez, hogy elkerülje a lehetséges adatvesztést. Megjegyzés: A gyártó nem vállal felelősséget a fájlok bármilyen károsodásáért vagy az adatvesztésért.



FIGYELMEZTETÉS

- Az USB-eszközök gyors bedugása és kihúzása nagyon veszélyes művelet. Különösen, ha egymás után gyorsan dugja be és húzza ki a meghajtót. Ez fizikai sérülést okozhat az USB-lejátszóban, és különösen magában az USB-eszközben.
- Fájl lejátszása közben ne húzza ki az USB-eszközt.

Az USB háttértárral, a felvétel típusával és műsorok lejátszásával kapcsolatos további információkért tanulmányozza a használati útmutatót.

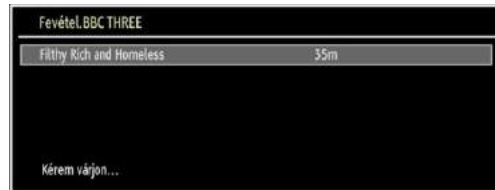
FONTOS: A TV csak FAT 32-es formázású háttértárra képes rögzíteni. Az NTFS formátum nem alkalmas a felvételekre. Ha NTFS formátumú USB meghajtót csatlakoztat, a TV-készülék kéri a tartalom formázását. A meghajtó formázásával kapcsolatos további információért lásd a "Meghajtó formázása" c. részt a használati útmutatót.

Ügyeljen arra, hogy ebben az esetben az USB meghajtón lévő MINDEN adat elveszik, és a meghajtó formátuma konvertálásra kerül FAT32-be.

9 Azonnali felvétel



Nyomja le a felvétel (RECORD) gombot a felvétel azonnali elindításához egy műsor megtekintése közben. A következő üzenet jelenik meg a képernyőn:



A felvétel OSD jelenik meg egy rövid időre és az aktuális esemény felvételre kerül. A felvétel (RECORD) újbóli megnyomásával a távirányítón a következő esemény felvételét indíthatja el az EPG-n. Ebben az esetben az OSD megjelennek a felvenni kívánt műsorok.



A leállítás (STOP) gomb lenyomásával törölhető az azonnali felvétel. A következő OSD jelenik meg: Válassza az Igen/Yes a Bal vagy Jobb gombokkal majd az OK gombot az azonnali felvétel törléséhez.



10 Műsorok lejátszása



In the main menu, use **Left** or **Right** buttons to select MediaA Médiakereső kiválasztásához a főmenüben használja a Bal vagy a Jobb gombokat. A főmenüben emelje ki a Felvételek Könyvtárat a "" vagy a "" gombok használatával, és nyomja le az OK gombot a belépéshez. A Felvételek Könyvtár jelenik meg.



Válasszon ki egy címet (ha az már felvételekre került) a listáról a Fel vagy a Le gomb használatával. Nyomja meg az **OK** gombot a Lejátszás opció megtekintéséhez. Válasszon ki egy opciót a Fel vagy a Le majd az OK gombokkal.



Választható lejátszási opciók

- Lejátszás előlről: Lejátszsa a felvételt az elejétől kezdve
- Visszaállítás Újrindítja a felvételt
- Lejátszás leállítás: Meghatározza a lejátszás kezdőpontját.

Megjegyzés: A főmenü megtekintése és a menüben található címek a lejátszás alatt nem elérhetők.

Nyomja le a (STOP) gombot a lejátszáshoz és a visszatéréshez a Felvételek Könyvtárba.

Tartalomjegyzék

Biztonság	2 - 3
Csatlakozások	4 - 5
Kezdő lépések	6 - 11
Funkciók és működtetés	12 - 18

Előkészületek és biztonsági intézkedések

A szellőzés biztosításához hagyjon legalább 10 cm helyet szabadon a készülék körül. A szabálytalan vagy nem biztonságos helyzetek elkerülése érdekében ne tegyen semmilyen tárgyat a készülékre. A készüléket mérsékelt éghajlatú területen használja. Olvassa el alaposan a következő biztonsági intézkedéseket a biztonsága érdekében.

Áramforrás: A TV-készülék csak 220-240 V, 50 Hz-es váltóáramú konnektorral működtethető. Ellenőrizze, hogy a megfelelő feszültség-beállítást választotta-e.

Hálózati Kábel: Ne helyezze a készüléket vagy bútort stb. a tápkábelre (fővezetékre), ne csípj be a kábelt! A hálózati kábelt a csatlakozódugasznál fogva kezelje! Soha ne húzza ki a kábelt a vezetéknel fogva, és ne fogja meg a hálózati kábelt vizes kézzel, mert rövidzárlatot vagy áramütést okozhat. Soha ne csomózza össze a kábelt, és ne fűzze össze más kábelekkel! A hálózati kábelt olyan helyre kell helyezni, ahol nem léphetnek rá. A sérült hálózati kábel tüzet vagy áramütést okozhat. Ha a kábel megsérült, és ki kell cserélni, akkor azt csak szakképzett személy végezheti.

Ez a TV egy fröccsöntött hálózati dugasszal van felszerelve. Ezt a dugaszt nem szabad levágni, mert különleges rádióinterferencia szűrőt tartalmazhat, melynek eltávolítása gyengébb teljesítményhez vezethet. Ha meg akarja hosszabbítani a kábelt, szerezzen be egy biztonságos hosszabbító kábelt vagy konzultáljon az eladójával.

Vizsgálja meg a gyártó útmutatóját, mielőtt csatlakoztatná a hosszabbítókábel a TV-hez.

Pára és víz Ne használja a készüléket párás és nyirkos helyen (kerülje a fürdőszobát, konyhában a mosogatót és a mosógép közelségét). Ne tegye ki készüléket esőnek vagy víznek, mivel ez veszélyes lehet, és ne helyezzen folyadékkal töltött tárgyat, például virágvizet, a tetejére. Óvja a csepegő és fröcskölő folyadékoktól! Ha valamilyen szilárd tárgy vagy folyadék kerül a készülékbe, húzza ki a hálózati csatlakozókábelt a konnektorból, majd ellenőriztesse szakemberrel, mielőtt tovább használná.

Tisztítás Mielőtt tisztítja, húzza ki a TV-készüléket a konnektorból. Ne használjon folyékony vagy aeroszolos tisztítót! Használjon puha és száraz kendőt!

Szellőzés A TV-készüléken található réseket és nyílásokat a szellőzés miatt tervezték, és ezek biztosítják a megbízható működést. A túlmelegedés elkerülése érdekében ezeket a nyílásokat soha nem szabad elzárni vagy lefedni.



Hő és nyílt láng A készüléket ne tegye ki nyílt lángnak, valamint magas hőforrásnak, mint pl. elektromos fűtőtest hatásának. Ne helyezzen nyílt lángforrásokat, pl. égő gyertyákat, a TV-készülék tetejére. Az elemeket ne tegye ki magas hőmérsékletnek, például napsütésnek, tűznek, vagy ehhez hasonlóknak.

Villámlás Vihar és villámlás megelőzően, vagy ha szabadságra megy, húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból!

Cserealkatrészek Ha cserealkatrészekre van szüksége, győződjön meg arról, hogy a szerviz technikusa által használt cserealkatrészek megfelelnek a gyártó előírásainak vagy az eredetihez hasonló előírásokkal rendelkeznek. Az illetéktelen csere tüzet, áramütést vagy egyéb veszélyt okozhat.

Karbantartás A javítást mindig bízza szakemberrel! Ne távolítsa el a fedelet, mert áramütést okozhat!

Hulladék-elhelyezés

A csomagolás és csomagolási segédletek újrafelhasználhatóak és foként újra is kell használni. A csomagolási anyagokat, mint például a fóliatáskát, a gyerekektől távol kell tartani. Az elemet, beleértve a keményfém menteset is, nem szabad a háztartási hulladékok közé dobni. Kérjük, a használt elemtől környezetbarát módon szabaduljon meg. Járjon utána az Ön lakhelyén alkalmazott jogi szabályozásoknak.

Tilos újratölteni az elemeket! Robbanásveszély áll fenn! Csak ugyanolyan, vagy az eredetivel egyenértékű típusú elemekkel helyettesítse a régieket!



A fenti jelölés megfelel az Elektromos Hulladék és Elektronikus Készülékek Hulladékkezelési Irányelvének 2002/96/EC (WEEE). Ez a jelölés azt jelenti, hogy a készülék NEM kezelhető közösségi hulladékként, beleértve bármely alkatrészét vagy a lemerült elemeket is, hanem rendelkezésre álló a visszavételi és begyűjtési rendszer alkalmazandó. Ha az ebben a készülékben használt elemeken és akkumulátorokon a Hg, Cd, vagy Pb jelzések láthatók, az azt jelenti, hogy az elem nehézfém

aránya a higany esetében meghaladja az 0.0005%-ot, a kadmium esetében a 0.002%-ot, az ólom esetében a 0.004%-ot..

A készülék szétkapcsolása A hálózati dugaszt a TV-készülék az áramforrástól való szétkapcsolására használhatja.

Fejhallgató hangerő A fül- vagy fejhallgatóból való túlzott hangerő halláskárosodást okozhat.

Beállító (Installation): A sérülések elkerülése érdekében a készüléket - ha azt a falra rögzítik - biztonságosan kell a falhoz rögzíteni a telepítési utasításoknak megfelelően.

LCD képernyő

Az LCD-panel csúcstechnológiával, milliónyi vékony film tranzistorral készülő termék, és kitűnő részletes képet nyújt. Alkalmanként megjelenhet néhány nem működő pixel a képernyőn, kék, zöld vagy piros rögzített pontként. Kérjük, vegye figyelembe, hogy ez nem befolyásolja a termék teljesítményét. Ennek elkerülésére ne hagyja, hogy a képernyőn hosszú ideig állókép jelenjen meg.

Figyelem! Ne hagyja a TV-t készenléti üzemmódban ill. bekapcsolva, ha elmegy otthonról.

Csatlakozás egy műsorszóró rendszerhez (kábeltelevízió stb.) a tunerrel: A hálózaton vagy a védő földelésre csatlakozó más készüléken keresztül az épület védő földelésére vagy a koax kábellel a TV elosztó rendszerre csatlakoztatott készülék bizonyos körülmények között tűzveszélyes lehet. Ezért a kábelszolgáltató hálózati csatlakozásnak rendelkeznie kell egy bizonyos frekvencia alatti elektromos szigeteléssel (galvanikus leválasztás lásd EN 60728-11).

Elektromos eszközt tilos gyermekek kezébe adni!

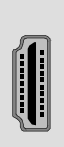
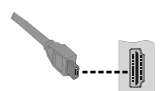
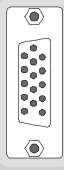
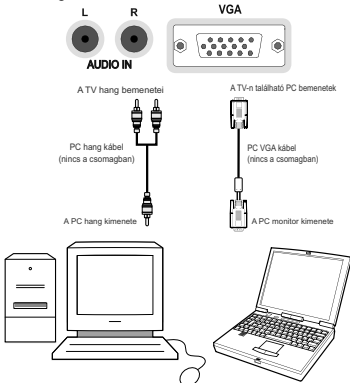
Soha ne hagyja a gyermekeket felügyelet nélkül az elektromos eszközök használata közben! A gyermekek nem mindig képesek a potenciális veszélyek felismerésére. Az elemek / akkumulátorok életveszélyesek, ha lenyelik azokat. Tárolja az elemeket úgy, hogy kisgyermekek ne juthassanak hozzá. Ha lenyelte az elemet, azonnal orvoshoz kell fordulni. A csomagolóanyagot is tartsa távol a gyermekektől. Fulladásveszély áll fenn

A funkciók és a működtetés a készülék típusától függően változhatnak.

Kérjük tanulmányozza ezt a kézikönyvet az alkalmazható funkciókkal kapcsolatban.

A csatlakozók áttekintése

Megjegyzés: a csatlakozások a készülék típusától függően változhatnak.

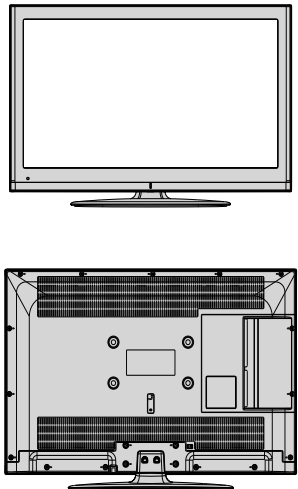
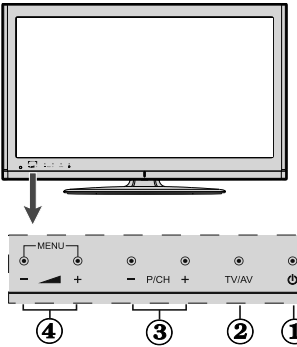
Csatlakozás	Leírás	További részletek
	A SCART csatlakozó a külső eszközök kimeneti és bemeneti csatlakozója. Megjegyzés: Ha egy külső berendezést SCART csatlakozón keresztül csatlakoztat, a TV automatikusan AV üzemmódba kapcsol.	
	A komponens képcsatlakozók (YPbPr) a komponens kép csatlakoztatására használhatók.	Zöld, kék, piros; hátoldali, opcionális
	A PC/YPbPr hangbemenetek használhatók a PC vagy más, az YPbPr bemeneten keresztül a TV-hez kapcsolódó eszköz hangjeleinek csatlakoztatására.	Fehér, piros; hátoldali, opcionális
	HDMI bemenetek olyan eszköz csatlakoztatására alkalmasak, amelyek HDMI aljzattal rendelkeznek (DVD lejátszó, Set-Top-Boksz, stb.) Ez az LCD TV alkalmas a csatlakoztatott eszközökről érkező nagyfelbontású képek megjelenítésére. Az oldalsó HDMI-bemenet használatával a TV-hez külső HDMI-készüléket csatlakoztathat. A csatlakoztatáshoz használjon HDMI-kábelt. HDMI KÉSZÜLÉK OLDALNÉZET 	Hátoldali és/vagy oldalsó
	A PC-bemenet segítségével személyi számítógépet csatlakoztathat a TV-készülékhez. A számítógép képének az LCD TV-n történő megjelenítéséhez csatlakoztathatja a számítógépet a TV-készülékhez. A felbontással kapcsolatos információk ennek a füzetnek a végén találhatók  Megjegyzés: Ha a TV nem rendelkezik YPbPr bemenettel, YPbPr eszköz csatlakoztatása a TV-hez a számítógép bemeneten keresztül lehetséges, YPbPr – számítógép összekötőkábel segítségével (a készülék típusától függően áll rendelkezésre). Use Side AV audio connectors to enable sound connection in such a case.	YPbPr – számítógép összekötő kábel opcionális, a készülék típusától függően változhat.

A csatlakozók áttekintése - folytatás

Megjegyzés: a csatlakozások a készülék típusától függően változhatnak.

Csatlakozás	Leírás	További részletek
	A fejhallgató csatlakozóval külső fejhallgatót csatlakoztathat a rendszerhez.	
	Az oldalsó videó bemenet camcorderről, vagy bármely más videó eszközről érkező videó jelek továbbítására alkalmas. A Hang csatlakoztatásához az oldalsó hang bemenetek alkalmazandók.	Oldalsó, Sárga RCA jack, opcionális
	Oldalsó hangbemeneteket a külső AV eszközök hangjelének átviteléhez alkalmazandók	Oldalsó, piros és fehér RCA jack, opcionális
	Az oldalsó audio-videó csatlakozó használható külső eszközök videó és audio jeleinek fogadására. Használja a mellékelt AV csatlakozókábelt az oldalsó AV csatlakozás létrehozásához. (a készülék típusától függően) A SÁRGA bemenetet a videó kábel, a PIROS és a FEHÉR bemeneteket a hang kábel csatlakoztatásához használtsak. (Típustól függően)	Oldalsó, AV fejhallgató jack, opcionális Ha ez a csatlakozás megtalálható az Ön készülékén, akkor, 1 X videó - hang kábel van a készülékhez mellékelve. 
	A SPDIF kimeneten a jelenleg nézett forrás digitális hangjelei jelennek meg. A TV SPDIF kimenetén a megfelelő hang csatlakozás létrehozásához használja egy megfelelő SPDIF kábelt.	Fekete, hátoldali
	Az RF bemenethez csatlakozik az antenna vagy a kábelrendszer.	
	A közös csatlakozókártya lehetővé teszi az előfizetett csatornák megtekintését.	
	USB bemenet(ek)	Oldalsó

LCD TV és Működtető gombok (a típustól függően)

ELŐL- ÉS HÁTULNÉZET	Ellenőrző gombok NÉZET	Ellenőrzőgombok
		1. Készenlét/Be gomb 2. TV/AV-gomb 3. Program fel/le gombok 4. Hangerő növelése/csökkentése gombok Megjegyzés: A főmenü megtekintéséhez nyomja meg egyszerre a "▲" és a "■" gombokat

Be-ki kapcsolás

A TV-készülék bekapcsolása

- Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a 220-240 Voltos, 50 Hz-es váltakozó áramú hálózathoz.
- Nyomja le a STANDBY érintőgombot. Ekkor a standby LED világítani kezd.
- A TV bekapcsolása a készenléti üzemmódból is.
- Nyomja meg az "⏻" gombot, a P+ / P- vagy egy számgombot a távirányítón
- Nyomja meg a -P/CH vagy a P/CH+ gombot a TV-n. Ezután a TV bekapcsol.

Megjegyzés: Amennyiben a TV-készüléket a távirányítón vagy a TV-készüléken lévő PROGRAMME UP/DOWN gombbal kapcsolja be, az Ön által utoljára nézett program újra kiválasztásra kerül.

A TV-készülék mindkét módon bekapcsol.

A TV-készülék kikapcsolása

- Nyomja le a "⏻" gombot a távkapcsolón vagy nyomja le a STANDBY érintőgombot a TV-n, a TV készenléti üzemmódba kapcsolásához.
- A TV teljes kikapcsolásához húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból

• A TV gombjainak használata

A hangerő beállítása

- Nyomja meg a "▲" gombot a hangerő csökkentéséhez, vagy a "■" gombot a hangerő növeléséhez, így egy hangerő-szint skála (csúszka) fog megjelenni a képernyőn

A program kiválasztása

- Nyomja meg a "P/CH +" gombot a következő program kiválasztásához, vagy a "P/CH -" gombot az előző program kiválasztásához.

A főmenü megjelenítése

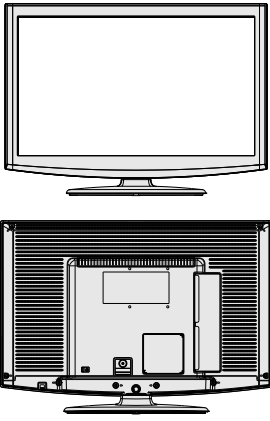
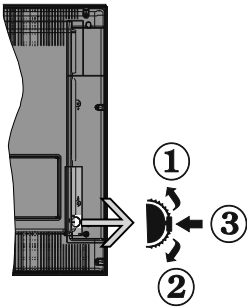
- A főmenü megtekintéséhez nyomja meg egyszerre a V+/V- gombokat. A főmenüben válasszon almenüt az "AV" gombbal, majd állítsa be az almenüt az "▲" vagy "■" gombbal. A menük használatának megtanulásához forduljon ennek a kezelési utasításnak a Menü rendszer fejezetéhez.

AV-üzemmód

- Nyomja meg a „AV” gombot a TV-n található vezérlőpanelen, az AV üzemmódok közötti átváltáshoz.



LCD TV és Működtető gombok (a típustól függően)

ELŐL- ÉS HÁTULNÉZET	Távkapcsoló NÉZET	Távkapcsoló
		1. Felfelé 2. Lefelé 3. Program/Hangerő/ AV / Készenlét-Be választó kapcsoló Megjegyzés: A TV bekapcsolásához nyomja meg a gomb közepét. A TV készenléti üzemmódba kapcsolásához nyomja le a gomb közepét és tartsa lenyomva néhány másodpercig. Megjegyzés: a kapcsoló fel és lemozgatásával lehet megváltoztatni a hangerőt. A csatornaváltáshoz nyomja le egyszer a kapcsoló közepét (3. pozíció) és aztán mozgassa felfelé vagy lefelé. Ha Ön még egyszer lenyomja a kapcsoló közepét, az OSD jelenik meg. A kívánt forrás kiválasztásához mozgassa a kapcsolót felfelé vagy lefelé. A főmenü OSD nem jeleníthető meg az ellenőrző gombokkal.

Be-ki kapcsolás

A TV-készülék bekapcsolása

Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a 220-240 Voltos, 50 Hz-es váltakozó áramú hálózathoz. A készenléti jelző LED világítani kezd. (A led villog a készenléti Ki/Be kapcsolása közben)

A TV bekapcsolása a készenléti üzemmódból is.

Nyomja meg az "⏻" gombot, **CH▲** or **CH▼** vagy egy számgombot a távirányítón.

Nyomja le a TV jobb oldalán található vezérlő gombot. Ezután a TV bekapcsol.

Megjegyzés: Amennyiben a TV-készüléket a távirányítón vagy a TV-készüléken lévő **CH▲** vagy **CH▼** gombbal kapcsolja be, az Ön által utoljára nézett program újra kiválasztásra kerül.

A TV-készülék mindkét módon bekapcsol.

A TV-készülék kikapcsolása

• Nyomja meg a távirányítón lévő "⏻" gombot vagy az "X" kapcsolót a TV-n, így a TV-készülék standby/készenléti üzemmódba kerül.

A TV teljes kikapcsolásához húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból

Megjegyzés: A TV készenléti üzemmódjában a készenléti LED villoghat, jelezve, hogy bizonyos funkciók, például a Készenléti keresés, a Letöltés vagy az Időzítő, aktívak.

A TV gombjainak használata

A hangerő beállítása

• Megjegyzés: a kapcsoló fel és lemozgatásával lehet megváltoztatni a hangerőt. A hangerő növeléséhez mozgassa felfelé a kapcsolót. A hangerő csökkentéséhez mozgassa lefelé a kapcsolót. A hangerő szint skála (csúszka) megjelenik a képernyőn.

A program kiválasztása

• A csatornaváltáshoz először nyomja le egyszer e vezérlőgombot. A következő műsor kiválasztásához mozgassa felfelé az előző műsor kiválasztásához mozgassa lefelé a gombot.

AV üzemmód

• Nyomja le ismételve a vezérlő gombot, amíg a forrás OSD meg nem jelenik a képernyőn.



1. lépés – A TV és a tartozékok ellenőrzése

Megjegyzés: Vásárlás után ellenőrizze a tartozékokat. Győződjön meg arról, hogy minden tartozék megvan-e.

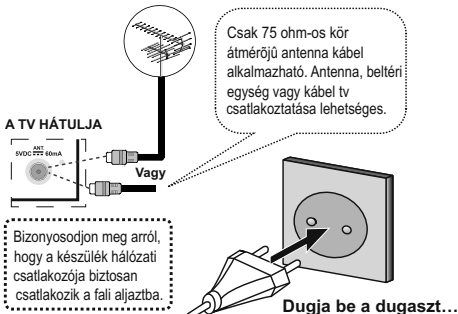
Minden típus a csomagolás előlapján található lista szerinti tartozékokkal rendelkezik: Használati útmutató, Gyors útmutató, Távkapcsoló, 2 db. AAA elem és a vásárolt készülék típusától függően, AV csatlakozó vezeték. Az alábbi táblázat tartalmazza, hogy mely vezetékek tartoznak az Ön készülékéhez.

Készülék típusának száma	Oldalsó AV vezeték	YPbPr vezeték
32H6C03	×	×
32H6C02	×	×
32H8L02	✓	✓
40H6C03	×	✓
40H6L03	✓	×
19H8L02	✓	×
19H8S02	✓	×
26H8L02	✓	✓
26H8S02	✓	✓
22H8L03	✓	×
22H8S03	✓	×
46H8L03	✓	×
24H8L03	✓	×
24H8S03	✓	×
32H8S02	✓	×
46H8L01	✓	✓
19H8S02-R	✓	×
19H8L02-R	✓	×
22H8L03-R	✓	×
22H8S03-R	✓	×
24H8S03-R	✓	×
24H8L03-R	✓	×
32H8S02-R	✓	×
32H8L02-R	✓	×

2. Lépés – Az elemek behelyezése a távkapcsolóba

1. Emelje óvatosan felfelé távkapcsoló hátoldalán található fedelet.
2. Helyezzen be két AAA elemet. Bizonyosodjon meg arról, hogy a + és a – végek megfelelően illeszkednek az aljzatba (ügyeljen a megfelelő polarításra).
3. Helyezze vissza fedelet.

3. lépés – A hálózati csatlakozó és az antenna/kábel tv csatlakoztatása



5. lépés – Be/ki kapcsolás

A TV-készülék bekapcsolása

- Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a 220-240 Voltos, 50 Hz-es váltakozó áramú hálózathoz.
- Nyomja le a gombot Ekkor a standby LED világítani kezd.
- A TV bekapcsolása a készenléti üzemmódból is.
- Nyomja meg az gombot, a P+ / P- vagy egy számgombot a távirányítón.

A TV vezérlőgombjai (opcionális)

- Nyomja meg a -P/CH vagy a P/CH+ gombot a TV-n. Ezután a TV bekapcsol.

-vagy-

- Nyomja le a TV jobb oldalán található vezérlő gombot. Ezután a TV bekapcsol.

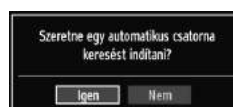
A TV-készülék kikapcsolása (opcionális)

- Nyomja meg a távirányítón lévő gombot vagy az kapcsolót a TV-n, így a TV-készülék standby/készenléti üzemmódba kerül. (a típustól függően)
- A TV teljes kikapcsolásához húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból.

Megjegyzés: A TV készenléti üzemmódjában a készenléti LED villoghat, jelezve, hogy bizonyos funkciók, például a Készenléti keresés, a Letöltés vagy az Időzítő, aktívak. A LED villoghat, amikor Ön a TV-t a készenléti módból bekapcsolja.

6. lépés – Első üzembe helyezés

FONTOS: Az antennát csatlakoztassa, mielőtt a TV készüléket bekapcsolja az első beállításához. A TV első beüzemelésekor a telepítési varázsló ad útmutatást a folyamatban. Először a nyelv kiválasztásának képernyője jelenik meg: A "▼" vagy a "▲" gombokkal válassza ki a nyelvet és nyomja le az OK gombot. A nyelv kiválasztása után a "Welcome!" jelenik meg a képernyőn, azzal kéréssel, hogy állítsa be az Országot, Teletext nyelvet, Language, Kódolás keresése és az Aktív antenna opciókat. A beállítások kiválasztásához használja a navigációs gombokat. Az Antenna teljesítmény beállítása Ki legyen kapcsolva, ha hagyományos, és nem aktív antennát használ. A folytatáshoz nyomja meg a távirányító OK gombját, majd az alábbi üzenet jelenik meg a képernyőn:



A folytatáshoz válassza a YES-t. A keresés módja OSD jelenik meg a képernyőn. Ha kiválasztja a CABLE/KÁBEL opciót, a következő képernyő jelenik meg:





A képernyőről kiválaszthatja a frekvenciatarományokat. A látható sorok kijelöléséhez használja a "▼" vagy a "▲" gombot. A frekvenciatarományt kézzel is beírhatja, a távirányító numerikus gombjainak segítségével. A frekvencia indítását és leállítását is beállíthatja a távirányító numerikus gombjainak segítségével. A művelet után beállíthatja a Keresési lépést 8000 KHz-re vagy 1000 KHz-re. Ha az 1000 KHz-et választja, a TV a leírt módon végzi a keresési folyamatot. A Keresési időtartam ennek megfelelően nő. Ha befejezte, nyomja meg az OK gombot az automatikus keresés elindításához. Az AERIAL/ANTENNA opció Keresési típus képernyőről történő kiválasztásával a digitális televízió keresi a digitális földi TV műsorokat. Nyomja meg az MENU gombot a visszavonáshoz. Miután minden elérhető állomást eltárolt, a Csatornalista jelenik meg a képernyőn. Ha Ön elégedett kiválasztott csatornákkal, válassza az "Igen" gombot és nyomja le az "OK"-t. A Csatornalistából való kilépéshez és a TV nézéséhez nyomja meg az OK gombot.

Menü használata

Nyomja meg a MENU gombot a távirányítón a főmenü megjelenéséhez. A Bal és a Jobb gombokkal válassza a menü fület és nyomja le az OK-t a belépéshez. A Bal vagy a Jobb gomb megnyomásával állítható be egy elem. A Menü képernyő elhagyásához nyomja le a RETURN/VISSZA vagy a MENU gombot.

Bemenet kiválasztása

Ha csatlakoztatta a külső rendszereket a TV-hez, akkor átválthat a különböző bemeneti forrásokra. A különböző források kiválasztásához nyomja le a távkapcsolón SOURCE gombot egymás után.

Csatorna váltás és hangerőszabályozás

A csatornaváltáshoz és a hangerő beállításához a távkapcsoló V+/- és a P+/- gombjai használhatók. A csatornaváltás a TV előlapján található gombok lenyomásával is lehetséges.

Media lejátszása az USB bemeneten keresztül

Az USB bemeneten keresztül USB háttértárat, vagy USB memóriaegységet csatlakoztathat a TV készülékhez. Ez funkció lehetővé teszi Önnek, hogy a műsorokat az USB háttértárról játsszon le, vagy arra felvegyen. A készülék 2,5" és a 3,5" hüvelykes (hdd, külső tápellátással) háttértárolókat támogatja.

FONTOS ! Készítsen biztonsági másolatot a fájlokról, mielőtt bármilyen csatlakoztatást végez a TV-készülékhez, hogy elkerülje a lehetséges adatvesztést. Megjegyzés: Agyártó nem vállal felelősséget a fájlok bármilyen károsodásáért vagy az adatvesztésért. • Lehetséges, hogy bizonyos típusú USB-eszközök (MP3-lejátszó) nem kompatibilisek ezzel a TV-vel. A TV támogatja a FAT32 és NTFS lemezformázást, de a felvétel nem az NTFS formázás esetében nem lesz lehetséges. Megjegyzés: Az 1 TB (tera byte) vagy annál nagyobb kapacitású USB háttértár formázásánál nehézségek léphetnek fel a formázási eljárás közben. Az USB-eszközök gyors bedugása és kihúzása nagyon veszélyes művelet. Különösen, ha egymás után gyorsan dugja be és húzza ki a meghajtót. Ez fizikai sérülést okozhat az USB-lejátszóban, és különösen magában az USB-eszközben. Fájlléírás közben ne húzza ki az USB-eszközt

Médiaböngésző menü

A TV-n lehetséges a csatlakoztatott USB háttértáron tárolt fénykép, zene, és film megjelenítése a Média böngésző képernyő segítségével. Ehhez végezze el a következőket: Csatlakoztasson egy USB háttértárat a TV oldalán található USB bemenethez.

Nyomja le a MENU gombot és válassza a Média Böngésző fület a Bal/Jobb gombokkal és nyomja le az OK gombot. A Médiaböngésző opció megjelenik a képernyőn. A kívánt tartalom megjelenítése a videó, zene vagy kép fül kiválasztásával lehetséges. Kövesse a gombok megjelöléseit a képernyőn megjelenő média lejátszás menü funkciókhoz.

Képméret megváltoztatása: Képfarmátum

A műsorokat különböző képméreteken lehet megnézni a kapott adástól függően. Megváltoztathatja a TV képarányát (képméretét) a kép más zoom módban való megtekintéséhez. Nyomja meg a SCREEN gombot ismételtén a képméret megváltoztatásához.

A csatorna lista használata

A TV kiválogatja az eltárolt állomásokat a Csatornalistába. A csatornalista opciók használatával szerkesztheti a csatornalistákat, beállíthatja a kedvenceket vagy a kilistázandó aktív állomásokat. Nyomja meg a "MENU/MENU" gombot, hogy megtekintse a főmenüt. Válassza ki a csatornalistát a "▲" vagy a "▼" gombbal. Nyomja meg az OK gombot, hogy láthassa a menü tartalmát. Válassza ki a Csatornalista szerkesztését az összes eltárolt csatorna kezeléséhez. Használja a Fel vagy a Le , valamint az OK gombokat a Csatornalista szerkesztéséhez. • Nyomja meg a "X" vagy a "X" gombot a csatorna kiválasztásához. Nyomja meg a „” vagy a „” gombot, hogy kiválasszon egy funkciót a Csatornalista menüből. Használja a P+/P- gombot az oldal felfelé vagy lefelé történő mozgathatásához. A kilépéshez nyomja meg a MENU gombot.

A TV-vel kapcsolatos legfontosabb fogalmak meghatározása

Képarány Az a kép magasságának és szélességének egymáshoz viszonyított aránya.

AVL (Automatikus hangerőkorlátozás).

Fényerő Ez a szabályzó meghatározza a teljes kép általános fényesség szintjét.

Élesség Ez beállítja a teljes kép optikai sűrűségét és tónusát.

Komponens Hang BemenetekEszközök szabványos analóg hangjának összekapcsolására szolgál.

Komponens Videó Bemenetek (Y/Pb/Pr) Ez a videó jel a színelteréseket és fényerő jeleket tartalmazza.

DTV Digitális televízióadás

HDMI High Definition Multimedia Interface – Nagy részletességű multimédia csatlakozó. Ez a csatlakozás kiváló minőségű, tömörítetlen digitális képet és hangot biztosít, a hang és a kép jelei egy csatlakozón keresztül továbbítódnak.

Többcsatornás hang Ez azt jelenti, hogy a TV műsor több hang változattal kerül sugárzásra, például két különböző nyelven. Ez analóg TV esetén akkor lehetséges, ha a sztereó kiosztás mindkét csatornája más-más mono (egycsatornás) hangszávvá kerül sugárzásra. A digitális többcsatornás TV adás esetén azok egyidejű sugárzása is lehetséges és vetélti oldalon lehet azokból választani. NTSC Az Egyesült Államokban bevezetett televíziós letapogatási szabvány, melyet más országok is bevezettek.

LCN Az LCN Logikai Csatorna Szám rendszer, mely az elérhető csatornákat azok felismert csatornajelei alapján sorba rendezi.

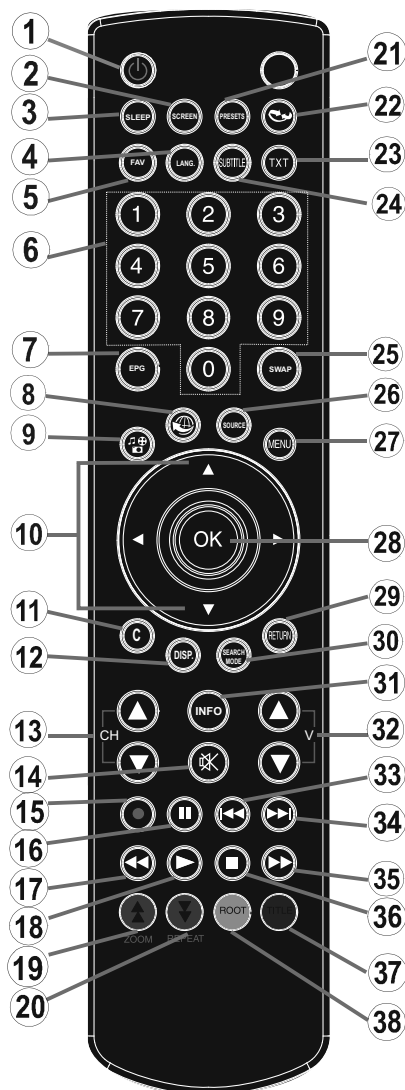
OSD A képernyőn való kijelzés (OSD) Információ, például csatornaszám és hangerő a TV képernyőjén.

Magyar - 9 -



A távirányító nyomógombjai

1. Készenlét
2. Kép méret / Videó kinagyítása (a Média Kereső videó üzemmódban)
3. Elalvásidőzítő
4. Mono/Stereo - Duális I-II / aktuális nyelv (*) (DVB csatornákon)
5. • Kedvenc csatornák.
6. Számgombok
7. Elektornikus program ajánló(DVB csatornákon)
8. Nincs funkció
9. Médiaböngésző
10. Navigációs gombok (Fel/Le/Balra/(Jobbra – TXT aloldal)
11. Nincs funkció
12. A felvételek könyvtára
13. Program le / Oldal fel - Program le / Oldal le
14. Elnémítás
15. Műsor rögzítése
16. Szünet (Médiaböngésző videó üzemmódban) / Időzített felvétel
17. Gyors visszacsévézés (Médiaböngésző videó üzemmódban)
18. Play (Médiaböngésző videó üzemmódban)
19. Piros gomb/Stop(a Média Keresőben)
20. Zöld gomb / Eltávolítása a listából (EPG) / Megjelöléséhez/a megjelölés (a kedvenc lista) / Lejátszás - Diavetítés (Médiaböngésző)
21. Kép mód kiválasztás. / Kép üzemmód váltztatása (Médiaböngésző videó üzemmódban)
22. Nincs funkció
23. Teletext / Keverés (TXT üzemmódban)
24. Feliratozás be-ki (DVB csatornákon)
25. Előző program
26. AV / Forrás kiválasztása
27. Menü be-ki
28. Rendszer (Elfogadás) / Tart (a TXT módban)/ Csatorna Listák Szerkesztése
29. Kilépés / Visszatérés / Index oldal (TXT-üzemmódban)
30. Nincs funkció
31. Info / megjelenítése (TXT-üzemmódban)
32. Hangerő növelés/csökkentés
33. Nincs funkció
34. Nincs funkció
35. Gyors lejátszás (Médiaböngésző videó üzemmódban)
36. Stop (Médiaböngésző videó üzemmódban)



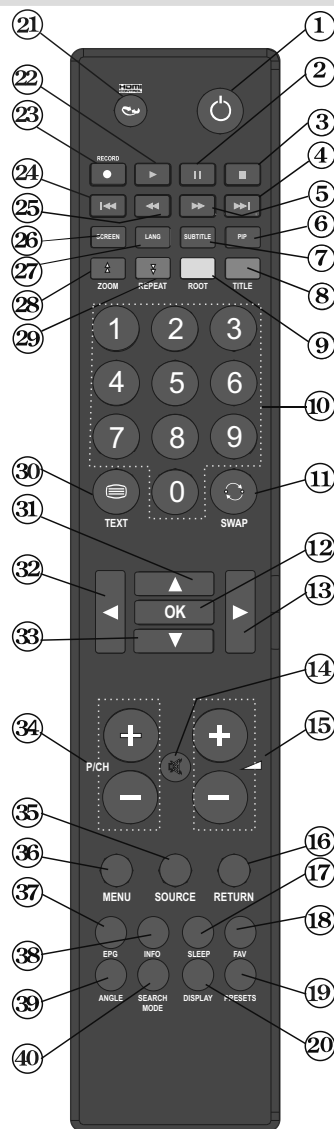
37. Kék gomb / Csatornalista szerkesztésének / Szűrő (A Kedvenc listája &EPG) / Ciklus-Keverés (Médiaböngésző)
38. Sárga gomb/Szünet (a Média Keresőben) / Időzítés rendezése(EPG-ben)

Ezeket a típusok alkalmazható:

HITACHI 19H8L02-R	HITACHI 19H8L02
HITACHI 22H8L03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8L03-R	HITACHI 22H8L03
	HITACHI 24H8L03

A távirányító nyomógombjai

1. Készenlét
2. Szünet (Médiaböngésző videó üzemmódban) / Időzített felvétel
3. Stop (Médiaböngésző videó üzemmódban)
4. Nincs funkció
5. Gyors lejátszás (Médiaböngésző videó üzemmódban)
6. Nincs funkció
7. Felirat be-ki / TXT felirat (analóg TV üzemmód) / Feliratok (Médiaböngésző üzemmódban)
8. Kék gomb
9. Sárga gomb: Aktív csatornalista
10. Számgombok
11. Előző program
12. OK/Tartás (Teletext üzemmódban)
13. Kurzor jobbra
14. Elnémítás
15. Hangerő növelés/csökkentés
16. Kilépés / Visszatérés / Index oldal (TXT-üzemmódban)
17. Kikapcsolási időzítő
18. Kedvencek mód kiválasztása
19. Kép mód kiválasztás / Kép mód megváltoztatása (a Média kereső videó módban)
20. A felvételek könyvtára
21. Nincs funkció
22. Play (Médiaböngésző videó üzemmódban)
23. Műsor rögzítése
24. Nincs funkció
25. Gyors visszacsévézés (Médiaböngésző videó üzemmódban)
26. Képméret
27. Mono-sztereó / Dual I-II / Aktuális nyelv
28. Piros gomb / Videó kinagyítása (a Média Kereső videó üzemmódban)
29. Zöld gomb
30. Teletext / Mix
31. Kurzor fel
32. Kurzor balra
33. Kurzor le
34. Program le / Oldal fel / Program le / Oldal le
35. AV / Forrás
36. Menü Ki/Be
37. Elektronikus programfüzet
38. Info / megjelenítése (TXT-üzemmódban)
39. Nincs funkció
40. Nincs funkció



Ezek a típusok alkalmazható:

HITACHI 40H6C03	HITACHI 19H8L02
HITACHI 40H6L03	HITACHI 19H8S02
HITACHI 46H8L03	HITACHI 22H8L03
HITACHI 32H8S02	HITACHI 22H8S03
HITACHI 46H8L01	HITACHI 24H8L03
HITACHI 19H8S02-R	HITACHI 24H8S03
HITACHI 22H8S03-R	HITACHI 26H8L02
HITACHI 24H8S03-R	HITACHI 26H8S02
HITACHI 32H8S02-R	HITACHI 32H6C03
HITACHI 32H8L02-R	HITACHI 32H6C02
	HITACHI 32H8L02



Menü funkciók és működtetés (opcionális)

Képmenü tartalom	
Mód	Nézési igényeinek megfelelően beállíthatja a kívánt üzemmódot. A kép mód az alábbi opciók egyikére állítható be: Mozi, Játék, Dinamikus és Természetes.
Kontraszt	Beállítja a képernyő világosságának és sötétségének értékeit.
Fényerő	Beállítja az képernyő világosságának értékét.
Élesség	Beállítja az képernyőn lévő objektumok élességének értékét.
Szín	Beállítja az színértékét, a színek igazításával együtt.
Színhőmérséklet	Beállítja a kívánt színtónust.
Zajcsökkentés	Ha a műsorszóró jele gyenge és a kép zajos, használja a Zajcsökkentés beállítást a zaj mennyiségének csökkentéséhez. A zajcsökkentés az alábbi opciók egyikére állítható be: Alacsony, Közepes, Magas vagy Ki.
Játék üzemmód	<i>Ha a Játék módot bekapcsolja, akkor betöltődnek a meghatározott játék mód beállítása, melyeket a jobb képminőséghez optimalizáltak. Megjegyzés: Ha a Játék módot bekapcsolja, akkor a Képbéállítás menü bizonyos elemeit nem állíthatja be.</i>
Filmérzékelés	A "◀" vagy a "▶" gomb használatával a Filmérzékelést Alacsony, Közepes, Magas vagy Ki állapotba állíthatja. Amíg a Filmérzékelés aktív állapotban van, optimalizálja a TV-készülék videó-beállításait, hogy a mozgóképek jobb minőségben és olvashatóságban jelenjenek meg. Ha a Filmérzékelés opció Alacsony, Közepes vagy Magas fokozatra van állítva, a Filmérzékelés demo opció elérhető. Ha ezen opciók egyikét kiválasztja, és megnyomja az OK gombot, elindul a demo üzemmód. Amíg a demo üzemmód aktív állapotban van, a képernyő két részre van osztva: az egyik mutatja a filmérzékelés aktivítását, a másik pedig a TV-képernyő hagyományos beállításait.
Kép zoom	Kép közelítés: Automatikusan beállítja a képméretet: Automatikus, 16:9, Felíratos, 14:9, 14:9 Közeli, 4:3, Panoráma vagy Mozi.
Gyári beállítások visszaállítása	Visszaállítja a képbeállításokat az alapbeállításra.
Automatikus beállítás (számítógép módban)	Automatikusan optimalizálja a kijelzést. Az optimalizáshoz nyomja meg az OK gombot.
H beállítás (számítógép módban)	Ez a menüpont pozíció beigazítja a képet vízszintesen a képernyő jobb vagy bal oldalára.
V beállítás (számítógép módban)	Ez a funkció a képet függőlegesen mozgatja a képernyő teteje vagy alja felé.
Képpont óra (számítógép módban)	A Képpont óra beállítja a helyes interferenciát, amely mint függőleges sáv jelenik meg a pontintenzív prezentációknál, mint a táblázatkezelők vagy paragrafusok vagy kis betűs szövegek.
Fázis (számítógép módban)	A felbontástól és a letapogatási frekvenciától függően, amely a TV-készülékbe érkezik, lehet, hogy zajos vagy elmosódott képet lát a képernyőn. Ez esetben használja a próba vagy hiba módszerrel, egy tisztább kép érdekében.
Hangmenü tartalom	
Hangerő	Beállítja a hangszintet.
Equalizer:	<i>Az Ekválizátor menüben a módot megváltoztathatja Zene, Film, Beszéd, Lapos, Klasszikus vagy Egyéni módra. Nyomja le a MENU gombot az előző menübe való visszalépéshez. Az Ekválizátor menü beállításai csak akkor változtathatók meg, ha az Ekválizátor mód beállítása Egyéni.</i>
Balansz	Ezzel a beállítással kiegyenlítheti a bal és jobb hangszóró hangerejét.
Fejhallgató	Fejhallgató hangerő beállítása.
Hangmód	Választhat a Mono, Sztereo, Dual-I vagy Dual-II módok közül. Csak akkor, ha a választott csatorna is támogatja azt a módot.
AVL	Az automatikus hangerő korlátozás (AVL) funkcióval beállíthat egy rögzített hangerőt (például a reklámok hangereje hangosabb, mint a műsorok).
Dinamikus mélyhang	A dinamikus basszus a TV-készülék mélyhang effektjeinek növelésére használható.
Surround mód	térhatású hangzás be és ki álláson lehet.
Digitális kimenet:	Beállítja a digitális kimenet hangtípusát.





Menü funkciók és működtetés (opcionális)

A menü tartalom beállítása	
Feltételes hozzáférés	Szabályozza a feltételes hozzáférési modulokat, ha elérhetők.
Nyelv	A nyelvi beállítások konfigurálása
Felnőtt	A szülői beállítások konfigurálása
Időzítők	Beállítja az időzítőt a kívánt műsorokhoz.
Dátum/idő:	Dátum és idő beállítása.
Források:	Engedélyezheti vagy letilthatja a kiválasztott forrásopciókat.
Egyéb beállítások: A TV készülék egyéb beállítási opcióit jeleníti meg.	
Kijelzési időhatár	Megváltoztatja a menüképernyő kijelzési időhatárát.
Aktív antenna	Ez a szolgáltatás lehetővé teszi az aktív antennák használatát vagy letiltását. Ha az Antenna teljesítmény beállítás be van kapcsolva (On), akkor +5V kerül az antenna kimenetre.
Kódolt csatornák keresése	Ha a beállítás be van kapcsolva, a keresési eljárás a kódolt csatornákat is megkeresi. Ha Ki állapotra kapcsolja, akkor az automatikus vagy a kézi keresés nem fogja megkeresni a kódolt csatornákat.
Háttérvilágítás	Ez a beállítás a háttérvilágítás szintjét szabályozza és Maximumra, Minimumra, Közepesre valamint Gazdaságosra (választható) állítható be.
Kék háttér	Aktiválja vagy deaktiválja a kék háttér rendszert, ha a jel gyenge vagy hiányzik.
Szoftverfrissítés	Ahhoz, hogy biztosítsa, a TV mindig a legfrissebb adatokkal rendelkezzen, használja ezt a beállítást. A megfelelő működéshez a TV-t állítsa készenléti üzemmódba.
Segítség nagyothallóknak	Ha a műsorszolgáltató engedélyezi a különleges hangjeleket, akkor bekapcsolhatja ezt a beállítást, hogy fogni tudja ezeket a jeleket.
Audio leírás:	A hangos körülírás azt a kiegészítő narrációs hangsávot jelenti, amelyet a vizuális médiák (televízió és filmek) látássérült nézőknek készítettek. Csak akkor használhatja ezt a funkciót, ha a műsorszolgáltató támogatja ezt a további narrációs hangsávot.
Auto TV Ki:	Beállíthatja kikapcsolás idejét automatikus kikapcsolás funkcióval. Ha a kikapcsolási időpont elérésével a TV nincs használatban, akkor az kikapcsol.
Műsortípus	Ha beállítja a kívánt műsortípust a "◀" vagy a "▶" gomb használatával, a TV megjeleníti a kapcsolódó csatornák listáját. Ha a kapcsolódó forrás nem tartalmazza a tárolt csatornákat, a "Nincs csatorna erre a típusra." üzenet jelenik meg a képernyőn.
Készenléti keresés (Standby Search) (*)	Ha kikapcsolja a Készenléti keresés funkciót, akkor az nem fog működni. A Készenléti keresés használatához ellenőrizze, hogy a Készenléti keresést bekapcsolta-e.
Telepítés menü tartalom	
Automatikus csatornakeresés	Az automatikus keresés opciók megjelenítése Digitális: Keresi és tárolja a kábelen fogható DVB csatornákat. Analog: Analog állomásokat keres és tárol el. Teljes: Keresi és tárolja az analog és a kábelen fogható DVB csatornákat.
Kézi csatornakeresés	Ez a funkció közvetlen műsor beírásához használható.
Analog finomhangolás	Ezzel a beállítással az analog csatornák finomhangolása lehetséges.
Első beüzemelés	Törli az összes tárolt csatornát és beállítást, visszaállítja a TV-t a gyári beállításokra és elindítja az első üzembe helyezési eljárást.



Műsor felvétele

A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét.

FONTOS: Egy új USB háttértár használata esetén ajánlott először a háttértár formázása, készülék "Háttértár formázás" funkciójának segítségével.

A felvétel funkció használata esetén a készülékhez csatlakoztatnia kell az USB háttértárat, vagy egy külső háttértárat és a csatlakoztatott USB háttértárnak legalább 1 GB kapacitással és 2.0 átviteli sebességgel kell rendelkeznie. Ha a csatlakoztatott USB eszköz nem támogatja a 2.0 átviteli sebességet, egy hibaüzenet jelenik meg.

Megjegyzés: A felvett műsorok a csatlakoztatott USB háttértáron kerülnek tárolásra. Szükség esetén lehetséges a felvételek számítógépre történő tárolása/másolása, jóllehet ezek a fájlok nem lesznek lejátszhatók a számítógépen. Ezeket a felvételeket csak a TV-n lehet megtekinteni.

További műsorok felvételével kapcsolatos további információkért kérjük tekintse meg az ezután következő "Azonnali felvétel" és "Elektromos műsorújság" vagy a "Felvétel időzítők" című fejezeteket.

- **Megjegyzés:** A hangkésése léphet fel az időzített felvétel esetén

Rádió felvétel nem támogatott.

A felvett műsorok 4 GB-os partíciókban kerülnek rögzítésre.

Ha a csatlakoztatott USB eszköz írási sebessége nem megfelelő, akkor felvétel sikertelen lesz és az időzített felvétel funkció sem alkalmazható.

A HD műsorok felvétele nagyobb helyet igényelhet az USB háttértáron, az adás felbontásától függően. Ez okból ajánlott a merevlemez USB háttértár alkalmazása a HD műsorok rögzítéséhez.éhez.

Ne húzza ki az USB/HDD a felvétel közben. Ez megrongálhatja a csatlakoztatott USB/HDD-t.

A többpartíciós támogatás is elérhető. Legfeljebb két partíció támogatott. Ha lemez kettőnél több partícióval rendelkezik, a rendszer lefagyhat. Az USB háttértár első partícióját a PVR ready funkciók fogják használni. Ezért szükséges egy partíció elsődlegesként történő formázása a PVR ready funkciók számára.

Néhány adat csomag nem kerülhet felvételre a jellel kapcsolatos problémák miatt, ezért a videó a lejátszás közben lefagyhat.

Felvétel, Lejátszás, Szünet, Megmutat (a PlayListDialog esetén) nem használhatók, ha teletext BE van kapcsolva. Ha egy felvétel akkor indul el, amikor a teletext BE van kapcsolva, a teletext automatikus kikapcsol. Teletext használata a lejátszás és a felvétel közben sem lehetséges.

A TV legfeljebb tíz órányi műsort képes rögzíteni.

Felvétel az EPG menü segítségével

FONTOS: A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét. Különben a felvétel funkció nem használható.



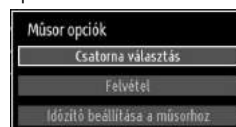
FEVÉTEL A TV elkezd felvenni a kiválasztott műsort. Felvétel leállításához nyomja le újra.

Megjegyzés: Egy másik csatorna kiválasztás a felvétel alatt nem lehetséges.

◀ / ▶: Oldal balra/oldal jobbra.

Program opciók

Az EPG-menüben nyomja meg az OK gombot a „Esemény opciók” menübe való belépéshez.



A csatorna kiválasztása

Az opció használatával a kiválasztott csatornára válthat.

Felvétel időzítő rögzítése/törlése

FONTOS: A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét. Különben a felvétel funkció nem használható.

- Miután kiválasztotta a műsort az EPG menüjében, az OK gomb lenyomásával megjelenik a választatható opciók ablaka. Válassza ki a "Record"/felvétel opciót és nyomja le az OK gombot. Ez után a művelet után, a kiválasztott műsor felvétele beállításra került.

- A már beállított felvétel törléséhez, jelölje ki a műsort és nyomja le az OK gombot majd válassza ki a "Delete Rec. Timer"/időzítő törlése opciót. A felvétel törlésre kerül.

Megjegyzés: Nem válthat át más csatornára vagy forrásra amíg egy aktív felvétel a aktuális csatormán folyamatban van.

Az időzítő beállítása/ törlése

Miután kiválasztotta a műsort az EPG menüjében, az OK gomb lenyomásával megjelenik a választatható opciók ablaka. Válassza ki a "Record"/felvétel opciót és nyomja le az OK gombot. Beállíthatja az időzítőt a későbbi műsorokra.

Egy már beállított emlékeztető törléséhez jelölje ki a műsort és nyomja le az OK gombot. Aztán válassza ki az "Időzítő törlése" opciót. A időzítő törlésre kerül.

Megjegyzés: Az időzítő rögzítése rögzítés, vagy beállítás nem lehetséges kettő vagy több különálló eseményhez egyazon időszakon belül.

Időzített felvétel

FONTOS: A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét. Különben a felvétel funkció nem használható.

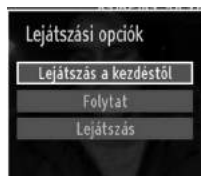
Az időzített felvétel módba történő váltáshoz nyomja le a **II** (SZÜNET) gombot egy műsor megtekintése közben. Az időzített felvétel módban a műsor szüneteltetve van és egyidejűleg felvételre kerül a csatlakoztatott USB háttértárra (*). Nyomja le újra a **▶** (LEJÁTSZÁS) gombot a megállított műsornak megállítás pontjától történő megtekintéshez. A valós és az időzített felvételre kerülő műsor közötti időkülönbség az infósávon látható.

Azonnali felvétel

Nyomja le a felvétel **REC** (RECORD) gombot a felvétel azonnali elindításához egy műsor megtekintése közben. A felvétel **REC** (RECORD) újbóli megnyomásával a távirányítón a következő esemény felvételét indíthatja el az EPG-n. Ebben az esetben az OSB-n láthatók a felvételekre beprogramozott események. A **STOP** gomb lenyomásával törölhető az azonnali felvétel. Egy másik csatorna és a média kereső kiválasztása a felvétel alatt nem lehetséges.

A felvett műsorok megtekintése

A Média kereső kiválasztásához a főmenüben használja a **◀** " vagy a **▶** " gombokat. A főmenüben emelje ki a Felvételek Könyvtárat a **◀** " vagy a **▶** " gombok használatával, és nyomja le az OK gombot a belépéshez. A Felvételek Könyvtár jelenik meg. **FONTOS:** A műsorok rögzítéséhez Önnek még a készülék kikapcsolt állapotában csatlakoztatnia kell az USB háttértárat. A felvétel funkció aktiválásához be kell kapcsolnia készülékét. Különben a felvétel funkció nem használható. Válasszon ki egy címet (ha az már felvétele került) a listáról a **▼** / **▲** gomb használatával. Nyomja meg az OK gombot a többi opció megtekintéséhez. Az opciókat a **▼** / **▲** és az gombokkal választhatja ki.



Választható lejátszási opciók

- Lejátszás előlről: Lejátszsa a felvételt az elejétől kezdve
- Visszaállítás Újraindítja a felvételt
- Lejátszás előlről: A lejátszás kezdetének megjelölése.

Megjegyzés: A főmenü megtekintése és a menüben található címek a lejátszás alatt nem elérhetők.

Nyomja le a **■** (STOP) gombot a lejátszáshoz és a visszatéréshez a Felvételek Könyvtárba.

▲Lassú ▲Előretekerés

A lassított lejátszás akkor választható, ha a felvétel megtekintése közben lenyomja a **II** (PAUSE) szünet gombot **▶▶** lassított lejátszás a gombbal irányítható **▶▶** gomb ismételt lenyomásával változtatható a lejátszás sebessége.

A felvételek könyvtára

A felvételek listájának megtekintéséhez válassza ki a „Felvételek könyvtár”-at és nyomja le az OK. A Felvételek Könyvtár jelenik meg. Minden felvétel megtalálható a felvételek könyvtár listáján.

PIROS gomb (törlés) Törli felvett műsorokat

ZÖLD gomb (Nagyítás): Változtatásokat hajt végre a felvett műsorokon.

(Kék gomb): Megváltoztatja a felvételek sorrendjét. A számos válogatási módszer közül választhat.

(OK gomb) Aktiválja a játékok opciók menüt:

▶ Visszaállítás Újraindítja a felvételt

INFÓ (Részletek): Részletesen megmutatja a műsor információit.

Felvétel beállítások

Kiválasztja Felvételekhez tartozó címeket a Beállítások menüben a felvételek beállításainak konfigurálásához.

A háttértár formázása A Háttértár formázása funkciót a csatlakoztatott USB háttértár formázására lehet alkalmazni. **FONTOS:** Ügyeljen arra, hogy ebben az esetben az USB meghajtón lévő MINDEN adat elveszik, és a meghajtó formátuma konvertálásra kerül FAT32-be. Az USB háttértár hibája esetén és megkísérelheti annak formázását. A legtöbb esetben a formázott USB háttértár újra képes a normális működésre, jöllehet minden, az USB háttértáron tárolt adat ebben az esetben elveszik.

Megjegyzés: Ha az „USB túl lassú” üzenet jelenik meg a képernyőn a felvétel elindítása közben, kísérelje meg a felvétel újraindítását. Ha még mindig hibát tapasztal, lehetséges, hogy az Ön USB háttértára nem felel meg az átviteli sebességgel szemben támasztott követelményeknek. Használjon másik USB háttértárat.

Számítógép-jellegű megjelenítési módok (opcionális)

A következő táblázat néhány tipikus videokijelző adatait tartalmazza. Lehet, hogy a TV nem támogatja az összes felbontást. A TV támogatja a 1360x768 (WXGA megjelenítésre) vagy a 1920x1080-1200 (Full HD megjelenítésre) felbontásokat.

Sorszám	Felbontás	Frekvencia
1	640x350	85 Hz
2	640x400	70 Hz
3	640x480	60Hz-66Hz-72Hz -75Hz-85Hz
4	800x600	56Hz-60Hz-70Hz-72Hz -75Hz-85Hz
5	832x624	75 Hz
6	1024x768	60Hz-66Hz-70Hz-72Hz -75Hz
7	1152x864	60Hz-70Hz-75Hz -85Hz
8	1280x768	60 HzA - 60 HzB-75Hz-85Hz
9	1280x960	60Hz-75Hz-85Hz
10	1280x1024	60Hz-75Hz-85Hz
11	1360x768	60 Hz
12	1400x1050	60 HzA-60 HzB
13	1400x1050	75Hz-85Hz
14	1400x900	65Hz - 75Hz
15	1600x1200	60 Hz
16	1680x1050	60 Hz
17	1920x1080	60 HzA - 60 HzB
18	1920x1200	60Hz - 60HzA

Környezetvédelemmel kapcsolatos információk

A TV-készülék úgy lett tervezve, hogy kevesebb energiát fogyasszon. A tv készülék energiatakarékos üzemmódjának köszönhetően nem csupán a környezetet védi, de pénzt is megtakaríthat az áramszámlán. Az energiafelhasználás csökkentéséhez kövesse a következő lépéseket.

Ön használhatja a További Beállítások menüben található Energiatakarékos Üzemmódot. Ha Ön az Energiatakarékos Üzemmódot On állásba állított, a tv energiatakarékos üzemmódba kapcsol és a tv fényerejét az optimális szintre csökkenti. Ügyeljen arra, hogy néhány képbeállítás megváltoztatása a tv Energiatakarékos Üzemmódban nem lehetséges.

Hálózati Minden mód

Ha tv használaton kívül van, kérjük kapcsolja ki vagy húzza ki a hálózati csatlakozót. Ez csökkenti az energiafelhasználást.

Ha hosszabb időre elmegy otthonról, húzza ki a csatlakozót a hálózatról!

Ezért erősen ajánlott az Energiatakarékos üzemmód bekapcsolás, az éves áramszámla csökkentésére. És szintén ajánlott a TV csatlakozójának kihúzása a fali aljzatból, további energia megtakarítására.

Kérjük támogasson minket a környezet védelmében, ezen lépés követésével.

Szervízinformációk

A javítást mindig bízza szakemberre! Csak szakképzet szakember végezheti el a tv javítását. A további információkért kérjük keresse fel azt a helyi viszontértékesítőt, ahol tv megvásároltat.

Támogatott fájlformátumok USB üzemmódban (opcionális)

Média	Fájlkiterjesztés	Formátum		Megjegyzés (Maximális felbontás/bitsebesség stb.)
		Kép	Hang	
Film	.mpg .mpeg	MPEG1,2	MPEG Layer 1/2/3	MAX 1920x1080 @ 30P 20Mbit/sec
	.dat	MPEG1,2	MPEG2	
	.vob	MPEG2		
	.mkv	H.264, MPEG1,2,4	EAC3/ AC3	
	.mp4	MPEG4, Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264	PCM/MP3	
	.avi	MPEG2, MPEG4		
Xvid 1.00, Xvid 1.01, Xvid 1.02, Xvid 1.03, Xvid 1.10-beta1/2, H.264				
Zene	.mp3	-	MPEG 1 Layer 1 / 2 (MP3)	32Kbps ~ 320Kbps(Bit sebesség) 32KHz ~ 48KHz(Mintavételi sebesség)
Fotó	.jpg .jpeg	Normál JPEG	-	max WxH = 15360x8640 4147200bytes
	.	Progresszív JPEG	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
	.bmp	-	-	max WxH = 9600x6400 3840000bytes
Felirat	.sub .srt	-	-	-

Jellemzők (Típustól függően)

TV ADÁS

PAL SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

FOGHATÓ CSATORNÁK

VHF (I/III sáv)

UHF (U sáv)

Hipersáv

BEÁLLÍTHATÓ CSATORNÁK SZÁMA

1000

CSATORNA KIJELEZŐ

Kijelzés a képernyőn

RF ANTENNABEMENET

75 Ohm (asszimétrikus)

HÁLÓZATI FESZÜLTSG

220-240 V váltakozó feszültség, 50 Hz.

AUDIO

Német + Nicam sztereó

AUDIÓ KIMENETI TELJESÍTMÉNY (WRMS.) (10% THD)

HITACHI 32H6C03	2 x 6
HITACHI 32H6C02	2 x 6
HITACHI 32H8L02	2 x 6
HITACHI 40H6C03	2 x 6
HITACHI 40H6L03	2 x 8
HITACHI 19H8L02	2 x 2,5
HITACHI 19H8S02	2 x 2,5
HITACHI 26H8L02	2 x 6
HITACHI 26H8S02	2 x 6
HITACHI 22H8L03	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03	2 x 2,5
HITACHI 46H8L03	2 x 8
HITACHI 24H8L03	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02	2 x 6
HITACHI 46H8L01	2 x 8
HITACHI 19H8S02-R	2 x 2,5
HITACHI 19H8L02-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 22H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8S03-R	2 x 2,5
HITACHI 24H8L03-R	2 x 2,5
HITACHI 32H8S02-R	2 x 6
HITACHI 32H8L02-R	2 x 6

TELJESÍTMÉNY-FELVÉTEL (W)

HITACHI 32H6C03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H6C02	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6C03	190 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 40H6L03	150 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8L02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 26H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L03	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 46H8L01	135 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8S02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 19H8L02-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8L03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 22H8S03-R	45 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8S03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 24H8L03-R	50 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8S02-R	65 W (max) < 0.5 W (Standby)
HITACHI 32H8L02-R	135 W (max) < 0.5 W (Standby)

PANEL

HITACHI 32H6C03	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H6C02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 40H6C03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 40H6L03	16:9 display, 40" Screen Size
HITACHI 19H8L02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8S02	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 26H8L02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 26H8S02	16:9 display, 26" Screen Size
HITACHI 22H8L03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 46H8L03	16:9 display, 46" Screen Size
HITACHI 24H8L03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8S03	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 46H8L01	16:9 display, 46" Screen Size

HITACHI 19H8S02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 19H8L02-R	16:9 display, 19" Screen Size
HITACHI 22H8L03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 22H8S03-R	16:9 display, 22" Screen Size
HITACHI 24H8S03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 24H8L03-R	16:9 display, 24" Screen Size
HITACHI 32H8S02-R	16:9 display, 32" Screen Size
HITACHI 32H8L02-R	16:9 display, 32" Screen Size

VESA

HITACHI 32H6C03	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H6C02	M5 - 200 x 200
HITACHI 32H8L02	M4 - 200 x 100
HITACHI 40H6C03	M5 - 400 x 200
HITACHI 40H6L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 19H8L02	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8S02	M4 - 75 x 75
HITACHI 26H8L02	M4 - 100 x 100
HITACHI 26H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 22H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 46H8L03	M8 - 400 x 400
HITACHI 24H8L03	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02	M4 - 200 x 100
HITACHI 46H8L01	M6 - 400 x 400
HITACHI 19H8S02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 19H8L02-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 22H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8S03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 24H8L03-R	M4 - 75 x 75
HITACHI 32H8S02-R	M4 - 200 x 100
HITACHI 32H8L02-R	M4 - 200 x 100

DVB-T funkciókkal kapcsolatos információk

A DVB beltéri egység csak olyan országokban alkalmazható, amelyekre használatát megtervezték.

Jóllehet a DVB beltéri egység a gyártási idejének megfelelő legújabb DVB jellemzőkkel rendelkezik, nem garantáljuk a jövőben megjelenő DVB adások kompatibilitását, a jelátviteli és technológia terén várható fejlődést figyelembe véve.

Egyes digitális televízió funkciók néhány országban nem elérhetők.

Folyamatosan termékeink fejlesztésén dolgozunk, ezért azok jellemzői megváltozhatnak, külön értesítés nélkül.

A további tartozékok megvásárlásával kapcsolatban keresse fel azt a boltot, ahol a készüléket vásárolta.

HITACHI
Inspire the Next

